



Staatskoerant

Government Gazette

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

VOL. IX.]

PRYS 5c.

PRETORIA, 9 AUGUSTUS 1963.
9 AUGUST

PRICE 5c.

[No. 572.]

PARLEMENT VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA.

VOLKSRAAD.

Ooreenkomstig artikel honderd ses-en-sewentig van die Wet tot Konsolidasie van die Kieswette, 1946, verklaar ek hiermee dat daar weens die dood van mnr. Gabriel Stephanus Petrus le Roux op 16 Julie 1963 'n vakature ontstaan het in die verteenwoordiging in die Volksraad van die Kiesafdeling Karoo.

R. J. MCFARLANE,
Sekretaris van die Volksraad.

Volksraad,
Kaapstad, 28 Julie 1963.

PROKLAMASIE

VAN DIE STAATSPRESIDENT VAN DIE REPUBLIEK VAN
SUID-AFRIKA.

No. 210, 1963.]

DEPROKLAMASIE VAN GROND AS 'N ALLUVIALE DELWERY.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel dertig van die Wet op Edelgesteentes, 1927 (Wet No. 44 van 1927), verklaar ek hierby dat die grond in bygaande Bylae beskryf en geleë in die myndistrik Klerksdorp, provinsie Transvaal, naamlik 'n gedeelte van grond wat by Proklamasie No. 151 van 1919 tot die Zwartlaagte No. 2 Alluviale Delverij geproklameer is, met ingang van die eerste dag na publikasie van hierdie proklamasie in die *Staatskoerant* as 'n alluviale delwery vir edelgesteentes gesluit en gedeproklameer is.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Vier-en-twintigste dag van Julie Eenduisend Negehoonderd Drie-en-sestig.

C. R. SWART,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

N. DIEDERICHS,
M.M. 27/2/60.

BYLAE.

Beskrywing van grond.	Grootte.	Geregistreerde eienaar.
'n Gedeelte van die resterende gedeelte van die plaas Zwartlaagte No. 345, registrasieafdeling H.O., Distrik Bloemhof, soos aangetoon op sketskaart R.M.T. No. 2455	Ongeveer 368 morg	Cecelia Magdalena van Lelyveld.

PARLIAMENT OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA.

HOUSE OF ASSEMBLY.

Pursuant to section one hundred and seventy-six of the Electoral Consolidation Act, 1946, I hereby declare that on account of the death of Mr. Gabriel Stephanus Petrus le Roux on the 16th July, 1963, a vacancy has occurred in the representation in the House of Assembly of the Electoral Division of Karoo.

R. J. MCFARLANE,
Secretary to the House of Assembly.
House of Assembly,
Cape Town, 28th July, 1963.

PROCLAMATION

BY THE STATE PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF SOUTH
AFRICA.

No. 210, 1963.]

DEPROCLAMATION OF LAND AS AN ALLUVIAL DIGGING.

Under and by virtue of the powers vested in me by section thirty of the Precious Stones Act, 1927 (Act No. 44 of 1927), I hereby declare that the land described in the attached Schedule, situate in the Mining District of Klerksdorp, Transvaal Province, and being a portion of the land proclaimed as the Zwartlaagte No. 2, Alluvial Diamond Digging by Proclamation No. 151 of 1919, shall be closed and deproclaimed as an alluvial digging for precious stones as from the first day after the publication of this proclamation in the *Government Gazette*.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria on this Twenty-fourth day of July, One thousand Nine hundred and Sixty-three.

C. R. SWART,
State President.

By order of the State President-in-Council.

N. DIEDERICHS,
M.M. 27/2/60.

SCHEDULE.

Description of Land.	Extent.	Registered Owner.
A portion of the remaining extent of the farm Zwartlaagte No. 345, Registration Division H.O., District of Bloemhof, as shown on sketch plan R.M.T. No. 2455	Approximately 368 morgen	Cecelia Magdalena van Lelyveld.

GOEWERMENSKENNISGEWINGS.

DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE.

No. 1198.]

[9 Augustus 1963.]

Dit het die Staatspresident behaag om op 19 Julie 1963, erkenning te verleen, met ingang van 8 Augustus 1963, aan mej. H. M. Evans as Vise-konsul van die Verenigde Koninkryk van Groot-Brittanje en Noord-Ierland in Kaapstad met die provinsie Kaap die Goeie Hoop en die gebied Suidwes-Afrika, met uitsondering van die gebiede wat beslaan word deur die landdrosdistrikte in Griekwaland-Wes en die landdrosdistrik Mount Currie, as haar regsgebied. Mej. Evans is die opvolger van mnr. G. H. Hawkins.

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE.

No. 1190.]

[9 Augustus 1963.]

NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL NEGE VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937, SOOS GEWYSIG—SLONIMSKY IN SLON.

Dit het die Staatspresident behaag om, kragtens die bepalings van artikel nege van die Wet op Vreemdelinge 1937 (Wet No. 1 van 1937), soos gewysig, Abraham Slonimsky en sy eggenote, Rivette Slonimsky, woonagtig te Mediterranean-woonstelle 4a, Northlaan 16, Riviera, Johannesburg, te magtig om die van Slon aan te neem.

No. 1226]

[9 Augustus 1963.]

DOEANEWET, 1955.—AANSTOOTLIKE LITERATUUR: WYSIGING VAN LYS No. 67 GEPUBLISEER BY GOEWERMENSKENNISGEWING No. 675 VAN 4 MEI 1962 EN LYS No. 96 GEPUBLISEER BY GOEWERMENSKENNISGEWING No. 565 VAN 26 APRIL 1963.

Lys No. 67 word gewysig deur die skraping van die publikasie „He and She”, deur Kenneth C. Barnes.

Lys No. 96 word gewysig deur die skraping van die publikasies „Traveller's Companion, No. 29, Desire and Helen by Frances Lengel; No. 53, The Story of Juliette by D. A. F. de Sade, gepubliseer deur Olympia Press, Parys.”.

J. DE KLERK,

Minister van Binnelandse Sake.

No. 1229.]

[9 Augustus 1963.]

Ooreenkomstig artikels sewe-en-tagtig en agt-en-tagtig van die Wet tot Konsolidasie van die Kieswette, 1946 (Wet No. 46 van 1946), soos gewysig, word hierby bekendgemaak dat mevr. Catherine Dorothea Taylor op 31 Julie 1963, behoorlik as lid van die Volksraad vir die Kiesafdeling Wynberg, verkies is.

No. 1230.]

[9 Augustus 1963.]

Onderstaande statistiek betreffende die verkiesing van 'n lid van die Volksraad vir die kiesafdeling Wynberg, gehou op 31 Julie 1963, word vir algemene inligting gepubliseer:—

Kiesafdeling. Electoral Division.	Stemme uitgebring op. Votes Polled for.	Getal verworpe stembriefies. Number of Ballot Papers Rejected.	Totale getal stemme uitgebring. Total Number of Votes Polled.	Getal kiesers op kieserslys. Number of Voters on Voter's List.
Wynberg.....	Taylor, C. D..... 3,976 Wolmarans, P. J.. 1,825 Molteno, D. B.... 1,561	36	7,398	11,590

GOVERNMENT NOTICES.

DEPARTMENT OF FOREIGN AFFAIRS.

No. 1198.]

[9 August 1963.]

The State President has been pleased to grant recognition on the 19th July, 1963, with effect from the 8th August, 1963, to Miss H. M. Evans as Vice-Consul of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland in Cape Town with jurisdiction over the province of the Cape of Good Hope and the territory of South-West Africa, excepting the areas comprising the Magisterial Districts of Griqualand West and the Magisterial District of Mount Currie. Miss Evans is the successor of Mr. G. H. Hawkins.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR.

No. 1190.]

[9 August 1963.]

CHANGE OF NAME.—SECTION NINE OF THE ALIENS ACT, 1937, AS AMENDED—SLONIMSKY TO SLON.

The State President has been pleased under the provisions of Section nine of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), as amended, to authorise Abraham Slonimsky and his wife, Rivette Slonimsky, residing at 4a Mediterranean Flats, 16 North Avenue, Riviera, Johannesburg, to assume the surname of Slon.

No. 1226.]

[9 August 1963.]

CUSTOMS ACT, 1955.—OBJECTIONABLE LITERATURE: AMENDMENT OF LIST No. 67, PUBLISHED UNDER GOVERNMENT NOTICE No. 675, DATED 4TH MAY, 1962, AND LIST No. 96 PUBLISHED UNDER GOVERNMENT NOTICE No. 565, DATED 26TH APRIL, 1963.

List No. 67 is amended by the deletion of the publication “He and She”, by Kenneth C. Barnes.

List No. 96 is amended by the deletion of the publication of the publications “Traveller's Companion, No. 29, Desire and Helen by Frances Lengel; No. 53, The Story of Juliette by D. A. F. de Sade, published by Olympia Press, Paris.”.

J. DE KLERK,

Minister of the Interior.

No. 1229.]

[9 August 1963.]

In accordance with sections eighty-seven and eighty-eight of the Electoral Consolidation Act, 1946 (Act No. 46 of 1946), as amended, it is hereby notified that on the 31st July, 1963, Mrs. Catherine Dorothea Taylor was duly elected as a member of the House of Assembly for the Electoral Division of Wynberg.

No. 1230.]

[9 August 1963.]

The following statistics relating to the election of a member of the House of Assembly for the electoral division of Wynberg, held on the 31st July, 1963, are published for general information:—

No. 1227.]

[9 Augustus 1963.]

DOEANEWET, 1955.—AANSTOOTLIKE LITERATUUR: LYS No. 103, GEPUBLISEER NA DIE HERSIENE LYS WAT BY GOEWERMENTS-KENNISGEWING No. 1510 VAN 31 JULIE 1956 GEPUBLISEER IS.

Kragtens subartikel (3) van artikel *een-en-twintig* van die Doeane wet, 1955 (Wet No. 55 van 1955), verklaar ek, JOHANNES DE KLERK, Minister van Binnelandse Sake, dat onderstaande publikasies onbetaamlik, onweloweglik of aanstootlik is:—

<i>Publikasie/Publication.</i>	<i>Deur/By.</i>
1. <i>African Songs</i>	Richard Rive.
2. <i>African Studies in the Soviet Union</i> ...	—
3. <i>African Studies in the U.S.S.R.</i>	—
4. <i>Alone at Night</i>	Vin Packer.
5. <i>Blame me on History</i>	Bloke Modisane.
6. <i>Bluebook for Men</i> , Vol. 102, No. 6, July, 1963.	
7. <i>Cavalier</i> , Vol. 12, No. 108, June, 1962...	
8. <i>Desire and Helen</i>	Frances Lengel.
9. <i>Ein Engel mit Schmutzigen Flügeln</i> ...	John Eugene Hasty.
10. <i>Five leaflets, the ('n publikasie in Russies/a publication in Russian)</i>	Bazil Ardamsky.
11. <i>Flucht Vor Dem Boss</i>	Nick Quarry.
12. <i>For Men Only</i> , Vol. 10, No. 5, May, 1963.	
13. <i>Frustrated American, The</i>	B. W. von Block.
14. <i>Gent, The</i> , Vol. 6, No. 5, June, 1962...	
15. <i>Horseman, Pass By</i>	Larry McMurty.
16. <i>Immer Diese Morde</i>	Edgar Box.
17. <i>Into Exile</i>	Ronald Segal.
18. <i>It's Cleaner on the Inside</i>	John Bright.
19. <i>Jagua Nana</i>	Cyprian Ekwensi.
20. <i>Karl Marx: Early Writings</i>	T. B. Bottomore.
21. <i>Liebesleben Der Kulturvolker</i>	Adolf Tullmann.
22. <i>List of Books, Pamphlets and Articles on Africa Published in the U.S.S.R. for the Period July-December, 1961.</i>	
23. <i>Man and Sex</i> (alle sagtebanduitgawes/all paperback editions)	Joseph D. Kaufmann, M. D. and Griffith Borgeson.
24. <i>Man's Book Periodical</i> , Vol. 2, No. 4, August, 1963.	
25. <i>Man's Magazine</i> , Vol. 11, No. 7, July, 1963.	

Ingevolge subartikel (1) van artikel *een-en-twintig* van die Doeane wet, 1955, mag vermelde publikasies derhalwe nie in die Republiek ingevoer word nie.

Ingevolge artikel *honderd agt-en-twintig*, gelees met artikel *honderd ses-en-twintig* van genoemde Wet, begaan enige persoon wat wilens en wetens enigeen van vermelde publikasies in sy besit het of daarmee handel, 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van tweeduizend rand, of met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens vyf jaar of met sowel die boete as die gevangenisstraf.

J. DE KLERK,
Minister van Binnelandse Sake.

No. 1228.]

[9 Augustus 1963.]

DOEANEWET, 1955.—AANSTOOTLIKE LITERATUUR: LYS No. 104, GEPUBLISEER NA DIE HERSIENE LYS WAT BY GOEWERMENTS-KENNISGEWING No. 1510 VAN 31 JULIE 1956 GEPUBLISEER IS.

Kragtens subartikel (3) van artikel *een-en-twintig* van die Doeane wet, 1955 (Wet No. 55 van 1955), verklaar ek, JOHANNES DE KLERK, Minister van Binnelandse Sake, dat—

- publikasies Nos. 4, 5, 11, 13, 18 en 21 hieronder en alle toekomstige uitgawes daarvan wat na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing gepubliseer word; en
- publikasies Nos. 1-3, 6-10, 12, 14-17, 19 en 20 hieronder en alle toekomstige uitgawes daarvan onbetaamlik, onweloweglik of aanstootlik is:—
 - Ace*, Vol. 6, No. 5, March, 1963.
 - Avec Plaisir*, No. 3 (published by Gaffinia, Ltd., London).

No. 1227.]

[9 August 1963.]

CUSTOMS ACT, 1955.—OBJECTIONABLE LITERATURE: LIST No. 103, PUBLISHED SUBSEQUENT TO THE REVISED LIST PUBLISHED BY GOVERNMENT NOTICE No. 1510 OF THE 31ST JULY, 1956.

In terms of sub-section (3) of section *twenty-one* of the Customs Act, 1955 (Act No. 55 of 1955), I, JOHANNES DE KLERK, Minister of the Interior, declare the under-mentioned publications to be indecent, obscene or objectionable:—

<i>Publikasie/Publication.</i>	<i>Deur/By.</i>
26. <i>Men Only</i> , Vol. 83, No. 329, July, 1963; Vol. 83, No. 330, Summer, 1963.	
27. <i>Modern Marriage Manual</i> , A.....	Benjamin Morse, M. D.
28. <i>Mohn Rausch</i>	Jonathan Kozol.
29. <i>My Real Life Story</i> , Vol. 1, No. 4, May, 1963.	
30. <i>Naked in Hollywood</i>	Bob Lucas.
31. <i>Off the Record Secrets</i> , Vol. 1, No. 4, June, 1963.	
32. <i>On the Run</i>	John D. MacDonald.
33. <i>Real</i> , Vol. 15, No. 6, August, 1963.....	
34. <i>Real Action</i> , Vol. 1, No. 2, August, 1963.	
35. <i>Rogue</i> , Vol. 7, No. 5, May, 1962.....	
36. <i>Romantic Confessions Golden Bonus Love Annual</i> , Spring.	
37. <i>South Africa: Let The Facts Speak</i>	The Right Reverend Ambrose Reeves.
38. <i>South Africa: The Dynamics of the African National Congress</i> .	Edward Feit.
39. <i>Soviet Encyclopedia on Africa</i> (on the publication of the Encyclopedic Reference Book, "Africa").	
40. <i>Sprung Über Zwei Jahrtausende: Unser weg in die Freiheit</i> .	Kwame Nkrumah.
41. <i>Story of Juliette, The, or Vice Amply Rewarded</i> .	D. A. F. de Sade.
42. <i>True Adventures</i> , Vol. 32, No. 4, June, 1963.	
43. <i>Wife Swappers, The</i>	Bonnie Golightly.
44. <i>Worth Knowing</i> ('n dagboek vir 1963 uitgegee deur die/a diary for 1963 published by the Confederation of Free German Trade Unions/GDR).	

In terms of sub-section (1) of section *twenty-one* of the Customs Act, 1955, the said publications are, therefore, prohibited from importation into the Republic.

In terms of section *one hundred and twenty-eight*, read with section *one hundred and twenty-six* of the said Act, any person who knowingly has in his possession or deals with any such publications shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine of two thousand rand, or to imprisonment for a period not exceeding five years, or to both such fine and imprisonment.

J. DE KLERK,
Minister of the Interior.

No. 1228.]

[9 August 1963.]

CUSTOMS ACT, 1955.—OBJECTIONABLE LITERATURE: LIST No. 104, PUBLISHED SUBSEQUENT TO THE REVISED LIST PUBLISHED BY GOVERNMENT NOTICE No. 1510 OF THE 31ST JULY, 1956.

In terms of sub-section (3) of section *twenty-one* of the Customs Act, 1955 (Act No. 55 of 1955), I, JOHANNES DE KLERK, Minister of the Interior, declare—

- publications Nos. 4, 5, 11, 13, 18 and 21 hereunder and all future issues thereof published subsequent to the date of publication of this notice; and
- publications Nos. 1-3, 6-10, 12, 14-17, 19 and 20 hereunder, and all future issues thereof, to be indecent, objectionable or obscene:—
 - Ace*, Vol. 6, No. 5, March, 1963.
 - Avec Plaisir*, No. 3 (published by Gaffinia, Ltd., London).

3. *Bachelor*, Vol. 4, No. 3, March, 1963.
4. *Droop* (published by Paget Publications, Ltd., London).
5. *Dusty* (published by Paget Publications, Ltd., London).
6. *Eos* (homofilt tydskrift), Jan., 1963.
7. *Femme*, No. 5 (published by Gaffinia, Ltd., London).
8. *Follies*, Vol. 7, No. 1, February, 1963.
9. *Gent, The*, Vol. 7, No. 5, June, 1963.
10. *German Foreign Policy*, Vol. 2, No. 2, 1963.
11. *Harem*, No. 2 (published by Paget Publications, Ltd., London).
12. *Hi-life*, Vol. 5, No. 1, March, 1963.
13. *Jewel* (published by Paget Publications, Ltd., London).
14. *Male Models*, No. 1 (published by International Male Studio, Copenhagen V).
15. *Monsieur*, Vol. 6, No. 2, April, 1963.
16. *Monthly Review*, Vol. 15, No. 1, May, 1963.
17. *Nugget*, Vol. 8, No. 3, June, 1963.
18. *Scan*, Vol. 3, No. 6, February, 1961.
19. *Scene*, Vol. 9, No. 1, February, 1963.
20. *Solo*, No. 29 (published by Kamera Publications, Ltd., London).
21. *Weary* (published by Paget Publications, Ltd., London).

Ingevolge subartikel (1) van artikel *een-en-twintig* van die Doeanewet, 1955, mag vermelde publikasies derhalwe nie in die Republiek ingevoer word nie.

Ingevolge artikel *honderd agt-en-twintig*, gelees met artikel *honderd ses-en-twintig* van genoemde Wet, begaan enige persoon wat willens en wetens enigeen van vermelde publikasies in sy besit het of daarmee handel, 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van tweeduisend rand of met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens vyf jaar, of met sowel die boete as die gevangenisstraf.

Die aandag word ook gevestig op die bepalings van artikel *honderd sewe-en-dertig* van genoemde Wet, ingevolge waarvan 'n persoon wat 'n eksemplaar van enigeen van vermelde publikasies verkoop, te koop aanbied of hou of versprei of vertoon, 'n misdryf begaan en by skuldigbevinding strafbaar is met 'n boete van hoogstens vierhonderd rand of met gevangenisstraf sonder die keuse van 'n boete, vir 'n tydperk van hoogstens 12 maande of met sowel die boete as die gevangenisstraf.

J. DE KLERK,
Minister van Binnelandse Sake.

DEPARTEMENT VAN BANTOE-ADMINISTRASIE EN -ONTWIKKELING.

No. 1191.]

[9 Augustus 1963.

VERANDERING VAN DIE NAAM VAN DIE MEHLWESIZIWE - STREEKSOWERHEID EN AANWYSING VAN KAPTEIN MAGEMEGEME DUBE AS VOORSITTER VAN DIE STREEKSOWERHEID.

Dit het die Staatspresident behaag om—

- (1) die naam van die Mehlwesizwestreeksowerheid te verander in die Mehlwesizwestreeksowerheid; en
- (2) kragtens subartikel (1) van artikel *drie* van die Wet op Bantoe-owerhede, 1951 (Wet No. 68 van 1951), kaptein Magemegeme Dube aan te wys as voorsitter van genoemde Mehlwesizwestreeksowerheid.

F. 55/8/4.

3. *Bachelor*, Vol. 4, No. 3, March, 1963.
4. *Droop* (published by Paget Publications, Ltd., London).
5. *Dusty* (published by Paget Publications, Ltd., London).
6. *Eos* (homofilt tydskrift), Jan., 1963.
7. *Femme*, No. 5 (published by Gaffinia, Ltd., London).
8. *Follies*, Vol. 7, No. 1, February, 1963.
9. *Gent, The*, Vol. 7, No. 5, June, 1963.
10. *German Foreign Policy*, Vol. 2, No. 2, 1963.
11. *Harem*, No. 2 (published by Paget Publications, Ltd., London).
12. *Hi-life*, Vol. 5, No. 1, March, 1963.
13. *Jewel* (published by Paget Publications, Ltd., London).
14. *Male Models*, No. 1 (published by International Male Studio, Copenhagen V).
15. *Monsieur*, Vol. 6, No. 2, April, 1963.
16. *Monthly Review*, Vol. 15, No. 1, May, 1963.
17. *Nugget*, Vol. 8, No. 3, June, 1963.
18. *Scan*, Vol. 3, No. 6, February, 1961.
19. *Scene*, Vol. 9, No. 1, February, 1963.
20. *Solo*, No. 29 (published by Kamera Publications, Ltd., London).
21. *Weary* (published by Paget Publications, Ltd., London).

In terms of sub-section (1) of section *twenty-one* of the Customs Act, 1955, the said publications are, therefore, prohibited from importation into the Republic.

In terms of section *one hundred and twenty-eight*, read with section *one hundred and twenty-six* of the said Act, any person who knowingly has in his possession or deals with any such publications shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine of two thousand rand, or to imprisonment for a period not exceeding five years, or to both such fine and imprisonment.

Attention is also invited to the provisions of section *one hundred and thirty-seven* of the said Act, in terms of which any person who sells, offers or keeps for sale or distributes or exhibits any such publications, shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding four hundred rand or to imprisonment without the option of a fine for a period not exceeding 12 months, or to both such fine and imprisonment.

J. DE KLERK,
Minister of the Interior.
9-16

DEPARTMENT OF BANTU ADMINISTRATION AND DEVELOPMENT.

No. 1191.]

[9 August 1963.

ALTERATION OF THE NAME OF THE MEHLWESIZIWE REGIONAL AUTHORITY AND DESIGNATION OF CHIEF MAGEMEGEME DUBE AS CHAIRMAN OF THE REGIONAL AUTHORITY.

The State President has been pleased—

- (1) to alter the name of the Mehlwesiziwe Regional Authority to the Mehlwesizwe Regional Authority; and
- (2) in terms of sub-section (1) of section *three* of the Bantu Authorities Act, 1951 (Act No. 68 of 1951), to designate Chief Magemegeme Dube as chairman of the said Mehlwesizwe Regional Authority.

F. 55/8/4.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

No. 1193.]

[9 Augustus 1963.

VERKLARING TOT BEHEERDE MYNE.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat Sy Edele die Minister van Mynwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (3) van artikel vier-en-veertig van die Pneumokoniosevergoedingswet, 1962 (Wet No. 64 van 1962), die volgende myne met ingang van 1 Oktober 1963 tot beheerde myne verklaar het:—

- (1) The African Golden Ochre Company (Pty.), Limited, wat deur The African Golden Ochre Company (Pty.), Limited, Posbus 18, Albertinia, gewerk word op Snymanskraal in die landdrosdistrik Albertinia, Kaapprovinsie; en
- (2) Morelag Mica Mine wat deur J. F. van Staden, Posbus 47, Hoedspruit, gewerk word op Morelag 5 K.U. in die landdrosdistrik Letaba, provinsie Transvaal.

M.M. 60/225.

DEPARTMENT OF MINES.

No. 1193.]

[9 August 1963.

DECLARATION AS CONTROLLED MINES.

It is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of Mines, under the powers vested in him by sub-section (3) of section forty-four of the Pneumoconiosis Compensation Act, 1962 (Act No. 64 of 1962), has declared the following mines to be controlled mines with effect from the 1st October, 1963:—

- (1) The African Golden Ochre Company (Pty.), Limited, worked by the African Golden Ochre Company (Pty.), Limited, P.O. Box 18, Albertinia, on Snymanskraal, in the Magisterial District of Albertinia, Cape Province; and
- (2) Morelag Mica Mine, worked by J. F. van Staden, P.O. Box 47, Hoedspruit, on Morelag 5 K.U., in the Magisterial District of Letaba, Transvaal Province.

M.M. 60/225.

No. 1196.]

[9 Augustus 1963.

GROND VIR DIE AFPENNING VAN KLEIMS OOPVERKLAAR.

Die Staatspresident het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikels dertig en honderd van die „Precious and Base Metals Act”, 1908 (Wet No. 35 van 1908 van Transvaal), verklaar dat die grond wat voorheen gehou is as kleims, waarvan besonderhede in bygaande Bylae gemeld word, vanaf 9 vm. op die 28ste dag van Augustus 1963, oop is vir die afpenning van kleims ooreenkomstig die bepalings van Hoofstuk V van genoemde Wet.

M.M. 22/5/4(63).

No. 1196.]

[9 August 1963.

GROUND DECLARED OPEN FOR THE PEGGING OF CLAIMS.

The State President, under the powers vested in him by sections thirty and one hundred of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908 of the Transvaal), has declared that the ground previously held as claims, details of which appear in the attached Schedule, shall be open for the pegging of claims in accordance with the provisions of Chapter V of the said Act, as from 9 a.m. on the 28th day of August, 1963.

M.M. 22/5/4(63).

BYLAE.—SCHEDULE.

MYNDISTRIK BARBERTON.—MINING DISTRICT OF BARBERTON.

PROSPEKTEERKLEIMS.—PROSPECTING CLAIMS.

Lis. no. Lic. No.	Onderskeidingsnommers van kleims. Distinctive Numbers of Claims.	Getal kleims. No. of Claims.	Kaart-no. Diagram No.	Naam van laaste geregistreerde houër, plaas en nommer. Name of Last Registered Holder, Farm and Number.	Eienaar van plaas. Owner of Farm.
4994	Ongenommer/Unnumbered	1	—	P. W. J. Jordaan, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
5043	Ongenommer/Unnumbered	1	—	L. G. Mostert, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
5044	Ongenommer/Unnumbered	1	—	P. J. C. Snooke, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
5056	Ongenommer/Unnumbered	4	—	L. G. Mostert, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
17681	Ongenommer/Unnumbered	1	—	F. J. Veldman, Nootgedacht No. 153 J.T....	Transvaal Gold Mining Estates, Limited.
17688	Ongenommer/Unnumbered	6	—	A. J. T. Adriano, Berlyn No. 506 K.T.....	Goewerment/Government.
17694	Ongenommer/Unnumbered	20	—	A. J. T. Adriano, Berlyn No. 506 K.T.....	Goewerment/Government.
17710	Ongenommer/Unnumbered	1	—	T. Hoole, Nootgedacht No. 153 J.T.....	Transvaal Gold Mining Estates, Limited.
17775	Ongenommer/Unnumbered	1	—	T. Hoole, Nootgedacht No. 153 J.T.....	Transvaal Gold Mining Estates, Limited.

DELWERSKLEIMS.—DIGGERS' CLAIMS.

899	Ongenommer/Unnumbered	1	—	F. A. Evans, Mt. Prospect No. 159 J.T.....	Goewerment/Government.
-----	-----------------------	---	---	--	------------------------

ONEDELMETAALKLEIMS.—BASE METAL CLAIMS.

3826	Ongenommer/Unnumbered	100	—	C. F. Kock, Kimberley No. 505 K.T.....	Goewerment/Government.
12447	Ongenommer/Unnumbered	3	—	P. W. J. Jordaan, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
12818	Ongenommer/Unnumbered	3	—	J. F. Bornman, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
12832	Ongenommer/Unnumbered	50	—	F. T. Agliotti, Barberton.....	Goewerment/Government.
13012	Ongenommer/Unnumbered	9	—	P. J. C. Snooke, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
13059	Ongenommer/Unnumbered	50	—	L. M. J. Kempen, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
13067	Ongenommer/Unnumbered	100	—	A. V. Bamber, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
13068	Ongenommer/Unnumbered	100	—	F. G. Bamber, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
13073	Ongenommer/Unnumbered	100	—	C. E. Prinsloo, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
13075	Ongenommer/Unnumbered	100	—	L. L. Prinsloo, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
13076	Ongenommer/Unnumbered	100	—	C. L. Prinsloo, Kaapsche Hoop.....	Goewerment/Government.
13095	Ongenommer/Unnumbered	100	—	A. W. Carlin, Steynsdorp.....	Goewerment/Government.
13098	Ongenommer/Unnumbered	100	—	D. J. Carlin, Steynsdorp.....	Goewerment/Government.

No. 1195.]

[9 Augustus 1963.]

UITHOU VAN GROND VIR DORPSDOELEINDES.

Die Staatspresident het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel vyf van die Townships Amendment Act, 1908 (Wet No. 34 van 1908 van Transvaal), 'n stuk geproklameerde grond ongeveer 68 vierkante roede groot, vir dorpsdoeleinde uitgehou op die plaas Elandsfontein No. 90, registrasieafdeling I.R., distrik Germiston, myn-distrik Johannesburg, Provinsie Transvaal, geregistreer op naam van John Habib en soos aangetoon op 'n sketskaart waarvan afdrucke in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die kantoor van die Mynkommissaris, Johannesburg, onder R.M.T. No. 2438, bewaar word.

M.M. 17/3041.

DEPARTEMENT VAN ARBEID.

No. 1192.]

[9 Augustus 1963.]

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956, SOOS GEWYSIG.

NYWERHEIDSRaad VIR DIE JUWELIERSWARE-EN EDELMETAALNYWERHEID, TRANSVAAL.

Die volgende verbetering van die Ooreenkoms in die Bylae van Goewermentskennisgewing No. 1616 (*Buitengewone Staatskoerant* No. 6294) van 9 Oktober 1959, soos herbekragtig en gewysig by die Ooreenkoms in die Bylae van Goewermentskennisgewing No. 917 (*Staatskoerant* No. 533) van 28 Junie 1963, word vir algemene inligting gepubliseer:—

In die Afrikaanse teks van die Ooreenkoms, skrap die woorde "Geen persoon, uitgesonderd 'n vakman of vakleerling, mag vir 'n vakman se werk in diens geneem word nie; met dien verstande dat 'n werknemer wat voor 1 Oktober 1958 daadwerklik in die nywerheid in diens was, die werk van 'n vakman mag verrig", waar dit in klousule 6 (1) A voorkom, en vervang dit deur die woorde "Geen persoon, uitgesonderd 'n vakman of vakleerling, mag die werk van 'n vakman verrig nie; met dien verstande dat 'n werkgewer wat voor 1 Oktober 1958, aktief by die nywerheid betrokke was, die werk van 'n vakman mag verrig".

No. 1194.]

[9 Augustus 1963.]

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956, SOOS GEWYSIG.

YSTER-, STAAL-, INGENIEURS- EN METALLURGIESE NYWERHEID, REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA.

HOOFOOREENKOMS.

Onderstaande verbeterings aan Goewermentskennisgewing No. 727 wat in *Buitengewone Staatskoerant* No. 503 van 17 Mei 1963, verskyn het, word vir algemene inligting gepubliseer:—

In die Engelse teks van die Bylae:—

DEEL I.

1. Artikel 1.

(a) Skrap die woorde „and Metallurgical Industries” waar dit vir die tweede keer in subartikel (1) voorkom.

(b) Vervang die woord „organisation” deur die woord „organisatie” in subartikel (1).

2. Artikel 3.

Skrap die woord „of” waar dit vir die tweede keer in die woordomskriving van „journeyman” voorkom en vervang dit deur die woorde „or a”.

No. 1195.]

[9 August 1963.]

RESERVATION OF LAND FOR TOWNSHIP PURPOSES.

The State President, under the powers vested in him by section five of the Townships Amendment Act, 1908 (Act No. 34 of 1908 of the Transvaal), has reserved for township purposes a portion of proclaimed land, approximately 68 square roods in extent, situate on the farm Elandsfontein No. 90, Registration Division I.R., District Germiston, Mining District of Johannesburg, Transvaal Province, registered in the name of John Habib and as shown on a sketch plan, copies of which are filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and the Office of the Mining Commissioner, Johannesburg, under R.M.T. No. 2438.

M.M. 17/3041.

DEPARTMENT OF LABOUR.

No. 1192.]

[9 August 1963.]

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956, AS AMENDED.

INDUSTRIAL COUNCIL FOR THE JEWELLERY AND PRECIOUS METAL INDUSTRY, TRANSVAAL.

The following correction to the Agreement in the Schedule to Government Notice No. 1616 (*Government Gazette Extraordinary* No. 6294) of the 9th October, 1959, as re-enacted and amended by the Agreement in the Schedule to Government Notice No. 917 (*Government Gazette* No. 533) of the 28th June, 1963, is published for general information:—

In the Afrikaans version of the Agreement delete the words "Geen persoon, uitgesonderd 'n vakman of vakleerling, mag vir 'n vakman se werk in diens geneem word nie; met dien verstande dat 'n werknemer wat voor 1 Oktober 1958 daadwerklik in die nywerheid in diens was, die werk van 'n vakman mag verrig", where they occur in clause 6 (1) A and substitute therefor the words "Geen persoon uitgesonderd 'n vakman of vakleerling, mag die werk van 'n vakman verrig nie; met dien verstande dat 'n werkgewer wat voor 1 Oktober 1958, aktief by die nywerheid betrokke was, die werk van 'n vakman mag verrig".

No. 1194.]

[9 August 1963.]

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956, AS AMENDED.

IRON, STEEL, ENGINEERING AND METALLURGICAL INDUSTRY, REPUBLIC OF SOUTH AFRICA.

MAIN AGREEMENT.

The following corrections to Government Notice No. 727 appearing in *Government Gazette Extraordinary* No. 503 of the 17th May, 1963, are published for general information:—

In the English version of the Schedule:—

PART I.

1. Section 1.

(a) Delete the words "and Metallurgical Industries" where they occur for the second time in sub-section (1).

(b) Substitute the word "organisation" for the word "organisation" in sub-section (1).

2. Section 3.

Delete the word "of" where it occurs for the second time in the definition of "journeyman" and substitute therefor the words "or a".

3. Artikel 7.

Voeg die woord „Agreement” in na die woorde „this Part of the” in subartikel (2).

4. Artikel 8.

Vervang die woord „preceeding” deur die woord „preceding” in paragraaf (a) van subartikel (1).

5. Artikel 12.

(a) Skrap die woord „or” in paragraaf (a) van subartikel (7).

(b) Vervang die woord „the” deur die woord „to” waar dit voor die woord „payment” in paragraaf (a) van subartikel (7) voorkom.

(c) Vervang die woord „be” deur die letter „a” waar dit vir die tweede keer in subartikel (8) voorkom.

6. Artikel 13.

Vervang die woord „terminated” deur die woord „terminating” in subartikel (4).

7. Artikel 23.

(a) Vervang die woord „in” in subartikel (1) deur die woord „on”.

(b) Vervang die woord „wether” deur die woord „whether” in subartikel (5).

DEEL II.

1. Artikel 3.

Voeg die woorde „one and” voor die woord „one-third” in waar dit in subartikels (3) en (5) voorkom.

DEEL III.

1. Bylae A.

(a) Paragraaf (a) (Algemeen).

(i) Voeg 'n hakie na die woorde „rough crating” in waar dit in die werksaamheid „Carpentry and/or rough crating” onder „Rate 1 (n.e.s.)” voorkom.

(ii) Voeg die woord „with” voor die woord „precision” in waar dit in die voetnota voorkom.

(b) Paragraaf (c)—(Jeugdiges).

Vervang die syfer „31.55” waar dit onder „Rate 7” voorkom, deur die syfer „31.35”.

2. Bylae C.

(a) Vervang die woord „Repitition” in die werksaamheid „Repitition roller preset rolls” onder „Rate 6” deur die woord „Repetition”.

(b) Vervang die woord „opeeration” in die derde paragraaf onder „Rate 7 A” deur die woord „operation”.

(c) Vervang die woord „of” waar dit vir die tweede keer in die woordomsywing van „fully automatic machine” onder „Rate 9” voorkom, deur die woord „or”.

3. Bylae D.

(a) Afdeling D/O.

(i) Vervang die woord „exluding” in die werksaamheid „Hot dip coating work” onder „Rate 9” deur die woord „excluding”.

(ii) Vervang die woord „Retreading” in die werksaamheid „Retreading and/or retapping” onder „Rate 10” deur die woord „Rethreading”.

(b) Afdeling D/4.

Vervang die woord „Planting” in die werksaamheid „Planting bath attendant” onder „Rate 10” deur die woord „Plating”.

(c) Afdeling D/5 (Deel A).

Vervang die woord „pedistal” in die werksaamheid „Repetition drilling drill” onder „Rate 9” deur die woord „pedestal”.

(d) Afdeling D/7.

Vervang die woord „puring” in die woordomsywing van „moulding and/or coremaking (n.e.s.)” in paragraaf (a) deur die woord „pouring”.

(e) Afdeling D/9.

Skrap die woorde „Tack making machine” waar dit teenoor die woorde „Rate per hour (Cents)” onder „Rate 3” voorkom en voeg dit onmiddellik onder die werksaamheid „Wire staple making machine” onder „Rate 3” in.

3. Section 7.

Insert the word “Agreement” after the words “this Part of the” in sub-section (2).

4. Section 8.

Substitute the word “preceding” for the word “preceeding” in paragraph (a) of sub-section (1).

5. Section 12.

(a) Delete the word “or” in paragraph (a) of sub-section (7).

(b) Substitute the word “to” for the word “the” where it occurs before the word “payment” in paragraph (a) of sub-section (7).

(c) Substitute the letter “a” for the word “be” where it occurs for the second time in sub-section (8).

6. Section 13.

Substitute the word “terminating” for the word “terminated” in sub-section (4).

7. Section 23.

(a) Substitute the word “on” for the word “in” in sub-section (1).

(b) Substitute the word “whether” for the word “wether” in sub-section (5).

PART II.

1. Section 3.

Insert the words “one and” before the word “one-third” where it occurs in sub-sections (3) and (5).

PART III.

1. Schedule A.

(a) Paragraph (a) (General).

(i) Insert a bracket after the words “rough crating” where it occurs in the operation “Carpentry and/or rough crating” under Rate 1 (n.e.s.).

(ii) Insert the word “with” before the word “precision” where it occurs in the foot note.

(b) Paragraph (c) (Juveniles).

Substitute the figure “31.35” for the figure “31.55” where it occurs under Rate 7.

2. Schedule C.

(a) Substitute the word “Repetition” for the word “Repitition” in the operation “Repitition roller preset roller” under Rate 6.

(b) Substitute the word “operation” for the word “opeeration” in the third paragraph under Rate 7 A.

(c) Substitute the word “or” for the word “of” where it occurs for the second time in the definition of “fully automatic machine” under Rate 9.

2. Schedule D.

(a) Division D/O.

(i) Substitute the word “excluding” for the word “exluding” in the operation “Hot dip coating work” under Rate 9.

(ii) Substitute the word “Rethreading” for the word “Retreading” in the operation “Retreading and/or retapping” under Rate 10.

(b) Division D/4.

Substitute the word “Plating” for the word “Planting” in the operation “Planting bath attendant” under Rate 10.

(c) Division D/5 (Part A).

Substitute the word “pedestal” for the word “pedistal” in the operation “Repetition drilling drill” under Rate 9.

(d) Division D/7.

Substitute the word “pedestal” for the word “puring” in the definition of “moulding and/or coremaking (n.e.s.)” under paragraph (a).

(e) Division D/9.

Delete the words “Tack making machine” where they appear opposite the words “Rate per hour (Cents)” under Rate 3 and insert them immediately under the operation “Wire staple making machine” under Rate 3.

(f) Afdeling D/12.

Vervang die woord „Settin” in die werksaamheid „Settin tube machines” onder „Rate 3” deur die woord „Setting”.

(g) Afdeling D/18.

(i) Voeg die woorde „Wage Rates” na die woorde „Rate per hour for work classified at Rate 5 in Table of” in waar dit teenoor die werksaamhede onder „Rate 5” voorkom.

(ii) Vervang die woord „but” in die werksaamheid „Operating but machine” onder „Rate 9” deur die woord „butt”.

(h) Afdeling D/19.

Voeg die woord „the” voor die woord „manufacturing” onder „Rate 9” van paragraaf (7) in.

(i) Afdeling D/21.

Vervang die woord „whence” in die werksaamheid „Power pressing of dies” onder „Rate 9” deur die woord „where”.

(j) Afdeling D/22.

Vervang die woord „EXCLUDING” in die opschrift van hierdie Afdeling deur die woord „EXCLUDING”.

4. Bylae E.

Afdeling E/2.

(i) Vervang die uitdrukking „kVA” waar dit onder „Rate 3”, „Rate 5” en „Rate 9” voorkom, deur die uitdrukking „KVA”.

(ii) Vervang die woord „speciment” in die werksaamheid „Repetition wiring drawings” onder „Rate 7 B” deur die woord „specimens”.

(iii) Vervang die letter „n” in die werksaamheid „Winding and/or employee” onder „Rate 9” deur die letter „a”.

(iv) Voeg ’n hakie na die woord „employees” in waar dit vir die tweede keer in die werksaamheid „Affixing slings employees” onder „Rate 10” voorkom.

In die Afrikaanse teks van die Bylae:—

DEEL I.

1. Artikel 3.

Skrap die woordomskeywing vir „gebied E” en vervang dit deur die volgende woordomskeywing:—

„gebied E” die provinsie Transvaal (uitgesonderd die landdrosdistrik Klerksdorp) en omvat dit ook die landdrosdistrikte Parys en Sasolburg, en vir die doeleindes van hierdie besondere gebiede is die Raad se adres: Die Nasionale Nywerheidsraad vir die Yster-, Staal-, Ingenieurs- en Metallurgiese Nywerheid (Transvaalse Streeksraad), Posbus 3998, Johannesburg”.

2. Artikel 32.

Skrap artikel 32 en vervang dit deur die volgende artikel:—

“32. Verbod op Sessie en/of Skuldvergelyking.

Geen eis hoegenaamd van ’n werknemer teen die Raad mag gesedeer word nie, en geen beweerde sessie is bindend vir die Raad nie.

Skuldvergelyking word nie toegelaat nie en word uitdruklik uitgesluit ten opsigte van bedrae, soos bedoel in artikel 8 (3), wat betaalbaar is aan ’n werknemer, en ten opsigte van ’n bedrag wat deur sodanige werknemer betaalbaar is en waarvan die aftrekking waarvan by daardie artikel verbied word; en hierdie bepaling word geag ’n bepaling te wees van elke dienskontrak tussen werkgever en werknemer”.

DEEL II.

Artikel 2.

Vervang die woord „een” deur die woord „twee” waar dit vir die tweede keer in die voorbehoudsbepaling van subartikel (2) voorkom.

(f) Division D/12.

Substitute the word “setting” for the word “Settin” in the operation “Settin tube.....machines” under Rate 3.

(g) Division D/18.

(i) Insert the words “Wage Rates” after the words “Rate per hour for work classified at Rate 5 in Table of” where they occur opposite the operations under Rate 5.

(ii) Substitute the word “butt” for the word “but” in the operation “Operating but machine” under Rate 9.

(h) Division D/19.

Insert the word “the” before the word “manufacturing” under Rate 9 in paragraph (7).

(i) Division D/21.

Substitute the word “where” for the word “whence” in the operation “Power pressing of dies” under Rate 9.

(j) Division D/22.

Substitute the word “EXCLUDING” for the word “EXCLUDING” in the heading of this Division.

4. Schedule E.

Division E/2.

(i) Substitute the expression “KVA.” for the expression “kVA.” where it occurs under Rates 3, 5 and 9.

(ii) Substitute the word “specimens” for the word “speciment” in the operation “Repetition wiring drawings” under Rate 7 B.

(iii) Substitute the letter “a” for the letter “n” in the operation “Winding and/or employee” under Rate 9.

(iv) Insert a bracket after the word “employees” where it occurs for the second time in the operation “Affixing slings employees” under Rate 10.

In the Afrikaans version of the Schedule:—

PART I.

1. Section 3.

Delete the definition for “gebied E” and substitute therefor the following definition:—

“gebied E” die Provinsie Transvaal (uitgesonderd die landdrosdistrik Klerksdorp) en omvat dit ook die landdrosdistrikte Parys en Sasolburg, en vir die doeleindes van hierdie besondere gebiede is die Raad se adres: Die Nasionale Nywerheidsraad vir die Yster-, Staal-, Ingenieurs- en Metallurgiese Nywerheid (Transvaalse Streeksraad), Posbus 3998, Johannesburg”.

2. Section 32.

Delete section 32 and substitute therefor the following section:—

“32. Verbod op Sessie en/of Skuldvergelyking.

Geen eis hoegenaamd van ’n werknemer teen die Raad mag gesedeer word nie, en geen beweerde sessie is bindend vir die Raad nie.

Skuldvergelyking word nie toegelaat nie en word uitdruklik uitgesluit ten opsigte van bedrae, soos bedoel in artikel 8 (3), wat betaalbaar is aan ’n werknemer, en ten opsigte van ’n bedrag wat deur sodanige werknemer betaalbaar is en waarvan die aftrekking by daardie artikel verbied word; en hierdie bepaling word geag ’n bepaling te wees van elke dienskontrak tussen werkgever en werknemer”.

PART II.

Section 2.

Substitute the word “twee” for the word “een” where it occurs for the second time in the proviso to sub-section (2).

DEEL III.

1. Bylae A.

Voeg die woorde „15 persent van” na die woorde „eniger tyd” in waar dit in die voorbehoudsbepaling van paragraaf (j) voorkom.

2. Bylae D.

Afdeling D/9.

Skrap die woord „Hegspykermasjien” waar dit teenoor die woorde „Skaal per uur (Sent)” onder Tarief 3 voorkom en voeg dit onmiddellik onder die werksaamheid „Draadkrammasjien” onder Tarief 3 in.

3. Bylae E.

Afdeling E/2.

(i) Vervang die uitdrukking „kVA” deur die uitdrukking „KVA” waar dit onder Tarief 3, Tarief 5 en Tarief 9 voorkom.

(ii) Voeg ’n hakie na die woord „werknemer” in waar dit vir die tweede keer in die werksaamheid „Slingers aansit werknemers” onder Tarief 10 voorkom.

DEPARTEMENT VAN BEHUISING.

No. 1199.]

[9 Augustus 1963.]

UITSluiting VAN GEBIED VAN DIE BEPALINGS VAN ARTIKEL TWEE-EN-SEWENTIG VAN DIE BEHUISINGSWET, 1957 (WET No. 10 VAN 1957).

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Behuising kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (6) van artikel twee-en-sewentig van die Behuisingwet, 1957 (Wet No. 10 van 1957), die regsgebied van die Munisipaliteit van Rouxville met ingang van 18 Junie 1963 van al die bepalings van subartikels (1) en (2) van artikel twee-en-sewentig van die Behuisingwet, 1957 (Wet No. 10 van 1957), uitgesluit het.

No. 1200.]

[9 Augustus 1963.]

UITSluiting VAN GEBIED VAN DIE BEPALINGS VAN ARTIKEL TWEE-EN-SEWENTIG VAN DIE BEHUISINGSWET, 1957 (WET No. 10 VAN 1957).

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Behuising kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (6) van artikel twee-en-sewentig van die Behuisingwet, 1957 (Wet No. 10 van 1957), die regsgebiede van ondergenoemde plaaslike besture met ingang van 24 Junie 1963 van al die bepalings van subartikels (1) en (2) van artikel twee-en-sewentig van die Behuisingwet, 1957 (Wet No. 10 van 1957), uitgesluit het:—

De Aar.

Afdelingsraad van Vryburg.

DEPARTEMENT VAN JUSTISIE.

No. 1197.]

[9 Augustus 1963.]

INStelling VAN ’N HOF OP AMANZIMTOTI, DISTRIK DURBAN.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by paragraaf (e) van artikel twee van die Wet op Landdroshowe, 1944 (Wet No. 32 van 1944), soos gewysig, bepaal ek, BALTHAZAR JOHANNES VORSTER, Minister van Justisie, Amanzimtoti, in die distrik Durban, Provinsie Natal, as a plek waar hofsittings, benewens Durban, die landdrossetel, in gemelde distrik gehou kan word.

B. J. VORSTER,
Minister van Justisie.

PART III.

1. Schedule A.

Insert the words “15 persent van” after the word “enigertyd” where it occurs in the proviso to paragraph (j).

2. Schedule D.

Division D/9.

Delete the word “Hegspykermasjien” where it occurs opposite the words “Skaal per uur (Sent)” under “Tarief 3” and insert it immediately under the operation “Draadkrammasjien” under “Tarief 3”.

3. Schedule E.

Division E/2.

(i) Substitute the expression “KVA.” for the expression “kVA.” where it occurs under “Tarief 3”, “Tarief 5” and “Tarief 9”.

(ii) Insert a bracket after the word “werknemer” where it occurs for the second time in the operation “Slingers aansit werknemers” under “Tarief 10”.

DEPARTMENT OF HOUSING.

No. 1199.]

[9 August 1963.]

EXCLUSION OF AREA FROM THE PROVISIONS OF SECTION SEVENTY-TWO OF THE HOUSING ACT, 1957 (ACT No. 10 OF 1957).

It is hereby notified for general information that the Minister of Housing has, under and by virtue of the powers vested in him by sub-section (6) of section seventy-two of the Housing Act, 1957 (Act No. 10 of 1957), excluded the area of jurisdiction of the Municipality of Rouxville from all the provisions of sub-sections (1) and (2) of section seventy-two of the Housing Act, 1957 (Act No. 10 of 1957), as from the 18th June, 1963.

No. 1200.]

[9 August 1963.]

EXCLUSION OF AREA FROM THE PROVISIONS OF SECTION SEVENTY-TWO OF THE HOUSING ACT, 1957 (ACT No. 10 OF 1957).

It is hereby notified for general information that the Minister of Housing has, under and by virtue of the powers vested in him by sub-section (6) of section seventy-two of the Housing Act, 1957 (Act No. 10 of 1957), excluded the areas of jurisdiction of the undermentioned local authorities from all the provisions of sub-sections (1) and (2) of section seventy-two of the Housing Act, 1957 (Act No. 10 of 1957), as from the 24th June, 1963:—

De Aar.

Divisional Council of Vryburg.

DEPARTMENT OF JUSTICE.

No. 1197.]

[9 August 1963.]

ESTABLISHMENT OF A COURT AT AMANZIMTOTI, DISTRICT OF DURBAN.

Under and by virtue of the powers vested in me by paragraph (e) of section two of the Magistrates' Courts Act, 1944 (Act No. 32 of 1944), as amended, I, BALTHAZAR JOHANNES VORSTER, Minister of Justice, appoint Amanzimtoti, in the District of Durban, Province of Natal, as a place for the holding of a court for that district in addition to Durban, the seat of the magistracy.

B. J. VORSTER,
Minister of Justice.

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

KENNISGEWING No. 501 VAN 1963.

KENNISGEWING AAN EIENAARS EN VERBANDHOUSERS INGEVOLGE SUBARTIKEL (4) VAN ARTIKEL *NEGENTIEN* VAN DIE WET OP DIE ONTWIKKELING VAN GROEPSGEBIEDE, 1955 (WET No. 69 VAN 1955), SOOS GEWYSIG, WIE SE ADRESSE ONBEKEND IS.

Eienaars en verbandhouders van die onderstaande eiendomme word hiermee in kennis gestel dat die basiese waarde daarvan finaal bepaal is soos aangeteken teenoor die betrokke eiendomme in die bylae tot hierdie kennisgewing.

Kragtens die bepalings van artikel *negentien* (4) (a) van Wet No. 69 van 1955 kan die eienaar of verbandhouer, waar die finale bepaling na oorweging van besware ingevolge subartikel (2) geskied het binne een-en-twintig dae vanaf 26 Julie 1963, 'n appèl teen daardie bepaling by die Minister aanteken.

Enige appèl wat wens aangeteken te word moet per adres die Streekondersekretaris, Departement van Gemeenskapsbou, Privaatsak 6015, Port Elizabeth ingedien word.

'n Kennisgewing van appèl moet die gronde van appèl uiteensit asook die bedrag wat na bewering die basiese waarde van die betrokke eiendom behoort te wees.

BYLAE.—SCHEDULE.

Beskrywing van Eiendom. <i>Description of Property.</i>	Grootte. <i>Area.</i>	Eienaar. <i>Owner.</i>	Voorlopige Basiese Waarde. <i>Provisional Basic Value.</i>
Erf No. 10, Lady Grey.....	375 vk. rde./sq. rds.....	Jonathan Steinman.....	R300
Erf No. 75, Lady Grey.....	104 vk. rde./sq. rds. 24 vk. vt./sq. ft.	Ernest Lodewicus Kleynhans.....	R350
Erf No. 164, Lady Grey.....	74 vk. rde./sq. rds. 73 vk. vt./sq. ft.	Christiaan Arnoldus Hattingh.....	R450
Erf No. 168, Lady Grey.....	97 vk. rde./sq. rds. 93 vk. vt./sq. ft.	Boedel wyle Gert Venter.....	R450
Erf No. 214, Lady Grey.....	104 vk. rde./sq. rds. 24 vk. vt./sq. ft.	Joachim Hendrik Maartens.....	R420
Erf No. 436, Lady Grey.....	142 vk. rde./sq. rds. 14 vk. vt./sq. ft.	Adam McPherson & Gert Johannes Nel	R1,350
Erf No. 437, Lady Grey.....	307 vk. rde./sq. rds. 45 vk. vt./sq. ft.	Sarel Johannes Naude.....	R950
Erf No. 438, Lady Grey.....	123 vk. rde./sq. rds. 80 vk. vt./sq. ft.	Sarel Johannes Naude.....	R900
Erf No. 465, Lady Grey.....	138 vk. rde./sq. rds. 128 vk. vt./sq. ft.	Edox Gerard.....	R700
Erf No. 484, Lady Grey.....	10,000 vk. vt./sq. ft.....	Wilson Sidankwana.....	R250

26-2-9

KENNISGEWING No. 515 VAN 1963.

DEPARTEMENT VAN LANDE.

Onderstaande kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

C. J. WRIGHT,
Landmeter-Generaal.

Kantoor van die Landmeter-generaal,
Kaapstad.

OPMETING VAN ONGEREGISTREERDE STAATSGROND (KAAP).

Hierby word, ingevolge subartikel (1) van artikel *sewentien* van die Opmetingswet, 1927 (Wet No. 9 van 1927), bekendgemaak dat ondergenoemde kaart van ongeregistreerde Staatsgrond in die kantoor van die Landmeter-generaal, Kaapstad, ter insae lê, en dat die kaart ingevolge die bepalings van subartikel (1) (c) van artikel *drie* van genoemde Wet goedgekeur sal word indien geen skriftelike beswaar teen genoemde kaart of teen 'n baken of grenslyn wat by die opmeting aangeneem is, voor of op 2 Oktober 1963 ontvang word nie.

Kaart No.
Diagram No.

Beskrywing van grond.
Description of Land.

Ligging.
Situation.

Administratiewe
Distrik.
*Administrative
District.*

Grootte.
Area.

2986/63..... Die plaas/The farm Natspruit

Begrens deur Gedeelte 1 van Doornboom, Gedeelte 1 van Doornboom Annex, Perseel A van Stuurmans Kraal en Staatsgrond/Bounded by Portion 1 of Doornboom, Portion 1 of Doornboom Annex, Lot A of Stuurmans Kraal and State Land

Humansdorp... 114-4560
morg/
morgen.

2-9

GENERAL NOTICES.

NOTICE No. 501 OF 1963.

NOTICE TO OWNERS AND MORTGAGEES IN TERMS OF SUB-SECTION (4) OF SECTION *NINETEEN* OF THE GROUP AREAS DEVELOPMENT ACT, 1955 (ACT No. 69 OF 1955), AS AMENDED, WHOSE ADDRESSES ARE UNKNOWN.

Owners and mortgagees of the undermentioned properties are hereby notified that the basic values thereof have been finally determined as indicated in the schedule to this notice.

In terms of section *nineteen* (4) (a) of Act No. 69 of 1955, any such owner or mortgagee may, where the final determination was made after consideration of any objections lodged under sub-section (2), lodge with the Minister an appeal against such determination within twenty-one days, as from 26th July, 1963.

Any appeal you may wish to lodge must be submitted to the Regional Under-secretary, Department of Community Development, Private Bag 6015, Port Elizabeth.

A notice of appeal shall set forth the grounds of appeal and the amount which, it is claimed should be the basic value of the property concerned.

NOTICE No. 515 OF 1963.

DEPARTMENT OF LANDS.

The following notice is published for general information.

C. J. WRIGHT,
Surveyor-General.

Surveyor-General's Office,
Cape Town.

SURVEY OF UNREGISTERED STATE LAND (CAPE).

Notice is hereby given, in terms of sub-section (1) of section *seventeen* of the Land Survey Act, 1927 (Act No. 9 of 1927), that the undermentioned diagram of unregistered State Land is lying for inspection in the office of the Surveyor-General, Cape Town, and that, if no objection, in writing, to the said diagram or to any beacon or boundary adopted in the survey, is received on or before the 2nd October, 1963, the diagram will be approved under the provisions of sub-section (1) (c) of section *three* of the above-mentioned Act.

KENNISGEWING No. 519 VAN 1963.

BANKWET, 1942.—VERANDERING VAN NAAM VAN 'N DEPOSITO-NEMENDE INSTELLING.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat Paarl Trust, Beperk, wat kragtens die Bankwet, 1942, as 'n deposito-nemende instelling geregistreer is, sy naam verander het na Die Bolandse Eksekuteurskamer, Beperk.

KENNISGEWING No. 520 VAN 1963.

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956, SOOS GEWYSIG.

INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N VAK-VERENIGING.

Ek, Arthur Douglas Rynier Quick, Nywerheids-registrateur, maak hierby kragtens subartikel (1) van artikel *veertien* van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, bekend dat, aangesien ek rede het om te vermoed dat die Orange Free State Furniture Workers' Industrial Union nie meer as 'n vakvereniging funksioneer nie, die registrasie daarvan ingetrek sal word tensy redes daarteen binne dertig dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing aangevoer word.

A. D. R. QUICK,
Nywerheidsregistrateur.

KENNISGEWING No. 521 VAN 1963.

DRANKWET, 1928.

KENNISGEWING VAN TUSSENTYDSE VERGADE-
RING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VIR
DRANKLISENSIEGEBIED No. 50.

Hierby word ooreenkomstig artikel *een-en-twintig* van die Drankwet, 1928, soos gewysig, bekendgemaak dat 'n tussentydse vergadering van die Dranklisensieraad vir Dranklisensiegebied No. 50 gehou sal word by die Landdroshof, Pretoria, om 9.30 vm. op Dinsdag, 27 Augustus 1963, vir oorweging van die volgende aangeleentheid:—

Aansoek ingevolge artikel *drie-en-veertig* (1) van die Drankwet, 1928, soos gewysig, van Phillip Furman, houer van 'n kroegdranklisensie, om die permanente verskuiwing van die besigheid bekend as Café Riche, vanaf persele geleë te Erf No. 365, bekend as Kerkstraat 187, Pretoria, na persele geleë te Gedeelte 6 van Erf No. 357, hoek van Schubart-en Kerkstraat, Pretoria.

A. H. P. LOUW,
Sekretaris, Dranklisensieraad vir
Dranklisensiegebied No. 50.

KENNISGEWING No. 525 VAN 1963.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE.

KENNISGEWING VAN ONTEIENING.

(Verw. LRTJS.403/2.)

Aan: ANDRIES FREDERIK LOMBARD.

Die Administrasie, soos omskryf in artikel *een* van Wet no. 70 van 1957, in die uitoefening van sy bevoegdhede kragtens artikel *twee* (1) van daardie Wet, saamgelees met Wet no. 37 van 1955, onteien hierby sekere grond, groot ongeveer 5.17 morg, synde twee gedeeltes van die restant van gedeelte E van oostelike gedeelte van die plaas Rondebosch no. 403, geleë in die Registrasie-afdeling J.S., distrik Middelburg, provinsie Transvaal, soos breedvoeriger aangedui op Plan no. KW.634-5E.

NOTICE No. 519 OF 1963.

BANKING ACT, 1942.—CHANGE OF NAME OF A DEPOSIT-RECEIVING INSTITUTION.

It is hereby notified for general information that Paarl Trust, Beperk, which is registered as a deposit-receiving institution in terms of the Banking Act, 1942, has changed its name to Die Bolandse Eksekuteurskamer, Beperk.

NOTICE No. 520 OF 1963.

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956, AS AMENDED.

CANCELLATION OF REGISTRATION OF A TRADE UNION.

I, Arthur Douglas Rynier Quick, Industrial Registrar, hereby notify in terms of sub-section (1) of section *fourteen* of the Industrial Conciliation Act, 1956, that as I have reason to believe that the Orange Free State Furniture Workers' Industrial Union is no longer functioning as a trade union, its registration will be cancelled unless cause to the contrary is shown within a period of thirty days from the date of publication of this notice.

A. D. R. QUICK,
Industrial Registrar.

NOTICE No. 521 OF 1963.

LIQUOR ACT, 1928.

NOTICE OF INTERIM MEETING OF THE LIQUOR
LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING
AREA No. 50.

Notice is hereby given in terms of section *twenty-one* of the Liquor Act, 1928, as amended, that an interim meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area No. 50, will be held at the Magistrate's Court, Pretoria, at 9.30 a.m. on Tuesday, the 27th August, 1963, for consideration of the following matter:—

An application in terms of section *fourty-three* (1) of the Liquor Act, 1928, as amended, by Philip Furman, as holder of certain bar liquor licence, for the permanent removal of the business known as Café Riche from premises situate at Erf No. 365, known as 187 Church Street, Pretoria, to premises situate at portion 6 of Erf No. 357, corner of Schubart and Church Streets, Pretoria.

A. H. P. LOUW,
Secretary, Liquor Licensing Board
for Liquor Licensing Area No. 50.

NOTICE No. 525 OF 1963.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS.

NOTICE OF EXPROPRIATION.

(Ref. LRTJS.403/2.)

To: ANDRIES FREDERIK LOMBARD.

The Administration, as defined in section *one* of Act No. 70 of 1957, in the exercise of its powers under section *two* (1) of that Act, read with Act No. 37 of 1955, hereby expropriates certain land, in extent approximately 5.17 morgen, being two portions of the remainder of Portion E of eastern portion of the farm Rondebosch No. 403, situate in the Registration Division J.S., District Middelburg, Province Transvaal, as more fully shown on Plan No. KW.634-5E.

Daar word dienooreenkomstig van u vereis om my onverwyld mee te deel (1) watter bedrag u as eienaar eis as vergoeding vir of ten opsigte van die onteigende goed, of vir enige skade wat as gevolg van die onteigening gely is, en (2) of daar benewens u 'n ander persoon is wat 'n reg op of oor die gemelde onteigende goed het, op grond waarvan hy geregtig mag wees om vergoeding te eis.

Tensy die Administrasie onthef word van die verpligting om vergoeding te betaal, is ek bereid om te onderhandel aangaande die bedrag daarvan.

Eiendomsreg op die onteigende goed word met die bestelling hiervan in die Administrasie gevestig. Indien dit nodig geag word, sal die verandering van eiendomsreg kragtens artikel een-en-dertig of twee-en-dertig van die Registrasie van Aktes Wet, 1937, geregistreer word.

Gedateer in Johannesburg, hierdie 26ste dag van Julie 1963.

P. S. JOUBERT,
Adjunk-hoofbestuurder.

You are accordingly required to inform me forthwith (1) what amount you, as owner, claim as compensation for or in respect of the expropriated property or for any damage sustained in consequence of the expropriation, and (2) whether any person other than yourself has any right in or to the said property which might entitle him to claim compensation.

Unless the Administration is relieved of the obligation to pay compensation, I am willing to treat as to the amount thereof.

Dominium in the expropriated property vests in the Administration on service hereof. Registration of the change of ownership will, if deemed necessary, be effected in terms of sections thirty-one or thirty-two of the Deeds Registries Act, 1937.

Dated at Johannesburg this 26th day of July, 1963.

P. S. JOUBERT,
Deputy General Manager.

KENNISGEWING No. 522 VAN 1963.

SUID-AFRIKAANSE BURO VIR STANDAARDE.

VERKLARING VAN STANDAARDMERK.

Ek, Benjamin Gaigher, Voorsitter van die Raad van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde, ingestel volgens artikel vier van die Wet op Standaarde, 1962 (Wet No. 33 van 1962), verklaar hiermee met goedkeuring van die Minister van Ekonomiese Sake en namens voormelde Raad dat die merk hieronder afgebeeld die standaardmerk van die aangegewe handelsartikels is.

NOTICE No. 522 OF 1963.

SOUTH AFRICAN BUREAU OF STANDARDS.

DECLARATION OF STANDARDIZATION MARK.

I, Benjamin Gaigher, Chairman of the Council of the South African Bureau of Standards, established by section four of the Standards Act, 1962 (Act No. 33 of 1962), do hereby, with the approval of the Minister of Economic Affairs, and on behalf of the said Council, declare the mark illustrated below to be the standardization mark in respect of the commodities indicated.

Spesifikasie-nommer. Specification Number.	Handelsartikel. Commodity.	Bestek van spesifikasie. Scope of Specification.	Merk. Mark.
177-1963	Hoëspanningsisolators van porselein of verharde glas/ <i>High voltage porcelain and toughened glass</i>	Hierdie spesifikasie dek isolators van porselein of soortgelyke keramiek-materiaal of verharde kalksoda-glas vir gebruik op kraglyne. Dit dek isolators wat geskik is vir gebruik onder stelselspannings van 1.0 kV en hoër/ <i>The specification covers insulators of porcelain or similar ceramic material or toughened lime-soda glass for use on power lines. It covers insulators suitable for use at system voltages of 1.0 kV and above</i>	
722-1963	Kinderskoene/ <i>Children's shoes</i>	Hierdie spesifikasie dek twee tipe kinderskoene van die opryg-, band-, dansskoene-, of sandaaltipe wat volgens die vasplak- en platnaaikonstruksie gemaak word/ <i>The specification covers two types of children's shoes of lace-up, bar, pump, or sandal style made according to the stuck-on and the stitch-down construction</i>	
737-1963	Hout vir die vervaardiging van meubels/ <i>Timber to be used in the manufacture of furniture</i>	Hierdie spesifikasie verstrek inligting oor die graad van die hout van sowel inheemse as uitheemse bome wat vir die vervaardiging van meubels geskik is/ <i>The specification covers four grades of rough sawn timber in the form of boards and of timber of square and semi-square sections, to be used in the manufacture of furniture</i>	

Bestellings vir eksemplare van die spesifikasies mag by die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde, Privaatsak 191, Pretoria, geplaas word.

Orders for copies of the specifications may be placed with the South African Bureau of Standards, Private Bag 191, Pretoria.

S. GAIGHER,
Voorsitter/Chairman.

KENNISGEWING No. 523 VAN 1963.

SUID-AFRIKAANSE BURO VIR STANDAARDE.

PERMITTELDE.

Die Raad van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde wat by artikel vier van die Wet op Standaarde, 1962 (Wet No. 33 van 1962), ingestel is, het met die goedkeuring van Sy Edele die Minister van Ekonomiese Sake, ondervermelde gelde ten opsigte van perमितte om die SABS-ellips-diamantstandaardmerk aan te bring, vasgestel:—

Spesifikasie-nommer. Specification Number.	Kort titel. Short Title.	Eenheid. Unit.	Jaargeld per eenheid bereken tot die naaste kwartteenheid. Annual Fee per Unit Calculated to the Nearest Quarter Unit.
581-1962..	Half buigsame vinielvloerteëls/ <i>Semi-flexible vinyl floor tiles</i>	1,000 vk. jrts./sq. yds.....	R1.80.
705-1959..	Kamgaringgaberdiën/ <i>Worsted gaberdine</i>	10,000 jrts./yds.....	R100 per eenheid vir die eerste en tweede eenheid; R84 per eenheid vir die derde en vierde eenheid; R64 per eenheid vir alle daaropvolgende eenhede/R100 per unit for the first and second units; R84 per unit for the third and fourth units; R64 per unit for all subsequent units.

KENNISGEWING No. 524 VAN 1963.

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK.

Staat van Bates en Laste op die 26ste dag van Julie 1963.

LASTE.		BATES.	
	R c		R c
Kapitaal.....	2,000,000-00	Goud (waarvan R85,372,089-48 buite die Republiek gehou word).....	432,044,302-67
Reserwefonds.....	9,905,627-21	Buitelandse:	
Note in Omloop.....	259,204,438-00	Wissels.....	17,534,388-79
Deposito's:		Beleggings.....	26,117,838-58
Regering.....	178,244,406-32	Ander Bates.....	21,092,498-84
Provinsiale Administrasies.....	14,136,665-14	Totaal aan Goud en Buitelandse Bates.....	496,789,028-88
Bankiers.....	121,381,213-37	Binnelandse:	
Ander.....	9,334,930-83	Gediskonteerde Wissels.....	45,370,000-00
Ander Laste.....	18,588,617-61	Lenings en Voorskotte:	
		Regering.....	—
		Ander.....	16,418,492-22
		Sekuriteite:	
		Regering.....	32,247,670-21
		Ander.....	1,600,995-19
		Ander Bates.....	20,369,711-98
	R612,795,898-48		R612,795,898-48

Verhouding van goudreserwe tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 84.2 persent.

Pretoria, 31 Julie 1963.

S. F. T. GREAVES, Hoofkassier.

NOTICE No. 524 OF 1963.

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK.

Statement of Assets and Liabilities on the 26th day of July, 1963.

LIABILITIES.		ASSETS.	
	R c		R c
Capital.....	2,000,000-00	Gold (of which R85,372,089-48 is held outside the Republic).....	432,044,302-67
Reserve Fund.....	9,905,627-21	Foreign:	
Notes in Circulation.....	259,204,438-00	Bills.....	17,534,388-79
Deposits:		Investments.....	26,117,838-58
Government.....	178,244,406-32	Other Assets.....	21,092,498-84
Provincial Administrations.....	14,136,665-14	Total Gold and Foreign Assets.....	496,789,028-88
Bankers.....	121,381,213-37	Domestic:	
Other.....	9,334,930-83	Bills discounted.....	45,370,000-00
Other Liabilities.....	18,588,617-61	Loans and Advances:	
		Government.....	—
		Other.....	16,418,492-22
		Securities:	
		Government.....	32,247,670-21
		Other.....	1,600,995-19
		Other Assets.....	20,369,711-98
	R612,795,898-48		R612,795,898-48

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 84.2 per cent.

Pretoria, 31st July, 1963.

S. F. T. GREAVES, Chief Cashier.

KENNISGEWING No. 526 VAN 1963.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE.

ADVISERENDE KOMITEE.—GROOT-LETABA-STAATSWATERBEHEERGEBIED: NOMINASIE VAN LEDE.

Ingevolge die bepalings van paragraaf 7 van die regulasies afgekondig kragtens paragrafe (f), (g) en (h) van artikel sewentig van die Waterwet, 1956 (Wet No. 54 van 1956), soos bekendgemaak by Goewermentskennisgewing No. 1811 van 5 Desember 1958, sal 'n vergadering te Letsitele in die Letsitele Boere Klubsaal om 2 nm. op Dinsdag, 13 Augustus 1963, gehou word, ten einde persone te nomineer vir aanstelling deur die Minister van Waterwese as lid in bogemelde komitee ten opsigte van die vakature wat ontstaan het in Wyk III van die Groot-Letaba-staatswaterbeheergebied.

J. M. JORDAAN,
Sekretaris van Waterwese.

KENNISGEWING No. 527 VAN 1963.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE.

ADVISERENDE KOMITEE.—GROOT-LETABA-STAATSWATERBEHEERGEBIED: NOMINASIE VAN LEDE.

Ingevolge die bepalings van paragraaf 7 van die regulasies afgekondig kragtens paragrafe (f), (g) en (h) van artikel sewentig van die Waterwet, 1956 (Wet No. 54 van 1956), soos bekendgemaak by Goewermentskennisgewing No. 1811 van 5 Desember 1958, sal 'n vergadering te Tzaneen in die Tzaneenskousaal om 9 vm. op Dinsdag, 13 Augustus 1963, gehou word, ten einde persone te nomineer vir aanstelling deur die Minister van Waterwese as lid in bogemelde komitee ten opsigte van die vakature wat ontstaan het in Wyk I van die Groot-Letaba-staatswaterbeheergebied.

J. M. JORDAAN,
Sekretaris van Waterwese.

KENNISGEWING No. 528 VAN 1963.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE.

ADVISERENDE KOMITEE. — BLYDERIVIER-STAATSWATERBEHEERGEBIED: NOMINASIE VAN LEDE.

Ingevolge die bepalings van paragraaf 7 van die regulasies afgekondig kragtens paragrafe (f), (g) en (h) van artikel sewentig van die Waterwet, 1956 (Wet No. 54 van 1956), soos bekendgemaak by Goewermentskennisgewing No. 1811 van 5 Desember 1958 sal 'n vergadering by die huis van mnr. A. J. L. Joubert, Jongmanspruit No. 234 KT., om 2 nm. op Donderdag 29 Augustus 1963, gehou word, ten einde persone te nomineer vir aanstelling deur die Minister van Waterwese as lid in bogemelde komitee ten opsigte van die vakature wat ontstaan het in Wyk III van die Blyderivier-staatswaterbeheergebied.

J. M. JORDAAN,
Sekretaris van Waterwese.

KENNISGEWING No. 529 VAN 1963.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE.

ADVISERENDE KOMITEE.—ALBASINI-STAATSWATERBEHEERGEBIED: NOMINASIE VAN LEDE.

Ingevolge die bepalings van paragraaf 7 van die regulasies afgekondig kragtens paragrafe (f), (g) en (h) van artikel sewentig van die Waterwet, 1956 (Wet No. 54 van

NOTICE No. 526 OF 1963.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS.

ADVISORY COMMITTEE.—GREAT LETABA GOVERNMENT WATER CONTROL AREA: NOMINATION OF MEMBERS.

Under the provisions of paragraph 7 of the Regulations framed in terms of paragraphs (f), (g) and (h) of section seventy of the Water Act, 1956 (Act No. 54 of 1956), and promulgated by Government Notice No. 1811 of 5th December, 1958, a meeting will be held at Letsitele in the "Letsitele Boere Klubsaal" at 2 p.m. on Tuesday, 13th August, 1963, to nominate persons for appointment by the Minister of Water Affairs to the above-mentioned committee in respect of the vacancy in Ward III of the Great Letaba Government Water Control Area.

J. M. JORDAAN,
Secretary for Water Affairs.

NOTICE No. 527 OF 1963.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS.

ADVISORY COMMITTEE.—GREAT LETABA GOVERNMENT WATER CONTROL AREA: NOMINATION OF MEMBERS.

Under the provisions of paragraph 7 of the Regulations framed in terms of paragraphs (f), (g) and (h) of section seventy of the Water Act, 1956 (Act No. 54 of 1956), and promulgated by Government Notice No. 1811 of 5th December, 1958, a meeting will be held at Tzaneen in the Tzaneen Exhibition Hall at 9 a.m. on Tuesday, 13 August, 1963, to nominate persons for appointment by the Minister of Water Affairs to the above-mentioned committee in respect of the vacancy in Ward I of the Great Letaba Government Water Control Area.

J. M. JORDAAN,
Secretary for Water Affairs.

NOTICE No. 528 OF 1963.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS.

ADVISORY COMMITTEE.—BLYDE RIVER GOVERNMENT WATER CONTROL AREA: NOMINATION OF MEMBERS.

Under the provisions of paragraph 7 of the regulations framed in terms of paragraphs (f), (g) and (h) of section seventy of the Water Act, 1956 (Act No. 54 of 1956), and promulgated by Government Notice No. 1811 of 5th December, 1958, a meeting will be held at the house of Mr. A. J. L. Joubert, Jongmanspruit No. 234 KT., at 2 p.m. on Thursday, 29th August, 1963, to nominate persons for appointment by the Minister of Water Affairs to the above-mentioned committee in respect of the vacancy in Ward III of the Blyde River Government Water Control Area.

J. M. JORDAAN,
Secretary for Water Affairs.

NOTICE No. 529 OF 1963.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS.

ADVISORY COMMITTEE.—ALBASINI GOVERNMENT WATER CONTROL AREA: NOMINATION OF MEMBERS.

Under the provisions of paragraph 7 of the Regulations framed in terms of paragraphs (f), (g) and (h) of section seventy of the Water Act, 1956 (Act No. 54 of 1956), and

1956), soos bekendgemaak by Goewermentskennisgewing No. 1811 van 5 Desember 1958, sal 'n vergadering te Levubu in die Levubu-saal om 10. vm. op Donderdag, 15 Augustus 1963, gehou word, ten einde persone te nomineer vir aanstelling deur die Minister van Waterwese as lede in bogemelde komitee ten opsigte van die vakatures wat ontstaan het.

J. M. JORDAAN,
Sekretaris van Waterwese.

KENNISGEWING No. 530 VAN 1963.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE.

ADVISERENDE KOMITEE.—KROKODILRIVIER-STAATSWATERBEHEERGEBIED: NOMINASIE VAN LEDE.

Ingevolge die bepalinge van paragraaf 7 van die regulasies afgekondig kragtens paragrafe (f), (g) en (h) van artikel sewentig van die Waterwet, 1956 (Wet No. 54 van 1956), soos bekendgemaak by Goewermentskennisgewing No. 1811 van 5 Desember 1958, sal 'n vergadering te Badfontein in die Badfontein-boereverenigingsaal om 2 nm. op Dinsdag, 20 Augustus 1963, gehou word, ten einde persone te nomineer vir aanstelling deur die Minister van Waterwese as lid in bogemelde komitee ten opsigte van die vakature wat ontstaan het in Wyk I van die Krokodilrivier-staatswaterbeheergebied.

J. M. JORDAAN,
Sekretaris van Waterwese.

KENNISGEWING No. 531 VAN 1963.

VERBETERINGSKENNISGEWING.

Die Registrateur van Maatskappye maak vir algemene inligting bekend dat op bladsy 57 van *Staatskoerant* van 19 Julie 1963, onder die opskrif Diverse Hofbevele die item „Lennon Limited, Port Elizabeth, Bekragtiging van verkoop van Gewone Aandeel” soos volg moes gelees het „Lennon Limited, Johannesburg, Bekragtiging van Ooreenkoms, gedateer Augustus 1962, ingevolge waarvan aandeel deur Lennon Limited (toe onder Geregte Bestuur), gehou in naam van Cloete Kruger (Proprietary), Limited, verkoop was aan Erbee (Proprietary), Limited”.

KENNISGEWING No. 532 VAN 1963.

DRANKWET, 1928.

KENNISGEWING VAN TUSSENTYDSE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VIR DRANKLISENSIEGEBIED No. 31.

Ingevolge subartikel (3) van artikel een-en-twintig van die Drankwet, 1928, word hierby bekendgemaak dat die voorsitter van die Dranklisensieraad vir Dranklisensiegebied No. 31 ingevolge subartikel (1) van gemelde artikel 'n tussentydse vergadering van die Raad belê het by die Landdroshof te Durban, in die distrik Durban, om 10-uur in die voormiddag op die 27ste dag van Augustus 1963, vir oorweging van die volgende aangeleenthede:—

Aansoek om magtiging ingevolge paragraaf (b) van artikel honderd-en-sestien van die Drankwet, 1928, deur Ronald Jack Friend namens S.A. Breweries, Limited, om met ingang 1 Julie 1963, Denville Investments (Pty.), Ltd., as nuwe eienaars van die gelisensieerde besigheid bekend as Globe Hotel te erken.

J. W. VAN ZYL,
Sekretaris van die Raad vir
Dranklisensiegebied No. 31.

Durban, 25 Julie 1963.

promulgated by Government Notice No. 1811 of 5th December, 1958, a meeting will be held at Levubu in the Levubu Hall at 10 a.m. on Thursday, 15th August, 1963, to nominate persons for appointment by the Minister of Water Affairs to the above-mentioned committee in respect of the vacancies which occurred.

J. M. JORDAAN,
Secretary for Water Affairs.

NOTICE No. 530. OF 1963.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS.

ADVISORY COMMITTEE.—CROCODILE RIVER GOVERNMENT WATER CONTROL AREA: NOMINATION OF MEMBERS.

Under the provisions of paragraph 7 of the regulations framed in terms of paragraphs (f), (g) and (h) of section seventy of the Water Act, 1956 (Act No. 54 of 1956), and promulgated by Government Notice No. 1811 of 5th December, 1958, a meeting will be held at Badfontein in the “Badfontein-boereverenigingsaal” at 2 p.m. on Tuesday, 20th August, 1963, to nominate persons for appointment by the Minister of Water Affairs to the above-mentioned committee in respect of the vacancy in Ward I of the Crocodile River Government Water Control Area.

J. M. JORDAAN,
Secretary for Water Affairs.

NOTICE No. 531 OF 1963.

CORRECTION NOTICE.

The Registrar of Companies hereby notifies for general information that on Page 57 of the *Government Gazette* of the 19th July, 1963, under the heading Miscellaneous Order of Court the item “Lennon Limited, Port Elizabeth, Confirming Sale of Ordinary Shares” should read “Lennon Limited, Johannesburg, Confirmation of Agreement, dated August, 1962, in terms of which shares held by Lennon Limited (then under Judicial Management), in name of Cloete Kruger (Proprietary), Limited were sold to Erbee (Proprietary), Limited”.

NOTICE No. 532 OF 1963.

LIQUOR ACT, 1928.

NOTICE OF INTERIM MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA No. 31.

In terms of sub-section (3) of section twenty-one of the Liquor Act, 1928, it is hereby notified that the Chairman of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area No. 31 has, in terms of sub-section (1) of the said section convened an interim meeting of the Board at the Magistrate's Court at Durban, in the District of Durban, at 10 o'clock in the forenoon on the 27th day of August, 1963, for consideration of the following matters:—

Application for the authority referred to in paragraph (b) of section one hundred and sixteen of the Liquor Act, 1928, by Ronald Jack Friend, nominee of S.A. Breweries, Limited, to permit Denville Investments (Pty.), Ltd., to become the owners of the licensed business, known as Globe Hotel, with effect from 1st July, 1963.

J. W. VAN ZYL,
Secretary of the Board for
Liquor Licensing Area No. 31.

Durban, 25th July, 1963.

KENNISGEWING No. 533 VAN 1963.

DRANKWET, 1928.

KENNISGEWING VAN SPESIALE VERGADERING
VAN DIE DRANKLISIENSIERAAD VIR DRANK-
LISIENSIEGEBIED No. 31.

Ingevolge subartikel (3) van artikel *twee-en-twintig* van die Drankwet, 1928, word hierby bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisenieraad vir Dranklisenisiegebied No. 31 gehou sal word by die Landdroshof te Durban, om 9.30-uur in die voormiddag op die 27ste dag van Augustus 1963, vir oorweging van die volgende aangeleenthede:—

Aansoek deur Homer Maroudas, benoemde van Ocean Terminal (Pty.), Limited, om die toekenning van 'n restaurantdranklisenie, op perseel bekend as New Ocean Terminal Building, geleë te Durbanhawe.

J. W. VAN ZYL,
Sekretaris van die Raad vir
Dranklisenisiegebied No. 31.

Durban, 25 Julie 1963.

KENNISGEWING No. 535 VAN 1963.

KENNISGEWING AAN EIENAARS EN VERBAND-
HOUSERS INGEVOLGE SUBARTIKEL (2) VAN
ARTIKEL *NEGENTIEN* VAN DIE WET OP
ONTWIKKELING VAN GROEPSGEBIEDE, 1955
(WET No. 69 VAN 1955), WIE SE ADRESSE
ONBEKEND IS.

Eienaars van en verbandhouders oor die onderstaande eiendomme geleë in die Groepsgebied Nancefield, distrik Johannesburg, word hiermee in kennis gestel dat die voorlopige basiese waarde daarvan bepaal is soos aangeteken teenoor die betrokke eiendomme in die Bylae tot hierdie kennisgewing.

Aandag word gevestig op die bepalings van artikel *negentien* (2) (b) en (3) van die Wet, saamgelees met subartikel (6). Ingevolge subartikel (3) van artikel *negentien* mag by die Minister van Gemeenskapsbou binne 21 dae vanaf 9 Augustus 1963, skriftelik beswaar teen die voorlopige waardering aangeteken word.

Enige sodanige besware of verhoë wat wens gemaak te word moet in drievoud per adres die Plaaslike Verteenwoordiger, Departement van Gemeenskapsbou, Privaatsak 20, Johannesburg, ingedien word in die vorm voorgeskryf in Bylae G waarna verwys word in regulasie 14 (1) van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing No. R. 734 van 11 Mei 1962.

NOTICE No. 533 OF 1963.

LIQUOR ACT, 1928.

NOTICE OF SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR
LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING
AREA No. 31.

In terms of sub-section (3) of section *twenty-two* of the Liquor Act, 1928, it is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area No. 31 will be held at the Magistrate's Court at Durban, at 9.30 o'clock in the forenoon on the 27th day of August, 1963, for the consideration of the following matters:—

Application by Homer Maroudas, nominee of Ocean Terminal (Pty.), Limited, for the grant of a restaurant liquor licence on premises situated at The New Ocean Terminal Building, Durban Harbour.

J. W. VAN ZYL,
Secretary of the Board for
Liquor Licensing Area No. 31.

Durban, 25th July, 1963.

NOTICE No. 535 OF 1963.

NOTICE TO OWNERS AND MORTGAGEES IN
TERMS OF SUB-SECTION (2) OF SECTION
NINETEEN OF THE GROUP AREAS DEVELOP-
MENT ACT, 1955 (ACT No. 69 OF 1955), WHOSE
ADDRESSES ARE NOT KNOWN.

Owners of, and mortgagees over, the undermentioned properties, situated in the Group Area Nancefield, District Johannesburg, are hereby notified that the provisional basic values thereof have been determined as indicated in the Schedule to this notice.

Attention is invited to the provisions of section *nineteen* (2) (b) and (3) of the Act, read with sub-section (6). In terms of sub-section (3) of section *nineteen* any objection to the provisional valuation may be lodged with the Minister of Community Development, in writing within 21 days as from 9th August, 1963.

Any objections or representations you may wish to submit must be lodged in triplicate, c/o The Local Representative, Department of Community Development, Private Bag 20, Johannesburg, in the form specified in Schedule G referred to in regulation 14 (1) of the regulations published in Government Notice No. R. 734, dated 11th May, 1962.

Eienaar. Owner.	Beskrywing van Eiendom. Description of Property.	Grootte. Area.		Voor- lopige Basiese waarde. Provisional Basic Value.
		Vk. rde. Sē. rds.	Vk. vt. Vk. vt.	
Walter Hughes.....	Erf 254.....	283	48	R 1,000
Julius Pirnitzer.....	Gedeelte/Portion A van/of Erf 339.....	283	48	1,000
Donald McDonald.....	Erf 256.....	283	48	1,000
Rulof Meyer Nicolaas.....	Erf 669.....	283	48	2,800
George Frederick Speed.....	Erf 274.....	283	48	900
Marthinus Jacobus van Staden.....	Erf 8 (Gedeelte/Portion 5).....	—	39605	8,000

KENNISGEWING No. 534 VAN 1963.

Maandelikse opgawes per 30 Junie 1963 ingevolge artikel dertien (3) van die Bankwet, 1942, van instellings wat as handelsbanke geregistreer is.

NOTICE No. 534 OF 1963.

Monthly Returns as at 30th June, 1963, in terms of section thirteen (3) of the Banking Act, 1942, of institutions registered as commercial banks.

	Barclays Bank D.C.O.	The Chase Manhattan Bank (S.A.), Ltd.	First National City Bank of New York (S.A.), Ltd.	French Bank of Southern Africa, Ltd.	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk.	The South African Bank of Athens, Ltd.	The Standard Bank of South Africa, Ltd.	Die Stellenbosse Distriksbank, Bpk.	Volkskas, Beperk.	Total. Totaal.
<i>Verpligtings teenoor die Publiek in die Republiek en Suidwes-Afrika.</i>	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R
<i>Liabilities to the Public in the Republic and South West Africa.</i>										
Onmiddellik opeisbare verpligtings.....	454,698,650	3,263,368	2,330,596	4,767,618	58,641,210	1,724,450	415,266,731	2,686,940	143,006,094	1,086,385,657
Demand Liabilities										
Termynverpligtings.....	156,355,773	4,948,783	6,875,690	11,240,958	29,211,329	754,198	125,249,514	2,308,865	74,894,315	411,839,425
Time Liabilities										
Totale verpligtings teenoor die publiek.....	611,054,423	8,212,151	9,206,286	16,008,576	87,852,539	2,478,648	540,516,245	4,995,805	217,900,409	1,498,225,082
Total Liabilities to the Public										
<i>Bates in die Republiek en Suidwes-Afrika.</i>										
<i>Assets in the Republic and South West Africa.</i>										
Pasmunt.....	2,517,425	7,728	2,037	9,075	268,442	3,996	1,895,346	5,494	681,698	5,391,241
Subsidiary Coin										
Goudmunt en Staafgoud....	138,500	—	—	—	—	—	13,871	—	—	152,371
Gold Coin and Bullion										
Suid-Afrikaanse Reserwebank-note.....	15,251,841	79,146	58,791	111,532	1,545,469	47,796	12,813,672	47,912	4,096,806	34,052,965
Notes of the South African Reserve Bank										
Kreditsaldo in Suid-Afrikaanse Reserwebank.....	50,182,537	572,943	463,716	892,273	7,915,219	322,038	44,321,417	365,000	15,773,630	120,808,773
Credit Balance in South African Reserve Bank										
Kreditsaldo in Nasionale Finansieëorporasie van Suid-Afrika.....	13,900,000	900,000	600,000	750,000	1,000,000	100,000	9,500,000	200,000	4,500,000	31,450,000
Credit Balance in National Finance Corporation of South Africa										
Totale kontant reserwes.....	81,990,303	1,559,817	1,124,544	1,762,880	10,729,130	473,830	68,544,306	618,406	25,052,134	191,855,350
Total Cash Reserves										
Ander Likwiede Bate.....	209,954,937	2,689,257	3,008,035	4,096,643	22,208,757	834,734	183,455,185	1,080,470	60,324,409	487,652,427
Other Liquid Assets										
Totale Likwiede Bate.....	291,945,240	4,249,074	4,132,579	5,859,523	32,937,887	1,308,564	251,999,491	1,698,876	85,376,543	679,507,777
Total Liquid Assets										
Totale Lenings en Diskonterings.....	319,311,651	4,179,302	6,526,155	11,730,068	64,966,086	1,204,230	298,003,131	3,819,830	131,322,816	841,063,269
Total Loans and Discounts										
<i>Verhoudingsyfers.</i>										
<i>Ratios.</i>										
Likwiede Bateverhouding....	48.46	49.31	44.44	35.90	38.19	49.60	47.48	34.19	40.93	46.23
Liquid Assets Ratio										

KENNISGEWING No. 536 VAN 1963.

KENNISGEWING VAN 'N VERGADERING VAN SKULDEISERS KRAGTENS SUBARTIKEL (1) VAN ARTIKEL TIEN VAN DIE BOERE-BYSTANDSWET No. 48 VAN 1935, SOOS GEWYSIG BY WET No. 16 VAN 1960.

Die Boere-Bystandsraad het besluit om 'n vergadering van ondergenoemde applikant en sy skuldeisers op die plek en datum hieronder genoem, te belê ten einde hulle in staat te stel om hul vorderings teen die applikant te bewys en om 'n voorgestelde reëling van die Raad te oorweeg.

F. H. SEVENSTER,
Sekretaris, Kantoor tot Invordering
van Staatsvoorskotte.

Aansoek van.
Application by.
Johannes Marthinus van Wyk, Welverdiend, Pk./P.O. Kantoor van die Landdros/Office of the Magistrate,
Welverdiend, distrik/District of Oberholzer Oberholzer

NOTICE No. 536 OF 1963.

NOTICE OF A MEETING OF CREDITORS IN TERMS OF SUB-SECTION (1) OF SECTION TEN OF THE FARMERS' ASSISTANCE ACT No. 48 OF 1935, AS AMENDED BY ACT No. 16 OF 1960.

The Farmers' Assistance Board has resolved to call a meeting of the undermentioned applicant and his creditors to be held at the place and date mentioned hereunder for the purpose of proving their claims against the applicant and of considering a proposed arrangement by the Board.

F. H. SEVENSTER,
Secretary, State Advances Recoveries Office.

Plek van Byeenkoms.
Place of Meeting.
Datum en Tyd.
Date and Time.
24 September 1963, om 10 vm./
24th September, 1963, at
10 a.m.

KENNISGEWING No. 537 VAN 1963.

ALGEMENE KENNISGEWING.

DOEANETARIEFAANSOEKE.

LYS No. 346.

Onderstaande vertoë betreffende die Doeane-tarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang:—

Korting van die reg op:—

1. Poerlose ets-addisiestowwe wat in die drukkers-bedryf gebruik word. (R.H.N.-verw. 107/11/10.)

[Applikant: Photra (Pty.), Ltd., Posbus 9072, Johannesburg.]

NOTICE No. 537 OF 1963.

GENERAL NOTICE.

CUSTOMS TARIFF APPLICATIONS.

LIST No. 346.

The following representations affecting the Customs Tariff have been received by the Board of Trade and Industries:—

Rebate of Duty on:—

1. Powderless etching additives used in the printing industry. (B.T.I. Ref. 107/11/10.)

[Applicant: Photra (Pty.), Ltd., P.O. Box 9072, Johannesburg.]

2. Polivinielchloriedskuimplastiek vir die vervaardiging van sonskermers vir motorvoertuie. (R.H.N.-verw. 60/11/33.)

[Applikant: Pakamac South Africa (Pty.), Ltd., Posbus 97, Oos-Londen.]

3. Koolpositiewe elektrodes vir die vervaardiging van luggedepolariseerde inaktiewe selle. (R.H.N.-verw. 71/11.)

[Applikant: Le Carbone (South Africa) (Pty.), Ltd., Posbus 11269, Johannesburg.]

4. Rys vir die vervaardiging van baba- en ander voedselsoorte. (R.H.N.-verw. 153/11/2.)

(Applikant: The Nugget Polish Company of South Africa, Ltd., Posbus 1682, Kaapstad.)

Algemeen.—Terugbetaling van die reg op geelkoperkopdele met nie-stygende spil, sonder gekombineerde skild en kruisbostuk, vir die vervaardiging van loodgietersgeelkoperware vir uitvoer. (R.H.N.-verw. 34/13/1.)

[Applikant: Cobra Brassware (Pty.), Ltd., Posbus 49, Luipaardsvlei, Tvl.]

Sien Algemene Kennisgewing No. 511 van 2 Augustus 1963 vir Lys No. 345.

KENNISGEWING No. 538 VAN 1963.

DEPARTEMENT VAN VERVOER.

WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET No. 51 VAN 1949).

Hierby word ingevolge die bepalings van paragrawe (a) en (b) van artikel vyf van bogenoemde Wet en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Vertoë ingevolge subartikel (1) van artikel ses van bogenoemde Wet ter ondersteuning, of bestryding van 'n aansoek moet die Sekretaris van Vervoer (Afdeling Burgerlugvaart), Private Bag 193, Pretoria, binne 21 dae vanaf die datum van hierdie publikasie bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoë rig, van plan is om die verrigtings by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtings skriftelik gegee word aan die applikant en al die persone wat aldus vertoë gerig het en wat verlang om aldus verteenwoordig of teenwoordig te wees.

BYLAE A.

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES.

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die applikant die lugdiens eksploteer. (C) Besonderhede van die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of van die voorwaardes waarom aansoek gedoen is.

(A) Boland Lugspuitdiens, Bpk., Posbus 5, Malmesbury. (B) Boland Lugspuitdiens, Bpk. (C) Wysiging van bepalings en voorwaardes van Handelslugdienslisensie No. 89, gedateer 19 Oktober 1962: Onder „Vliegtuie wat gebruik gaan word” voeg by „Piper Pawnee PA25, ZS-DPM”.

2. Polyvinyl chloride foam plastic for the manufacture of sunvisors for motor vehicles. (B.T.I. Ref. 60/11/33.)

[Applicant: Pakamac South Africa (Pty.), Ltd., P.O. Box 97, East London.]

3. Carbon positive electrodes for the manufacture of air depolarised inert cells. (B.T.I. Ref. 71/11.)

[Applicant: Le Carbone (South Africa) (Pty.), Ltd., P.O. Box 11269, Johannesburg.]

4. Rice for the manufacture of baby and other foodstuffs. (B.T.I. Ref. 153/11/2.)

(Applicant: The Nugget Polish Company of South Africa, Ltd., P.O. Box 1682, Cape Town.)

General.—Refund of the duty on brass head parts with non-rising spindle, without combined shield and cross top, for the manufacture of plumbers' brassware for export. (B.T.I. Ref. 34/13/1.)

[Applicant: Cobra Brassware (Pty.), Ltd., P.O. Box 49, Luipaardsvlei, Tvl.]

For List No. 345 see General Notice No. 511 of the 2nd August, 1963.

NOTICE No. 538 OF 1963.

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT No. 51 OF 1949).

Pursuant to the provisions of paragraphs (a) and (b) of section five of the above-mentioned Act and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Representations in accordance with sub-section (1) of section six of the above-mentioned Act, in support of or in opposition to an application, should reach the Secretary for Transport (Division of Civil Aviation), Private Bag 193, Pretoria, within 21 days of the date of this publication stating whether the party or parties making such representations intend to be present or represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given, in writing, to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE A.

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES.

(A) Name and address of applicant. (B) Title under which the applicant is conducting the air service. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which have been applied for.

(A) Boland Air Spray Services, Ltd., P.O. Box 5, Malmesbury. (B) Boland Air Spray Services, Ltd. (C) Amendment to terms and conditions of Aerial Work Air Service Licence No. 89, dated 19th October, 1962: Under "Aircraft to be used" add "Piper Pawnee PA 25, ZS-DPM".

(A) D. H. Wilson, „Wierda Huis”, Sandown, Johannesburg. (B) Specialised Air Services (Edms.), Bpk. (C) Wysiging van bepalinge en voorwaardes van Handelslugdienslisensie No. 386, gedateer 9 November 1962: Onder „Vliegtuie wat gebruik gaan word” voeg by „3 Bell 47G-2 Helikopters of 3 Hiller-tipe 12E Helikopters of 3-Suiermasjienhelikopters van paslike ontwerp vir oesbespuiting en oesbestuiwing”.

(A) Commercial Air Services (Edms.), Bpk., Posbus 2245, Johannesburg. (B) Commercial Air Services (Edms.), Bpk. (C) Wysiging van bepalinge en voorwaardes van (i) Nie-vasgestelde Lugvervoerderslisensie No. 227, gedateer 19 Julie 1963: Onder „Vliegtuie wat gebruik gaan word” voeg by „Hughes Helikopter 269 A ZS-HBD”. Onder „Tariefskaal” voeg by „R15 tot R50 volgens die aard van die kontrak tussen die huurder en die applikant”. (ii) Vliegopleidingslugdienslisensie No. 5, gedateer 30 Maart 1962: Onder „Vliegtuie wat gebruik gaan word” voeg by „Hughes 269 A Helikopter ZS-HBD”. (iii) Handelslugdienslisensie No. 4, gedateer 30 Julie 1962: Onder „Vliegtuie wat gebruik gaan word” voeg by „Helikopter Hughes 269 A ZS-HBD”. Onder „Tariefskaal” voeg by „Helikopterbedryf volgens kontrak tussen werkgewer en applikant”.

(A) Commercial Air Services (Natal) (Edms.), Bpk., Posbus 6087, Durban-Noord. (B) Commercial Air Services (Natal) (Edms.), Bpk. (C) Wysiging van bepalinge en voorwaardes van (i) Nie-vasgestelde Lugvervoerderslisensie No. 228, gedateer 14 September 1963: Onder „Vliegtuie wat gebruik gaan word” voeg by „Hughes Helikopter 269 A ZS-HBD”, onder „Tariefskaal” voeg by „R15 tot R50 per uur volgens die aard van die kontrak tussen huurder en applikant”. (ii) Vliegopleidingslugdienslisensie No. 15, gedateer 19 Julie 1962: Onder „Opleiding wat verskaf gaan word” voeg by na „Verdediging” die woorde „Enkel- en meermotorige vliegtuie en helikopters”. Onder „Vliegtuie wat gebruik gaan word” voeg by „Hughes 269 A Helikopter ZS-HBD”. (iii) Handelslugdienslisensie No. 14, gedateer 19 Julie 1962: Onder „Kategorie van werk gemagtig” voeg by „(iii) Oesbestuiwing en oesbespuiting”. (iv) Lugdiens „wat pas by helikopterbedryf”. Onder „Vliegtuie wat gebruik gaan word” voeg by „Helikopter Hughes 269 A ZS-HBD”. Onder „Tariefskaal” voeg by „Helikopterbedryf volgens kontrak tussen klant en applikant”.

(A) Collondale Air Service, Posbus 140, Oos-Londen. (B) Collondale Air Service. (C) Wysiging van bepalinge en voorwaardes van (i) Nie-vasgestelde Lugvervoerderslisensie No. 333, gedateer 21 Februarie 1962. (ii) Vliegopleidingslugdienslisensie No. 334, gedateer 27 November 1961 en (iii) Handelslugdienslisensie No. 335, gedateer 27 November 1961: Onder „Vliegtuie wat gebruik gaan word” voeg by „Piper Cub ZS-AYC en Cessna Skylane ZS-CPP”.

BYLAE B.

LYS VAN AANSOEKE OM DIE TOESTAAN VAN LISENSIES.

(A) Naam en adres van applikant. (B) Besonderhede van lugdiens. (C) Voorgestelde tariefskaal. (D) Vliegtuie wat gebruik gaan word. (E) Voorgestelde roetes, gebied en frekwensies en uitgangsbasis(se).

(A) S. D. Barras-Baker en K. A. Brown, Posbus 140, Oos-Londen, vir Collondale Air Services. (B) Nie-vasgestelde Lugvervoerders. (C) 15c tot 30c per myl volgens vliegtuie wat gebruik gaan word. Ook R8 tot R60 per uur. (D) Cessna Skylane ZS-CPP, Piper Cub ZS-AYC en Piper Tripacer ZS-DJL. (E) Dorpe, distrikte en gebiede van Port St. Johns, Umtata, Aliwal-Noord, Bedford, Fort Beaufort en Port Alfred, Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika. Uitgangsbasis: Oos-Londen.

(A) D. H. Wilson, „Wierda House”, Sandown, Johannesburg. (B) Specialised Air Services (Pty.), Ltd. (C) Amendment to terms and conditions of Aerial Work Air Service Licence No. 386, dated 9th November, 1962: Under „Aircraft to be used” add „3 Bell 47G-2 Helicopters or 3 Hiller type 12E Helicopters or 3 Piston engine helicopters of suitable design for crop-spraying and dusting”.

(A) Commercial Air Services (Pty.), Ltd., P.O. Box 2245, Johannesburg. (B) Commercial Air Services (Pty.), Ltd. (C) Amendment to terms and conditions of (i) Non-scheduled Air Transport Service Licence No. 227, dated 19th July, 1963. Under „Aircraft to be used” add „Hughes Helicopter 269 A ZS-HBD”. Under „Tariff of Charges” add „R15 to R50 per hour depending on nature of contract between hirer and applicant”. (ii) Flying Training Air Service Licence No. 5, dated 30th March, 1962: Under „Aircraft to be used” add „Hughes 269 A Helicopter ZS-HBD”. (iii) Aerial Work Air Service Licence No. 4, dated 30th July, 1962: Under „Aircraft to be used” add „Helicopter Hughes 269 A ZS-HBD”. Under „Tariff of Charges” add „Helicopter operation as per contract between customer and applicant”.

(A) Commercial Air Services (Natal) (Pty.), Ltd., P.O. Box 6087, Durban North. (B) Commercial Air Services (Natal) (Pty.), Ltd. (C) Amendment to terms and conditions of (i) Non-scheduled Air Transport Services Licence No. 228, dated 14th September, 1963: Under „Aircraft to be used” add „Hughes Helicopter 269 A ZS-HBD”. Under „Tariff of Charges” add „R15 to R50 per hour depending on nature of contract between hirer and applicant”. (ii) Flying Training Air Service Licence No. 15, dated 19th July, 1962: Under „Training to be provided” add after „Defence” the words „on single and multi-engine aircraft and helicopters”. Under „Aircraft to be used” add „Hughes 269 A Helicopter ZS-HBD”. (iii) Aerial Work Air Service Licence No. 14, dated 19th July, 1962: Under „Categories of work authorised” add „(iii) Agricultural work including spraying and dusting”. (iv) Aerial work appropriate to helicopter operation. Under „Aircraft to be used” add „Helicopter Hughes 269 A ZS-HBD”. Under „Tariff of Charges” add „Helicopter operation as per contract between customer and applicant”.

(A) Collondale Air Services, P.O. Box 140, East London. (B) Collondale Air Services. (C) Amendment to terms and conditions of (i) Non-Scheduled Air Transport Service Licence No. 333, dated 21st February, 1962 (ii) Flying Training Air Service Licence No. 334, dated 27th November, 1961 and (iii) Aerial Work Air Service Licence No. 335, dated 27th November, 1961: Under „Aircraft to be used” add „Piper Cub ZS-AYC and Cessna Skylane ZS-CPP”.

SCHEDULE B.

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE GRANT OF LICENCES.

(A) Name and address of applicant. (B) Particulars of air service. (C) Proposed tariff of charges. (D) Aircraft to be used. (E) Proposed routes, areas and frequencies and base(s) of operation.

(A) S. D. Barras-Baker and K. A. Brown, P.O. Box 140, East London for Collondale Air Services. (B) Non-Scheduled Air Transport Service. (C) 15c to 30c per mile depending on aircraft used, also R8 to R60 per hour. (D) Cessna Skylane ZS-CPP, Piper Cub ZS-AYC and Piper Tripacer ZS-DJL. (E) Towns, districts and area bounded by Port St. Johns, Umtata, Aliwal North, Bedford, Fort Beaufort and Port Alfred. Republic of South Africa and South West Africa. Base of operation: East London.

TENDERS.

*Alle Tenders wat vir die eerste maal gepubliseer word is in die linkerbohoek met 'n * gemerk.*

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE.***TENDER No. 1459.**

Tenderdokumente vir die bou van ruskamers, 'n skuiling vir nie-Blankes, goederekantoor, goedereloods en latrines op Nongoma, Natal, lê ter insae op die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Durban, waar dit teen 'n deposito van R4 (vier rand) verkry kan word.

Hierdie tender sluit om 9 vm. op Vrydag 6 September 1963.

J. P. HUGO,
Hoofbestuurder.

*** TENDER No. M. 853.**

Tenderdokumente vir die bou van grondwerke vir die verlê van die spoorlyn tussen 208 myl 61·47 ketting en 211 myl 23·96 ketting, lê ter insae op die kantoor van die Siviele Hoofingenieur, Kamer No. 290, Tippetgebou, Johannesburg, op dié van die Afdelingsbestuurder, Kamer No. 403, Presasgebou, Christinastraat, Pretoria, en op dié van die Distriksingenieur, S.A.S., Pietersburg.

Teen 'n deposito van R6 (ses rand) kan die tenderdokumente verkry word van die Afdelingsbestuurder, Kamer No. 403, Presasgebou, Christinastraat, Pretoria.

Hierdie tender sluit om 9 vm. op 6 September 1963.

J. P. HUGO,
Hoofbestuurder.

*** LYS GOEDGEKEURDE TENDERAARS VIR DRUKWERK.**

Die naam Morford & Field (Pty.), Ltd., wat op bogenoemde lys verskyn, moet vervang word deur Morton & McKay (Pty.), Ltd.

J. P. HUGO,
Hoofbestuurder.

*** TENDERS.**

Tenderdokumente vir die bou van—

- (1) vier huise, ens., in Windhoek, Tender No. SWAH. 63/64/1;
- (2) tien huise, ens., op Walvisbaai, Tender No. SWAH. 63/64/2;
- (3) vier huise, ens., op Swakopmund, Tender No. SWAH. 63/64/3;

Suidwes-Afrika, lê ter insae op die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Windhoek, waar dit teen 'n deposito van R4 (vier rand) per stel vir elke kontrak verkry kan word.

Hierdie tenders sluit om 9 vm. op Vrydag, 6 September 1963.

J. P. HUGO,
Hoofbestuurder.

*** TENDERS.**

- Tender No. V.D. 864.—Vleis, Vereeniging.
Tender No. V.D. 865.—Groente, Durban.
Tender No. V.D. 866.—Vleis, Kaapstad.
Tender No. V.D. 867.—Vleis, Bloemfontein.

TENDERS.

*All Tenders published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner.*

SOUTH AFRICAN RAILWAYS.***TENDER No. 1459.**

Tender documents for the erection of rest rooms, non-European shelter, goods office, goods shed and latrines at Nongoma, Natal, may be inspected at the office of the System Manager, Durban, where they may be obtained on payment of a deposit of R4 (four rand).

This tender closes at 9 a.m. on Friday 6th September, 1963.

J. P. HUGO,
General Manager.
9262—9

*** TENDER No. M. 853.**

Tender documents for the carrying out of earthworks in connection with the deviation of the railway line on the Pietersburg-Soekmekaar section between 208 miles 61·47 chains and 211 miles 23·96 chains, Northern Transvaal, may be inspected at the office of the Chief Civil Engineer, Room No. 290, Tippet Building, Johannesburg, at the office of the System Manager, Room No. 403, Presas Building, Christina Street, Pretoria, and at the office of the District Engineer, S.A.R., Pietersburg.

On payment of the deposit of R6 (six rand) tender documents may be obtained from the System Manager, Room No. 403, Presas Building, Christina Street, Pretoria.

This tender closes at 9 a.m., on 6th September, 1963.

J. P. HUGO,
General Manager.
9263—9

*** LIST OF APPROVED TENDERERS FOR PRINTING MATTER.**

The name of Morford & Field (Pty.), Ltd., which appears on the above-mentioned list should be replaced by Morton & McKay (Pty.), Ltd.

J. P. HUGO,
General Manager.
9264—9

*** TENDERS.**

Tender documents for the erection of—

- (1) four houses, etc., at Windhoek, Tender No. SWAH. 63/64/1;
- (2) ten houses, etc., at Walvis Bay, Tender No. SWAH. 63/64/2;
- (3) four houses, etc., at Swakopmund, Tender No. SWAH. 63/64/3;

South West Africa, may be inspected at the offices of the System Manager, Windhoek, where they may be obtained on payment of a deposit of R4 (four rand) per set for each contract.

These tenders close at 9 a.m. on Friday, 6th September, 1963.

J. P. HUGO,
General Manager.
9267—9

*** TENDERS.**

- Tender No. V.D. 864.—Meat, Vereeniging.
Tender No. V.D. 865.—Vegetables, Durban.
Tender No. V.D. 866.—Meat, Cape Town.
Tender No. V.D. 867.—Meat, Bloemfontein.

Tender No. V.D. 868.—Vleis, Bethlehem.
 Tender No. V.D. 869.—Brood en broodrolletjies, Pretoria.
 Tender No. V.D. 870.—Vleispasteie, koek, ens., Pretoria.
 Tender No. V.D. 871.—Brood en broodrolletjies, Durban.
 Tender No. V.D. 872.—Vleispasteie, koek, ens., Durban.
 Tender No. V.D. 873.—Brood, vleispasteie, koek, ens., Pietersburg.
 Tender No. V.D. 874.—Brood, vleispasteie, koek, ens., Bethlehem.
 Tender No. V.D. 875.—Brood, vleispasteie, koek, ens., Stanger.
 Tender No. V.D. 876.—Brood, vleispasteie, koek, ens., Gingindlovu.
 Tender No. V.D. 877.—Brood, vleispasteie, koek, ens., Krugersdorp.

Tenderdokumente kan verkry word van:

V.D. 864.—Verversingskamerbestuurder, S.A.S.-verversingsdepartement, Vereeniging.
 V.D. 865, 871, 872, 875 en 876.—Distriksbestuurder, S.A.S.-verversingsdepartement, Durban.
 V.D. 866.—Distriksbestuurder, S.A.S.-verversingsdepartement, Kaapstad.
 V.D. 867.—Verversingskamerbestuurder, S.A.S.-verversingsdepartement, Bloemfontein.
 V.D. 868 en 874.—Verversingskamerbestuurder, S.A.S.-verversingsdepartement, Bethlehem.
 V.D. 869, 870 en 877.—Verversingsbestuurder, S.A.S.-verversingsdepartement, Posbus 6140, Johannesburg.
 V.D. 873.—Verversingskamerbestuurder, S.A.S.-verversingsdepartement, Pietersburg.

Hierdie tenders sluit om 9 vm. op Vrydag, 23 Augustus 1963.

J. P. HUGO,
Hoofbestuurder.

* TENDER No. V.D. 932.

Tenderdokumente vir die huur van die konsessie vir die verkoop van ligte verversings en ander reisigersbenodigdhede op Tembalihelestad, kan verkry word van die Distriksbestuurder, Verversingsdepartement, Durban, en die Stasiemeester, Kwa Mashu.

Hierdie tender sluit om 9 vm. op Vrydag, 23 Augustus 1963.

J. P. HUGO,
Hoofbestuurder.

* TENDER No. V.D. 931.

Tenderdokumente vir die huur van die konsessie vir die verkoop van ligte verversings en ander reisigersbenodigdhede op Kwa Mashustasie, kan verkry word van die Distriksbestuurder, Verversingsdepartement, Durban, en die Stasiemeester, Kwa Mashu.

Hierdie tender sluit om 9 vm. op Vrydag, 23 Augustus 1963.

J. P. HUGO,
Hoofbestuurder.

* TENDER No. V.D. 930.

Tenderdokumente vir die huur van die konsessie vir die verkoop van ligte verversings en ander reisigersbenodigdhede op Duffwegstasie, kan verkry word van die Distriksbestuurder, Verversingsdepartement, Durban, en die Stasiemeester, Duffweg.

Hierdie tender sluit om 9 vm. op Vrydag, 23 Augustus 1963.

J. P. HUGO,
Hoofbestuurder.

Tender No. V.D. 868.—Meat, Bethlehem.
 Tender No. V.D. 869.—Bread and bread rolls, Pretoria.
 Tender No. V.D. 870.—Meat pies, cake, etc., Pretoria.
 Tender No. V.D. 871.—Bread and bread rolls, Durban.
 Tender No. V.D. 872.—Meat pies, cake, etc., Durban.
 Tender No. V.D. 873.—Bread, meat pies, cake, etc., Pietersburg.
 Tender No. V.D. 874.—Bread, meat pies, cake, etc., Bethlehem.
 Tender No. V.D. 875.—Bread, meat pies, cake, etc., Stanger.
 Tender No. V.D. 876.—Bread, meat pies, cake, etc., Gingindlovu.
 Tender No. V.D. 877.—Bread, meat pies, cake, etc., Krugersdorp.

Tender documents may be obtained from:—

V.D. 864.—Refreshment Room Manager, S.A.R. Catering Department, Vereeniging.
 V.D. 865, 871, 872, 875 and 876.—District Manager, S.A.R. Catering Department, Durban.
 V.D. 866.—District Manager, S.A.R. Catering Department, Cape Town.
 V.D. 867.—Refreshment Room Manager, S.A.R. Catering Department, Bloemfontein.
 V.D. 868 and 874.—Refreshment Room Manager, S.A.R. Catering Department, Bethlehem.
 V.D. 869, 870 and 877.—Catering Manager, S.A.R. Catering Department, P.O. Box 6140, Johannesburg.
 V.D. 873.—Refreshment Room Manager, S.A.R. Catering Department, Pietersburg.

These tenders close at 9 a.m. on Friday, 23rd August, 1963.

J. P. HUGO,
General Manager.
9260—9

* TENDER No. V.D. 932.

Tender documents for the lease of the concession for the sale of light refreshments and other travellers' requisites, at Tembalihele station, may be obtained from the District Manager, Catering Department, Durban, and the Station Master, Kwa Mashu.

This tender closes at 9 a.m. on Friday, 23rd August, 1963.

J. P. HUGO,
General Manager.
9266—9

* TENDER No. V.D. 931.

Tender documents for the lease of the concession for the sale of light refreshments and other travellers' requisites, at Kwa Mashu station, may be obtained from the District Manager, Catering Department, Durban, and the Station Master, Kwa Mashu.

This tender closes at 9 a.m. on Friday, 23rd August, 1963.

J. P. HUGO,
General Manager.
9270B—9

* TENDER No. V.D. 930.

Tender documents for the lease of the concession for the sale of light refreshments and other travellers' requisites at Duffs Road station, may be obtained from the District Manager, Catering Department, Durban, and the Station Master, Duffs Road.

This tender closes at 9 a.m. on Friday, 23rd August, 1963.

J. P. HUGO,
General Manager.
9270A—9

* TENDERWYSIGINGS.

F. 9906 Wysigingno. 1.... Trekkers. Hoeveelheid vermeerder.
Sluitingsdatum, 16 Augustus 1963.

Nadere inligting kan verkry word van die Hoofmagasynsuperintendent, S.A. Lugdienssentrum (langs Rissikstraatbrug), Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent van die S.A.S.

J. P. HUGO,
Hoofbestuurder.

Johannesburg.

MAGASYNDEPARTEMENT.

* TENDERS.

Tenders word ingewag vir die lewer van die volgende:

Tender No.	Materiaal en benodig op.	Sluitingsdatum.
G. 9940	Tik, afrol, rangskik en vasknip van tender-vorms/-voorwaardes, Johannesburg	6/9/63
M.C. 9915	Kakiedoek met 'n rubberlaag volgens spesifikasie. CSS. 134.3/1960, Kaapstad	6/9/63
F. 9910	Enjins en ratkaste, verskillende sentrums...	6/9/63
A. 9902	Spoorstaafdomkragte, verskillende sentrums	20/9/63
C. 9877	Trekkragsubstasieuitrusting, verskillende sentrums	20/9/63
C. 9826	Elektriese motors vir bloopkranes en rolbrûe, Koedoespoort	20/9/63
F. 9903	Motorvoertuie, verskillende sentrums.....	4/10/63

Tenders moet die Voorsitter van die Tenderraad nie later as 9 vm. op die bogenoemde onderskeie sluitingsdatums bereik nie.

Tendervorms tesame met volledige besonderhede kan verkry word van die Hoofmagasynsuperintendent, S.A. Lugdienssentrum (langs Rissikstraatbrug), Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent van die S.A.S.

Die Administrasie is nie verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie.

J. P. HUGO,
Hoofbestuurder.

Johannesburg.

DEPARTEMENT VAN BEHUISING.

* TENDERS.—KONTRAK 25/62: OPRIGTING VAN 48 WONINGS TE ROBSONVALE, KIMBERLEY.

Tenders word ingewag vir die oprigting van 48 wonings te Robsonvale, Kimberley.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Departement van Behuising te Sanlamgebou, Kimberley, en Kamer No. 704, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria, teen betaling van 'n deposito van R10 wat na ontvangs van 'n bona fide-tender terugbetaal sal word. Indien geen tender ingedien word nie en die dokumente voor of op die sluitingsdatum vir tenders aan die kantoor van uitreiking terugbesorg word, sal die deposito ook terugbetaal word.

Verseëde tenders gemerk "Tender No. F.T. 2296", moet die Sekretaris, Staatstenderraad, Aquilagebou, Schoemanstraat 157 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 vm., op Donderdag, 29 Augustus 1963, bereik.

J. H. NIEMAND,
Sekretaris van Behuising.

DEPARTEMENT VAN BEHUISING.

* TENDERS.—KONTRAK 25/62 E: ELEKTRIESE INSTALLASIE IN 48 WONINGS TE ROBSONVALE, KIMBERLEY.

Tenders word ingewag vir die elektriese installasie in 48 wonings te Robsonvale, Kimberley.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Departement van Behuising, te Sanlamgebou, Kimberley, en Kamer No. 704, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293,

* TENDER ALTERATIONS.

F. 9906 Amendment No. 1 Tractors. Increase in quantity.
Closing date, 16th August, 1963.

Any further information may be obtained from the Chief Stores Superintendent, S.A. Airways Centre, off Rissik Street Bridge, Johannesburg, or from any S.A.R. Stores Superintendent.

J. P. HUGO,
General Manager.

Johannesburg.

9265—9

STORES DEPARTMENT.

* TENDERS.

Tenders are invited for the supply of the following:—

Tender No.	Material and required at.	Closing Date.
G. 9940	Typing, duplicating, collating and clipping of tender forms/conditions, Johannesburg	6/9/63
M.C. 9915	Khaki, rubberised cloth to Specification CSS. 134.3/1960, Cape Town	6/9/63
F. 9910	Engines and Gearboxes, various centres....	6/9/63
A. 9902	Track jacks, various centres.....	20/9/63
C. 9877	Traction substation equipment, various centres	20/9/63
C. 9826	Electric motors for overhead travelling cranes and traversers, Koedoespoort	20/9/63
F. 9903	Motor vehicles, various centres.....	4/10/63

Tenders will be received by the Chairman of the Tender Board not later than 9 a.m. on the respective closing dates shown above.

Tender forms, with full particulars, may be obtained from the Chief Stores Superintendent, S.A. Airways Centre, off Rissik Street Bridge, Johannesburg, or from any S.A.R. Stores Superintendent.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

J. P. HUGO,
General Manager.

Johannesburg.

9263—9

DEPARTMENT OF HOUSING.

* TENDERS.—CONTRACT 25/62: ERECTION OF 48 DWELLINGS AT ROBSONVALE, KIMBERLEY.

Tenders are invited for the erection of 48 dwellings at Robsonvale, Kimberley.

The necessary tender documents are obtainable at the Department of Housing at Sanlam Buildings, Kimberley, and Room No. 704, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria, on payment of a deposit of R10 which will be refunded on receipt of a bona fide tender. If a tender is not submitted and the documents are returned to the issuing office on or before closing date of tenders, the deposit will also be refunded.

Tenders to be sealed and marked "Tender No. F.T. 2296", must reach the Secretary, State Tender Board, Aquila Building, 157 Schoeman Street, Pretoria, by 11 a.m. on Thursday, 29th August, 1963.

J. H. NIEMAND,
Secretary for Housing.

9-16-23

DEPARTMENT OF HOUSING.

* TENDERS.—CONTRACT 25/62 E: ELECTRICAL INSTALLATION IN 48 DWELLINGS AT ROBSONVALE, KIMBERLEY.

Tenders are invited for the electrical installation in 48 dwellings at Robsonvale, Kimberley.

The necessary tender documents are obtainable at the Department of Housing at Sanlam Buildings, Kimberley, and Room No. 704, Vermeulen House, 293 Vermeulen

Pretoria, teen betaling van 'n deposito van R3 wat na ontvangs van 'n *bona fide*-tender terugbetaal sal word. Indien geen tender ingedien word nie en die dokumente voor of op die sluitingsdatum vir tenders aan die kantoor van uitreiking terugbesorg word, sal die deposito ook terugbetaal word.

Verseëde tenders gemerk "Tender No. F.T. 2297", moet die Sekretaris, Staatstenderraad, Aquilagebou, Schoemanstraat 157 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 vm., op Donderdag, 29 Augustus 1963 bereik.

J. H. NIEMAND,
Sekretaris van Behuising.

Street, Pretoria, on payment of a deposit of R3 which will be refunded on receipt of a bona fide tender. If a tender is not submitted and the documents are returned to the issuing office on or before closing date of tenders, the deposit will also be refunded.

Tenders to be sealed and marked "Tender No. F.T. 2297", must reach the Secretary, State Tender Board, Aquila Buildings, 157 Schoeman Street, Pretoria, by 11 a.m. on Thursday, 29th August, 1963.

J. H. NIEMAND,
Secretary for Housing.
9-16-23

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Tenders word hierby gevra vir die onderstaande diens:—

Diens, Distrik en Provinsie.	Dokumente verkrygbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	Waar verkrygbaar.	Datum waarop dokumente verkrygbaar is.	Kontrakvoorwaardes, tekening en spesifikasie lê ter insae op onderstaande kantore.	Tenders ingewag tot 11 vm.
Plessislaer (Natal): Oprigting van 'n Polisie-stasie en -kwartiere. Tender No. D.P.W. 10	Tendervorms, tekening, spesifikasies en hoeveelheidslyste	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Durban	1963. 9 Aug.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Johannesburg, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Durban	1963. 5 Sept.
Cedara (Natal), Landboukollege: Oprigting van woon-akkommodasie vir Bantoe-arbeiders. Tender No. D.P.W. 15	Tendervorms, tekening en gespesifiseerde hoeveelheidslyste	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Durban	16 Aug.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Johannesburg, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Durban	12 Sept.
Pretoria (Tvl.): Oprigting van nuwe kwartiere vir getroude lede van die Staande Mag. (Vierde gedeelte.) Tender No. D.P.W. 16	Tendervorms en gespesifiseerde lysste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria	16 Aug.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	12 Sept.
Fouriesburg (O.V.S.): Oprigting van 'n landdros-woning. Tender No. D.P.W. 17	Tendervorms, tekening en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Bloemfontein	16 Aug.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Johannesburg, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Bloemfontein	12 Sept.
Tweffontein (Tvl.): Behuising-skema (eerste gedeelte, Kontrak No. D): Oprigting van tien tipe-wonings en buitegeboue, 80,000-gelling-watertoring, watertoevoer, paaie, ens. Tender No. D.P.W. 18	Tendervorms, tekening en gespesifiseerde hoeveelheidslyste	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria	16 Aug.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	12 Sept.
Springs (Tvl.) Landdros-howe: Herstel- en opknappingswerk. Tender No. D.P.W. 20	Tendervorms, tekening en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	9 Aug.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	5 Sept.
*Somerset-Wes (K.P.): Oprigting van 'n nuwe outomatiese telefoonsentrale. Tender No. D.P.W. 26	Tendervorms, tekening en gespesifiseerde hoeveelheidslyste	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Kaapstad	23 Aug.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermements-kantore, Vermeulenstraat (Foon 3-9581, Uitbreiding 45), Pretoria, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Johannesburg, en Distriks-vertegenwoordiger, D.P.W., Kaapstad	19 Sept.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Sekretaris, Staatstenderraad, Schoemanstraat 157 (Posbus 371), Pretoria.

Vir elke diens moet 'n bedrag van R4, of 'n kwitansie vir kontant betaling, of tjek deur die bank geparafeer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word mits (a) 'n *bona fide* tender ingestuur word; of (b) die dokumente wat aan kontrakteurs uitgereik is, binne 7 dae na die sluitingsdatum van tenders, aan die kantoor van uitreiking terug besorg word.

Afsonderlike tenders word verlang vir elke werk en op die koevert moet die naam van die diens vermeld word waarop dit betrekking het.

Alle tenders moet op die tendervorms van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following services:—

Service, District and Province.	Documents Available for Issue to Contractors.	Where Obtainable.	Date on which Documents are Available.	Conditions of Contracts, Drawings and Specifications may be Inspected at the following Offices.	Tenders due 11 a.m.
Plessislaer (Natal): Erection of a Police Station and Quarters. Tender No. P.W.D. 10	Tender forms, drawings, specifications and bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Durban	1963. 9th Aug.	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg, and District Representative, P.W.D., Durban	1963. 5th Sept.
Cedara (Natal), College of Agriculture: Erection of residential accommodation for Bantu labourers. Tender No. P.W.D. 15	Tender forms, drawings and specified bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Durban	16th Aug.	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg, and District Representative, P.W.D., Durban	12th Sept.
Pretoria (Tvl.): Erection of new quarters for married personnel of the Permanent Force. (Fourth portion.) Tender No. P.W.D. 16	Tender forms and specified bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria	16th Aug.	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	12th Sept.
Fouriesburg (O.F.S.): Erection of a residency. Tender No. P.W.D. 17	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Bloemfontein	16th Aug.	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg, and District Representative, P.W.D., Bloemfontein	12th Sept.
Tweefontein (Tvl.), Housing scheme (first portion, Contract No. I): Erection of ten type houses and outbuildings, 80,000 gallon water tower, water main, roads, etc. Tender No. P.W.D. 18	Tender forms, drawings and specified bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria	16th Aug.	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	12th Sept.
Springs (Tvl.), Magistrates' Courts: Repairs and renovations. Tender No. P.W.D. 20	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	9th Aug.	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	5th Sept.
*Somerset West (C.P.): Erection of a new automatic telephone exchange. Tender No. P.W.D. 26.	Tender forms, drawings and specified bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Cape Town.	23rd Aug.	Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Vermeulen Street (Phone 3-9581, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg, and District Representative, P.W.D., Cape Town	19th Sept.

Tenders to be addressed to: The Secretary, State Tender Board, 157 Schoeman Street (P.O. Box 371), Pretoria.

A deposit of R4 either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded, provided (a) bona fide tender is submitted; or (b) the documents issued to contractors are returned to the issuing office within 7 days from the closing date of tenders.

Separate tenders are required to be submitted for each work and must be superscribed with the name of service to which they refer.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Tenders word hiermee aangevra vir die ondergenoemde dienste en/of leweransies:—

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Staatskoper, Schoemanstraat 157 (Posbus 371, Foon 3-6411), Pretoria.

Dienste:

Lewering van vervoerbande aan die Staat gedurende die tydperk eindigende 31 Oktober 1964. Kontrak No. 4/121/63.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 16 Augustus 1963.

Lewering van stene aan verskillende onderwysinrigtings te Pietersburg en Potgietersrus, Departement van Bantoe-onderwys. F.T. No. 2265/6.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 21 Augustus 1963.

Tenders are hereby invited for the undermentioned services and/or supplies:—

Tender forms obtainable from:

The State Buyer, 157 Schoeman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

Supply of conveyor belting to the State during the period ending 31st October, 1964. Contract No. 4/121/63.

Tenders due 11 a.m., 16th August, 1963.

Supply of bricks to various educational institutions at Pietersburg and Potgietersrus, Department of Bantu Education. F.T. No. 2265/6.

Tenders due 11 a.m., 21st August, 1963.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Staatskoper, Schoemanstraat 157 (Posbus 371, Foon 3-6411), Pretoria.

Dienste:

Lewering van biblioteekboeke aan die Departement van Bantoe-onderwys. F.T. No. 2299/1.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 23 Augustus 1963.

Sny, maak en afwerk van waterdigte jasse vir die Departement van Verdediging, Kaapstad. F.T. No. 2264/1.

Lewering van frees- en sterkarmskaafmasjiene aan die Hoër Tegniëse Skole te Glencoe, Brakpan en Upington, Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap. F.T. No. 2271/5.

Lewering van flanelet, 4 dm. by 2 dm., aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 2284/1.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 26 Augustus 1963.

Lewering van messelaarsgereedskap gedurende die tydperk eindigende 30 April 1965. Kontrak No. 190/63A.

Lewering van brandblussers aan die Lugdepot No. 10, Voortrekkerhoogte. F.T. No. 2295/6.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 28 Augustus 1963.

Verkoop van afvalmetaal deur die Departement van Verdediging by verskillende sentrums. F.T. No. 2272/3B.

Lewering van buitebande vir 'n grondverskuiwer aan die Alluviale Staatsdelwerye, Alexanderbaai. F.T. No. 2273/3B.

Vervoer van sement en algemene voorrade vanaf Sheepmoorstasie na die Usutuwaterskema vir die Departement van Waterwese. F.T. No. 2276/3B.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 29 Augustus 1963.

Lewering van tablette en inspuittings aan die Sentrale Artsenymagasin, Pretoria. F.T. No. 2269(2).

Lewering van werkwinkelmasjiene en -uitrusting aan die Hoër Tegniëse Skole te Glencoe, Brakpan en Upington. F.T. No. 2277/5.

Lewering van ingevoegde saagtande aan die Departement van Bosbou, Pretoria. F.T. No. 2285/5.

Lewering van bederfbare eetware aan die magasin van die Evanderhospitaal gedurende die tydperk eindigende 30 April 1964. Kontrak No. 147/63.

Lewering van ingevoerde aartappelmoere aan die Departement van Lande. F.T. No. 2304(2).

* Lewering van vermommingsuitrusting aan die Departement van Verdediging te Pretoria en Tempe. F.T. No. 2313/6.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 30 Augustus 1963.

Lewering van sleepwaens met watertenks aan die Departement van Verdediging, Pretoria. F.T. No. 2290/4A.

Lewering van plaasgereedskap aan die Departement van Landbou-tegniese Dienste, Potchefstroom. F.T. No. 2291/4A.

Lewering van 'n dieseltrekkeer aan die Departement van Landbou-tegniese Dienste, Glen. F.T. No. 2292/4A.

Lewering van „Interlock“-onderbroeke aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 2305/1.

Lewering van leerstewels aan die S.A. Vloot, Simonstad. F.T. No. 2307/1.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 3 September 1963.

Lewering van motorbybehore (garage-uitrusting) gedurende die tydperk 1 Januarie 1964 tot 30 November 1964. Kontrak No. 130/64C.

Verkoop van ammunisiesleepwaens en hyskraan deur die Departement van Verdediging te Lyttelton en Youngsfield, K.P. F.T. No. 2286/3B.

Opknapping van „Dakota“-enjin en -bybehore vir die Departement van Vervoer by die Lugmagstasie, Swartkop. F.T. No. 2289/3B.

Tender forms obtainable from:

The State Buyer, 157 Schoeman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

Supply of library books to the Department of Bantu Education. F.T. No. 2299/1.

Tenders due 11 a.m., 23rd August, 1963.

Cut, make and trim of waterproof coats for the Department of Defence, Cape Town. F.T. No. 2264/1.

Supply of milling and shaping-machines to the Technical High Schools at Glencoe, Brakpan and Upington, Department of Education, Arts and Science. F.T. No. 2271/5.

Supply of flannelette, 4 in. by 2 in., to the Department of Defence, Pretoria. F.T. No. 2284/1.

Tenders due 11 a.m., 26th August, 1963.

Supply of bricklayer's tools during the period ending 30th April, 1965. Contract No. 190/63A.

Supply of fire extinguishers to the No. 10 Air Depot, Voortrekkerhoogte. F.T. No. 2295/6.

Tenders due 11 a.m., 28th August, 1963.

Sale of scrap metal by the Department of Defence at various centres. F.T. No. 2272/3B.

Supply of tyres for an earth-mover to the State Alluvial Diggings, Alexander Bay. F.T. No. 2273/3B.

Transport of cement and general stores from Sheepmoor Station to the Usutu Water Scheme for the Department of Water Affairs. F.T. No. 2276/3B.

Tenders due 11 a.m., 29th August, 1963.

Supply of tablets and injections to the Central Medical Stores, Pretoria. F.T. No. 2269(2).

Supply of workshop machines and equipment to the Technical High Schools at Glencoe, Brakpan and Upington. F.T. No. 2277/5.

Supply of inserted saw teeth to the Department of Forestry, Pretoria. F.T. No. 2285/5.

Supply of perishable provisions into the store of the Evander Hospital during the period ending 30th April, 1964. Contract No. 147/63.

Supply of imported seed potatoes to the Department of Lands. F.T. No. 2304(2).

* Supply of camouflage equipment to the Department of Defence at Pretoria and Tempe. F.T. No. 2313/6.

Tenders due 11 a.m., 30th August, 1963.

Supply of trailers with water tanks to the Department of Defence, Pretoria. F.T. No. 2290/4A.

Supply of farm implements to the Department of Agricultural Technical Services, Potchefstroom. F.T. No. 2291/4A.

Supply of a diesel tractor to the Department of Agricultural Technical Services, Glen. F.T. No. 2292/4A.

Supply of „Interlock“ drawers to the Department of Defence. F.T. No. 2305/1.

Supply of leather boots to the S.A. Navy, Simonstown. F.T. No. 2307/1.

Tenders due 11 a.m., 3rd September, 1963.

Supply of motor accessories (garage equipment) during the period 1st January, 1964, to the 30th November, 1964. Contract No. 130/64C.

Sale of ammunition trailers and crane by the Department of Defence at Lyttelton and Youngsfield, C.P. F.T. No. 2286/3B.

Overhaul of „Dakota“ engine and accessories for the Department of Transport at the Air Force Station, Swartkop. F.T. No. 2289/3B.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Staatskoper, Schoemanstraat 157 (Posbus 371, Foon 3-6411), Pretoria.

Dienste:

- * Lewering van bederfbare eetware afgelewer in die magasyn van die Sentrale Organisasie vir Vaktotse, Olifantsfontein, gedurende die tydperk 1 November 1963 tot 31 Oktober 1964. Kontrak No. 148/63.
- * Lewering en oprigting van voorafvervaardigde skure by verskillende Navorsingstasies en by die Landboukollege, Potchefstroom. F.T. No. 2282/6.
- * Lewering van momnette en gesigsluiers aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 2312/1.
- * Lewering van stene aan die S.A. Polisie te Gluckstadt, distrik Vryheid en Middelwater, distrik Somerset-Oos. F.T. No. 2323/6.
- * Lewering van voorafvervaardigde rondaweldakke aan die Tweefonteinplantasie, Sabie, Departement van Bosbou. F.T. No. 2325/6.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 4 September 1963.

Lewering van 'n kamera aan die Staatsfilmproduksie, Pretoria. F.T. No. 2281(2A).

Sny, hark en baal van lusern by Ganspannedersetting, Jan Kempdorp. F.T. No. 2310/3B.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 5 September 1963.

Lewering van vlakslypmasjiene aan die Hoër Tegniese Skole te Port Elizabeth, Rustenburg en Pretoria-Tuine. F.T. No. 2280/5.

Lewering van mobiele kragenhede aan die S.A. Vloot, Simonstad. F.T. No. 2283/5.

Lewering van motorbybehore (onderdele) gedurende die tydperk 1 Januarie 1964 tot 31 Januarie 1965. Kontrak No. 130/64A.

Omskakeling van 8 dieselonwikkelaars van direkte stroom na wisselstroom. F.T. No. 2308/5.

- * Lewering van steenkool en vuurmaakhout, afgelewer, gedurende die tydperk 1 Januarie 1964 tot 31 Desember 1964. Kontrak No. 43/64.

- * Lewering van gloeilamp toebehore gedurende die tydperk 1 November 1963 tot 31 Oktober 1964. Kontrak No. 66/63.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 6 September 1963.

Lewering van motorbybehore (reserwedele vir herstelwerk) gedurende die tydperk 1 Januarie 1964 tot 30 April 1965. Kontrak No. 130/64B.

Lewering van verdoingsmiddels en chemikalieë aan die Sentrale Artsenymagasyn, Pretoria. F.T. No. 2267(2A).

Lewering van tablette aan die Sentrale Artsenymagasyn, Pretoria. F.T. No. 2287/2A.

Lewering van houtwerkmasjiene aan die Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap, Pretoria. F.T. No. 2293/4A.

Lewering van vingervoegsaagmasjiene aan die Staatsaagmeule, Nelspruit. F.T. No. 2294/4A.

- * Lewering van seep en kerse gedurende die tydperk 1 Januarie 1964 tot 31 Desember 1964. Kontrak No. 176/64.

- * Lewering van kapblokke aan die Departement van Verdediging te Pretoria, Kaapstad en Bloemfontein. F.T. No. 2319/3A.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 9 September 1963.

Lewering van laboratoriumapparaat aan die Departement van Landbou-tegniese Dienste, Pretoria. F.T. No. 2302/2A.

Lewering van garage-uitrusting aan die Departement van Verdediging, Pretoria. F.T. No. 2306/5.

Lewering van lugperspompe, lugdrukhamerbore, garagehyser en wroeterhegstukke vir stootskrapperlemme. F.T. No. 2311/5.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 10 September 1963.

Tender forms obtainable from:

The State Buyer, 157 Schoeman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

- * Supply of perishable provisions delivered into the store of the Central Organisation for Trade Testing, Olifantsfontein, during the period 1st November, 1963, to 31st October, 1964. Contract No. 148/63.
- * Supply and erection of prefabricated sheds at various Research Stations and at the Agricultural College, Potchefstroom. F.T. No. 2282/6.
- * Supply of camouflage nets and face veils to the Department of Defence. F.T. No. 2312/1.
- * Supply of bricks to the S.A. Police at Gluckstadt, Vryheid District and Middelwater, Somerset East District. F.T. No. 2323/6.
- * Supply of prefabricated rondawel roofs to the Tweefontein Plantation, Sabie, Department of Forestry. F.T. No. 2325/6.

Tenders due 11 a.m., 4th September, 1963.

Supply of a camera to the State Film Productions, Pretoria. F.T. No. 2281(2A).

Mow, rake and bale of lucern at Ganspan Settlement, Jan Kempdorp. F.T. No. 2310/3B.

Tenders due 11 a.m., 5th September, 1963.

Supply of surface-grinding machines to the Technical High Schools at Port Elizabeth, Rustenburg and Pretoria-Tuine. F.T. No. 2280/5.

Supply of mobile power units to the S.A. Navy, Simonstown. F.T. No. 2283/5.

Supply of motor accessories (components) during the period 1st January, 1964, to the 31st January, 1965. Contract No. 130/64A.

Conversion of 8 diesel generators from direct current to alternating current. F.T. No. 2308/5.

- * Supply of coal and firewood, delivered, during the period 1st January, 1964, to 31st December, 1964. Contract No. 43/64.

- * Supply of incandescent lamp fittings during the period 1st November, 1963, to 31st October, 1964. Contract No. 66/63.

Tenders due 11 a.m., 6th September, 1963.

Supply of motor accessories (spare parts for repairs) during the period 1st January, 1964, to 30th April, 1965. Contract No. 130/64B.

Supply of drugs and chemicals to the Central Medical Stores, Pretoria. F.T. No. 2267(2A).

Supply of tablets to the Central Medical Stores, Pretoria. F.T. No. 2287/2A.

Supply of wood-working machines to the Department of Education, Arts and Science, Pretoria. F.T. No. 2293/4A.

Supply of finger-jointing sawing-machine, to the State Sawmill, Nelspruit. F.T. No. 2294/4A.

- * Supply of soap and candles during the period 1st January, 1964, to 31st December, 1964. Contract No. 176/64.

- * Supply of chopping-blocks to the Department of Defence at Pretoria, Cape Town and Bloemfontein. F.T. No. 2319/3A.

Tenders due 11 a.m., 9th September, 1963.

Supply of laboratory apparatus to the Department of Agricultural Technical Services, Pretoria. F.T. No. 2302/2A.

Supply of garage equipment to the Department of Defence, Pretoria. F.T. No. 2306/5.

Supply of air compressors, pneumatic hammer drills, garage hoist and roofer attachments for bulldozer blades. F.T. No. 2311/5.

Tenders due 11 a.m., 10th September, 1963.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Staatskoper, Schoemanstraat 157 (Posbus 371, Foon 3-6411), Pretoria,

Dienste:

- * Lewering van vlakslypmasjiën en 6-dm. draaibanke aan die S.A. Munt, Pretoria. F.T. No. 2317/5.
- * Lewering van soutbadoonde aan die S.A. Munt, Pretoria. F.T. No. 2318/5.
- * Lewering van slypmasjiene aan die Hoër Tegniese Skole te Glencoe, Brakpan en Upington. F.T. No. 2321/5.
- * Lewering van metaalgelykrygers, kragfaktormeters, wattmeters, toetsmeters, transformators en veranderbare transformators aan die Hoër Tegniese Skole te Glencoe, Brakpan en Upington. F.T. No. 2320/5.
- * Lewering van elektriese was- en strykmasjiene aan die Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap by verskillende sentrums. F.T. No. 2322/5.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 13 September 1963.

Lewering, aflewering en installasie van vertoonkabinette in die Geologiese Museum, Pretoria. F.T. No. 2275/3A.

- * Lewering en oprigting van staalindekskabinette en -laaie vir die Departement van Handel en Nywerheid, Pretoria. F.T. No. 2314/3A.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 18 September 1963.

- * Lewering van elektriese en oliebrandende stoomketels aan die S.A. Munt, Pretoria. F.T. 2316/5.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 20 September 1963.

Tendervorms verkrygbaar by:**Transvaal.**

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoor-raadafdeling, Posbus 8635, Johannesburg (Telefoon No. 352987).

Wes-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoor-raadafdeling, Posbus 22, Kaapstad (Telefoon No. 413311).

Natal.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoor-raadafdeling, Privaatsak, Mobeni (Telefoon No. 818191).

Oranje-Vrystaat en Noord-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoor-raadafdeling, Posbus 537, Bloemfontein (Telefoon No. 2578).

Oos-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoor-raadafdeling, Posbus 745, Port Elizabeth (Telefoon No. 514101).

N.B.—Voornemende tenderaars moet tendervorms van die adres verkry wat die naaste aan hulle besigheidsplek is.

Dienste:

- Lewering van staalmeubels, spesiale konstruksie. Poskantoor-tender No. P.O. 2963.
- * Lewering van houtpale. Poskantoor-tender No. 2966.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 28 Augustus 1963.

Lewering van sorteerrakke. Poskantoor-tender No. P.O. 2962.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 4 September 1963.

- * Lewering van plastiekbatterykiste. Poskantoor-tender No. P.O. 2965.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 11 September 1963.

- * Lewering van twee vorkheftrokke van die nywerheidstipe. Poskantoor-tender No. P.O. 2964.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 18 September 1963.

Tender forms obtainable from:

The State Buyer, 157 Schoeman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

- * Supply of surface grinder and 6 in. lathes to the S.A. Mint, Pretoria. F.T. No. 2317/5.
- * Supply of salt bath furnaces to the S.A. Mint, Pretoria. F.T. No. 2318/5.
- * Supply of grinding machines to the Technical High Schools at Glencoe, Brakpan and Upington. F.T. No. 2321/5.
- * Supply of metal rectifiers, power factor meters, watt meters, test meters, transformers and variable transformers to the Technical High Schools at Glencoe, Brakpan and Upington. F.T. No. 2320/5.
- * Supply of electrical washing and ironing machines to the Department of Education, Arts and Science at various centres. F.T. No. 2322/5.

Tenders due 11 a.m., 13th September, 1963.

Supply, delivery and installation of display cabinets in the Geological Museum, Pretoria. F.T. No. 2275/3B.

- * Supply and erection of steel index cabinets and drawers for the Department of Commerce and Industries, Pretoria. F.T. No. 2314/3A.

Tenders due 11 a.m., 18th September, 1963.

- * Supply of electrical and oil-burning steam boilers to the S.A. Mint, Pretoria. F.T. No. 2316/5.

Tenders due 11 a.m., 20th September, 1963.

Tender forms obtainable from:**Transvaal.**

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 8635, Johannesburg (Telephone No. 352987).

Western Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 22, Cape Town (Telephone No. 413311).

Natal.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, Private Bag, Mobeni (Telephone No. 818191).

Orange Free State and Northern Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 537, Bloemfontein (Telephone No. 2578).

Eastern Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 745, Port Elizabeth (Telephone No. 514101).

N.B.—Prospective tenderers should obtain the tender documents from the address nearest to their place of business.

Services:

- Supply of steel furniture, special construction. Post Office Tender No. P.O. 2963.
- * Supply of wooden poles. Post Office Tender No. 2966.

Tenders due 11 a.m., 28th August, 1963.

Supply of sorting presses. Post Office Tender No. P.O. 2962.

Tenders due 11 a.m., 4th September, 1963.

- * Supply of plastic battery boxes. Post Office Tender No. P.O. 2965.

Tenders due 11 a.m., 11th September, 1963.

- * Supply of two industrial type fork lift trucks. Post Office Tender No. P.O. 2964.

Tenders due 11 a.m., 18th September, 1963.

Tendervorms verkrygbaar by:

Booringenieur (Tel. 2-4811), Departement van Waterwese, Pattersongebou, Kamer No. 605, Schoemanstraat 173 (Posbus 411), Pretoria.

Dienste:

Boor na water vir die Elandskuil-staatswaterskema in die distrik Ventersdorp. Waterwesetender No. W.137-1963/64.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 22 Augustus 1963.

Boor na water vir die Departement van Bantoeadministrasie in die distrik Thaba Nchu. Waterwesetender No. W.153-1963/64.

Boor na water vir die Departement van Bantoeadministrasie in die distrik Kuruman. Waterwesetender No. W.154-1963/64.

Boor na water vir die Departement van Bantoeadministrasie in die distrik Pietersburg. Waterwesetender No. W.155-1963/64.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 29 Augustus 1963.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Pretoria.

Dienste:

Lewering van verskillende binders vir losblaaie. SD/GP. 23.

Lewering van papier en bordpapier. Tender No. SD./GP.-P153.

Lewering van bruin pakpapier. Tender No. SD./G.P.-P. 154.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 26 Augustus 1963.

Lewering van balpunte. Tender No. SD./G.P.-S. 435.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 6 September 1963.

* Aankoop van skurpapier van die Staat. Tender No. SD/GP.WP. 36.

* Druk en lewering van koeverte. Tender No. SD/GP. 121.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 9 September 1963.

Druk en lewering van Bantoe-bewysboekies. Tender No. SD./G.P. No. 122.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 20 September 1963.

* Lewering van skroefbindingslae. Tender No. SD/GP. 123.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 27 September 1963.

Tendervorms verkrygbaar by:

Sekretaris, D.P.W., Kamer A542, Sentrale Goewermentskantore, Pretoria (Foon 3-9581, Bylyn 38).

Dienste:

Lewering van elektriese kookuitrusting aan die Departement van Publieke Werke vir die Militêre Kamp, Upington. Tender No. D.P.W. S.1839.

Lewering van spesiale toebehore vir koue katode aan die Departement van Publieke Werke te Kaapstad en Johannesburg. Tender No. D.P.W. S.1841.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 15 Augustus 1963.

Lewering van 'n draagbare olietoetsstel en 'n draagbare transformatoroliefilterinstallasie, deur die D.P.W., Kaapstad, aangevra. Tender No. D.P.W. S.1840.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 22 Augustus 1963.

* Lewering van 'n transformator en hoëspanningskakel-tuig deur die D.P.W. vir die Outomatiese Telefoon-sentrale, Heidelberg, Transvaal, aangevra. Tender No. D.P.W. S.1844.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 29 Augustus 1963.

Tender forms obtainable from:

Boring Engineer (Tel. 2-4811), Department of Water Affairs, Patterson's Building, Room No. 605, 173 Schoeman Street (P.O. Box 411), Pretoria.

Services:

Boring for water for the Elandskuil State Water Scheme in the Ventersdorp District. Water Affairs Tender No. W.137-1963/64.

Tenders due 11 a.m., 22nd August, 1963.

Boring for water for the Department of Bantu Administration in the Thaba Nchu District. Water Affairs Tender No. W.153-1963/64.

Boring for water for the Department of Bantu Administration in the Kuruman District. Water Affairs Tender No. W.154-1963/64.

Boring for water for the Department of Bantu Administration in the Pietersburg District. Water Affairs Tender No. W.155-1963/64.

Tenders due 11 a.m., 29th August, 1963.

Tender forms obtainable from:

The Government Printer, Bosman Street, Pretoria.

Services:

Supply of various loose leaf binders. SD/GP. 23.

Supply of paper and boards. Tender No. SD./G.P.-P153.

Supply of brown wrapping-paper. Tender No. SD./G.P.-P. 154.

Tenders due 11 a.m., 26th August, 1963.

Supply of ballpoint pens. Tender No. SD./G.P.-S. 435.

Tenders due 11 a.m., 6th September, 1963.

* Purchase of waste paper from the State. Tender No. SD/GP.WP. 36.

* Printing and supply of envelopes. Tender No. SD/GP. 121.

Tenders due 11 a.m., 9th September, 1963.

Printing and supply of Native Reference Books. Tender No. SD./G.P. 122.

Tenders due 11 a.m., 20th September, 1963.

* Supply of screw post binders. Tender No. SD/GP. 123.

Tenders due 11 a.m., 27th September, 1963.

Tender forms obtainable from:

Secretary, P.W.D., Room A542, Central Government Offices, Pretoria (Phone 3-9581, Extn. 38).

Services:

Supply of electric cooking equipment to the Public Works Department for the Military Camp, Upington. Tender No. P.W.D. S.1839.

Supply of special fittings for cold cathode to the Public Works Department at Cape Town and Johannesburg. Tender No. P.W.D. S.1841.

Tenders due 11 a.m., 15th August, 1963.

Supply of a portable oil testing set and a portable transformer oil-filtering plant, required by the P.W.D., Cape Town. Tender No. P.W.D. S.1840.

Tenders due 11 a.m., 22nd August, 1963.

* Supply of a transformer and H.T. switchgear to the P.W.D. required at the Automatic Telephone Exchange, Heidelberg, Transvaal. Tender No. P.W.D. S.1844.

Tenders due 11 a.m., 29th August, 1963.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Kontroleur van Voorrade (Tel. 2-5941), Departement van Waterwese, Kamer 134, Pattersongebou, Schoemanstraat 173 (Posbus 411), Pretoria.

Dienste:

Lewering en aflewering van aksiale ventilasiewaaiers van die skroeftipe. Waterwesetender No. W.121-1963/64.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 29 Augustus 1963.

Lewering en aflewering van een senterpresiesdraaibank. Waterwesetender No. W.118-1963/64.

Vervaardiging en aflewering van „Epoxy”-teeruitgevoerde staalpype en toebehore, boute en pakkings. Waterwesetender No. W.120-1963/64.

* Lewering en aflewering van 3,000 voet getrokke skrootstangpype, $2\frac{3}{8}$ duim buitedeursnit by $1\frac{7}{8}$ duim binne-deursnit. Waterwesetender No. W.110-1963/64.

* Vervaardiging en aflewering van 'n vangdam van weekstaal. Waterwesetender No. W.132-1963/64.

* Vervaardiging en aflewering van 110 sluishette van weekstaal. Waterwesetender No. W.139-1963/64.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 5 September 1963.

* Lewering en aflewering van honderd-en-vyf dieselaangedrewe voertuie van 31,000 en 44,000 pond bruto gewig. Waterwesetender No. W.17-63/64.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 19 September 1963.

Tendervorms verkrygbaar by:

Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermentskantore, Pretoria (Foon 3-9581, Bylyn 45).

Dienste:

Lewering, aflewering en oprigting van 'n outomatiese sprinkelvuurbusstelsel in die nuwe staatsgarage te Pietersburg (Tvl.). Tender No. D.P.W. 7.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 15 Augustus 1963.

Lewering, aflewering en oprigting van 'n elektrostatiese lugreiniger vir die lugversorgingsinstallasie en verlenging van die lugkanale in die Outomatiese Telefoonsentrale te Lyttelton (Tvl.). Tender No. D.P.W. 8.

Lewering, aflewering en oprigting van 'n lugversorgingsinstallasie vir die draagkamer in die Poskantoor te Belfast (Tvl.). Tender No. D.P.W. 9.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 22 Augustus 1963.

Lewering, aflewering en oprigting van 'n lugversorgingsinstallasie vir die draagkamer in die Draagebou te Piet Retief (Tvl.). Tender No. D.P.W. 11.

Lewering, aflewering en oprigting van 'n selfstandige venstertipe-lugversorgingseenheid vir die draagkamer in die Draagstasie te George (K.P.). Tender No. D.P.W. 12.

Lewering, aflewering en oprigting van 'n lugversorgingsinstallasie vir die draagkamer in die Poskantoor te Reitz (O.V.S.). Tender No. D.P.W. 13.

Lewering, aflewering en oprigting van 'n ventilasiekap vir die kombuis by die Gevangenis te Potchefstroom (Tvl.). Tender No. D.P.W. 14.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 29 Augustus 1963.

* Elektriese installasie in die Gereformeerde Kerk te Voortrekkerhoogte, Pretoria. Tender No. D.P.W. 21.

* Lewering, aflewering en oprigting van 'n ventilasietoestel vir die spuitverfwerkplaas by die Staatsgarage, Pietersburg (Tvl.). Tender No. D.P.W. 22.

* Lewering, aflewering en oprigting van 'n addisionele stoomketel (Kontrak No. 1) by die uitbreidings aan wassery te Fort Napier-hospitaal, Pietermaritzburg (Natal). Tender No. D.P.W. 23.

Tender forms obtainable from:

The Controller of Stores (Tel. 2-5941), Department of Water Affairs, Room 134, Patterson's Buildings, 173 Schoeman Street (P.O. Box 411), Pretoria.

Services:

Supply and delivery of screw type axial ventilating fans. Water Affairs Tender No. W.121-1963/64.

Tenders due 11 a.m., 29th August, 1963.

Supply and delivery of one precision centre lathe. Water Affairs Tender No. W.118-1963/64.

Manufacturer and delivery of "Epoxy" tar-lined steel pipes and specials, bolts and packings. Water Affairs Tender No. W.120-1963/64.

* Supply and delivery of 3,000 feet solid drawn shot rod tubing, $2\frac{3}{8}$ inch o.d. by $1\frac{7}{8}$ inch i.d. Water Affairs Tender No. W.110-1963/64.

* Manufacture and delivery of mild steel coffer dam. Water Affairs Tender No. W.132-1963/64.

* Manufacture and delivery of 110 mild steel sluice gates. Water Affairs Tender No. W.139-1963/64.

Tenders due 11 a.m., 5th September, 1963.

* Supply and delivery of one hundred and five diesel-driven vehicles of 31,000 and 44,000 pounds gross weight. Water Affairs Tender No. W.17-63/64.

Tenders due 11 a.m., 19th September, 1963.

Tender forms obtainable from:

Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Pretoria (Phone 3-9581, Extn. 45).

Services:

Supply, delivery and erection of an automatic sprinkler fire protection system in the new Government Garage at Pietersburg (Tvl.). Tender No. P.W.D. 7.

Tenders due 11 a.m., 15th August, 1963.

Supply, delivery and erection of an electrostatic air cleaner for the air-conditioning plant and extensions to the ductwork in the Automatic Telephone Exchange at Lyttelton (Tvl.). Tender No. P.W.D. 8.

Supply, delivery and erection of an air-conditioning plant for the Carrier Room in the Post Office at Belfast (Tvl.). Tender No. P.W.D. 9.

Tenders due 11 a.m., 22nd August, 1963.

Supply, delivery and erection of an air-conditioning plant for the carrier room in the Carrier Building at Piet Retief (Tvl.). Tender No. P.W.D. 11.

Supply, delivery and erection of a self-contained window type air-conditioning unit for the carrier room in the Carrier Station at George (C.P.). Tender No. P.W.D. 12.

Supply, delivery and erection of an air-conditioning plant for the carrier room in the Post Office at Reitz (O.F.S.). Tender No. P.W.D. 13.

Supply, delivery and erection of a ventilation hood for the kitchen at the Prison at Potchefstroom (Tvl.). Tender No. P.W.D. 14.

Tenders due 11 a.m., 29th August, 1963.

* Electrical installation in the Reformed Church at Voortrekkerhoogte, Pretoria. Tender No. P.W.D. 21.

* Supply, delivery and erection of a ventilating plant for the spray paint shop at the Government Garage, Pietersburg (Tvl.). Tender No. P.W.D. 22.

* Supply, delivery and erection of an additional steam boiler (Contract No. 1) at the extensions to laundry at Fort Napier Hospital, Pietermaritzburg (Natal). Tender No. P.W.D. 23.

Tendervorms verkrygbaar by:

Sekretaris, D.P.W., Kamer 503, Sentrale Goewermentskantore, Pretoria (Foon 3-9581, Bylyn 45).

Dienste:

* Lewering, aflewering en oprigting van wasmasjiene (Kontrak No. 2) by die uitbreidings aan wassery te Fort Napier-hospitaal, Pietermaritzburg (Natal). Tender No. D.P.W. 24.

* Lewering, aflewering en oprigting van strykmasjiene, perse en 'n lugdrukinstallasie (Kontrak No. 3) by die uitbreidings aan wassery te Fort Napier-hospitaal, Pietermaritzburg (Natal). Tender No. D.P.W. 25.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 5 September 1963.

Tenders moet gerig word aan die Sekretaris, Staats-tenderraad, Schoemanstraat 157 (Posbus 371), Pretoria.

Afsonderlike tenders word verlang vir elke diens en hulle moet die naam van die betrokke diens as opskrif dra.

Alle tenders moet volledig op die tendervorm van die Departement ingevul wees. Die Raad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

Offisiële Publikasies Uitgegeë gedurende Julie 1963.

BLOUBOEKE.

Agtiende Jaarverslag van die Registrateur van Versekeringswese (R.P. 45/1963). Prys R0.80 (oorsee R1, posvry).

GEKOSE KOMITEE VERSLAE.

Verslag van die Gekose Komitee oor die Onderwerp van die Wysigingswetsontwerp op Wissels. (G.K. 10/1963). Prys R1.25 (oorsee R1.60, posvry).

WETTE.

- No. 49/1963.—Veeartswysigingswet, 1963. Prys R0.10 (oorsee R0.15, posvry).
 No. 50/1963.—Wysigingswet op die Klipdriftnedersetting. Prys R0.15 (oorsee R0.20, posvry).
 No. 51/1963.—Wet op die Beter Administrasie van Aangewese Gebiede. Prys R0.10 (oorsee R0.15, posvry).
 No. 52/1963.—Spoorwegaanlegwet. Prys R0.10 (oorsee R0.15, posvry).
 No. 53/1963.—Wysigingswet op die Beheer van Effektebeurse. Prys R0.05 (oorsee R0.10, posvry).
 No. 54/1963.—Verdere Wysigingswet op die Finansiële Verhoudings. Prys R0.05 (oorsee R0.10, posvry).
 No. 55/1963.—Slumswysigingswet. Prys R0.10 (oorsee R0.15, posvry).
 No. 56/1963.—Wysigingswet op Koöperatiewe Verenigings. Prys R0.05 (oorsee R0.10, posvry).
 No. 57/1963.—Wysigingswet op Bemarking. Prys R0.05 (oorsee R0.10, posvry).
 No. 58/1963.—Tweede Spoorwegaanlegwet. Prys R0.15 (oorsee R0.20, posvry).
 No. 59/1963.—Tweede Addisionele Spoorweg-Hawebegrotingswet. Prys R0.10 (oorsee R0.15, posvry).
 No. 60/1963.—Wysigingswet op Onderlinge Hulpverenigings. Prys R0.05 (oorsee R0.10, posvry).
 No. 61/1963.—Wysigingswet op Patente. Prys R0.05 (oorsee R0.10, posvry).
 No. 62/1963.—Wet op Handelsmerke. Prys R0.20 (oorsee R0.25, posvry).
 No. 63/1963.—Waterwysigingswet. Prys R0.05 (oorsee R0.10, posvry).
 No. 64/1963.—Wet op Provinsiale Uitvoerende Komitees. Prys R0.05 (oorsee R0.10, posvry).
 No. 65/1963.—Wysigingswet op die Beheer van Effekte-trustskemas. Prys R0.05 (oorsee R0.10, posvry).
 No. 66/1963.—Wysigingswet op Nedersetting. Prys R0.05 (oorsee R0.10, posvry).

Tender forms obtainable from:

Secretary, P.W.D., Room 503, Central Government Offices, Pretoria (Phone 3-9581, Extn. 45).

Services:

* Supply, delivery and erection of washing machines (Contract No. 2) at the extension to laundry at Fort Napier Hospital, Pietermaritzburg (Natal). Tender No. P.W.D. 24.

* Supply, delivery and erection of ironing machines, presses and a compressed air installation (Contract No. 3) at the extensions to laundry at Fort Napier Hospital, Pietermaritzburg (Natal). Tender No. P.W.D. 25.

Tenders due 11 a.m., 5th September, 1963.

Tenders to be addressed to: The Secretary, State Tender Board, 157 Schoeman Street (P.O. Box 371), Pretoria.

Separate tenders are required to be submitted for each service and the envelopes must be superscribed with the number of the relative service.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Official Publications Issued during July, 1963.

BLUE BOOKS.

Eighteenth Annual Report of the Registrar of Insurance (R.P. 45/1963). Price R0.80 (overseas R1, post free).

SELECT COMMITTEE REPORT.

Report of the Select Committee on the Subject of the Bills of Exchange Amendment Bill (S.C. 10/1963). Price R1.25 (overseas R1.60, post free).

ACTS.

- No. 49/1963.—Veterinary Amendment Act. Price R0.10 (overseas R0.15, post free).
 No. 50/1963.—Klipdrift Settlement Amendment. Price R0.15 (overseas R0.20, post free).
 No. 51/1963.—Better Administration of Designated Areas. Price R0.10 (overseas R0.15, post free).
 No. 52/1963.—Railway Construction. Price R0.10 (overseas R0.15 post free).
 No. 53/1963.—Stock Exchange Control Amendment. Price R0.05 (overseas R0.10, post free).
 No. 54/1963.—Financial Relations Further Amendment. Price R0.05 (overseas R0.10, post free).
 No. 55/1963.—Slums Amendment. Price R0.10 (overseas R0.15, post free).
 No. 56/1963.—Co-operative Societies Amendment. Price R0.05 (overseas R0.10, post free).
 No. 57/1963.—Marketing Amendment. Price R0.05 (overseas R0.10, post free).
 No. 58/1963.—Second Railway Construction. Price R0.15 (overseas R0.20, post free).
 No. 59/1963.—S.A.R. & H. Second Additional Appropriation. Price R0.10 (overseas R0.15, post free).
 No. 60/1963.—Friendly Societies Amendment. Price R0.05 (overseas R0.10, post free).
 No. 61/1963.—Patents Amendment. Price R0.05 (overseas R0.10 post free).
 No. 62/1963.—Trade Marks Act 1963. Price R0.20 (overseas R0.25, post free).
 No. 63/1963.—Water Amendment. Price R0.05 (overseas R0.10, post free).
 No. 64/1963.—Provincial Executive Committees Act. Price R0.05 (overseas R0.10, post free).
 No. 65/1963.—Unit Trusts Control Amendment. Price R0.05 (overseas R0.10, post free).
 No. 66/1963.—Land Settlement Amendment. Price R0.05 (overseas R0.10, post free).

KAARTE.1:50,000 *Topo Reeks.*Vel 3129CB—Tombo. Prys R0.60 (oorsee R0.75, posvry).
Vel 3320CC—Montagu. Prys R0.60 (oorsee R0.75, posvry).**DIVERSE.**Diplomatiese Lys, Julie 1963. Prys R0.65 (oorsee R0.80, posvry).
Katalogus van Kaarte gepubliseer in die Republiek van Suid-Afrika. Prys R0.10 (oorsee R0.15, posvry).VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA
EN KAAPSTAD.**MAPS.**1:50,000 *S.A. Topo Series.*Sheet 3129CB—Tombo. Price R0.60 (overseas R0.75, post free).
Sheet 3320CC—Montagu. Price R0.60 (overseas R0.75, post free).**MISCELLANEOUS.**Diplomatic List, July, 1963. Price R0.65 (overseas R0.80, post free).
Catalogue of Maps published in the Republic of South Africa.
Price R0.10 (overseas R0.15, post free).OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER,
AND CAPE TOWN.**BELANGRIKE AANKONDIGING.****SLUITINGSTYD VIR GOEWERMENTSKENNIS-
GEWINGS, ENS.**Aangesien Maandag, 2 September 1963, 'n openbare
vakansiedag is, sal die sluitingstyd vir die ontvangs van
Goewermentskennisgewings, ens., as volg wees:—3 nm. op Donderdag, 29 Augustus, vir die *Staats-
koerant* van Vrydag, 6 September 1963.Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe
geplaas word.S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.**IMPORTANT ANNOUNCEMENT.****CLOSING TIME FOR GOVERNMENT NOTICES,
ETC.**As Monday, 2nd September, 1963, is a public holiday,
the closing time for the receipt of Government Notices,
etc., will be as follows:—3 p.m. on Thursday, 29th August, for the *Govern-
ment Gazette* of Friday, 6th September, 1963.

Late notices will be published in the subsequent issue.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.**GEOLOGIESE KAART VAN DIE UNIE**

Skaal 1/1,000,000 (4 dele)

PRYS R2.00 per stel

VERKRYGBAAR BY DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA en KAAPSTAD

GEOLOGICAL MAP OF THE UNION

Scale 1/1,000,000 (4 sheets)

PRICE R2.00 per set

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA and CAPE TOWN

BELANGRIKE AANKONDIGING.

GEWYSIGDE SLUITINGSDATUM VIR AANNAME VAN WETLIKE ADVERTENSIES IN DIE STAATSKOERANT.

Aangesien Maandag, 2 September 1963, 'n openbare vakansiedag is, sal die sluitingstyd vir aanname van wetlike advertensies soos volg wees:—

3 nm. op Donderdag, 29 Augustus 1963, vir die uitgawe van Vrydag, 6 September 1963.

Kennisgewings na die sluitingsuur ontvang sal in die daaropvolgende uitgawe gepubliseer word.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.
12-19-26-2-9-16-23

IMPORTANT ANNOUNCEMENT.

AMENDED CLOSING DATE FOR ACCEPTANCE OF LEGAL NOTICES IN THE GOVERNMENT GAZETTE.

As Monday, 2nd September, 1963, is a public holiday, the closing time for acceptance of legal notices will be as follows:—

3 p.m. on Thursday, 29th August, 1963, for the issue of Friday, 6th September, 1963.

Notices received after the closing hour will be published in the subsequent issue.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

Wetlike Advertensies—Legal Advertisements

ADVERTENSIETARIEWE

WETLIKE KENNISGEWINGS, Verlore Aktes, Sertifikate, ens., Kennisgewings van Geregsbodes, Bevele van die Hof, Boedel oorgawes, Tenders en Verkoop, Maatskappykennisgewings, ens.

Die advertensietarief is R1.00 per duim, enkelkolom; herhalings R0.80.

Ten einde die ruimte wat 'n advertensie sal beslaan, by benadering te bereken, moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die ruimte bereken teen 45 woorde per duim, enkelkolom.

In elke geval moet 'n ekstra halfduim bo- en onderkant die advertensie onderskeidelik vir die opskrif en die ondertekening toegelaat word. Gedeeltes van 'n halfduim moet as 'n halfduim gereken word.

AANSTELLING AS BEËDIGDE TAKSATEURS: R2.00 per plasing.

NAAMSVERANDERING (INDIËRS): R2.00 per plasing.

BESTORWE BOEDEL: Kennisgewings moet op of in die regte vorm ingestuur word en ongeroëerde inkomsteseëls ter waarde van R1.00 per boedel moet op die vorm geplak word.

INSOLVENSIEWET: 'n Vaste bedrag van R1.50 per boedel word gevorder vir die publikasie, in iysvorm, van kennisgewings voorgeskryf by die regulasies wat kragtens die Insolvensiewet, 1916 en 1936, opgestel is, en sulke kennisgewings moet op of in die regte vorm soos in die Insolvensiewet voorgeskryf, ingestuur word.

LET WEL.—In die geval van vorms 1, 2 en 6 moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die koste bereken teen R1.50 vir die eerste 36 woorde (of gedeelte daarvan) en R0.20 vir elke addisionele 12 woorde (of gedeelte daarvan).

NATURALISASIE: Aansoek om naturalisasie word vir R1.30 geplaas en hierdie bedrag dek die koste van 'n eksemplaar van die Staatskoerant.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET (EISE): R1.50 per eis per plasing.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE: R1.50 per polis per plasing.

SLUITINGSUUR VIR DIE AANNEMING VAN KOPIE.

Adverteerders dien daarop te let dat die sluitingsuur vir die aanneming van kopie vir die „Staatskoerant” 3 nm. op Maandag van elke week voor verskyning is. Kopie wat na hierdie uur ontvang word, sal oorgehou word vir publikasie in die volgende week se „Staatskoerant”. Wanneer openbare feesdae die publikasiedatum raak, sal daar 'n spesiale kennisgewing in die „Staatskoerant” geplaas word wat verandering van die sluitingsuur aankondig.

ADVERTISEMENT RATES

LEGAL NOTICES, Lost Deeds, Certificates, etc., Messengers Notices, Orders of Court, Surrenders, Tenders and Sales, Company Notices, etc.

The advertisement rates are R1.00 per inch, single column; repeats R0.80.

In order to determine the approximate space which an advertisement will occupy, advertisers should count the words in the advertisement, and calculate the space at 45 words per inch (single column).

In each case an additional half-inch above and below the advertisement should be allowed for the heading and the signature, respectively. Fractions of half an inch should be taken as half an inch.

APPOINTMENTS AS SWORN APPRAISERS: R2.00 per insertion.

CHANGE OF NAMES (INDIANS): R2.00 per insertion.

DECEASED ESTATES: Notices must be sent on or in the correct form and uncanceled revenue stamps to the value of R1.00 per estate must be affixed to the form.

INSOLVENCY ACT: A fixed charge of R1.50 per estate is made for publishing notices in the schedule forms prescribed in the Regulations made under the Insolvency Act, 1916 and 1936, such notices to be sent on or in the correct form as prescribed by the Insolvency Act.

N.B.—In the case of forms 1, 2 and 6 advertisers should count the words in the advertisement and calculate the cost at R1.50 for the first 36 words (or portion thereof) and R0.20 for every additional 12 words (or portion thereof).

NATURALIZATION: Applications for naturalization are inserted for R1.30, and this charge includes the cost of a copy of the Gazette.

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT (CLAIMS): R1.50 per claim per insertion.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES: R1.50 per policy per insertion.

CLOSING HOUR FOR ACCEPTANCE OF COPY.

Advertisers should note that the closing hours for the acceptance of “copy” for the “Government Gazette” is 3 p.m. on Monday of each week preceding publication. Any copy received after this hour will be held over for the following week’s “Gazette”. When public holidays affect publication, a special notice will appear in the “Gazette” notifying any change in the closing hour.

BESIGHEIDSKENNISGEWINGS.—BUSINESS NOTICES.

Adresveranderings, Staking van Besighede, Verkope, Oordragte, Verandering van Vennote.
Sales, Transfers, Change of Partnerships, Removal of Businesses, Abandonment of Businesses.

TRANSVAAL.

NOTICE OF CHANGE OF ADDRESS.

S. A. MITHA, who was trading as ZAM ZAM BAZAAR at 246 Mogul Street, Asiatic Bazaar, Pretoria, will now trade at 247 Jerusalem Street, Asiatic Bazaar, Pretoria, under the same name for his own account with effect from 17th July, 1963.

8710—26-2-9

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of general dealer, fresh produce dealer, aerated mineral water dealer, fish fryer, fish monger, provision dealer and milk distributor, heretofore carried on by JOAO GONSALVES DE CANHA, under the firm or style of GOLDEN RAY CAFÉ at 154 President Street, Germiston, has been disposed of as a going concern to JOAO DA SILVA LORETO and JORGE FARINHA TEIXEIRA, who will, as from the date of expiry of the last advertisement hereof, continue to carry on business under the same firm or style at the same address for their own benefit and account.—Massel, Massel & Kramer, Attorneys for the Parties, Lesvos Court, Amphill Avenue (P.O. Box 41), Benoni.

8655—26-2-9

LEGAL NOTICE.

REMOVAL AND CHANGE OF NAME.

Notice is hereby given that the general dealer and patent medicine business carried on by H. PHITIDES presently under the style or firm of TRAMBRIDGE TEA ROOM and previously trading at 354/6 du Toit Street, Pretoria, has changed its name to CHARLIES' DISCOUNT HOUSE and has moved to 351 du Toit Street, Pretoria, without change of ownership with effect from the 1st July, 1963.—C. Mollink & Co., 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.

8835—26-2-9

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat die besigheid UNIVERSITAS STUDENTEKOOP (EDMS.), BPK., op 1 Augustus 1963 verskuif vanaf New Marlborough House 506, Eloffstraat, Johannesburg, na Marshallstraat 138, Johannesburg. Gedateer te Johannesburg, hierdie 17de dag van Julie 1963.—C. F. B. Ras, namens Universitas Studentekoop (Edms.), Bpk., Posbus 1030, Johannesburg.

8768—26-2-9

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, in terme van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat JOHANNES GIDEON MAREE, wat besigheid voortgesit het as algemene handelaar en meulenaar, onder die naam van MAREE & SEUN, op die plaas sekere Gedeelte 8 ('n gedeelte van Gedeelte B) van die plaas Bloedzuigerspan No. 91, Registrasie-afdeling I.O., geleë in die Distrik Lichtenburg, van voorneme is om gemelde besigheid te verkoop aan JOACHIM FREDERICK KAHTS en WERNER MAX WRONAR, wat die besigheid sal voortsit te dieselfde adres vir eie rekening vanaf 1 September 1963, onder die naam van KAHTS & WRONAR. Gedateer te Potchefstroom op hede die 23ste dag van Julie 1963.—Meyer & Meyer, Prokureurs vir Applikante, Kerkstraat 153 (Posbus 122), Potchefstroom.

8969—2-9

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of HOME LAKE STATION SHOP, formerly conducted by MAX DALL on Stand No. 149, in the township of Home-lake, in the District of Randfontein, has been sold to GARFIELD DAVIES, with effect from 1st August, 1963, and that from that date the said GARFIELD DAVIES will conduct the business at the same address and under the same style or firm for his own account and benefit.—K. Couzyn, Attorney for the Parties, P.O. Box 144, Randfontein.

8970—2-9

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, in terme van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat FRANCIENA BARENDINA VAN STADEN wat 'n algemene handelaarsbesigheid beoefen het te De Rust No. 12, Distrik Witrivier, onder die naam van HOPE STORE, dit verkoop het aan IZAK JOHANNES VAN DER MERWE, op 17 Julie 1963, en dat hy vanaf hierdie datum die besigheid sal dryf onder dieselfde naam by dieselfde adres.—E. M. Stanford, Prokureur vir Verkoper, Posbus 88, Witrivier.

9046—2-9

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee dat MOHAMED ISMAIL MOOLLA en MOHAMED CASSIM MOOLLA, wat in vennootskap sake gedoen het te Markstraat, Bloemhof, onder die naam ABC STORES, genoemde vennootskap ontbind het met ingang vanaf 9 Julie 1963, en dat MOHAMED ISMAIL MOOLLA vanaf bogemelde datum vir sy eie rekening en voordeel sake sal doen onder dieselfde naam en by dieselfde adres.—A. J. Marais & Oberholster, Prokureurs vir Partye, Princestraat, Bloemhof.

9035—2-9

VERANDERING VAN ADRES.

Kennis word hiermee gegee dat die besigheid wat handel dryf as TROPICANA POT PLANTE, Kerkstraat 389, Pretoria, verhuis het na ANDRIESSTRAAT 376.—Philippus Arnoldus Eloff.

8948—2-9-16

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee dat Mevr. LYDIA COETZEE, wat handel dryf as EXOTICA POTPLANTE, te Kerkstraat Oos 389, Pretoria, die gesegde besigheid verkoop het aan LUTHER KRITZINGER, wat met genoemde saak sal voortgaan onder dieselfde firma naam en by dieselfde adres vir sy eie rekening en voordele.—H. Sevenster & Kie., Agente vir die Verkoopster, Posbus 2176, Pretoria.

9099—2-9-16

NOTICE.

Notice is hereby given that as from 1st August, 1963, MR. ELEFTHERIOS P. CHRISTODOULOU will cease to be the owner of the general dealer's and café business carried on under the style of THEO'S CAFÉ, 46 Railway Street, and that he recognizes no liabilities incurred to that shop as from the date above-mentioned. All Creditors and Debtors should contact him at 5 Berea Mansions, 550 Van der Walt Street, Pretoria.

9160—2-9

NOTICE.

The partnership between DORA BAILEY and CELIA BOOTCOV, carrying on business under the style of A. MILLER at 280b Bree Street, Johannesburg, has been dissolved by the retirement therefrom of the said CELIA BOOTCOV. The said business will henceforth be carried on by the said DORA BAILEY on her own account at the same address and under the existing style.—L. Friedman, Attorney for Parties, 1019 His Majestys Building, Johannesburg.

9123—2-9-16

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, kragtens die bepaling van Artikel 34 (1) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig, dat MARTIN COETZEE van voorneme is om die besigheid bekend as MARIA VAN RIEBEECK, gedryf te Saambougebou, Andriesstraat, Pretoria, te verkoop aan MARSU BELEGGINGS (EIENDOMS), BEPERK, welke besigheid voortgesit sal word onder die naam van SUSAN COETZEE MODISTE, onder die persoonlike toesig van MEV. S. S. COETZEE, by dieselfde adres. Geteken te Pretoria hierdie 26ste dag van Julie 1963.—C. J. van Zyl & Kie., Prokureurs vir die Partye, Nasionale Bouverenigingsgebou, Kerkplein, Pretoria.

9096—2-9-16

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Hiermee word kennis gegee dat WYNN LILIENFELD en JOHANNA CATHARINA LILIENFELD (gebore HEYNEKE) wat besigheid gedoen het onder die firma naam MABRUKWAN STORE in Hoofstraat, Sabie, die besigheid oorgemaak het aan MATTHEUS JOHANNES HEFER, wat dit voortaan vir eie voordeel sal bestuur.—D. J. Potgieter, Markplein (Posbus 86), Sabie, 29 Julie 1963.

9251—9-16-23

SALE OF BUSINESSES.

The businesses conducted by ANTONIO GONSALVES BORRANGEIRO, as reflected below, have been sold and will be transferred to DANIEL PEREIRA NUNES 1 (one) month after the second publication of this notice:—

1. SPRINGS FRESH FRUIT AND AND VEGETABLES, 35a Fifth Avenue, Springs.
2. SELCOURT CENTRAL VEGETABLE MARKET, 191 Nigel Road, Springs.
3. SELECTION MARKET GARDENS, 1b Court Avenue, Selection Park, Springs.
4. FRESH FRUIT AND VEGETABLE MARKET, 2 McCann Avenue, Selection Park, Springs.
5. PORTUGUESE MARKET GARDENS, 122 Third Street, Springs.
6. DUNNOTTAR FRESH FRUIT AND VEGETABLE MARKET, corner Birkenruth Avenue and Nigel Road, Dunnottar.
7. DELMAS PORTUGUESE MARKET GARDENS, Sarel Cilliers Street, Delmas.

H. L. Epstein & Selvan, Attorneys for Parties, 106 Balfour House, Second Street, Springs.

9243—9

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van JAN LOUIS NORTJE, wat sake doen as algemene handelaar te Susandale, distrik Waterberg, onder die naam van SUSAN-DALE KONTANTWINKEL, om die gemelde besigheid tesame met al die bates daarvan na die verloop van 'n tydperk van dertig (30) dae vanaf die 10de Augustus 1963, te verkoop aan HERMANUS STEPHANUS PELSNER, wat daarna die gemelde besigheid by dieselfde adres sal dryf onder die naam van SUSANDALE KONTANTWINKEL vir sy eie rekening en voordeel.—P. Slabbert, Prokureur vir die Partye, Waterkloof, Posbus 53, Ellisras. 9202—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of FREDERICK ALBERTS, carrying on business as a general dealer under the style of ARTY'S STORE at Main Road and North Way, Randfontein, to dispose of his business as aforesaid as a going concern together with all assets thereof to SAREL VISSER with effect from 30 days after the last publication hereof, and that the said SAREL VISSER will then carry on the foresaid business under the same style and at the same address for his own account and benefit.—Karel Couzyn, Attorney for the Parties, 29 Village Street, Randfontein. 9238—9-16

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat dit die voorneme is van WILLEM JACOBUS VAN ZYL, wat besigheid doen as apteker te Paul Krugerstraat 329, Pretoria, onder die styl van PAUL KRUGERSTRAAT NOODAPTEEK, om die besigheid tesame met alle bates te verkoop aan SUNNYSIDE NOODAPTEEK (EIENDOMS), BEPERK, wat besigheid sal doen by dieselfde adres onder die styl of naam van PAUL KRUGERSTRAAT NOODAPTEEK vir die gesegde Maatskappy se eie rekening en voordeel vanaf 1 Julie 1963.—W. R. C. Kuschke & Kie., Posbus 165, Pretoria. 9247—9

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat dit die voorneme is van WILLEM JACOBUS VAN ZYL, wat besigheid doen as apteker te Voortrekkerweg 268, Gezina, Pretoria, onder die styl van VOORTREKKERWEG NOODAPTEEK, om die besigheid tesame met alle bates te verkoop aan SUNNYSIDE NOODAPTEEK (EIENDOMS), BEPERK, wat besigheid sal doen by dieselfde adres onder die styl of naam van VOORTREKKERWEG NOODAPTEEK vir die gesegde Maatskappy se eie rekening en voordeel vanaf 1 Julie 1963.—W. R. C. Kuschke & Kie., Posbus 165, Pretoria. 9249—9

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat HENDRIK ROELF VAN VAN ZUYDAM, handeldrywende as algemene handelaar te Sulphur Springs, distrik Piet Retief, onder die naam van SULPHUR SPRINGS KONTANT

WINKEL, van voorneme is om sy besigheid as 'n gevestigde saak te verkoop aan RUDOLPH HEINRICH KUHN wat gemelde besigheid sal voortsit aan dieselfde adres vir sy eie rekening en voordeel, onder sy eie naam 30 dae vanaf die laaste publikasie hiervan. Gedateer te Piet Retief, op hierdie 29ste dag van Julie 1963.—Vorster & Raubenheimer, Prokureurs vir die Partye, Kerkstraat (Posbus 50), Piet Retief. 9253—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business carried on by MARIORIE BOTOULAS under the style of GRAND CAFÉ at 138 Kerk Street, Potchefstroom, has been sold as a going concern to CORNELIUS JOHANNES VAN DER WESTHUIZEN and will be transferred to him after due expiry of this advertisement in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended. Dated at Potchefstroom this 27th day of July, 1963.—Messrs. Williams, Gaisford & Steyn, Attorneys for Parties, 176 Kerk Street (P.O. Box 71), Potchefstroom. 9259—9

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee dat die besigheid bekend as BOUWERS TRANSPORT, te Paul Krugerstraat 2, Witbank, deur die eienaars daarvan, MATTHYS JOHANNES NICOLAAS VAN DER MERWE (Jnr.) en GERT JACOBUS SMITH, verkoop is aan MATTHYS JOHANNES NICOLAAS VAN DER MERWE (Snr.), soos vanaf 1 Augustus 1963.

Die gemelde MATTHYS JOHANNES NICOLAAS VAN DER MERWE (Snr.) sal die saak voortsit by dieselfde adres onder die naam BOUWERS TRANSPORT vanaf gemelde datum. Gedateer te Witbank, op hierdie 30ste dag van Julie 1963.—H. J. Erasmus, Prokureur vir die Koper, Friedmans-gebou, Athlonelaan (Posbus 686), Witbank. 9301—9

VERVREEMDING VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens die bepaling van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van HENNIE DE WET (EIENDOMS), BEPERK, om die slagtersbesighe- hede bekend as MONTANA SLAGHUIS en STATION SLAGHUIS, gedryf te Main- straat, Sabie, na verloop van 30 dae na die laaste publikasie hiervan oor te maak aan TIELMAN NIEUWOUDT, wat daarna die gesegde besighe- hede onder dieselfde name en op dieselfde persele vir sy eie rekening en voordeel sal voortsit.—Mare & Potgieter, Prokureurs vir die Partye, Sanlamgebou, Posbus 181, Nelspruit. 9305—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of KYRIACOS LIASIDES, carrying on business under the style of LIDO MIDNIGHT GRILL at 107 Louis Botha Avenue, Orange Grove, Johannesburg, to dispose of the said business after the expiration of the period of 30 (thirty) days from the date of the last publication hereof, to PANAGIOTIS PASHOU, who will continue trading at the same address for his own account and under the same style.

This sale is subject to the condition that the ownership in the fixtures and fittings contained in the said business remains vested in LIDO MIDNIGHT GRILL (PROPRIETARY), LIMITED, until payment of the full purchase price. Dated at Johannesburg this 1st day of August, 1963.—Bernard Gering, Gering & Nell, Attorneys for the Parties, Vorenberg House, Johannesburg. 9316—9

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that SPIROS KESARIS has withdrawn from the partnership previously conducted by himself and ANTHANASIOS ASIMACOPOULOS, who conducted a general dealer and grocer, fresh produce dealer, restaurant keeper, fish fryer, milk purveyor and mineral water dealer businesses under the style or firm of CENTRAL RESTAURANT at 61 Commissioner Street, Krugersdorp, with effect from the 31st day of July, 1963, and that the said ANTHANASIOS ASIMACOPOULOS will, as from that date conduct the said business under the same name and at the same address for his sole benefit and account.—A. G. Gladwin, Attorney for the Parties, Grand Chambers, Ockerse Street (P.O. Box 154), Krugersdorp, 30th July, 1963. 9310—9

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that COSTAS SOTIROPOULOS has withdrawn from the partnership between himself and SPIROS KESARIS, who conducted a general dealer, restaurant keeper, fresh produce dealer and patent medicine dealer businesses under the style or firm of MORTON'S CAFÉ at 39 Rustenburg Road, Magaliesburg, District Krugersdorp, with effect from the 1st day of August 1963, as from which date the said SPIROS KESARIS will conduct the said business under the same style and at the same address for his personal account.—A. G. Gladwin, Attorney for the Parties, Grand Chambers, Ockerse Street (P.O. Box 154), Krugersdorp, 30th July, 1963. 9311—9

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee dat ELLEN MARGARETHA WILHELMINA VISSER, wat handel gedryf het onder die naam P. VISSER te Princestraat, Bloemhof, haar besigheid verkoop het aan ABRAHAM JOHANNES STEFANUS ROOS met ingang vanaf 25 Julie 1963 en dat die gemelde Koper vanaf bogemelde datum vir sy eie rekening en voordeel sake sal doen onder dieselfde naam en by dieselfde adres.—A. J. Marais & Oberholster, Prokureurs vir Partye, Princestraat, Bloemhof. 9314—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that ISIDOR MONTE HOSIOSKY has sold the business of PATERSON'S PHARMACY at Asklikeon Centre, Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg, to I. M. HOSIOSKY (PROPRIETARY), LIMITED, the said sale to take effect after the expiration of the statutory period of 31 days, whereafter the said Purchaser shall trade at the same address under the same style for its own benefit and account.

In terms of the said Agreement between the parties, the said Purchaser will take over all the assets and liabilities of the said business.—Moss-Morris & Ettlinger, Attorneys for the Parties, Eighth Floor, Provincial Building Society Building, 98 Market Street, Johannesburg. 9324—9

NOTICE.

Notice is hereby given that SAMUEL CHARNAS, trading as NATURAL CASINGS, at Old West Rand Tannery, Delperton, Krugersdorp, intends to sell the principal assets of the said business and the goodwill thereof to DICK BEER of Johannesburg, with effect from a date being 32 days after the date hereof. Johannesburg, this 9th day of August, 1963.—Henry Levy, Attorney for Purchaser, Bristol Building, Marshall Street, Johannesburg. 9337—9-16

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the dairy business carried on by the NATIONAL CO-OPERATIVE DAIRIES, LIMITED, in Pretoria, at the undermentioned depots, will be sold to the PRETORIA UNITED DAIRIES, LIMITED, with effect from the 1st August, 1963. The Purchaser will carry on the said dairy business under the name of the PRETORIA UNITED DAIRIES, LIMITED, at the same depots:—

- CROWN DEPOT, of 403 Church Street West, Pretoria;
- MORESON DEPOT, of 9c Germiston Road, Kloofsig, Pretoria;
- DANVILLE DEPOT, of 157 Ellis Avenue, Danville, Pretoria;
- WAVERLEY DEPOT, of 47f MacLaren Street, Pretoria;
- PRETORIUS STREET DEPOT, of 367 Pretorius Street, Pretoria;
- MOUNTAIN VIEW DEPOT, of 545 Karel Trichardt Street, Mountain View, Pretoria;
- VEDET DEPOT, of 5 Esselen Street, Sunnyside, Pretoria;
- VOORTREKKER ROAD DEPOT, of 321 Voortrekker Road, Capital Park, Pretoria;
- WESSIES DEPOT, of 43 Ketjen Street, Pretoria West;
- PREMIER DEPOT, of Beatrix Street, Pretoria;
- TEXAS DEPOT, of 214 Scheiding Street, Pretoria.

Dated at Pretoria this 30th day of July, 1963.—Savage, Jooste & Adams, Attorneys for the Parties, P.O. Box 745, Pretoria.

9322—9

SALE OF BUSINESS.

SMITHS GARAGE, HOPEFIELD.

Notice is hereby given for general information that JACOBUS JOHANNES SMITH has sold the motor garage business hitherto carried on by him at Hopefield, under the style of SMITHS GARAGE, to Trustees for a Company to be registered under the name of OPAL GARAGES (PTY.), LTD., and that from after the 30th July, 1963, the said JACOBUS JOHANNES SMITH will accept no responsibility for liabilities incurred in respect of the said business. Dated at Vredenburg, this 31st day of July, 1963.—Swemmer & Levin, Attorneys for J. J. Smith.

9336—9

NOTICE.

Notice is hereby given that the business carried on by ABE FIRKSER, trading as AMKE DRAPERS & OUTFITTERS, at 12 Bertha Street, Braamfontein, will be transferred on the 1st August, 1963, to the corner of De Beer and De Korte Streets, Braamfontein.

9339—9-16

NOTICE OF ALIENATION AND REMOVAL.

Notice is hereby given that it is the intention of ARNOLD SHAPIRO, carrying on the general dealer's and apothecary's business under the name and style of EMPIRE PHARMACY, at 80 Commissioner Street, Johannesburg, to dispose of the said business together with all assets thereof thirty (30) days after the last appearance of this advertisement to BERTRAMS PHARMACY (PROPRIETARY), LIMITED, which will thereafter carry on the said business for its own account and benefit, at 68 Commissioner Street, Johannesburg.—Harry Friedgut, Attorney for the Parties, 53 Shakespeare House, Commissioner Street, Johannesburg.

9343—9

NOTICE.

Notice is hereby given that the gent.'s outfitting business known as SPRINGBOK OUTFITTERS, carried on by ISSY SISCHY, at 48 Knox Street, Germiston, has been abandoned as from the 31st July, 1963.

9341—9-16

REMOVAL NOTICE.

The general dealer's business formerly conducted by NESBETTE LINGERIE BOX (PTY.), LTD., at 60 Kerk Street, Johannesburg, has as from the 1st August, 1963, been removed to 75b Von Brandis Street, Johannesburg.—Max Shainboun, Dunvegan Chambers, 46 Joubert Street, Johannesburg.

9356—9-16-23

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the tearoom business carried on by MARY VIOLET KELLEY (born SIEFE), under the style or firm of RAND CAFE at 307 Pretorius Street, Pretoria, has been sold and will be transferred to NESTOR PAPAGEORGE after the expiration of the period of 30 (thirty) days from the date of the last publication hereof, from which date the Purchaser will carry on the said business for his own benefit and under the same style or firm and at the same address.—Schewitz & Hurwitz, Attorneys for the Parties, 120 J.B.S. Building, Bureau Lane, Pretoria.

9362—9

SALE OF ASSETS.

Notice is hereby given that it is the intention of DOMINICUS VELTHUYSEN who carries on business at Benoni under the name or style of MODEL FARM AND GREY LYNN DAIRIES to sell and on the expiration of thirty (30) days as from the 9th August, 1963, to transfer the movable assets thereof to GOLDEN CREAM DAIRIES (PTY.), LIMITED. Dated at Benoni this 2nd day of August, 1963.—Edelstein & Kahn, Attorneys for the Parties, P.O. Box 243, Benoni.

9370—9

NOTICE.

The business carried on by PETRUS ARNOLDUS KOTZÉ under the style of CHIC INTERNATIONAL at 12a Monument Street, Krugersdorp, has been sold to FRANK STANLEY WALES to whom it will be transferred on the expiry of thirty (30) days after the last publication of this notice. Dated at Krugersdorp this 2nd day of August, 1963.—Phillips & Osmond, Attorneys for the Parties, 213 Permanent Buildings, Monument Street, Krugersdorp.

9377—9

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by RUBEN VEDEZKI, under the style of WHOLESALE—RETAIL DISTRIBUTORS, at Portion B of Portion 13, Mooifontein, Transvaal, has been abandoned as from 31st July, 1963.

9342—9

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of a retail butcher carried on by RACHMIEL GREEN under the firm or style of GREENS BUTCHERY on Plot No. 5, being 6 Main Road, Klipfontein, Boksburg North, will, so soon as the necessary certificates are issued and the necessary meat quota granted, be transferred to PETRUS JOHANNES SCHUTTE, who will trade

under the firm or style of CHRISTINES BUTCHERY.—Massel, Massel & Kramer, Attorneys for the Parties, 36 First Street, Boksburg North.

9488—9-16

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the dairy business carried on by PETER ANDRIES STAPELBERG under the name EXCELCIOR DAIRY at 123a Rietfontein Road, Primrose, and at 89a Oak Avenue, Primrose, has been sold to TRANSVAAL DAIRIES, which sale will take effect thirty (30) days after the date of the final publication hereof.—Solon Phitidis & Rorke, Attorneys for Purchaser, Equity Building, 88 Fox Street, Johannesburg.

9470—9

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of PHILIPPOS PHILIPIDES, carrying on business under the name and style of NIOVE'S CAFE AND GROCERIES, at 72 Central Avenue, Mayfair, to dispose of the said business together with all assets therein thirty (30) days after the last insertion of this notice, to CONSTANTINOS CHARILAOU, who will thereafter carry on the said business for his own account and benefit at the same address and under the same style.—J. G. Tsouroulis & Co., 801/2 Elizabeth House, Johannesburg.

9451—9

ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of SAM TANCHUM, carrying on business as general dealer at 56 Second Avenue, Mayfair North, under the style of MAYFAIR NORTH GROCERS to dispose of the said business together with all the assets thereof as from the expiry of advertisement to EUGENIOS EUGENIOU, who will thereafter carry on the said business at the same address for his own account and benefit.—Sapire, Jacobson & Creswick, Attorneys for Parties, 1-5 Symons Buildings, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg.

9472—9

ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of DANIEL JACOBUS JACOBS, carrying on business as a general dealer at 77 Main Road, Newlands, Johannesburg, under the style of JAKES CAFE to dispose of the said business together with all the assets thereof as from the 1st day of August, 1963, to MANUEL HENRIQUE ALVES and ADELINO DE SOUSA, who will thereafter carry on the said business at the same address for their own account and benefit.—Shenker, Shenker & Gross, Attorneys for the Parties, 218 Loveday House, Marshall Street, Johannesburg.

9471—9

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat die algemene handelaarsbesigheid gedryf deur HESTER HELENA LOUISA JACOBS, gebore VISAGIE, te Witklip, Distrik Belfast, onder die naam van WERDA ALGEMENE HANDELAARS verskuif word na die plaas Wildfontein, Distrik Belfast, waar die besigheid gedryf sal word onder die naam van VOORSPOED KON-TANT WINKEL.

Die besigheid gedryf deur JAN HENDRIK VAN DEN BERG op die plaas Wildfontein word opgegee vanaf 1 Augustus 1963.

9413—9-16-23

NOTICE.

Notice is hereby given that the engineering business carried on by BAREND JACOBUS BOTHA under the firm or style of B. J. BOTHA at 2b Clift Road, Malvern East, Johannesburg, has been sold and will be transferred to B. J. BOTHA (PROPRIETARY), LIMITED, thirty (30) days after the expiry of the last publication of this advertisement, and that the said B. J. BOTHA (PROPRIETARY), LIMITED, will thereafter carry on the said business in its own name and at the same address, for its own account and benefit.—Sasto & Louis, Attorneys for Parties, 90 Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg. 9473—9

NOTICE.

Take notice that PAULO FERREIRA intends to dispose of the business of SR. JOHNS FRUIT AND VEGETABLE MARKET at 88 Harrow Road, Yeoville, Johannesburg, together with all assets thereof to MANUEL RODRIGUES MONGINHO upon the expiry of 30 days from date of publication hereof.—Alec Radus, Attorney for Seller, 405 Marlborough House, Eloff Street, Johannesburg. 9474—9

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of S.A. NEEDLECRAFT (PROPRIETARY), LIMITED, carrying on business as needlecraft manufacturers at 25 Hans Street, Jeppe, Johannesburg, to dispose of certain sewing machines, round knife and perforating machine and certain other items to SELINA ELIZABETH WARE (in her capacity as Trustee for a Company to be formed and to be called ARTISTIC NEEDLECRAFT (PROPRIETARY), LIMITED, who will thereafter carry on the said business for her own account and benefit at the same address and under the same style.—Barry Swersky, Attorney, 401 Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg. 9480—9

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee dat die transportbesigheid gedryf deur JOHANNES STEPHANUS BEZUIDENHOUT te Merino, Distrik Heidelberg, Transvaal, oorgemaak is aan 'n Maatskappy bekend as J.S.B. TRANSPORT (PROPRIETARY), LIMITED, en dat al die bates van die besigheid oorgedra sal word aan die gemelde Maatskappy binne 'n tydperk van dertig (30) dae vanaf die publikasie van hierdie kennisgewing en dat gemelde Maatskappy daarna sal voortgaan om die gesegde besigheid te dryf by dieselfde adres en onder die naam van J.S.B. TRANSPORT (PROPRIETARY), LIMITED.—S. J. Naude, Prokureur vir Partye, Van Riebeeckgebou, Van Riebeecklaan 42 (Posbus 34), Alberton. 9414—9

KAAP.—CAPE.

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that IVAN ANTHONY ROUHANA intends purchasing the business known as CEDAR CASH CORNER, situate at the corner of Dugmore and Grey Streets, Queenstown, from the partnership between himself and ROSALINE CATHERINE SAHD (born ROUHANA) and that thereafter he will continue to trade for his own account under the same style and at the same address. Dated at Queenstown this 22nd day of July, 1963.—J. W. Dower, B.A., LL.B., Attorney, 92 Robinson Road (P.O. Box 136), Queenstown. 9080—2-9

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of HUGH GAVIN ASHINGTON, trading under the style or firm of ASHINGTON'S GARAGE, to dispose of his garage business at Qumbu, in the District of Qumbu, to BARRY MAX MEYER, who will carry on the said business at the same address for his own benefit. Dated at Qumbu this 23rd day of July, 1963.—Louis T. Berrangé & Son, Attorneys to the Parties, P.O. Box 1, Qumbu. 8995—2-9

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van JACOBUS FREDERIK JANSE VAN RENSBURG, wat sake doen as algemene handelaar te Waterkloof, Pk. Ellisras, onder die naam van ELLISRAS WINKEL, om die gemelde besigheid tesame met al die bates daarvan na die verloop van die tydperk van 30 (dertig) dae vanaf die 10de Augustus 1963, te verkoop aan ELLISRAS WINKELS (EIENDOMS), BEPERK, wat daarna die gemelde besigheid by dieselfde adres sal dryf onder die naam van ELLISRAS WINKEL vir dié se eie rekening en voordeel.—F. Slabbert, Prokureur vir die Partye, Waterkloof, Posbus 53, Ellisras. 9197—9

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van HERMANUS CHRISTOFFEL VAN DYK, wat sake doen as restauranthouers en varsprodukte handelaar te Waterkloof, Pk. Ellisras, onder die naam van POP'S CAFÉ, om die gemelde besigheid tesame met al die bates daarvan na die verloop van 'n tydperk van 30 (dertig) dae vanaf die 10de Augustus 1963 te verkoop aan ELLISRAS WINKELS (EIENDOMS), BEPERK, wat daarna die gemelde besigheid by dieselfde adres sal dryf onder die naam van POP'S CAFÉ vir dié se rekening en voordeel.—F. Slabbert, Prokureur vir die Partye, Waterkloof, Posbus 53, Ellisras. 9198—9

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van LOURENS JOHANNES OOSTHUIZEN, wat sake doen as algemene handelaar te Rooipoort, Potgietersrus, onder die naam van MADOKOMAN BANTOE STOOR, om die gemelde besigheid tesame met al die bates daarvan na die verloop van 'n tydperk van 30 (dertig) dae vanaf die 10de Augustus 1963, te verkoop aan NIYARO GEELBOOI NKU, wat daarna die gemelde besigheid by dieselfde adres sal dryf onder die naam van MADOKOMAN BANTOE STOOR vir dié se eie rekening en voordeel.—F. Slabbert, Prokureur vir die Partye, Waterkloof, Posbus 53, Ellisras. 9199—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of NICOLAAS JOHANNES VAN RENSBURG and GERT MATIHS VAN WYK, carrying on business as KAROO GARAGE, STRYDENBURG, to sell this business to JOZEF MARKUS FOURIE, who will carry on business on his own behalf at the same address under the name of KAROO GARAGE, STRYDENBURG. Dated at De Aar this 27th day of July, 1963.—Joseph & Van Rensburg, Attorneys for Parties, 29 Main Street, De Aar. 9200—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936 (as amended), that it is the intention of ALWYN FRANCOIS VAN HEERDEN, carrying on business as general dealer at Lesseyton, District Queenstown, to sell the said business to EDDIE MVULENI MOSS, who will carry on such business at the same address for his own account. Dated at Queenstown this 27th July, 1963.—D. J. Malan de Kock, Attorney for the Parties, Robinson Road, Queenstown. 9235—9-16

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat AUGUST CHRISTIAAN GODFRIED LEMMER van voornemens is om die besigheid wat gedryf word te Kentweg 39, Port Elizabeth, onder die naam HENK'S MOWING SERVICE, te vervrem aan BRAMWELL CALVIN SCHAEFER en REGINALD CLEMENT BERRY, wat handel drywe onder die naam BEAUS GARDEN SERVICES, wat die genoemde grassnybesigheid te Arthursstraat 46, Sydenham, Port Elizabeth, vir eie rekening sal voortsit. Gedagteken te Port Elizabeth, hierdie 29ste dag van Julie 1963.—Delpont en Horn, Prokureurs vir die Partye, Volkskas-gebou, Adderleystraat 1 (Posbus 3125), Noordeinde, Port Elizabeth. 9237—9

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP

Notice is hereby given that the partnership business carried on by HARRY JONES and JOHANNES FRIEND under the style of KARROO AGENTS KAPPE and under the style of KARROO TRADING at 22 Harrower Road, Port Elizabeth, has been dissolved by the retirement of HARRY JONES. The said JOHANNES FRIEND has taken over all assets and liabilities of the partnership and will henceforth carry on the said business for his sole account and benefit at the same address under the name of KARROO TRADING. Dated at Port Elizabeth this 26th day of July, 1963.—J. Berman, Attorney for the Parties, P.O. Box 3010, Port Elizabeth. 9268—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that JACK DOUGLAS PRICE intends to dispose of the plumbing business heretofore carried on by him at 6 Fenton Avenue, Walmer, Port Elizabeth, under the style of E. M. PRICE & SON, to ERIC CLIFT TITTERTON, who will continue to carry on the said business at the same address for his own account. Dated at Port Elizabeth this 31st day of July, 1963.—Joubert, Galpin & Searle, Attorneys for the Parties, Natal Building, 20 Main Street, Port Elizabeth. 9297—9-16

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the restaurant known as BON BON CAFÉ, formerly carried on by KENNETH JOHN WHITTLE at 20 Beach Road, Fish Hoek, Cape, has been transferred to FLORENCE ANNIE EMMA GRINDLEY, married to HENRY JASPER THOMAS SAMUEL GRINDLEY according to the Laws of England, who will henceforth carry on the said business for her own account and benefit.—Clarke & Company, Attorneys for the Purchaser, Barclays Bank Buildings, 100 Long Street, Cape Town. 9348—9

ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, of the intention of LEONARD GORDON BELL to dispose of the motor dealer's business carried on by him at 87 Strand Street, Cape Town, under the name of BELL'S MOTORS. Dated at Cape Town this 31st day of July, 1963.—Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, Attorneys for L. G. Bell, 54 Shortmarket Street, Cape Town. 9404—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ROSARIO BONAFEDE, trading under the style of MALMESBURY CAFÉ, to dispose of the said business to GEORGE DEMITRI JANOUIS who will carry on the said business under the same style and at the same address for his own benefit. Dated at Malmesbury this 27th day of July, 1963.—L. Frank, Attorney for the Parties, Voortrekker Street, Malmesbury. 9405—9

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Act No. 24 of 1936, by BAY HAIRDRESSERS (PROPRIETARY), LIMITED, carrying on business as KLEU'S HAIRDRESSING SALON at 117 Adderley Street, Port Elizabeth, that they intend disposing of the said business to HERMANUS STEPHANUS STEYN, who will continue to trade at the same address under the style or firm of MANNIE STEYN'S HAIRDRESSERS. The Sellers have retained all liabilities of the business. Dated at Port Elizabeth this 30th day of July, 1963.—Archibald Marock, Myers, Kaplan and Katz, Attorneys for the Parties, Capitol Buildings, 25 Adderley Street, Port Elizabeth. 9081—9

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat KATHLEEN ALETTA WATERS, gebore STEYN, van voorneme is om die besigheid wat gedryf word te Cawoodstraat 105, Port Elizabeth, onder die naam KATHLEENS SUPPLY STORE, te vervreem aan ANNA MARIA CAROLINA LANGE, gebore VAN DER MERWE, wat die genoemde algemene handelaarsbesigheid by dieselfde adres vir eie rekening sal voortsit. Gedagteken te Port Elizabeth hierdie 31ste dag van Julie 1963.—Delpont en Horn, Prokureurs vir die Partye, Volkskasgebou, Adderleystraat 1, Noord Einde (Posbus 3125), Port Elizabeth. 9411—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that SOW HING AFFAT, trading as a general dealer under the name and style of AFFAT SUPPLY STORE at 240 Seventeenth Avenue, Fairview, Port Elizabeth, intends to dispose of the said business together with all the assets thereof to DENNIS SIN HIDGE, who will carry on the said business at the same address under the style of D. HIDGE SUPPLY STORE for his own account. Dated at Port Elizabeth this 31st day of July, 1963.—M. H. Miltz, Attorney for the Parties, 95a Adderley Street, Port Elizabeth. 9437—9

NATAL.**NOTICE OF SALE OF BUSINESS.**

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that DHARAMDEO MAHARAJ, conducting business as a general dealer in premises

situate at Lot No. 56, Warrenton Township, Borough of Stanger, has alienated and intends to transfer his aforesaid licence to MAHDAOPURSAT BADUL, who will conduct the said business for his own account, at the same address and in his own name. Dated at Stanger, Natal, this 24th day of July, 1963.—P. M. Krishna & Co., Attorneys for Parties, Rood Street (P.O. Box 91), Stanger, Natal. 9010—2-9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of the Estate of the late RUBEN COPE ROBINSON to sell the business carried on by the Estate at 17 Epsom Road, Durban, Natal, under the style of IMPERIAL CASH BUTCHERY to ANDRIES MARTINUS JANSEN VAN VUUREN. Dated at Durban this 29th July, 1963.—Marcus Lewis & Son, Solicitors to the Parties, 301/307 Union Club Building, 353 Smith Street, Durban. 9207—9

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat dit die voorneme is van WILLEM JACOBUS VAN ZYL, wie besigheid doen as vervaardiger van farmaseutiese produkte te Van Heerdenstraat 210, Capital Park, Pretoria, onder die styl van COVAN PRODUKTE, om die besigheid tesame met alle bates te verkoop aan SUNNYSIDE NOOD-APTEEK (EIENDOMS), BEPERK, wat besigheid sal doen by dieselfde adres onder die styl of naam van COVAN PRODUKTE vir die gesegde Maatskappy se eie rekening en voordeel vanaf 1 Julie 1963.—W. R. C. Kuschke & Kie., Posbus 165, Pretoria. 9248—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that G. MEISSNER has closed down his business known as ROSSLYN'S FRESH PRODUCE, 25 Jan Smuts Highway.—G. Meissner, 2 Alcock Crescent, Tollgate. 9388—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the business carried on under the style and name of ALI WAL TEA-ROOM, 49/51 Aliwal Street, Durban, by ANTONIO DE AGUIAR has been disposed of to AGOSTINHO DE AGUIAR. Dated at Durban this 29th day of July, 1963.—C. C. P. Hartman, Attorney for the Parties, Goodricke's Building, Masonic Grove, Durban. 9378—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936 as amended that it is the intention of PETER COUVARAS, to dispose of the business conducted by him under the style and name of DELORE'S at 439 Smith Street, Durban, as a going concern. Dated at Durban this 1st day of August, 1963.—L. J. Paola & Wright, Attorneys for Purchaser, Suites 950 and 1050, Mansion House, 12 Field Street, Durban. 9383—9

NOTICE IN TERMS OF SECTION 34 OF ACT NO. 24 OF 1936.

Notice is hereby given, by JOHN BAME of his intention to sell the business BAMES OF BROADWAY which he conducts at 5 Broadway, Durban North, Durban, as a going concern. 9386—9

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of PERISAMI, trading as LANSLOWNE FRUITERERS at 9 Lansdowne Road, Jacobs, Durban, to dispose of the said business known as LANSLOWNE FRUITERERS to ISMAIL MAHOMED MOOLA who will trade under the same name and under the same style for his own account and benefit. Dated at Durban this 31st day of July, 1963.—Ahmed Bhoola & Co., Attorneys for the Parties, 703 Lodson House, 118 Grey Street, Durban. 9379—9

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of JAMES DOUGLAS FREEBORN, to dispose of the business known as DURBAN PREPARATORY HIGH SCHOOL TUCK SHOP, carried on at 208a Tenth Avenue, Durban, to ABEL MARLIER. Dated at Durban, this 2nd day of August, 1963.—Roy Lentin (Proprietary), Limited, Agents for the Parties, 204 West Walk, West Street, Durban. 9380—9

PUBLIC NOTICE.**SALE OF BUSINESS.**

Notice is hereby given, that it is the intention of PERCY FREDERICK FISHER, carrying on business at 264 North Coast Road, Durban, Natal, under the style of ART WROUGHT IRON to dispose of the said business and all assets thereof to a company about to be formed under the style of ART WROUGHT IRON (PROPRIETARY) LIMITED and which company will carry on business at the same address. Dated at Durban, this 2nd day of August, 1963.—Selwyn Greene, W. B. Thomas & Co., Solicitors to the Purchaser, 3rd Floor, 331 Smith Street, Durban. 9381—9

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936 that it is the intention of WILFRED HERTZL BLOCK, trading as DENBLO PRODUCTS at 209 First Avenue, Durban, to dispose of the said business to BOYKIE WHOLESALE DISTRIBUTORS (PTY.), LTD., which will carry on business at the said address. Dated at Durban, this 30th day of July, 1963.—L. D. Wartski, Sanan & De Jager, Attorneys for the Purchaser, 803 West Walk, West Street, Durban. 9382—9

NOTICE.**SALE OF BUSINESS.**

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the business known as MIDLANDS SHOE STORE, hereto before carried on by Mr. CASSIM ABDUL KADIR at 145a Retief Street, Pietermaritzburg, has been sold as a going concern to VASAGEE GOVINDASAMY as Agent for a Company to be formed under the name of KRISHNA OUTFITTERS (PTY.), LTD., or such other name as may be allowed by the Registrar of Companies, and who will conduct the business under the style of KRISHNA OUTFITTERS (PTY.), LTD., at the same address. Dated at Pietermaritzburg on this 22nd day of July, 1963.—Midlands Property Estates, Agents for the Parties, 149a Church Street, Pietermaritzburg. 9410—9

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ISOBEL AULD to dispose of the business carried on by her under the style of BABY AND TODDLERS, at Shop No. 4, Musgrave Centre, Musgrave Road, Durban, to ADELAIDE MAUREEN SHOOBERT, who will carry on the said business under the same style and at the same address. Dated at Durban this 2nd day of August, 1963.—Kaymar Estate Agents, Agents for the Parties, Suite 22 Syfret House, 36 Gardiner Street, Durban. 9464—9

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of BENJAMIN BERYL METZ to dispose of the business carried on by him under the style of B.B. METZ TRADING STORE, at Hibberdene, South Coast, Natal, to DOUGLAS FREDERICK ANGER, who will carry on the said business under the same style and at the same address. Dated at Durban this 2nd day of August, 1963.—Kaymar Estate Agents, Agents for the Parties, Suite 22, Syfret House, 36 Gardiner Street, Durban. 9463—9

O.V.S.—O.F.S.

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that PIETER HENDRIK DU

PREEZ, trading under the name of STATEWAY BUTCHERY at Erf No. 119, Civic Centre, Welkom, intends to dispose of his said business to ORANJE KOELKAMERS, BEPERK, who will continue to conduct the said business for its own account and benefit at the same address and under the same style. This sale takes effect 30 (thirty) days after publication of this notice of sale.—Wessels & Smith, Attorneys for the Parties, P.O. Box 721, Welkom. 9255—9

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that ANDRÉ STEFANUS DU PREEZ and PIETER HENDRIK DU PREEZ, trading under the name of KARROO BUTCHERY at Shop No. 3, Erf No. 112, Welkom, intends to dispose of their said business to ORANJE KOELKAMERS, BEPERK, who will continue to conduct the said business for its own account and benefit at the same address and under the same style. This sale shall take effect 30 (thirty) days after publication of this notice of sale.—Wessels & Smith, Attorneys for the Parties, P.O. Box 721, Welkom. 9256—9

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the partnership between MARIE BAIN and CORNELIA JOHANNA VOSLOO, trading under the name of MARIETTA at Piet Retief Street, Harrismith, has been dissolved and that the said MARIE BAIN will retain the assets and carry on the business under the

name as above mentioned and at the same address for her own account.—Philip D. Wright, Attorneys for the Parties, 52 Stuart Street (P.O. Box 126), Harrismith. 9293—9

ONTBINDING VAN VENNOOTSKAP.

Kennis word hiermee gegee, dat die vennootskaps besigheid wat dusver gedryf was deur FREDERIK ANTONIE GOUWS en BERNARDUS JAKOBUS SCHWARTZ te Standplaas No. 603, Reitz, onder die firma naam REITZ KOLE & HOUT DEPOT, ontbind is as vanaf 1 Augustus 1963, en dat gesegde FREDERIK ANTONIE GOUWS voortaan gesegde besigheid vir sy eie rekening en voordeel sal voorsit onder dieselfde firma naam en op dieselfde adres. Gedateer te Reitz hierdie 1ste dag van Augustus 1963.—V. R. Olivier, Prokureur vir die Partye, Staats-Präsident C. R. Swartstraat, Posbus 78, Reitz. 9375—9

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of EROS JOSEPHUS WESSELS, who carries on a motor garage, precision grinding and general dealer's business at Erf No. 294, on the corner of Kerk and Oxford Streets, Bethlehem, under the style or firm of BETHLEHEM BEARING WORKS, to dispose of the said business, together with all the assets thereof, on 10th September, 1963, to DAWID KRIEL WILLEMSE, who will carry on the said business at the same address for his own account and benefit.—Basson & Grobler, Attorneys for the Parties, 32a Roux Street (P.O. Box 39), Bethlehem. 9412—9

MAATSKAPPY-KENNISGEWINGS.—COMPANY NOTICES.

TRANSVAAL.

AANSOEK OM VERLOFBRIEF VAN DIE MINISTER VAN EKONOMIESE SAKE.

Kennis word hierby gegee kragtens Maatskappyregistrasieregulasie No. 26, soos gewysig, dat aansoek gedoen is om 'n verlofbrief van die Minister van Ekonomiese Sake ingevolge Artikel 21 van die Maatskappywet, 1926, soos gewysig, waarby gelas word dat 'n Maatskappy wat opgerig is onder die naam PRO-EKKLESIA-NUTSMAATSKAPPY, SUID-TRANSVAAL, geregistreer word met beperkte aanspreeklikheid maar sonder byvoeging van die woord „Beperk” agter sy naam.

Die hoofdoel waarvoor die Maatskappy opgerig word, is om wonings, woonstelle, tehuise, losieshuise, ouetehuise, tuistes en enige ander soort woon- of verblyfplek in stede, dorpe of op die platteland te verkry, op te rig, te verskaf, in stand te hou en te bestuur, vir alle sorgbehoewende mense, insluitende bejaardes, sieklikes, swakkes, gebrekklikes, verwaarloosdes, laag besoldigdes en alle jeugdige of ander werkers, jeugverenigings en jongmense in die algemeen.

Die ander doelstellings van die Maatskappy is breedvoerig uiteengesit in die Akte van Oprigting, 'n afskrif waarvan ter insae lê by die Kantoor van ondergetekende of die Kantoor van die Registrateur van Maatskappye, Pretoria.

Verder word hierby kennis gegee dat enige persoon wat beswaar het teen die registrasie van die Maatskappy, sodanige beswaar onder die aandag van die Minister van Ekonomiese Sake moet bring binne een maand na die datum van die derde publikasie hiervan. Beswaar moet ingedien word by wyse van 'n brief in tweevoud, gerig aan die Registrateur van Maatskappye, Posbus 429, Pretoria. Gedateer te Pretoria, hierdie 26ste dag van Julie 1963.—C. J. K. Basson, van Ross en Jacobsz, vir Applikant, Posbus 46, Pretoria. 9138—2-9-16

KENNISGEWING.

(Ooreenkomstig Regulasie 4 van Ordonnansie No. 20 van 1957.)

Geliewe hiermee kennis te neem dat ek, die ondergetekende, ABRAHAM DE VILLIERS (gebore 22 Mei 1883), hiermee verklaar ek dat ek 'n aansoek om 'n langtermynhuurkontrak aan te gaan met LETABA PIESANGKWEKERS KOOPERASIE MPY., BPK., oor sekere resterende gedeelte van Gedeelte 12 ('n gedeelte van Gedeelte 4) van die plaas Toul No. 72, Registrasie-afdeling K.T., Distrik Letaba, ingedien het by die Sekretaris, Dorperaad, Pretoria.

Die houer van die Minerale Regte oor bogenoemde eiendom, naamlik ELIZABETH JOHANNA BLACK (gebore ALBERTYN), weduwee, word hiermee aangesê om indien sy 'n beswaar wil indien, sodanige beswaar by die Sekretaris, Dorperaad, Pretoria, ingedien moet word binne 'n periode van twee maande van die datum van die eerste verskyning van hierdie kennisgewing. Gedateer te Trichardsdal, hierdie 16de dag van Junie 1963.—A. de Villiers, p/a Van Rensburg, Steyn en Van der Hoven, Posbus 301, Potgietersrust. 8646—26-2-9

APPLICATION FOR A LICENCE OF THE MINISTER OF ECONOMIC AFFAIRS.

(Section 21 of the Companies Act, 1926, as amended.)

Notice is hereby given, in pursuance of Companies Regulation No. 26, as amended, that application has been made to the Minister of Economic Affairs for a licence, directing that a Company which has been formed under the name B.K.S.B. CENTENARY MEMORIAL COMPANY be registered with limited liability without the addition of the word "Limited" to its name.

The main object for which the Company is formed is the construction, acquisition and provision of homes and houses in King William's Town, Cape Province, or in the Magisterial District of King William's Town, for aged citizens, and primarily or mainly for aged citizens from King William's Town or the District of King William's Town.

The other objects are set out in extenso in the Memorandum of Association, a copy of which may be inspected at the office of the undersigned or the Registrar of Companies, Karl Kling Building, Pretoria.

Notice is hereby further given that any person objecting to the registration of the Company may bring such objection to the notice of the Minister of Economic Affairs, within one month from the date of the third and final publication hereof by letter in duplicate, addressed to the Registrar of Companies, P.O. Box 429, Pretoria. Dated at Pretoria this 24th day of July, 1963.—Lunnon & Tindall, for Applicant, P.O. Box 400, Pretoria. 8978—2-9-16

GREATERMANS NATAL AND FREE STATE HOLDINGS, LIMITED.

NOTICE TO 6 PER CENT AND SECOND 6 PER CENT PREFERENCE SHAREHOLDERS.

DECLARATION OF PREFERENCE DIVIDENDS.

Notice is hereby given that the 6 Per Cent and Second 6 Per Cent Preference Share Registers will be closed from the 24th August to the 20th September, 1963, both days inclusive, for the purpose of paying Preference Dividends at the rate of 6 per cent per annum for the six months ending 30th September, 1963. By Order of the Board.—I. B. Mehl, Secretary, 220 Commissioner Street, Johannesburg. 9332—9

CAXTON LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

MINUTE IN RESPECT OF REDUCTION OF CAPITAL.

The authorised Capital of the Company which was R410,000 divided into 500,000 Ordinary Shares of 50c and 80,000 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares of R2 each, 400,000 of which Ordinary Shares and all of which Cumulative Preference Shares had been issued and were fully paid, has been reduced to R140,000 divided into 80,000 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares of R1 each, 100,000 Ordinary Shares of 50c each and 400,000 Ordinary Shares of 2½c each (all of which 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares and all of which Ordinary Shares of 2½c each have been issued and are fully paid and none of which Ordinary Shares of 50c have been issued). Such reduction was effected by cancelling Capital which had been lost and which was not represented by available assets. The said reduced 400,000 Ordinary Shares of 2½c each have been consolidated in such manner that every 20 of such shares now constitute 1 Ordinary Share of 50c each and the reduced 80,000 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares of R1 each have been converted into 160,000 Ordinary Shares of 50c each, the resulting Ordinary Shares ranking *pari passu* in all respects with the existing 100,000 Ordinary Shares of 50c each in the Capital of the Company. The authorised Capital of the Company was thereupon increased from R140,000 divided into 280,000 Ordinary Shares of 50c each to R315,000 divided into 630,000 Ordinary Shares of 50c each. Such increase was effected by the creation of 350,000 new Ordinary Shares of 50c each, which new Ordinary Shares rank *pari passu* in all respects with the existing Ordinary Shares in the Capital of the Company. The present issued Capital of the Company is R260,000 divided into 520,000 Ordinary Shares of 50c each.

Dated at Johannesburg this 1st day of August, 1963.—N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Attorneys for the Company, Sixth Floor, Reinsurance House, 57 Commissioner Street, Johannesburg. 9360—9

EVERITE, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

CLOSING OF SHARE REGISTER.**FINALE DIVIDEND No. 30.**

Notice is hereby given that the Transfer Books and Register of Members of the Company will be closed from the 17th August, 1963, to the 23rd August, 1963, both dates inclusive, for the purpose of determining Shareholders entitled to participate in this Dividend. By Order of the Board.—C. W. Hurd, Secretary, Registered Office: Kliprivier, Transvaal. Transfer Secretaries: Consolidated Share Registrars, Limited, 76 Main Street, Johannesburg. 9244—9

WILLIAMS, HUNT (SOUTH AFRICA), LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.**PREFERENCE DIVIDEND No. 35.**

Notice is hereby given that Preference Dividend No. 35 has been declared on the issued 6 Per Cent Preference Share Capital of the Company. This Dividend, which covers the period 1st March, 1963, to 31st August, 1963, will be paid in the currency of the Republic to all Preference Share-

holders registered as such at the close of business on Saturday, the 31st August, 1963.

In terms of the Income Tax Act, Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Preference Share Register are outside the Republic.

The Transfer Books and Register of Preference Shareholders will be closed from the 2nd September, 1963, to the 14th September, 1963, both days inclusive.

Dividend Cheques will be posted on or about the 16th September, 1963. By Order of the Board.—H. J. Hunt, Secretary, Johannesburg, 5th August, 1963. 9364—9

COMPANY NOTICE.**SANDREW (PTY.), LIMITED (under Judicial Management).**

Notice is hereby given, in terms of Section 196 (i) (b) of the Companies Act, as amended, that Meetings of the Creditors of the above Company, and also Shareholders, will be held as set out hereunder, in terms of the provisions of Section 196 (i) (b) of the Companies Act:—

(a) *Meeting of Creditors.*—19th August, 1963, at 9.30 a.m., at 501 Liberal House, 56 Marshall Street, Johannesburg.

(b) *Meeting of Shareholders.*—19th August, 1963, at 10 a.m., at 501 Liberal House, 56 Marshall Street, Johannesburg.

The purpose of the Meeting is to—

- (i) receive the Joint Judicial Managers further Report reflecting assets and liabilities of the Company;
- (ii) debts and obligations;
- (iii) any other information available;
- (iv) receive such directions as Creditors may wish to give the Judicial Managers.

Dated at Johannesburg this 29th day of July, 1963.—C. A. Brunys, P.O. Box 4986, Johannesburg; G. L. Palmer, P.O. Box 25, Johannesburg; Joint Judicial Managers. 9208—9

EVERITE, BEPERK.

(Met Regspersoonlikheid in die Republiek van Suid-Afrika.)

SLUITING VAN AANDELEREGISTER.**FINALE DIVIDEND No. 30.**

Hiermee word kennis gegee dat die Oordragboek en Lederegister van die Maatskappy gesluit sal wees vanaf 17 Augustus 1963 tot 23 Augustus 1963, beide datums inbegreep, ten einde vas te kan stel watter Aandeelhouders geregtig is aan deelname van die Dividend. Op las van die Raad.—C. W. Hurd, Sekretaris, Geregiestreerde Kantoor: Kliprivier, Transvaal. Oordragsekretaris: Consolidated Share Registrars, Limited, Mainstraat 76, Johannesburg. 9245—9

LEISEROWITZ BROS., LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Annual General Meeting of Shareholders of the Company will be held at Eighth Floor, Manlin House, corner of Harrison and Marshall Streets, Johannesburg, on the 22nd day of August, 1963, at 12 noon, for the following purposes:—

- (1) To receive and consider the reports of the Directors and Auditors, and the Balance Sheet and Accounts for the period ended 28th February, 1963.
- (2) To confirm the Dividend of 4 per cent in respect of the period ended 28th February, 1963, declared by the Directors on 1st July, 1963.

- (3) To elect Directors in place of H. Lezard and J. Cartoon, who retire in terms of the Articles of Association, but who are eligible and offer themselves for re-election.
- (4) To fix the remuneration for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.
- (5) To transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

For the purpose of the above Meeting the Share Registers will be closed from the 15th August, 1963, to the 22nd August, 1963, both days inclusive.

A Member entitled to attend and vote at the Meeting is entitled to appoint a proxy or proxies to attend and vote and speak in his stead; further, a proxy need not be a Member of the Company. By Order of the Board.—S. Folb, Secretary, Transfer Office: 801/8 Manlin House, 17 Harrison Street, Johannesburg, 4th July, 1963. 9444—9

WITWATERSRAND BRICK AND TILE COMPANY, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

Notice is hereby given that for the purpose of an Extraordinary General Meeting of the Company to be held on the 23rd August, 1963, the Transfer Books and Register of Members will be closed from the 15th August, 1963, to 23rd August, 1963, both days inclusive. By Order of the Board.—B. Jubiler, Secretary, 2nd August, 1963.

9448—9

NOTICE OF THE FOURTEENTH ORDINARY GENERAL MEETING OF SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Fourteenth Ordinary General Meeting of Shareholders will be held in the Boardroom of the Registered Office of the Company, Eleventh Floor, Eagle Star House, 70 Fox Street, Johannesburg, on Friday, the 23rd August, 1963, at 12 noon, for the following purposes:—

- (1) To read and confirm the Minutes of the Thirteenth Ordinary General Meeting.
- (2) To consider the Balance Sheet and Accounts and the Reports of the Directors and Auditors for the year ended 31st March, 1963.
- (3) To declare the Final Dividend of 5c per share recommended by the Directors for the year ended 31st March, 1963.
- (4) To elect Directors in the place of Messrs. J. Oldham, S. Webb and H. A. Theron, who retire in terms of the Articles of Association and, being eligible, offer themselves for re-election, and to confirm the appointment of Mr. I. Macpherson.
- (5) To fix the remuneration of Mr. I. Macpherson in terms of Article 88 of the Company's Articles of Association.
- (6) To fix the remuneration of the Auditors for the past audit.
- (7) To transact any other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

Any member entitled to attend and vote at the Meeting is entitled to appoint a proxy or proxies to attend and vote and speak in his stead, and the person or persons appointed need not also be a member of the Company.

Proxies must be deposited at the Registered Office of the Company not less than 48 hours before the Meeting. By Order of the Board.—David Coupar, Secretary, Share Transfer Office: Corner Liverpool and Bristol Roads, Industrial Sites, Benoni (P.O. Box 5015, Benoni South), 1st August, 1963.

9333—9

SOUTH AFRICAN CLOTHING INDUSTRIES, LIMITED.

(Incorporated with limited liability in the Republic of South Africa.)

Notice is hereby given that the Ordinary and Preference Registers of Members will be closed from the 3rd to the 6th September, 1963, both days inclusive, for the purpose of the payment of Preference Dividend No. 25 and Interim Ordinary Dividend No. 28, on the 25th September, 1963. By Order of the Board.—A. L. Baikie, Secretary. Transfer Secretaries: Security Registrars (Pty.), Ltd., Second Floor, Mansion House, 132 Market Street, Johannesburg. 9481—9

ONDERLINGE VERSEKERINGS GENOOTSKAP AVBOB.

KENNISGEWING AAN LEDE.

Ingevolge regulasie 48 van die Genootskap word hiermee kennis gegee dat twee vakatures in die Direksie by die eersvolgende Algemene Vergadering sal ontstaan ten gevolge van die aftrede ingevolge regulasie 44 van die here Johannes de Klerk en Marius van de Wall. Hulle is herkiesbaar.

Skriftelike nominasies vir kandidate, gedoen ooreenkomstig die bepalings van regulasie 47, sal by die Hoofkantoor van die Genootskap, Parklaan 216, Pretoria, ontvang word tot 11 vm. op 23 Augustus 1963. I. M.-L. Arndt, Sekretaris, 2 Augustus 1963.

AVBOB MUTUAL ASSURANCE SOCIETY.

NOTICE TO MEMBERS.

Notice is hereby given in terms of regulation 48 of the Society that two vacancies will occur in the Board of Directors at the next Ordinary General Meeting by reason of the retirement in terms of regulation 44 of Messrs. Johannes de Klerk and Marius van de Wall. They are eligible for re-election.

Nominations of candidates, submitted in writing in accordance with the provisions of regulation 47, will be received at the Head Office of the Society, 216 Park Avenue, Pretoria, until 11 a.m., on 23rd August, 1963.—I. M.-L. Arndt, Secretary, 2nd August, 1963. 9460—9

ROCK HOLDINGS, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

Notice is hereby given that an Extraordinary General Meeting of both Ordinary and Preference Shareholders will be held at 803 S.A. Mutual Buildings, corner of Harrison and Commissioner Streets, Johannesburg, on Friday, 30th August, 1963, at 12 noon, for the purpose of considering, and if thought fit, of passing, with or without modification, the necessary resolutions to reduce the Share Capital of the Company by paying off at par the whole of the issued 100,000 6 Per Cent Cumulative Preference Shares of R2 each, and to declare a Preference Dividend of 6 per cent per annum calculated from 1st July, 1963, to the date of registration of the reduction of Capital.

For the purpose of determining the votes of the Members at the Meeting, the Transfer Books and Register of Members will be closed from 28th August to 30th August, 1963, both days inclusive. By Order of the Board.—Philip Hill (S.A.), Limited, Transfer Secretaries. J. H. Murphy, Secretary. Transfer Office: Tenth Floor, Eagle Star House, 70 Fox Street (P.O. Box 10024), Johannesburg. 9489—9

FEDERATED PROPERTIES, LIMITED.

5½ PER CENT DEBENTURE STOCK, 1967/72.

Notice is hereby given that, for the purpose of ascertaining the stock to be drawn for redemption on 30th September next, in terms of the Conditions of Issue of the Stock, all Stockholders who have not already done so should register their stock at the Office of the Transfer Secretaries not later than the close of business on 15th August, 1963.

Notice is further given that the Transfer Books and Register of the 5½ Per Cent Debenture Stock will be closed from the 20th to 30th September, 1963, both days inclusive.

Interest for the half-year ended 30th September, 1963, will be paid on that date to Debenture Stockholders on the Register at the close of business on 19th September, 1963. By Order of the Board.—Malcolm Keill, for Federated Properties, Limited, Federated Stores, Limited, Secretaries, Transfer Secretaries: Unit Securities & Trust Company of South Africa, Limited, Unit Security House, Fox Street, Johannesburg, 1st August, 1963. 9338—9

SOUTH AFRICAN MANGANESE, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

TRANSFER BOOKS AND REGISTER OF MEMBERS.

The Share Transfer Books and Register of Members will be closed from the 14th August, 1963, to 23rd August, 1963, both days inclusive. By Order of the Board.—African Metals Corporation, Limited, Secretaries, per L. A. Frames, Albatros House, corner of Marshall and West Streets, Johannesburg, 29th July, 1963. 9419—9

SOUTH WITBANK COAL MINES, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

INTEREST ON 5 PER CENT DEBENTURE STOCK.

PAYMENT No. 33.

Notice is hereby given that the half-yearly payment of Interest of the Company's Five Per Cent First Mortgage Debenture Stock will be made on the 1st September, 1963, and that the Transfer Registers and the Registers of Stockholders will be closed from the 15th August, 1963, to the 31st August, 1963, both days inclusive. By Order of the Board.—Marlin Trust (Proprietary), Limited, Secretaries, per S. J. Klass, 505/515 Stock Exchange Building, Hollard Street, Johannesburg, 1st August, 1963. 9443—9

KAAP.—CAPE.

AANSOEK OM VERLOFBRIEF VAN DIE MINISTER VAN EKONOMIESE SAKE.

(Artikel 21 van die Maatskappywet, 1926, soos gewysig.)

Kennis word hierby gegee kragtens Maatskappyregistrasieregulasie 26, soos gewysig, dat aansoek gedoen is om 'n verlofbrief van die Minister van Ekonomiese Sake ingevolge Artikel 21 van die Maatskappywet, 1926, soos gewysig, waarby gelas word dat 'n Maatskappy wat opgerig is onder die naam DIE CITRUSDAL UTILITEITSMATSKAPPY geregistreer word met beperkte aanspreeklikheid maar sonder byvoeging van die woord „Beperk” agter sy naam.

Die hoofdoel waarvoor die Maatskappy opgerig word is die verkryging, oprigting en voorsiening van tehuise of hostelle vir die gebruik van Blanke persone van gevoerde leeftyd.

Die ander doelstellings van die Maatskappy is breedvoerig uiteengesit in die Akte van Oprigting, 'n afskrif waarvan ter insae lê by die kantoor van die ondergetekende of die Kantoor van die Registrateur van Maatskappye, Pretoria.

Verder word hierby kennis gegee dat enige persoon wat beswaar het teen die registrasie van die Maatskappy, sodanige beswaar onder die aandaag van die Minister van Ekonomiese Sake moet gebring word binne een maand na die datum van die derde publikasie hiervan. Beswaar moet ingedien word by wyse van 'n brief in tweevoud, gerig aan die Registrateur van Maatskappye, Posbus 429, Pretoria. Gedateer te Citrusdal, Kaapprovinsie, hierdie 26ste dag van Julie 1963.—A. J. Burger, Applikant, Posbus 6, Citrusdal, K.P.

9037—2-9-16

UNION AND LONDON INVESTMENT TRUST, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

ORDINARY DIVIDEND No. 16.

Notice is hereby given that a Dividend at the rate of 7 per cent (equal to 7 cents per one rand share) has been declared payable to holders of Ordinary Shares registered in the books of the Company at the close of business on the 16th August, 1963, and that the Ordinary Share Register will be closed from the 17th to the 23rd August, 1963, both dates inclusive.

The Dividend is declared in the currency of the Republic of South Africa and Cheques will be posted to the registered Shareholders on or about the 23rd August, 1963.

In terms of the Income Tax Act, 1942, as amended, the Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Republic. By Order of the Board.—Syfret's Trust Company, Limited, Secretaries, 24 Wale Street, Cape Town, 25th July, 1963. 9352—9

NOTICE.

DUNELL, EBDEN & CO., LTD.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

Shareholders are notified that for the purpose of the Annual General Meeting, to be held at the Company's Registered Office, on Friday, 30th August, 1963, at 12 o'clock noon, the Transfer Books and Register of Ordinary Shareholders will be closed from 26th to 30th August, 1963, both days inclusive. By Order of the Board.—V. P. Vogel C.A. (S.A.), Secretary, Darling Street (P.O. Box 1106), Port Elizabeth, 31st July, 1963. 9466—9

STRAND OUTFITTERS (PTY.), LIMITED.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE.

Kennis word hiermee gegee, in terme van Artikel 160 ter (3) van die Maatskappywet, 1926, soos gewysig, dat volgende op 'n Buitengewone Algemene Vergadering van Aandeelhouders waarop 'n Spesiale Besluit vir die vrywillige likwidasie van die Maatskappy voorgestel sal word, 'n Vergadering van Krediteure van Strand Outfitters (Pty.), Limited, gehou sal word ten kantore van die Bolandse Eksekuteurskamer, Beperk, Hoofstraat, Strand, op Woensdag, 21 Augustus 1963, om 10 voormiddag, vir die doel om die finansiële posisie van die Maatskappy te oorweeg en om 'n likwidateur

ingevoel Artikel 160 ter (8) aan te stel. Gedateer te Strand, hierdie 26ste dag van Julie 1963.—Die Bolandse Eksekuteurs-kamer, Beperk, Posbus 56, Strand.

9236—9

SYFRET'S TRUST COMPANY, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

NOTICE OF DIVIDENDS ON PREFERRED ORDINARY AND ORDINARY SHARES.

Notice is hereby given that Interim Dividends of R3.65 per Preferred Ordinary Share and R3 per Ordinary Share have been declared payable to Shareholders registered in the Company's books at the close of business on the 23rd August, 1963.

The Transfer Books and Register of Members will be closed from the 24th to the 31st August, 1963, both days inclusive, and the Dividend Warrants will be posted on or about the 31st August, 1963. By Order of the Board.—F. Cotty, Secretary, 24 Wale Street, Cape Town, 29th July, 1963. 9351—9

R. BRANDT & CO. (PTY.), LIMITED
(under Judicial Management) (Master's Reference No. C. 20/62).

Persuant to Section 196 (1) (b) and 197 (b) (1) of the Companies Act, 1926, as amended, notice is hereby given that Meetings of Creditors and Contributors of the above Company, will be held before the Magistrate, Port Elizabeth, on Friday, the 23rd August, 1963, at 2 p.m., to consider the following matters:—

1. The Judicial Manager's Report for the period ended 30th June, 1963, together with a Financial Statement for the period 26th September, 1962, to the 30th June, 1963.
2. A Resolution that the action of the Judicial Manager in according priority of payment to the Post-Judicial Management Concurrent Creditors over the Pre-Judicial Management Concurrent Creditors, exclusive of the costs of Judicial Management, is confirmed.

3. To authorise the Judicial Manager to continue trading for a further six months in order to accumulate profits for an eventual distribution to the Pre-Judicial Management Creditors of the Company. 9195—9

ASSOCIATED WINE PRODUCTS, LIMITED.

DECLARATION OF PREFERENCE DIVIDEND.

Notice is hereby given that the Thirty-sixth Preference Dividend, at the rate of 5½ per cent per annum for the six months ending 31st August, 1963, has been declared payable to Holders of 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares registered in the books of the Company at the close of business on the 31st August, 1963.

The Preference Transfer Register and Register of Members will be closed from the 1st to the 15th September, 1963, both days inclusive, and Dividend cheques will be posted on approximately the 16th September, 1963.

The Dividend is subject to a deduction of 7½ per cent in respect of Non-Resident Shareholders' Tax in the case of Members whose addresses in the Company's Register are outside the Republic of South Africa. By Order of the Board.—W. R. Sterry, Secretary, Registered Office: 604 Pier House, Heerengracht, Cape Town, 27th July, 1963. 9201—9

NATAL.

JAMES BROWN & HAMER, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that a Dividend at the rate of 22 per cent (equivalent to 22 cents per Share) has been declared payable on or about the 14th September, 1963, to Shareholders registered as such at the close of business on the 4th September, 1963. The Dividend includes 4 cents per Share as Shareholder participation in the reduction in 1963 tax effected through the introduction of P.A.Y.E.

The Share Transfer Register will be closed from the 5th to the 14th September, 1963, both days inclusive.

In terms of the Income Tax Act, 1941, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted from

Dividends payable to those Shareholders whose registered addresses indicate domicile outside the Republic of South Africa. By Order of the Board.—M. B. Walsh, Secretary, 71 South Beach Avenue, Point, Durban, Natal, 2nd August, 1963. 9319—9

O.V.S.—O.F.S.

GOLDFIELDS CANVAS COMPANY
(PROPRIETARY), LIMITED (in Liquidation) (No. C.A. 5/63).

NOTICE TO CREDITORS RE PROOF OF CLAIMS.

Creditors are hereby notified that the Master of the Supreme Court (Orange Free State Provincial Division), has in terms of Section 179 (2) of Act No. 46 of 1926, directed that all claims must be proved on or before the 14th August, 1963, in order to qualify them to share in any distribution which may be made.—C. B. Smith, Liquidator, c/o Wessels & Smith, 333 Stateway, P.O. Box 721, Welkom. 9321—9

NOTICE TO CREDITORS.

Notice is hereby given, in terms of Section 160 ter (3) of the Companies Act of 1926, as amended, that, following the Extraordinary General Meeting of Shareholders at which a Special Resolution for the voluntary winding-up of the Company will be proposed, a Meeting of the Creditors of CITRUS BUILDINGS (PROPRIETARY), LIMITED, will be held at Shop No. 1, Citrus Building, Virginia, on Thursday, the 29th day of August, 1963, at 3 p.m., for the purpose of—

- (a) receiving and considering a full statement of the position of the Company's affairs, together with a list of the Company's Creditors and the estimated amounts of their claims; and
- (b) nominating a Liquidator or Liquidators pursuant to Section 160 ter (8) for the purpose of winding up the affairs and distributing the assets of the Company.

Dated at Virginia this 26th day of July, 1963. By Order of the Board.—S. Cohen, Director. 9254—9

VERLORE DOKUMENTE.—LOST DOCUMENTS.

TRANSVAAL.

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 9782/1918, dated 8th October, 1918, passed by Patel, Limited, in favour of Mukadam Land Trading Company, Limited, in respect of certain Portion marked A of Erf No. 85, situate in Struben and Potgieter Streets, in the town of Pretoria, measuring 44 (forty-four) square rods and 99 (ninety-nine) square feet.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within 3 (three) weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 1st day of August, 1963.—Friedland, Hart, Cooper & Novis, Attorneys, 201/212 Van der Stel Building, Pretorius Street, Pretoria. 9309—9

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 29012/1952, gedateer 29 November 1952, gepasseer deur Marthina Dorothea Odendaal (gebore Badenhorst),

getroud in gemeenskap van goedere met Adriaan Jacobus Odendaal, in haar hoedanigheid as Gevolmagtigde Agent van genoemde Adriaan Jacobus Odendaal (gebore op die 5de dag van Oktober 1919) (n lid van die Blanke Groep), aan Jan Hendrik Nienaber (gebore op die 4de dag van April 1915) ten gunste van sekere Gedeelte A van Erf No. 226, geleë aan Vrystraat, in die dorp Standerton, groot 69 (nege-en-sestig) vierkante roede 81 (een-en-tagtig) vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria binne 3 (drie) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria, hede, die 1ste dag van Augustus 1963.—Rorich, Wolmarans & De Beer, Prokureurs vir Applikant, Nasionale Bounootskap-gebou, Kerkplein, Pretoria. 9335—9

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Kennisgewing geskied hiermee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 1462/1958, gedateer 22 Januarie 1958, gepasseer deur Johannes Christiaan Frederik Myburgh (gebore 18 Julie 1919), ten gunste van Pieter Martienus Albertus

Koegelenberg (gebore 27 Augustus 1916), ten opsigte van sekere Gedeelte 17 (gedeelte van Gedeelte F) van die plaas Welgelegen No. 52, geleë in die Distrik Wolmaransstad, groot 200 morg.

Alle persone wat beswaar het teen die uitreiking van sodanige afskrif word hierby versoek om sodanige beswaar skriftelik te lusseer by die Registrateur van Aktes, Pretoria, binne drie (3) weke vanaf die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Klerksdorp, hierdie 23ste dag van Julie 1963.—M. E. Rood & Brady, Applikant se Prokureurs, Alliegebou, Kerkstraat 66, Klerksdorp. 9194—9

LOST POLICY.

The Dominion Insurance Company of South Africa Limited, P.O. Box 1653, Johannesburg. Policy No. 12317 for R600, dated the 15th January, 1954, on the life of Jan Johannes Potgieter. Notice is hereby given, that evidence of the loss or destruction of this policy has been submitted to the Insurer, and any person in possession of the policy or claiming to have interest therein, should communicate immediately by registered post with the Insurer. Failing any such communication, a certified copy of the policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.—C. G. Howell, General Manager. 9476A—9

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. F.6584/1961, dated 25th October, 1961, passed by Lenz Township Company (Proprietary), Limited, in favour of Sheik Carrim Sheik Rassool, born on the 23rd day of April, 1905, in respect of certain freehold special business Erf No. 189, situate on Grand Place and Main Avenue, in the township of Lenasia, District of Johannesburg, measuring 7,300 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Delmas this 27th day of July, 1963.—P. A. Milstein, Applicant's Attorney, 25a Sarel Cilliers Street, Delmas.

9196—9

VERLORE AKTES VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen om gesertifiseerde afskrifte van—

- (a) Akte van Transport No. 13192/1926, gedateer 4 Desember 1926, gegee deur die Bode van die Hof te Heidelberg, ten gunste van Jacobus Matthias Barnard Jordaan (gebore 4 Januarie 1886), ten aansien van sekere Erf No. 1028, geleë aan Dyerstraat, in die dorpsgebied van Balfour, groot 200 vierkante roede;
- (b) Akte van Transport No. 438/1942, gedateer 12 Januarie 1942, gegee deur Jacobus Willem Spruyt, gebore 13 September 1896, ten gunste van Jacobus Matthias Barnard Jordaan (gebore 4 Januarie 1886), ten aansien van sekere Erf No. 1050, geleë aan Dyerstraat, in die dorpsgebied van Balfour, groot 200 vierkante roede;
- (c) Akte van Transport No. 4150/1924, gedateer 14 Mei 1924, gegee deur Die Nederduits Hervormde of Gereformeerde Gemeente te Heidelberg, ten gunste van Jacobus Matthias Barnard Jordaan (gebore 4 Januarie 1886), ten aansien van sekere Erwe Nos. 1051 en 1073, geleë aan Minnaarstraat, in die dorpsgebied van Balfour, elkeen groot 200 vierkante roede;
- (d) Akte van Transport No. 437/1942, gedateer 12 Januarie 1942, gegee deur Gerhardus Johannes Engelbrecht, gebore op 2 Augustus 1911, ten gunste van Jacobus Matthias Barnard Jordaan (gebore 4 Januarie 1886), ten aansien van sekere Erwe Nos. 1052, 1073 en 1074, geleë aan Minnaarstraat, in die dorpsgebied van Balfour, elkeen groot 200 vierkante roede, en sekere Erwe Nos. 1053 en 1075, geleë aan Paulstraat, in die dorpsgebied van Balfour, elkeen groot 200 vierkante roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrifte beswaar maak word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes, te Pretoria, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Balfour, Transvaal, op hierdie 26ste dag van Julie 1963.—A. P. Kotzé, van Kotzé en Vlok, Aanvrager se Prokureur, Stuartstraat 12 (Posbus 72), Balfour, Tvl. 9292—9

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 19413/1939, dated 4th November, 1939, passed by Jacob Petrus Minnaar, in favour of Susara Jacoba Minnaar (born Coetzee), in respect of certain Portion A of Lot No. 284, situate in Frederika Street, Gezina, in the City of Pretoria, measuring 12,870 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of

Deeds at Pretoria, within three weeks from the first publication of this notice. Dated at Pretoria this 2nd day of August, 1963.—M. Gold, c/o Lapin & Lapin, 21/3, 26/7 Tudor Chambers, Church Square, Pretoria. 9312—9

VERLORE SERTIFIKAAT VAN MINERALEREGTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Sertifikaat van Minerale Regte No. 1102/1937 S, gedateer 11 November 1937, uitgereik ten gunste van die Gesamentlike Boedel van wyle James Reid en sy later oorlede eggenote Caroline Margaret Reid (gebore Egner), ten aansien van die minerale regte ten opsigte van sekere resterende gedeelte van die plaas Barboonrandjes No. 144, Registrasieafdeling K.P., voorheen No. 226, geleë in die Distrik van Marico, groot as sodanig 2,139 morg 88 vierkante roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria, hierdie 9de dag van Augustus 1963.—G. C. Germishuizen & Kie., Prokureurs, Notarisse en Aktevervaardigers, Standard Bankgebou, Pretoria. 9346—9

APPLICATION FOR CERTIFICATE BY REGISTERED TITLE.

Notice is hereby given, that we intend applying for a Certificate of Registered Title in respect of 91/792nds share of the late Rosie Kretzmer (born Kimmel), in and to certain remaining extent of the farm Paalkraal No. 556, situate in the Registration Division K.Q., District of Warmbaths, measuring 515-1576 morgen, as held by the said late Rosie Kretzmer and 22 co-owners under Deed of Partition Transfer No. 15209/1951, dated 31st June, 1951.

All persons having objection to the issue of such Certificate should hereby lodge same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 9th day of August, 1963.—Guttenberg, Burgin & Rosen, 9th Floor, His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg. 9475—9

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given, that I, Helena Susanna Botha, in my capacity as Executrix Testamentary of the Estate of the late Abraham Jacobus Botha, intend applying for a copy of Deed of Transfer No. F201/1916, dated the 3rd February, 1916, over certain Freehold Stand No. 605, situate in 12th Street, the Township of Vrededorp, District Johannesburg, passed in favour of the said late Abraham Jacobus Botha.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing, with the Registrar of Deeds at Johannesburg, within 3 weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 26th day of July, 1963.—A. B. Furman, Applicants Attorneys, 608 Locarno House, Loveday Street, Johannesburg. 9477—9

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given, that I intend applying for the cancellation of the entry in the register relating to Mortgage Bond No. F.3798/1960, dated 29th April, 1960, passed by Nickolaas Johannes Jacobus du Plessis, in favour of Gerhardus Paulus de Bruyn, for £575 (R1,150), in respect of certain Erf No. 827, Florida Extension No. 3.

All persons having objection to the cancellation of the said entry are hereby required to lodge the same in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within 3 weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg on this the 2nd day of August, 1963.—J. D. Wilson, Attorney to the Applicant. 9478—9

LOST MINING TITLES.

Notice is hereby given, that we intend applying for certified copies of the undermentioned Mining Titles. All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge same with the Registrar of Mining Titles at Johannesburg, within three (3) weeks from the date of the last publication of this notice:—

1. Deed of Transfer No. 125/50, dated the 14th October, 1950, by Valerie Weston Stiebel (married out of community of property to Percy Trevor Stiebel), to African Geophysical Exploration Company (Proprietary), Limited, in respect of certain 56 Base Metal Claims numbered 84315 to 84370 inclusive, situate on Lots Nos. 179, 195, 196 and 197, Section A, Kaap Block, and Lot No. 1 Section B, Kaap Block. (Freehold Owners: The State.) Licence No. 10803. Sketch Plan R.M.T. No. 799.

2. Deed of Transfer No. 127/50, dated the 14th October, 1950, by Patricia Nilame Andrews, Spinster, to African Geophysical Exploration Company (Proprietary), Limited, in respect of—

(a) certain 73 Base Metal Claims numbered 84008 to 84080 inclusive, situate on the farm Lancaster No. 464;

(b) certain 14 Base Metal Claims numbered 84081 to 84094 inclusive, situate on the farm Lancaster No. 464 and Lot No. 179 Section A Kaap Block;

all under Licence No. 10507. Sketch Plan R.M.T. No. 795. (Freehold Owners: The State.)

3. Deed of Transfer No. 10/51, dated the 16th February, 1951, by Nicholas McDougall O'Connor, to African Geophysical Exploration Company (Proprietary), Limited, in respect of 44 Base Metal Claims numbered 84271 to 84314 inclusive, situate on Lot No. 194 Section A Kaap Block. (Freehold Owners: The State.) Licence No. 10501. Sketch Plan R.M.T. No. 798.

4. Surface Right Permit No. D9/1955, dated the 3rd November, 1955, registered on the 13th December, 1955, granted to African Geophysical Exploration Company (Proprietary), Limited, in terms of Section 68 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal), as amended by Section 23 of Act No. 36 of 1934, for the purposes of European Residential Quarters, situate on the farm Waaiehuvel No. 305.

All the above in the Mining District of Barberton. Dated at Johannesburg this 9th day of August, 1963.—Van Hulsteyn, Felham and Ford, Attorneys for applicants, 84 Market Street, Johannesburg. 9449—9

KAAP.—CAPE.

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hierby word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. 9502, gedateer 26 Oktober 1934, ten gunste van Jan Jacobus de Klerk, ten aansien van sekere stuk grond, geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Elliot, synde die restant van Tuinperseel No. 459, groot as sulks 30,000 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Elliot, hierdie 26ste dag van Julie 1963.—L. G. Hechter, Prokureur vir Aansoeker, Voortrekkerstraat, Elliot. 9252—9

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 18796, dated 29th November, 1960, passed by Henry John Charles Abrahams (born 27th September, 1898), of property in favour of John Desmond Flanagan (born 18th October, 1928), in respect of—

- (1) certain piece of land, situate at Rondebosch, in the City of Cape Town, Cape Division, called Lots Nos. 1 to 28, Block J, Fraserdale Estate, measuring three thousand five hundred and ninety-nine (3,599) square feet;
- (2) certain piece of land, situate as above, called Lot No. 13, being portion of Lots Nos. 11, 12, 13 and 14, of part of the Fraserdale Estate, measuring four thousand two hundred and ninety-nine (4,299) square feet.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds in Cape Town, within three (3) weeks of the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 19th day of July, 1963.—H. L. Stern & Co., Applicant's Attorneys, Turner House, 30 Hout Street, Cape Town. 9230—9

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 817/1947, dated 23rd December, 1947, passed by Vincent Alfred Andrews, in favour of Jan Albert van Niekerk, in respect of—

- (a) certain land, being part of Lot No. 1, Block C, situate in Mining Area No. 3, in the Municipality of the City of Kimberley, Division of Kimberley, measuring 36 (thirty-six) square rods and 76 (seventy-six) square feet;
- (b) certain land, being part of Lot No. 1, Block C, situate in Mining Area No. 3, in Stead Street, in the Municipality of the City of Kimberley, Division of Kimberley, measuring 35 (thirty-five) square rods and 85 (eighty-five) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Kimberley, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Kimberley this 29th day of July, 1963.—Farrelly & Farrelly, Applicant's Attorneys, 6 Market Street, Kimberley. 9269—9

VERLORE AKTES VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Aktes van Transport No. 1442, gedateer 27 Januarie 1948, gegee deur Pincus Horowitz, ten gunste van Max Horowitz, ten aansien van—

- (1) seker stuk grond, geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Willowmore, synde Erf No. 455, Willowmore (nou Erf No. 1455, Willowmore), groot 72 vierkante roedes 141 vierkante voet;
- (2) seker stuk grond, geleë soos bo, synde Erf No. 456, Willowmore (nou Erf No. 1456, Willowmore), groot 81 vierkante roede 41 vierkante voet;
- (3) seker stuk grond, geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Willowmore, synde Erf No. 467, Willowmore (nou Erf No. 1467, Willowmore), groot 35 vierkante roede 132 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes, Kaapstad, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Willowmore, hierdie 29ste dag van Julie 1963.—Steyn, Du Plessis & Van der Vyver, Prokureurs vir M. Horowitz, Posbus 10, Willowmore. —9

LOST MORTGAGE BONDS.

Notice is hereby given that we intend applying for cancellation of the entries in the Debt Registry relating to—

- (1) Mortgage Bond No. 1309, dated 29th January, 1948, for the sum of R3,000, passed by Sulaiman Omar Dawood, in favour of Izak Cornelis van der Poll and ceded to Aletta Gertruida van der Poll (born De Villiers), married out of community of property to Izak Cornelis van der Poll by cession registered on 12th October, 1953, in respect of certain piece of land, situate in the Municipality of Simonstown, Cape Division, being the remaining extent of Lot F, measuring one (1) morgen seven thousand three hundred and forty-two (7,342) square feet;
- (2) Mortgage Bond No. 2635, dated 4th March, 1955, for the sum of R1,000, passed by Sulaiman Omar Dawood, in favour of Aletta Gertruida van der Poll (born De Villiers), married out of community of property to Izak Cornelis van der Poll, in respect of the aforesaid land.

All persons having objection to the cancellation of such entries in the Debt Registry are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds, Cape Town, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town on this 31st day of July, 1963.—Bloomberg, Baigel & Co., Applicant's Attorneys, 63 Burg Street, Cape Town. 9296—9

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 10255, dated 1st July, 1946, passed in favour of Wallace James Philp, born on 1st June, 1894, in respect of certain piece of freehold land, situate in the Municipality and Division of Stellenbosch, being the remaining extent of Neethling's Ville A, portion of the Estate Neethling's Ville, measuring as such remainder thirty-seven thousand for hundred and sixty-seven (37,467) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 30th day of July, 1963.—Findlay & Tait, Applicant's Attorneys, 140 St. George's Street, Cape Town. 9303—9

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 19868, dated 31st August, 1948, in favour of Walker Bay Investment Company (Proprietary), Limited, in respect of certain abolished quitrent land, situate in the Division of Caledon, being the remaining extent of Portion 11 (Birkenhead Township), of the farm Klipfontein, measuring 192-5858 morgen, which includes certain public places shown on General Plan 131.D.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three (3) weeks of the last publication of this notice. Dated at Cape Town, this 27th day of July, 1963.—Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, Applicant's Attorneys, 54 Shortmarket Street, Cape Town. 9347—9

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. 551/1950, gedateer 26 Oktober 1950, gegee deur Jacobus Johannes Venter (gebore op die 13de Mei 1890), ten gunste van Joseph Poolman (gebore op die 6de Januarie 1898) ten aansien van sekere stuk opgehefte erfpaggrond, synde die resterende gedeelte van Lot A, No. 27, geleë op die Kaap Plato, in die Afdeling van Hay, groot as sulks resterende gedeelte negehoonderd-en-vyftien (915) morg en driehonderd twee-en-dertig (332) vierkante roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kimberley binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Postmasburg, op hede die 14de dag van Mei 1963.—P. Jungnickel & Van der Westhuizen, Prokureurs vir Aanvrager, Progressgebou, Postmasburg. 9334—9

NOTICE.

LOST CERTIFICATE OF UNIFORM TITLE.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Certificate of Uniform Title No. 18175, dated 4th November, 1954, registered in favour of Claude Noll, in respect of certain piece of land, situate at Athlone, in the City of Cape Town, Cape Division, being Lot Nol, whereon the Athlone Industrial Township has been laid out, measuring 34-7343 morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town, this 3rd day of August, 1963.—Arthur E. Abrahams & Gross, Attorneys, Greenmarket Place, Cape Town. 9365—9

MOR. CENTRAL GARAGE (PTY.), LTD.

VERLORE AANDEELSERTIFIKAAT.

Kennis word hiermee gegee dat aansoek gedoen is aan die Direkteure van bogenoemde Maatskappy vir die uitreiking van 'n duplikaat oorspronklike van Aandeelsertifikaat No. 3 ten opsigte van 8,500 aandeel genommer 13,001 tot en met 21,500, ten gunste van Frederick Bernardus van Niekerk, van Tuinstraat, Moorreesburg, omrede die oorspronklike verlore of vernietig is, en in geval geen beswaar by die Kantoor van die Maatskappy binne 3 (drie) weke vanaf publikasie hiervan gelewer word nie, sal die gesegde nuwe Aandeelsertifikaat uitgereik word.—F. B. van Niekerk, Sekretaris, Posbus 73, Moorreesburg. 9406—9

PAARL BOARD OF EXECUTORS, LIMITED.

(Registered Deposit Receiving Institution.)

LOST FIXED DEPOSIT RECEIPT.

Notice is hereby given that application has been made for a duplicate of Fixed Deposit Receipt No. 1891, dated 22nd January, 1953, for £400 (R800), issued in favour of Miss Charlotte Coaton, of 49 Bain Street, Wellington, the original of which has been reported as lost, and that in the event of the original not being produced within 30 days from the first insertion of this advertisement a certified copy thereof will be issued.—W. V. Stander, Branch Manager, P.O. Box 20, Wellington. 9417—9

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 10671, dated 16th July, 1953, passed by Pieter Hendrik Johannes Joubert (born on 9th April, 1920), in favour of Walter Bastick (born on 21st November, 1905), in respect of certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Milnerton Local Board Area, Cape Division, being Lots Nos. 2534 and 2537 Milnerton Estates, formerly Jan Biesjes Kraal, measuring sixty-nine (69) square roods sixty-four (64) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town, this 9th day of August, 1963.—Gelb & Gelb, Applicant's Attorneys, 140 St. George's Street, Cape Town. 9349—9

SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that A4 Share Certificate No. C.101794, issued to Mr. Alexander William Wilson, having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Offices of the Society, 69 Main Street, Port Elizabeth, within one month from date hereof. Dated at Port Elizabeth this 31st day of July, 1963. By Order of the Board.—H. W. Glover, Manager. 9418—9

PAARLSE EKSEKUTEURSKAMER, BEPERK.

(Geregistreerde Depositionemende Instelling.)

VERLORE VASTE DEPOSITO KWITANSIE.

Kennisgewing geskied hiermee dat aansoek gedoen is vir duplikate van Vaste Deposito Kwitansie No. 1629, gedateer 21 November 1959, vir £4. 13s. 6d. (R9.35), uitgereik ten gunste van mnr. I. R. van der Merwe, in trust vir I. R. van der Merwe (Jnr.), van Murraystraat 14, Wellington, en No. 1630, gedateer 21 November 1959, vir £4. 13s. 6d. (R9.35), uitgereik ten gunste van mnr. I. R. van der Merwe, in trust vir mej. M. E. van der Merwe, van Murraystraat, Wellington, die oorspronklikes waarvan as verlore aangemeld is, en dat indien die oorspronklikes nie binne 30 dae vanaf die eerste plasing hiervan vertoon word nie, gesertifiseerde afskrifte daarvan uitgereik sal word.—W. V. Stander, Takbestuurder, Posbus 20, Wellington. 9415—9

NATAL.

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 5486/1950, dated 8th August, 1950, in favour of Nasibun, colonial-born Indian, widow, Birth Register No. 757/1888, born 3rd August, 1888, in respect of—

- (1) remainder of Sub. 3 of Sub. B of Lot No. 34 of Lot 18A No. 1542, situate in the County of Victoria, Province of Natal, in extent 1.2701 acres;
- (2) Sub. B of 1 of KK of the farm Duikerfontein No. 785, situate in the County of Victoria, Province of Natal, in extent 1 acre.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Durban, this 31st day of July, 1963.—G. A. F. Brett & Wills, Attorneys for Applicant. 9384—9

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a Certified Copy of Deed of Transfer No. 4556/1952, dated 11th June, 1952, in favour of Bernard Radebe, of Sub. A of Lot No. 12 of Cremin, in extent 20 acres and a 3/275th share in Subdivision Commonage of Cremin.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three (3) weeks of publication of this notice. Dated at Ladysmith, Natal, this 26th day of July, 1963.—G. M. F. Simpson, Agent for Applicant, 133a Murchison Street, Ladysmith, Natal. 9257—9

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that I intend applying for the cancellation of the entry relating to Mortgage Bond No. 5990/1957, dated the 22nd day of July, 1957, passed by Herbert James Hanlon (born on the 30th June, 1911), for the sum of one thousand two hundred and fifty pounds (£1,250), in favour of Neal Russell Livingston, which Mortgage Bond has been lost.

All persons having objection to the cancellation of such entry are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Durban this 2nd day of August, 1963.—D. B. Lyle, Applicant's Attorney, 621 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban. 9424—9

SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Share Certificate No. C.70186, in the name of William Alexander Ogilvie having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Offices of the Society, 343 Smith Street, Durban, within one month from date hereof. Dated at Durban this 31st day of July, 1963. By Order of the Board.—G. B. Clapham, Manager. 9318—9

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 5052/1952, dated the 24th June, 1952, passed by Kissoon Singh, colonial-born Indian (born 2nd February, 1901), Birth Register No. 5014/1923, in favour of Appalsamy, colonial-born Indian (born April, 1914), Birth Register No. 1892/1915, in respect of a certain piece of land, being Sub. 8 of 1 of Lupton of the farm Umkomanzi Drift No. 1357, situate in the Umkomanzi Health Committee (Malaria) Area, County of Alexandra, Province of Natal, in extent one decimal one four nought six (1.1406) acres.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three weeks from the last publication of this notice.—Cowley & Cowley, Applicant's Attorneys, Second Floor, Southern Lane Buildings, Southern Place, off 320 Smith Street, Durban. 9433—9

COUNTY PERMANENT BUILDING SOCIETY.
(DURBAN BRANCH.)

Savings Account Pass Book No. 2035 in the name of Mrs. Pushpavathy Moodley, having been lost, a duplicate will be issued, failing the production of the original at this office, 58 Field Street, Durban, within 30 days from date hereof.

COUNTY PERMANENT BUILDING SOCIETY.
(DURBAN BRANCH.)

Fixed Deposit Receipt No. 3696 for R100, in the name of Mrs. Pushpavathy Moodley, having been lost, a duplicate will be issued, failing the production of the original at this office, 58 Field Street, Durban, within 30 days from date hereof. 9465—9

ORDERS VAN HOF, ENS.—ORDERS OF COURT, ETC.

TRANSVAAL.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)
(L.S. 103/63.)

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and T. R. MACKENZIE, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this office for 14 days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—J. J. Myburgh, Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 9th August, 1963. 9394—9

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)
(L.S. 105/63.)

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and WILLIAM MARK DENTON, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this office for 14 days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—J. J. Myburgh, Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 9th August, 1963. 9397—9

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)
(L.S. 106/63.)

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and DANIEL CHRISTIAAN HOLTZ HAUSEN, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this office for 14 days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—J. J. Myburgh, Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 9th August, 1963. 9398—

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

(L.S. 56/63.)

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and SAMUEL JOHANNES STEYN, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this office for 14 days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—J. J. Myburgh, Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 9th August, 1963.

9395—9

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

(L.S. 82/63.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY Plaintiff, and ORESTIS (PROPRIETARY), LIMITED, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this office for 14 days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—J. J. Myburgh, Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 9th August, 1963.

9396—9

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.

(Transvaal Provinsiale Afdeling.)

(L.S. 135/62.)

In die saak tussen CHRISTOFFEL BERNARDUS VAN DER WESTHUIZEN, Eiser, en CORNELIS JOHANNES CILLIERS, Verweerder.

Hierby word kennis gegee dat die Rekening en Plan van Distribusie van die Opbrings van die Onroerende Goed, gereguleer in hierdie saak verkoop, vir 14 dae na die datum van publikasie hiervan by hierdie kantoor ter insae van al die belanghebbende partye sal lê, waarna dit, as geen beswaar ingedien word nie, aan die Hof vir bevestigting gerapporteer sal word.—J. J. Myburgh, Balju, Kantoor van die Balju, Pretoria, 9 Augustus 1963.

9389—9

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Steyn.

Johannesburg, Tuesday, 30th July, 1963.

In the matter of GIDEON BEN DROR and BEATRICE BEN DROR (born MILLER), Applicants.

Upon the motion of Mr. M. S. Lipschitz, Counsel for the Applicants, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the Applicants be and are hereby authorised to execute post-nuptially a notarial contract having the effect of an Antenuptial Contract in the form of Annexure F to the petition;

2. That the said Contract be registered by the Registrar of Deeds, Pretoria, within six (6) weeks from date hereof, without prejudice to the rights of Creditors whose claims accrued prior to registration;

3. That this Order be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By Order of the Court.—H. A. D. Murdoch, Assistant Registrar.
(Fredman & Fredman.)

9483—9

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Steyn.

Johannesburg, Tuesday, 30th July, 1963.

In the application of SEEFECO TRUST, LIMITED, Applicant, and AUDEN COURT (PTY.), LTD., with registered office at 1301, Thirteenth Floor, Edura, 40 Commissioner Street, Johannesburg, Respondent.

Upon the motion of Mr. C. Rosenthal, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under Provisional Liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 20th day of August, 1963, at 10 a.m., why the said Respondent Company shall not be placed under final winding-up Order;

3. That this rule be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.
(Baskin & Cohen.)

9442—9

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen ASTERMANS (PTY.), LTD., Applikant, en ANGELA DORETHEA LABUSCHAGNE, Mollystraat 63, White Ridge, Maraisburg, Transvaal, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitgereik in hierdie geval op die 16de dag van Julie 1963, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling), tersyde gestel is, en die aansoek afgewys is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 30ste dag van Julie 1963.—N. W. Punt, Weesheer, Pretoria.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between ASTERMANS (PTY.), LTD., Applicant, and ANGELA DOROTHEA LABUSCHAGNE, 63 Molly Street, White Ridge, Maraisburg, Transvaal, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 16th day of July, 1963, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 30th day of July, 1963.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court, Pretoria.

9486—9

KENNISGEWING VAN BOEDEL-
OORGAWA.

Geliewe kennis te neem dat aansoek gedoen sal word by die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrand Plaaslike Afdeling), op Dinsdag, die 3de dag van September

1963, om 10-uur in die voormiddag of so spoedig moontlik daarna as wat die saak gehoor kan word, om die aanname van die Vrywillige Oorgawe van die Boedel van JACOBUS JOHANNES UYS, van Buckinghamlaan 40, Craighall Park, Johannesburg; en dat 'n staat van sy sake te insae sal lê by die Kantoor van die Meester van die Hooggeregshof te Pretoria, en by die Kantoor van die Landdros te Johannesburg, vir 'n tydperk van 14 dae bereken vanaf die 12de dag van Augustus 1963.—Van Wyk De Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir die Applikant, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.

9313—9

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen LOUISA SHURELY JUNE ACKERMAN (gebore ROSE), Applikant, en JACOB FRANCOIS ACKERMAN, wie handel drywe as 'n druipeur en algemene handelaar onder die naam van FRANK ACKERMAN MAN'S SHOP te Foxstraat 125, Johannesburg, en woonagtig te Ark Royal 7, Pietersenstraat, Hillbrow, Johannesburg, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitgereik in hierdie geval op die 23ste dag van April 1963, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling), tersyde gestel is, en die aansoek afgewys is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 30ste dag van Julie 1963.—N. W. Punt, Weesheer, Pretoria.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between LOUISA SHURELY JUNE ACKERMAN (born ROSE), Applicant, and JACOB FRANCOIS ACKERMAN, carrying on business as an outfitter and general dealer under the name and style of FRANK ACKERMAN MAN'S SHOP at 125 Fox Street, Johannesburg, and residing at 7 Ark Royal, Pietersen Street, Hillbrow, Johannesburg, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 23rd day of April, 1963, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 30th day of July, 1963.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court, Pretoria.

9487—9

KENNISGEWING VAN OORGAWA
VAN BOEDEL.

Hiermee word kennis gegee dat op Dinsdag, die 3de dag van September 1963, om 10-uur voormiddag of so spoedig daarna as wat die applikasie verhoor kan word, by die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) te Pretoria, aansoek gedoen sal word om die aanname van die Oorgawe as Insolvent van die Boedel van WYNAND JOHANNES SMAL, 'n boer, van die plaas Byzonderheid No. 937, Roedtan, Distrik Potgietersrus; en dat sy vermoëstate ter insae sal lê op die Kantoor van die Meester van die Hooggeregshof te Pretoria, en op die Kantoor van die Landdros te Potgietersrus, vir 'n tydperk van veertien (14) dae vanaf die 13de Augustus 1963. Gedateer te Potgietersrus op die 6de dag van Augustus 1963.—Botha & Botha, Applikant se Prokureurs, Voortrekkerweg 88 (Posbus 98), Potgietersrus.

9487B—9

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen NORTHAMPTON LEATHER SUPPLY (PTY.), LTD., Applikant, en RAYMOND JAMES KIRK, Rondebosch, Kaapprovinsie, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitgereik in hierdie geval op die 16de dag van Julie 1963, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling), tersyde gestel is, en die aansoek afgewys is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 30ste dag van Julie 1963.—N. W. Punt, Weesheer, Pretoria.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between NORTHAMPTON LEATHER SUPPLY (PTY.), LTD., Applicant, and RAYMOND JAMES KIRK, Rondebosch, Cape Province, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 16th day of July, 1963, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 30th day of July, 1963.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court, Pretoria.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Steyn.

Johannesburg, Tuesday, 30th July, 1963.

In the application of JAN PHILLIP GROENEWOUD [in his capacity as Judicial Manager of PORTHOS INVESTMENTS (PTY.), LIMITED], with registered office at Sixth Floor, Sanlam Buildings, 63 Commissioner Street, Johannesburg, Applicant.

Upon the motion of Mr. J. H. Coetzee, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the Judicial Management Order granted on the 2nd day of January, 1962, be and is hereby cancelled;

2. That the above-mentioned Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

3. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 20th August, 1963, at 10 a.m., why—

(a) the said Company should not be placed under a final winding-up Order;

(b) the costs of Judicial Management, inclusive of the costs of the application made therefor, should not rank in the liquidation equally with the costs of liquidation;

4. That this rule be served on the Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper, and on Creditors of the Company by registered post. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Steyn.

Johannesburg, Tuesday, 30th July, 1963.

In the application of ERIC HUGH CHARLES LATIMER, Applicant, and TOWER CLEANING CENTRE (PTY.), LTD., with registered office at 521 Winchester House, 37 Loveday Street, Johannesburg, Respondent.

Upon the motion of Mr. J. Browde, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 20th day of August, 1963, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order;

3. That this rule be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper and on the Creditors by registered post. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.

(Bowman, G. & B.)

-9440—9

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Steyn.

Johannesburg, Tuesday, 30th July, 1963.

In the application of PAMELA HELEN BURGESS, Applicant, *in re* JOHN BURGESS MOTORS (PTY.), LTD., with registered office at 289 Louis Botha Avenue, Johannesburg, Respondent.

Upon the motion of Mrs. F. N. Kenridge, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 27th day of August, 1963, at 10 a.m., why the said Respondent Company shall not be placed under final winding-up Order;

3. That this rule be served on the Respondent Company at its registered office and on the Creditors by registered post and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.

Die Seël van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling).

The Seal of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division).

(Sloot, B. & H.)

9482—9

KAAP.—CAPE.

KENNISGEWING VAN OORGAWES VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL.

Kennisgewing geskied hiermee dat aansoek gedoen sal word aan die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling), op die 27ste Augustus 1963, om 10.30-uur in die voormiddag, vir die aanname van die Oorgawe van die Boedel van RAYMOND ARTHUR

O'CONNOR, verkoopsman, by A. & A. Reeds, Ltd., van Observatory, woonagtig te Oakdale, Crescentweg, Claremont, Kaapstad; en dat 'n vermoëstaat ter insae sal lê by die kantoer van die Meester van die Hooggeregshof te Kaapstad vir 'n tydperk van 14 dae vanaf 12 Augustus 1963.—Geteken te Kaapstad hierdie 29ste dag van Julie 1963.—Truter & Lombard, Prokureurs vir Applikant, Groote Kerkgebou 601, Adderleystraat (Posbus 3317), Kaapstad.

9326—9

AFRICAN HORIZON INSURANCE COMPANY, LIMITED (in Liquidation) (No. C. 2193).

Notice is hereby given that the List of Contributories in respect of the above-mentioned Company will lie open for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court Cape Town, for a period of 21 (twenty-one) days from the 9th day of August, 1963, and that during this period objections to the list may be lodged with the Master of the Supreme Court in writing and in triplicate. Thereafter the list will be submitted for settlement by the Supreme Court of the Republic of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), Cape Town, on the 25th day of September, 1963.—J. R. R. Wells, Liquidator.

9371—9

OORGAWES VAN BOEDEL.

Kennisgewing geskied hiermee dat aansoek gedoen sal word by die Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof op Woensdag, 28 Augustus 1963, om 10.30 vm., of so gou daarna as wat die saak verhoor mag word, vir die aanneming van die Oorgawe van die Boedel van STEPHANUS PETRUS ROSSOUW, van Rossana, Kraaifontein, Kaapprovinsie; en dat 'n vermoëstaat ter insae sal lê ten Kantore van die Weesheer te Kaapstad vir 'n tydperk van 14 dae vanaf die 12de dag van Augustus 1963.—Faure & Faure, Prokureurs vir Skuldenaar, Hoofstraat 210, Paarl, 2 Augustus 1963.

9408—9

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Eastern Cape Division of the Supreme Court of South Africa at Grahamstown on Thursday, the 5th day of September, 1963, at 10 o'clock in the forenoon or so soon thereafter as the matter can be heard for the acceptance of the Surrender of the Estate of BENJAMIN MEYER NAILAND, a commercial traveller, of 156 Beach Road, East London; and that the schedules of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Grahamstown, and at the Office of the Magistrate, East London, for a period of fourteen (14) days as from the 9th day of August, 1963. Dated at East London, this 5th day of August, 1963.—Segall and Pincus, Attorneys for B. M. Nailand, 7 Gladstone Street, East London.

9468—9

NATAL.

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

DURBAN CITY COUNCIL, Plaintiff, and SHEIK HAMEED and SHEIK FAREED, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal Supreme Court, Pietermaritzburg, 27th July, 1963.

9271—9

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Durban and Coast Local Division.)

Durban, Friday, the 2nd of August, 1963.

Before the Honourable Mr. Acting Justice
Friedman.

In the matter of ROPES AND MAT-
TINGS, LIMITED, Petitioner.

Upon the motion of Mr. H. J. May, S.A.,
with him Mr. J. A. Howard, and upon
reading the petition and other documents
filed;

It is Ordered:

1. That all persons interested be and they
are hereby called upon to appear and show
cause, if any, before this Court on Friday,
the 23rd day of August, 1963, at 10 o'clock
in the forenoon, why—

(a) an Order should not be made con-
firming the reduction of the autho-
rised Share Capital of the Company
known as ROPES AND MATTINGS,
LIMITED (hereinafter called the
Applicant Company) from R4,740,000
divided into 4,500,000 Ordinary
Shares of R1 each and 120,000 5½
Per Cent Fixed Cumulative Pre-
ference Shares of R2 each, to
R4,500,000 divided into 4,500,000
Ordinary Shares of R1 each, by
repaying to the Holders of the said
120,000 5½ Per Cent Fixed Cumula-
tive Preference Shares the sum of R2
per Share and by cancelling such
Shares;

(b) a Minute should not be approved for
registration in the following form:—

"The Capital of the Company
is henceforth R4,500,000 divided
into 4,500,000 Ordinary Shares of
R1 each, 3,440,000 of which Shares
have been or are deemed to be
fully paid up, instead of R4,740,000
divided into 4,500,000 Ordinary
Shares of R1 each and 120,000 5½
Per Cent Fixed Cumulative Pre-
ference Shares of R2 each. The
reduction has been effected by
repaying to the Holders of the said
120,000 5½ Per Cent Fixed Cumu-
lative Preference Shares the sum of
R2 per Share and by cancelling
such Shares."

(c) notice of the registration of the afore-
said reduction of capital should not
be published by the Applicant Com-
pany within 14 days of the registra-
tion of this Order and of the Minute
approved by this Court in terms of
Section 49 (1) of the Companies Act,
1926, as amended, once in the
Government Gazette and once in a
daily newspaper published and circu-
lating in Durban;

2. That the Applicant Company give
notice forthwith by posting, by pre-paid
registered post to each of its Creditors, as
reflected in Annexure C to the petition, a
copy of this Order with a circular stating
the amount of the debt which the Applicant
Company admits to be due as at the 25th
June, 1963;

3. That on or before the return date of
the foregoing rule, the Applicant Company
file an affidavit by its Secretary, which shall
contain a list of its Creditors, with their
addresses and particulars of the debts due
to them as at 25th June, 1963. If any
Creditor has not consented to the reduction
of Capital sought by the Applicant Com-
pany, then such affidavit shall state
whether such Creditor's claim has been
discharged or determined or secured or
otherwise what provision has been made for
the due payment thereof;

4. That this rule be published forthwith
once in the *Government Gazette* and once
in a daily newspaper published and circu-
lating in Durban. By Order of the Court.
—N. A. Potgieter, Assistant Registrar.
(T. T. Woodhead, Bigby & Smithers.)

9353—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

DURBAN CITY COUNCIL, Plaintiff, and
MAHOMED KHAN A. R. KHAN,
Defendant.

My Plan of Distribution in the above-
mentioned matter has been prepared and
will lie for inspection by all interested
parties at my office for a period of 14 days,
as from 9th August, 1963.—M. v. d.
Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal,
Supreme Court, Pietermaritzburg, 27th
July, 1963. 9272—9

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

Pietermaritzburg, Wednesday, the 17th day
of July, 1963.

Before the Honourable Mr. Justice Warner
(in Chambers).

In the application of SAMUEL SAREFF,
Applicant, and P.U.C. PROMOTIONS
(PROPRIETARY), LIMITED, Respon-
dent.

Upon the motion of Mr. J. A. van Heer-
den, Counsel for the Applicant, and upon
reading the report from the Master and the
other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That P.U.C. Promotions (Proprietary),
Limited (hereinafter called the Respondent
Company), and all other persons concerned
be and they are hereby called upon to show
cause, if any, before the Natal Provincial
Division of the Supreme Court of South
Africa, held at Pietermaritzburg, on the 14th
day of August, 1963, at 10 o'clock in the
forenoon, why an Order should not be made
placing the Respondent Company under
Judicial Management in terms of Section
196 of Act No. 46 of 1926, as amended,
and why that Order not be made and
subject to the following directions,
namely:—

- (a) That the Respondent Company shall
be under the management subject to
the supervision of this Court, of a
Judicial Manager or Judicial
Managers to be appointed in terms
of Section 196 *bis* of the said Act,
and that the Directors and other
persons vested with the management
at the date of the making of the
Order be divested thereof;
- (b) that upon the grant of the Order the
Judicial Manager or Judicial
Managers shall proceed forthwith to
take over the management of the
Respondent's Company and shall
thereafter carry out the duties
referred to in Section 196 (1) (b) and
the duties imposed upon Judicial
Managers by other provisions of the
said Act, as amended;
- (c) that the remuneration of the Judicial
Manager or Judicial Managers shall
be such amount as may be fixed by
the Master of the Supreme Court;
and
- (d) that while the Judicial Management
Order is in force all actions and the
execution of all writs, summonses and
other processes against the Respon-
dent Company be stayed and not be
proceeded with without the leave of
the Court being first obtained.

2. That this Order operate as a Provi-
sional Judicial Management Order with
subject to the directions set out in sub-
paragraphs (a), (b), (c) and (d) of paragraph
1 thereof;

3. That this Order be served forthwith
on the Respondent Company at its regis-
tered office at Shepstone Street, Richmond,
in the Province of Natal, and be published
once in the *Government Gazette* and twice,
at an interval of not less than three days
not more than ten days, in a daily news-
paper published in Natal and circulating in
Richmond, Natal. By Order of the Court.
—M. v. d. Westhuyzen, Acting Registrar.

9327—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(TRUST FEED), Plaintiff, and
ARTHUR HORACE HIME, Defen-
dant.

My Plan of Distribution in the above-
mentioned matter has been prepared and
will lie for inspection by all interested
parties at my office for a period of 14 days,
as from 9th August, 1963.—M. v. d.
Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal,
Supreme Court, Pietermaritzburg, 27th
July, 1963. 9273—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

DURBAN CITY COUNCIL, Plaintiff, and
AGAMBARAM, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-
mentioned matter has been prepared and
will lie for inspection by all interested
parties at my office for a period of 14 days,
as from 9th August, 1963.—M. v. d.
Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal,
Supreme Court, Pietermaritzburg, 29th
July, 1963. 9274—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and DAVID
DHLANGISA, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-
mentioned matter has been prepared and
will lie for inspection by all interested
parties at my office for a period of 14 days,
as from 9th August, 1963.—M. v. d.
Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal,
Supreme Court, Pietermaritzburg, 29th
July, 1963. 9277—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and SIMON
MSINDO KAMBULE, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-
mentioned matter has been prepared and
will lie for inspection by all interested
parties at my office for a period of 14 days,
as from 9th August, 1963.—M. v. d.
Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal,
Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th
July, 1963. 9278—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

DURBAN CITY COUNCIL, Plaintiff, and
SATHIASSELAN, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 29th July, 1963. 9275—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

DURBAN CITY COUNCIL, Plaintiff, and
SUISANKER, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 29th July, 1963. 9276—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and EVELINA NOMAHLOZA KUMALO & OTHERS, Defendants.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9281—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and MLANDENI KUMALO, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9280—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and ROBERT DIMBA, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9291—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and ISAIAH JEREMIAH DHLAMINI, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9282—9

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Durban and Coast Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Warner.

Durban, Friday, the 26th day of July, 1963.

In the matter between DOUGLAS WALTER YEADON, Petitioner, and SWIMMER'S CENTRE (PTY.), LIMITED, Repondent.

Upon the motion of Mr. Howard, Counsel for the Petitioner, and having the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That SWIMMER'S CENTRE (PTY.), LIMITED (hereinafter called the Respondent Company), and all other persons concerned be and they are hereby called upon to show cause, if any, before the Durban and Coast Local Division of the Supreme Court of South Africa, held at Durban, on the 23rd day of August 1963, at 10 o'clock in the forenoon, why an Order should not be made placing the Respondent Company under Judicial Management in terms of section 196 of Act No. 46 of 1926, as amended, and why that Order should not be made with and subject to the following directions, namely—

- (a) that the Respondent Company shall be under the management, subject to the supervision of this Court, of a Judicial Manager or Judicial Managers to be appointed in terms of Section 196 bis of the said Act, and that the Directors and other persons vested with the management at the date of the making of the Order be divested thereof;
- (b) that upon the grant of the Order the judicial manager of judicial managers shall proceed forthwith to take over the management of the Respondent Company and shall thereafter carry out the duties referred to in Section 196 (1) (b) and the duties imposed upon judicial managers by other provisions of the said Act, as amended;
- (c) that the remuneration of the Judicial Manager or Judicial Managers shall be such amount as may be fixed by the Master of the Supreme Court; and
- (d) that while the Judicial Management Order is in force all actions and the execution of all writs, summonses and other processes against the Respondent Company be stayed and not be proceeded with without the leave of the Court first obtained;
- (e) directing that the Judicial Manager or Managers shall have power to raise money for the proper conduct of the Respondent Company's business in terms of and subject to the provisions of Section 196 (1) (d) read with Section 197B (1) ter (a) of the said Act;

2. That this Order operate as a provisional Judicial Management Order with and subject to the directions set out in subparagraphs (a), (b), (c), (d) and (e) of paragraph 1 hereof;

3. That this Order be served forthwith on the Respondent Company at its registered office at 24 Mark Lane, Durban, and be published forthwith once in the *Government Gazette* and twice, at an interval of not less than three, nor more than ten, days, in a daily newspaper published and circulating in Durban. By Order of the Court.—Jan D. Dafel, Registrar.
(Robert E. Levitt & Co.)

9239—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and VICTOR VINCENT T. MBOBO, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9286—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and BAYENI NDHLOVU, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9287—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and ELLIOTT MATE, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9288—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and CALEI SIBISI, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9285—

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and TRANS-
PORT MDHLULI, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9284—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and PAULUS
WHISKY BUTELEZI, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9283—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and SAMUEL
ZULU, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9279—9

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

Pietermaritzburg, Tuesday, the 30th day of
July, 1963.

Before the Honourable Mr. Justice
Henning (in Chambers).

In the application of THOMAS JOSEPH
BRITTAI, Applicant, and GLENROY
HOTELS (PROPRIETARY), LIMITED
(a Company duly registered with limited
liability under the Company Laws,
having its head office and carrying on
business at c/o Richmond Stores (Pty.),
Ltd., Richmond, Natal), Respondent.

Upon the motion of Mr. J. J. Kriek,
Counsel for the Applicant, and upon read-
ing the report of the Master and the other
documents filed of record;

It is Ordered:

1. That GLENROY HOTELS (PRO-
PRIETARY), LIMITED (the Respondent
Company) and all other interested persons
be and they are hereby called upon to show
cause, if any, before this Court on the 14th
day of August, 1963, at 10 a.m., why the
said Respondent Company should not be
wound-up;

2. That this Order operate as a provi-
sional order for the winding-up of the
aforesaid Respondent Company;

3. That this Order and a copy of the
petition be served on the said Respondent
Company at Richmond Stores (Pty.), Ltd.,
Richmond, and that the order be published
on or before the 9th day of August, 1963,
once in the *Government Gazette* and once
in a daily newspaper published and circu-
lating in Pietermaritzburg. By Order of the
Court.—M. v. d. Westhuyzen, Acting
Registrar. (C. Nathan & Co.) 9366—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and SOLO-
MON MATABA, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9290—9

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

LOCAL HEALTH COMMISSION
(CLERMONT), Plaintiff, and JEROME
BHEKINKOSI MEYIWA, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days, as from 9th August, 1963.—M. v. d. Westhuyzen, Acting Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 24th July, 1963. 9289—9

NOTICE TO CREDITORS.

[In terms of Section 21 (3) of the Insolvency
Act, No. 24 of 1936.]

Notice is hereby given that I, HERBERT
CECIL LANGHAM, of Fifth Floor,
Permanent Buildings, 34 Field Street,
Durban, acting in my capacity as Trustee
of the Insolvent Estate of VINCENT
CHARLES ALBERT HEYLEN, also
known as VINCENT KAREL ALBERT
HEYLEN (Master's Reference No. 5838),
shall realise certain furniture which is
stored at Stuttaford Storage Van Lines,
Stamford Hill Road, Durban, which is held
in the name of the Insolvent's wife, MARIA
CELESTINA JOSEPHINA HEYLEN, and
deal with it as if it was the property of
the Insolvent.

All separate Creditors for value of
MARIA CELESTINA JOSEPHINA
HEYLEN are invited to prove their claims
as provided in sub-section (5) of Section
21 of the Act.—H. C. Langham, Trustee. 9368—9

O.V.S.—O.F.S.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Orange Free State Provincial Division.)
(L.S. 8/63.)

In the matter between JOHAN PIETER
HEIBERG, Plaintiff, and NEW ELAND
DIAMONDS LIMITED, Defendant.

Notice is hereby given that the Account
and Plan of Distribution of the Proceeds
of the Immovable Property sold under
attachment in this case will lie, for the
inspection of all parties interested, at this
Office for 14 days from the date of publi-
cation hereof; after which, should no
appeal be made, it will be reported to the
Court for confirmation.—F. G. Vos,
Additional Sheriff, Sheriff's Office, Bloem-
fontein, 29th July, 1963. 9232—9

GEREGTELIKE VERKOPE.—SALES IN EXECUTION.

TRANSVAAL.

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 149/63.)

In the matter between JOHANNESBURG
BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and
HENDRIK SCHALK COETZEE,
Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme
Court of South Africa (Witwatersrand Local
Division), in the above-mentioned suit a
sale without reserve will be held before the
Magistrate at the Fox Street entrance of
the Magistrate's Court at Johannesburg, on
Saturday, 17th August, 1963, at 11 a.m. of
the undermentioned property of the Defen-
dant on the conditions to be read out by
the auctioneer at the time of the sale:—

1. Certain Lot No. 361, situate on
Waterval Road and Fourth Street,
in the township of Newlands, District
of Johannesburg, measuring 17 (seven-

teen) square roods, 52 (fifty-two)
square feet. Deed of Transfer No.
F. 11190/54.

2. Certain Lot No. 362, situate on 4th
Street, in the township of Newlands,
District of Johannesburg, measuring
17 (seventeen) square roods, 52 (fifty-
two) square feet. Deed of Transfer
No. F. 11190/54.

The following information is furnished
though, in this respect, nothing is guaran-
teed:—

1. Brick-built house under iron roof,
comprising front veranda, lounge,
three bedrooms, kitchen and bath-
room.

2. Garage and servant's room.

Terms.—Ten per cent of the purchase
price in cash on the day of the sale, the
balance against transfer to be secured by
a bank or building society guarantee to be
furnished to the Sheriff within 14 days after
the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may
be inspected at the Office of the Sheriff or
at the Office of the Deputy-Sheriff at
Johannesburg.—I. F. R. Du Preez, Acting
Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 29th July,
1963. 9174—2-9

GEREGTELIKE VERKOPING.
(L.S. 151/63.)

In die saak tussen MARTHA GRUND-
LINGH, Eiseres, en JACOBUS JOHAN-
NES RALL, Verweerder.

As gevolg van 'n uitspraak van die
Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse
Provinsiale Afdeling), in die bogenoemde
regsaak sal 'n verkoping sonder voorbehoud
gehou word voor die Landdros by die
hoofingang by die Landdros-hof te Potgieters-
rus, op Saterdag, 17 Augustus 1963, om 11
vm., van die volgende eiendom van die

Verweerder, volgens die voorwaardes wat voorgelees sal word deur die afslaer ten tye van die verkoping:—

Sekere Gedeelte 12 (n gedeelte van Gedeelte 8), van die plaas Rietfontein No. 1042, geleë in die Distrik Potgietersrus, groot 316-8857 (driehonderd en sestig desimaal agt agt vyf sewe) morg; Transportakte No. 11427/58.

Die volgende besonderhede word verskaf, maar nie gewaarborg nie:—

Rondawel van gebakte steen onder grasdak met sementvloer.

Betaling.—Tien persent van die koopprys kontant op die dag van die verkoping, die balans teen oordrag verseker deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne 14 dae na die verkoping by die Balju ingedien moet word.

Voorwaardes.—Die verkoopsvoorwaardes kan nagegaan word in hierdie kantoor en in die kantoor van die Adjunk-Balju te Potgietersrus.—I. F. R. du Preez, Waarnemende Balju van Transvaal, Pretoria, 29 Julie 1963. 9173—2-9

Case No. 1125/63.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF VRYBURG, HELD AT VRYBURG.

Between B. & O. HARDWARE (PTY.), LTD., Plaintiff, and C. H. KOTZE N.O., Defendant.

Be pleased to take notice that in accordance with the judgment granted in the above Honourable Court, and the Warrant of Execution issued by the Clerk of the Court in pursuance of such judgment, the following immovable property will be sold in Execution at the Magistrate's Court Building, Piet Retief Street, Standerton, at 10.30 a.m., on Saturday, the 31st day of August, 1963:—

A vacant erf situate at the corner of Hawthorn and Delarey Streets, Meyerville, Standerton, more fully described as certain Lot No. 433, situate on Hawthorn and Delarey Streets, in the town of Meyerville, District Standerton, measuring 253 square rods 18 square feet. Held by B. G. Muller in terms of Deed of Transfer No. 23804/47, dated 9th August, 1947.

The aforesaid sale shall be subject to the following Conditions of Sale:—

- (1) The property is to be sold by public auction to the highest bidder, and in the event of any dispute arising as to any bid the property shall be put up again and resold.
- (2) A bid once given cannot be withdrawn unless it appears that the Messenger of the Court, the Auctioneer, has made a material error which shall be rectified on discovery.
- (3) The property is sold according to the existing diagram and subject to any servitude affecting the property.
- (4) The sale shall be without reserve.
- (5) The purchase price shall be paid to the Messenger of the Court, the Auctioneer, in cash at the conclusion of the sale, or the Purchaser shall pay one-third of the purchase price in cash at the conclusion of the sale, and the balance on registration of transfer.
- (6) If the Purchaser fails to make payment as aforesaid, the property shall be put on for sale again.
- (7) Possession shall be given to the Purchaser on registration of transfer.
- (8) The Purchaser shall sign these conditions at the conclusion of the sale.
- (9) These Conditions shall be first publicly read before the commencement of the sale.

Dated at Standerton this 23rd day of July, 1963.—M. Phillips, Plaintiffs' Attorney, Bohard House, Kerk Street, Standerton.

8982—2-9

GEREGTELIKE VERKOPING.

(L.S. 265/62.)

In die saak tussen KOOPKRAG SPAAR-BANK, BEPERK, Eiser, en MARGERET ANNE BOTBYL, Verweerder.

As gevolg van 'n uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in die bogenoemde regsak sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, gehou word voor die Landdros by die Foxstraatingang van die Landdroshof te Johannesburg, op Saterdag, 17 Augustus 1963, om 11 vm., van die volgende eiendom van die Verweerder volgens die voorwaardes wat voorgelees sal word deur die afslaer ten tye van die verkoping:—

Sekere Lot No. 389, geleë aan Vierde Straat, in die dorpsgebied van Wynberg, Distrik Johannesburg, groot 260 (tweehonderd en sestig) vierkante roede 60 (sestig) vierkante voet. Transportakte No. 22479/53.

Die volgende besonderhede word verskaf, maar nie gewaarborg nie:—

Woonhuis van steen onder sinkdak, bestaande uit twee slaapkamers, eetkamer, portaal, gang, kombuis, badkamer, sitkamer, kantoor, opwasplek en stort en agterstoep.

Buitegeboue.—Dubbele motorhuis, pak-kamer, oop skuur, huisie bestaande uit vyf vertrekke, kombuis en opwasplek, gebruik as bedienekamers.

Betaling.—Tien persent van die koopprys kontant op die dag van die verkoping, die balans teen oordrag verseker deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne 14 dae na die verkoping by die balju ingedien moet word.

Voorwaardes.—Die Verkoopsvoorwaardes kan nagegaan word in hierdie kantoor en in die kantoor van die Adjunk-balju te Johannesburg.—I. F. R. du Preez, Waarnemende Balju van Transvaal, Pretoria, 29 Julie 1963. 9177—2-9

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 152/63.)

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and HENDRIK LAMBERT VENTER, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a sale without reserve will be held before the Magistrate at the Fox Street entrance of the Magistrate's Court, at Johannesburg, on Saturday, 17th August, 1963, at 11 a.m., of the undermentioned properties of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

- (1) Certain Lot No. 919, situate in the township of Newlands, District of Johannesburg, measuring 17 (seventeen) square rods 52 (fifty-two) square feet. Deed of Transfer No. F.5201/58.
- (2) Certain Lot No. 920, situate on Stonewall Road, in the township of Newlands, District of Johannesburg, measuring 17 (seventeen) square rods 52 (fifty-two) square feet. Deed of Transfer No. F.5201/58.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

- (1) Brick built building under iron. Garage and servant's room.
- (2) Brick built-house under iron comprising front veranda, lounge, three bedrooms, bathroom and kitchen.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff at Johannesburg.—I. F. R. du Preez, Acting Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 29th July, 1963. 9172—2-9

Case No. 6089/63.

NOTICE.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON, HELD AT GERMISTON.

Between NATAL BUILDING SOCIETY (PERMANENT), Plaintiff, and GEORGE FREDERICK JOHNSTON, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court for the Magistrate of Germiston and Writ of Execution, dated the 28th day of May, 1963, the properties listed hereunder will be sold in execution on Tuesday, the 10th day of September, 1963, at 11.30 a.m., in front of the Magistrate's Court (President Street entrance), Germiston, to the highest bidder:—

- (1) Certain Portion 2 of Lot No. 111, situate on Twelfth Avenue (known as 32 Twelfth Avenue), in the township of Edendale, District of Germiston, measuring 10,000 square feet.
- (2) Certain remaining extent of Portion 1 of Lot No. 112, situate on Twelfth Avenue, in the township of Edendale, District of Germiston, measuring as such 10,000 square feet.

The property described in paragraph (2) is reported to be unimproved.

The following improvements are reported to be on the property described in paragraph (1), but nothing is guaranteed:—

Residence built of brick, roofed with iron, comprising entrance hall, lounge, two bedrooms, bathroom, painted kitchen, outside w.c., front verandah, steel windows, oregon and deal finishings, wood flooring, with outbuildings of brick, roofed with iron, comprising garage, servant's room, coal shed, Native w.c., wire fencing.

The Conditions of Sale which will be read immediately prior to the Sale, may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Germiston. Dated at Germiston on this the 26th day of July, 1963.—W. E. Vardy, Attorney for Plaintiff, 5-9 Netherlands Bank Building, President Street, Germiston. 9210—9

Saak No. 294/63.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN CHRISTIANA, GEHOU TE CHRISTIANA.

Tussen DIE STADSRAAD VAN CHRISTIANA, Eiser, en P. G. DE VILLIERS, Verweerder.

Kragtens uitspraak in die Hof van die Landdros van Christiana, en kragtens Lasbrief tot Eksekusie, sal die eiendom soos in die Bylaag hieronder aangegee, geregte-lik verkoop word op Saterdag, die 24ste Augustus 1963, om 10-uur vm., by die Landdroskantoor, Christiana, en wel aan die hoogste bieder. Die koopprys sal as volg betaalbaar wees:—

- (a) 'n Kontantdeposito van ten minste een derde ($\frac{1}{3}$) van die koopprys;
- (b) vir die balans van die koopprys, synde tweederdes ($\frac{2}{3}$) sal die Koper 'n goedgekeurde Bankwaarborg of Bougenootskapwaarborg ten gunste van die Eiser se Prokureur gee.

Die eiendom word sonder voorbehoud verkoop, onderworpe aan die voorwaardes en grootte soos in die Akte van Transport vermeld word.

Seker Erf No. 726, geleë aan Kerkstraat, Christiana, groot tweehonderd (200) vierkante roede en soos gehou deur die Verweerder kragtens Akte van Transport No. 26733/1956.

Die volgende verbeterings is op die eiendom aangebring, maar niks word gewaarborg nie:—

Steenwoning met sinkdak, bestaande uit k.s.b.l., sitkamer, eetkamer en drie slaapkamers en ander algemene geriewe. Buitegeboue bestaan uit houtkamer, boorgat en pompstelsel.

Die Voorwaardes van Verkoop lê ter insae in my kantoor en in die kantoor van die Geregsbode, Christiana. Christiana, hierdie 11de Julie 1963.—Jan Nico Uys & Kie., Eiser se Prokureur, Pretoriusstraat (Posbus 44), Christiana. 9299—9

Saak No. 2393/63.
San/HS/207.

VERKOPING IN EKSEKUSIE.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN GERMISTON, GEHOU TE GERMISTON.

Tussen DIE STADSRAAD VAN GERMISTON, Eiser, en D. A. MYBURGH, Verweerder.

In uitvoering van 'n vonnis van die Landdroshof van Germiston, Transvaal, en 'n Lasbrief tot Eksekusie, gedateer die 27ste dag van Februarie 1963, sal 'n verkoping van die volgende eiendom van die bogenoemde Verweerder voor die Landdroskantoor (Presidentstraat-ingang), Germiston, gehou word om 11.30 vm. op Dinsdag, die 10de September 1963, naamlik:—

Sekere Erf No. 207, geleë te Polliestraat 8, Homestead, Primrose, Distrik Germiston, Transvaal, soos gehou deur Verweerder kragtens Akte van Transport.

Die volgende inligting word verstrek, maar in hierdie opsig word niks gewaarborg nie:—

Woonhuis van steen onder sinkdak: Drie slaapkamers, voorhuis, eetkamer, kombuis, ingangsportaal, gang, badkamer, motorhuis, bediendekamer, twee latrines.

Die Verkoopvoorwaardes lê ter insae by die kantoor van die Geregsbode, Germiston, gedurende kantoorure.—A. J. Viljoen & Kie., Prokureurs vir die Eiser, Volkaskasgebou, Presidentstraat, Germiston. 9192—9

Case No. 452/63.
San/WY/462.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON, HELD AT GERMISTON.

Between THE CITY COUNCIL OF GERMISTON, Plaintiff, and G. W. COLBY, Defendant.

In pursuance of a judgment granted by the Magistrate's Court, Germiston, and a Writ of Execution, dated the 27th February, 1963, a sale in execution will be held of the following property of the above-named Defendant, in front of the Magistrate's Court Offices (President Street entrance), President Street, Germiston, on Tuesday, the 10th day of September, 1963, at 11.30 in the forenoon, namely:—

Certain Stand No. 462, situated at 8 Holmoak Road, in the township of Wychwood, District Germiston, Transvaal.

The following information is furnished, but in this respect nothing is guaranteed:—

Brick house under iron roof: Sitting-room, 3 bedrooms, kitchen, pantry, bathroom and toilet; garage and servant's room.

The Conditions of Sale will be for inspection at the Office of the Messenger of the Court, Germiston, during office hours.—A. J. Viljoen & Co., Volkaskas Building, President Street, Germiston. 9191—9

SALE IN EXECUTION. (L.S. 161/63.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and CLARENCE PERCIVAL PEARCE, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a sale without reserve will be held before the Magistrate at the Fox Street entrance of the Magistrate's Court at Johannesburg, on Saturday, 24th August, 1963, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Erf No. 286, situate in Linmeyer Township, District of Johannesburg, measuring 12,182 (twelve thousand one hundred and eighty-two) square feet. Deed of Transfer No. F. 322/58.

The following information is furnished though in this respect, nothing is guaranteed:—

Brick-built residence under iron roof comprising entrance hall, lounge, dining-room, three bedrooms, kitchen, bathroom and front veranda.

Outbuildings.—Two garages and two servants' rooms.

Terms.—R200 in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff at Johannesburg.—J. J. Myburgh, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 5th August, 1963. 9390—9-16

SALE IN EXECUTION. (L.S. 160/63.)

In the matter between SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY, Plaintiff, and MICHAEL ANTHONY GIBSON, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a sale without reserve will be held before the Magistrate at the Fox Street entrance of the Magistrate's Court at Johannesburg, on Saturday, 24th August, 1963, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Lot No. 1496, situate on Ninth Street, of that portion known as Orange Grove Township, in the District of Johannesburg, measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet. Deed of Transfer No. F. 9987/54.

The following information is furnished though in this respect, nothing is guaranteed:—

Brick-built residence under iron roof comprising entrance hall, dining-room, three bedrooms, kitchen, pantry, scullery, bathroom, passage, front veranda and back porch.

Outbuildings.—Garage, servant's room and coal shed.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff at Johannesburg.—J. J. Myburgh, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 5th August, 1963. 9391—9-16

Case No. 3395/63.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between CITY COUNCIL OF JOHANNESBURG, Plaintiff, and R. J. GRAAFF (Male), Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 4th April, 1963, the following will be sold in Execution on 30th August, 1963, at 10 a.m. at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain freehold Lots Nos. 7319 and 7320, situate in Highland Road, in the township of Kensington, District of Johannesburg; each measuring 34 square roods 104 square feet; both held by Raymond Joseph Graaff under Deed of Transfer No. F.2434/60, dated the 25th March, 1960.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the Title Deeds in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:—

A brick constructed residence under iron with the usual outbuildings and garage.

3. Terms.—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 6 per cent per annum, within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

4. Conditions.—The full Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Johannesburg.—E. F. M. Banchetti, of Moodie & Robertson, Plaintiff's Attorneys, Johannesburg, 2nd August, 1963. 9453—9

Case No. 28/63.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF VOLKSRUST, HELD AT VOLKSRUST.

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and D. L. FREISLICH, Defendant.

Be pleased to take notice that, pursuant to a judgment obtained in the above matter, the following will be sold in Execution on Saturday, the 17th day of August, 1963, at 11 o'clock in the forenoon, in front of the Magistrate's Court, Volksrust, to the highest bidder, viz:—

Certain Erf No. 374, situate in President Street, in the town of Volksrust, District Volksrust;

upon which is erected a dwelling-house of brick walls under iron roof, in regard to which, however, nothing is guaranteed.

Terms.—Ten per centum (10%) of the purchase price in cash on signing of the agreement and the balance within fourteen (14) days together with interest at the rate of 6½ per cent per annum shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

The full Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court and the undersigned. Dated at Volksrust this 30th day of July, 1963.—H. Daniels, Kuit & Mortimer, Attorneys for Plaintiff, 69 Louis Trichardt Street, Volksrust. 9407—9-16

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 150/63.)

In the matter between

PRUDENTIAL BUILDING SOCIETY, Plaintiff,
and
WITLANDS ESTATE (PTY.), LIMITED, Defendant,

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the abovementioned suit a sale without reserve will be held before the Magistrate at the main entrance of the Magistrate's Court at Witbank on Saturday, the 17th day of August, 1963, at 11 a.m. of the undermentioned property of the defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

AS PER ANNEXURE.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—
All vacant erven.

Terms.—R1,000.00 in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The conditions of sale may be inspected at the office of the Sheriff or at the office of the Deputy Sheriff at Witbank.

I. F. R. du Preez, Acting Sheriff of the Transvaal.

Office of the Sheriff of the Transvaal, Pretoria.
29th July, 1963.

ANNEXURE.

1. Certain Erf No. 2169, situate on Danie Theron and Beyers Streets, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 26,464 (twenty-six thousand four hundred and sixty-four) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
2. Certain Erf No. 2170, situate on Beyers Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 31,335 (thirty-one thousand three hundred and thirty-five) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
3. Certain Erf No. 2171, situate on Beyers Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,842 (seventeen thousand eight hundred and forty-two) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
4. Certain Erf No. 2172, situate on Beyers Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,842 (seventeen thousand eight hundred and forty-two) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
5. Certain Erf No. 2173, situate on Beyers Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,842 (seventeen thousand eight hundred and forty-two) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
6. Certain Erf No. 2174, situate on Beyers Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,842 (seventeen thousand eight hundred and forty-two) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
7. Certain Erf No. 2175, situate on Beyers Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,842 (seventeen thousand eight hundred and forty-two) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
8. Certain Erf No. 2176, situate on Beyers Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,842 (seventeen thousand eight hundred and forty-two) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
9. Certain Erf No. 2177, situate on Beyers Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,842 (seventeen thousand eight hundred and forty-two) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
10. Certain Erf No. 2178, situate on Beyers Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,842 (seventeen thousand eight hundred and forty-two) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
11. Certain Erf No. 2179, situate on Beyers Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,842 (seventeen thousand eight hundred and forty-two) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
12. Certain Erf No. 2180, situate on Beyers and Woltemade Streets, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 26,464 (twenty-six thousand four hundred and sixty-four) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
13. Certain Erf No. 2181, situate on Woltemade and Gladiola Streets, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 16,569 (sixteen thousand five hundred and sixty-nine) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
14. Certain Erf No. 2182, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,843 (seventeen thousand eight hundred and forty-three) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
15. Certain Erf No. 2183, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,843 (seventeen thousand eight hundred and forty-three) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
16. Certain Erf No. 2184, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,843 (seventeen thousand eight hundred and forty-three) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
17. Certain Erf No. 2185, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,843 (seventeen thousand eight hundred and forty-three) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
18. Certain Erf No. 2186, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,843 (seventeen thousand eight hundred and forty-three) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
19. Certain Erf No. 2187, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,843 (seventeen thousand eight hundred and forty-three) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
20. Certain Erf No. 2188, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,843 (seventeen thousand eight hundred and forty-three) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
21. Certain Erf No. 2189, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,843 (seventeen thousand eight hundred and forty-three) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
22. Certain Erf No. 2190, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,843 (seventeen thousand eight hundred and forty-three) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
23. Certain Erf No. 2191, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 17,843 (seventeen thousand eight hundred and forty-three) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
24. Certain Erf No. 2192, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 21,498 (twenty-one thousand four hundred and ninety-eight) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
25. Certain Erf No. 2193, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 19,056 (nineteen thousand and fifty-six) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
26. Certain Erf No. 2194, situate on Christiaan de Wet and Danie Theron Streets, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 19,212 (nineteen thousand two hundred and twelve) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
27. Certain Erf No. 2196, situate on Gladiola and Christiaan de Wet Streets, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 22,713 (twenty-two thousand seven hundred and thirteen) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
28. Certain Erf No. 2197, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 19,543 (nineteen thousand five hundred and forty-three) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
29. Certain Erf No. 2198, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 15,712 (fifteen thousand seven hundred and twelve) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
30. Certain Erf No. 2199, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 15,712 (fifteen thousand seven hundred and twelve) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.
31. Certain Erf No. 2200, situate on Gladiola Street, in the Township of Witbank Extension No. 10, District of Witbank, measuring 15,712 (fifteen thousand seven hundred and twelve) square feet. Certificate of registered title No. 22864/60.

Case No. 5760/62.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF SPRINGS, HELD
AT SPRINGS.In the matter between TOWN COUNCIL
OF SPRINGS, Plaintiff, and J. WHITE,
Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Springs, and Writ of Execution, dated 6th May, 1963, the under-mentioned property will be sold in execution on Saturday, the 17th day of August, 1963, at 10 o'clock in the forenoon at Jack Ellis' Auction Mart, 13b Fourth Street, Springs, by the Messenger of the Court to the highest bidder:—

Certain Stand No. 1749, Springs Extension, Springs, being 45 Union Street, Springs Extension.

One brick-built house under corrugated iron roof, comprising lounge, 3 bedrooms, kitchen, scullery, bathroom with outside sewerage, front and back verandah, boy's room and garage.

TERMS AND CONDITIONS OF SALE.

Terms.—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance together with interest thereon to date of registration of transfer, at the rate of 6½ per cent per annum, within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

Conditions.—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Springs, immediately prior to the sale, may be inspected at the Messenger's Office, Springs. Dated at Springs this 5th day of July, 1963.—Ivan Davies, Theunissen, Naser and Vos, Attorneys for Plaintiff, Court Chambers, 25 Second Street (P.O. Box 16), Springs.

9355—9

Case No. 8227/1962.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF JOHANNESBURG,
HELD AT JOHANNESBURG.In the matter between CITY COUNCIL
OF JOHANNESBURG, Plaintiff, and
A. POLIAK (Male), Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 7th March, 1962, the following will be sold in Execution on 30th August, 1963, at 10 a.m. at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain freehold Lot No. 80, situate in Harley Street, in the township of Yeoville, District of Johannesburg; measuring 34 square roods 104 square feet; held by Alex Poliak under Deed of Transfer No. F.5856/1959, dated the 29th July, 1959.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the Title Deeds in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:—

A brick and plastered residence under iron with the usual outbuildings and garage.

3. **Terms.**—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 6 per cent per annum, within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

4. **Conditions.**—The full Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Johannesburg.—E. F. M. Banchetti, of Moodie & Robertson, Plaintiff's Attorneys, Sixth Floor, 30 Simmonds Street, Johannesburg, 2nd August, 1963.

9454—9

Case No. 67021/1961.

NOTICE.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF JOHANNESBURG,
HELD AT JOHANNESBURG.

Between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and CHRISTALA COSTAS (married in Cyprus to AVRAAIMIDES COSTAS and by him duly assisted as far as need be), Defendant.

In pursuance of a judgment in the above Honourable Court and a Warrant of Execution re-issued the 1st day of May, 1963, the following property will be sold in execution on the 23rd day of August, 1963, at 10 a.m. in the forenoon in front of the Magistrate's Court, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain Lot No. 510, situate on Eighteenth Street, in the township of Parkhurst, District of Johannesburg, measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet.

The following improvements on the property are reported, nothing is, however, guaranteed:—

Single-storey dwelling-house of brick under slate roof, comprising six rooms and kitchen, pantry and bathroom, and the usual outbuildings.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable

2. **Terms.**—The purchase price shall be paid as to a deposit of R200 (two hundred rand) in cash on the signing of the Conditions of Sale and the unpaid balance together with interest at the rate of 6½ per cent per annum from the date of sale to date of payment shall be paid or secured by an approved bank or building society guarantee fourteen (14) days of the date of sale.

3. **Conditions.**—The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the sale may be inspected in his office. Dated at Johannesburg this 25th day of July, 1963.—Victor Tucker of E. F. K. Tucker, Plaintiff's Attorneys, Permanent Buildings, Simmonds Street, Johannesburg.

9457—9

Case No. 34112/63.

NOTICE.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF JOHANNESBURG,
HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and FRANCINA ELIZABETH ADENDORFF, First Defendant; JOHAN CHRISTOFFEL ADENDORFF, Second Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg, dated 15th June, 1963, and the Writ of Execution, dated the 29th June, 1963, the following will be sold in execution, without reserve, to the highest bidder on Friday, the 30th August, 1963, at 10 a.m. at the Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg:—

Certain Erf No. 99, situate on Alida Avenue, in the township of Northcliff, District of Johannesburg, measuring 20,000 (twenty thousand) square feet, held by Francina Elizabeth Adendorff under Deed of Transfer No. F5661/62, dated the 31st August, 1962.

Improvements.—Double-storey house, hall, lounge, kitchen, 3 bedrooms, bathroom, w.c., 2 bedrooms, garage, 2 rooms, w.c.

TERMS AND CONDITIONS.

1. **Terms.**—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 6½ per cent within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

2. CONDITIONS OF SALE.

The full Condition of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale may be inspected in the Messenger's Office, Dated at Johannesburg; 1st August, 1963.—Bowman, Gilfillan & Blacklock. 9452—9

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

Case No. 88287/1962.
IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF JOHANNES-
BURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between TRANSVAAL PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and JOSIAH MSOMI, First Defendant; SIMON KUMALO, Second Defendant; EDGAR KUMALO, Third Defendant; DINAH KUMALO, Fourth Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 2nd January, 1963, the following property will be sold in execution on Friday, the 13th day of September, 1963, at 10 a.m. at the Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain Lot No. 370, situate in Fifth Avenue, in the township of Alexandra, District of Johannesburg, measuring 77 (seventy-seven) square rods 112 (one hundred and twelve) square feet, held by the Defendants under Deed of Transfer No. 16588/1946, dated the 6th day of June, 1946.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve, and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:—

Two buildings of brick under iron.

3. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten per centum (10%) thereof on the signing of the Conditions of Sale, and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the Judgment Creditor's claim to date of payment, within fourteen (14) days, to be paid or secured by an approved bank or building society guarantee.

4. *Conditions.*—The full Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court.—Cramer & Cramer, Attorneys for Plaintiff, 1 Jubilee House, 15 Simmonds Street, Johannesburg, 2nd August, 1963. 9458—9

Case No. 25158/1963.
IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF JOHANNES-
BURG, HELD AT JOHANNESBURG.

Between NATAL BUILDING SOCIETY (PERMANENT), Plaintiff, and FANCEL INVESTMENTS (PTY.), LTD., Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 11th June, 1963, the following will be sold in execution on 23rd August, 1963, at 10 a.m. at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain Lot No. 322, situate at 17 Olivia Road, Berea, Johannesburg;

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:—

Brick residence under iron with usual outbuildings.

3. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 6½ per cent per annum, within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

4. *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court Johannesburg, immediately prior to the Sale, may be inspected at his office.—Moodie & Robertsen, Plaintiff's Attorneys, corner of Market and Rissik Streets, Johannesburg. 9456—9

Case No. 68635/62.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF JOHANNES-
BURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between CITY COUNCIL OF JOHANNESBURG, Plaintiff, and S. VAN ENTER (Female), Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 2nd January, 1963, the following will be sold in Execution on 30th August, 1963, at 10 a.m. at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain freehold Lot No. 1033, situate in Somerset Road, in the township of Kensington, District of Johannesburg, measuring 34 square rods 104 square feet; held by Sheila van Enter under Deed of Transfer No. F.6303/61, dated the 6th October, 1961.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the Title Deeds in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:—

A brick residence under iron with the usual outbuildings and garage.

3. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 6 per cent per annum, within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

4. *Conditions.*—The full Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Johannesburg.—E. F. M. Banchetti, of Moodie & Robertsen, Plaintiff's Attorneys, Sixth Floor, 30 Simmonds Street, Johannesburg, 2nd August, 1963. 9455—9

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 296/62.)

In the matter between PROVINCIAL BUILDING SOCIETY OF SOUTH AFRICA, Plaintiff, and SEYMOUR DU BOIS, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) in the above-mentioned suit a sale, without reserve, will be held before the Sheriff of the Transvaal at the Palace of Justice, Church Square, Pretoria, on Saturday, 24th August, 1963, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Portion a of Portion 1 of Portion a of Portion 4 of Portion D of the middle portion of the farm Zwartkop No. 476, District of Pretoria, measuring 6·7332 (six decimal seven three three two) morgen. Deed of Transfer No. 28043/57.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

- (a) Single storey dwelling built of brick under iron roof with steel ceilings and wooden strip floors, consisting of three bedrooms, lounge, kitchen, pantry and two bathrooms.
- (b) Double storey dwelling built of face-brick under tiled roof with parquet floors.

Outbuildings.—Storeroom, garage, servant's room, lavatory, cement dam and borehole with pump.

Terms.—Five per cent of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Deputy-Sheriff at Pretoria.—J. J. Myburgh, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 5th August, 1963. 9392—9-16

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 295/62.)

In the matter between PROVINCIAL BUILDING SOCIETY OF SOUTH AFRICA, Plaintiff, and SEYMOUR DU BOIS, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) in the above-mentioned suit a sale, without reserve, will be held before the Sheriff of the Transvaal at the Palace of Justice, Church Square, Pretoria, on Saturday, 24th August, 1963, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain remaining extent of Erf No. 1496, situate on Church Street, in the City of Pretoria, measuring 100 (one hundred) square rods. Deed of Transfer No. 19283/58.

Postal Address.—211 Church Street, Pretoria.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

Single-storey dwelling built of brick under iron roof with wooden strip floors and hardboard ceilings, consisting of three bedrooms, lounge, kitchen, pantry, bathroom and lavatory.

Outbuildings.—Two servants' rooms and lavatory.

Terms.—Five per cent of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Deputy-Sheriff at Pretoria.—J. J. Myburgh, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 5th August, 1963. 9393—9-16

Saak No. 422/1963.

KENNISGEWING.

KENNISGEWING VAN GEREGTELIKE VERKOPING IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN DELMAS, GEHOUD TE DELMAS.

In die saak tussen UNITED BOUGENOOTS-KAP, Eiser, en S. J. DE CLERCQ, Verweerder.

Ingevolge 'n uitspraak in die Hof van die Landdros van Delmas en Lasbrief gedateer die 18de Oktober 1962, gaan die ondergenoemde eiendom op Donderdag, 25 Augustus 1963, om 11 vm., by die Landdros hof, Delmas, aan die hoogste bieder verkoop word:—

Sekere Hoewe No. 3, geleë aan Hoofweg, te Sundale Landbouhoeves, Distrik Delmas, groot 1·8895 morg.

VERKOOPVOORWAARDES.

1. Die eiendom sal sonder voorbehoud en aan die hoogste bieder verkoop word en sal onderworpe wees aan die voorwaardes en bedinge van die Wet op Landdroshoue en die reëls daarkragtig uitgevaardig en van die eiendomsbriewe vir sover dit van toepassing is.

2. *Betaling.*—Die koopsom moet as volg betaal word: 10 persent daarvan of tweehonderd rand (R200) watter ook al die laagste is, aan kontant op die verkopingsdag en die onbetaalde saldo saam met rente daarop tot datum van registrasie van oordrag teen 'n koers van 6½ persent per jaar binne 14 dae betaal te word of verseker te word by wyse van 'n bank- of bougenootskapswaarborg.

3. *Voorwaardes.*—Die volledige Verkoopvoorwaardes wat onmiddellik voor die veiling deur die Geregsbode, Delmas, afgelewer sal word lê in sy kantoor ter insae.—D. P. Kirstein, van Pickard & Kirstein, hoek van Van Riebeecklaan en Vierde Straat, Posbus 14, Delmas. 9315—9

Saak No. 7310/1962.
VERKOPING IN EKSEKUSIE.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KLERKSDORP, GEHOU TE KLERKSDORP.

Tussen STADSRAAD VAN KLERKSDORP, Eiser, en VINO ENTERPRISES (PTY.), LIMITED, Verweerder.

Ingevolge 'n vonnis van bogemelde Agbare Hof en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 4de Julie 1963, sal die volgende verkoop word in eksekusie aan die hoogste bieder op Saterdag, die 17de Augustus 1963, om 10.30 vm., by die Kantore van die Bode van die Hof te Andersonstraat, Klerksdorp:—

Sekere Erf No. 281, geleë aan Kimberleystraat, in die dorp Klerksdorp, met alle verbeterings, groot 17 vierkante roede 52 vierkante voet, gehou kragtens Akte van Transport No. 24881/1961, gedateer 21 November, 1961.

VOORWAARDES VAN VERKOOP.

1. Die koop sal onderhewig wees aan die bepalinge van die Landdroshouewet, No. 32 van 1944, soos gewysig, asook aan die reëls daarvan, die voorwaardes vervat in die Titellaktes en sal sonder 'n reserweprijs verkoop word.

2. Die Koper sal verplig wees om 'n kontantbedrag, gelykstaande aan 10 persent van die koopprys, onmiddellik met onder-tekening van die Voorwaardes van Verkoop, te betaal en 'n bank of ander goedgekeurde waarborg binne 14 dae vanaf die datum van verkoop vir betaling van die balans Koopprys aan die Eiser se Prokureurs te lewer.

3. Die volledige stel van Voorwaardes van Verkoop lê ter insae in ons kantore en in die Kantoor van die Geregsbode, Klerksdorp. Gedateer te Klerksdorp, hierdie 5de dag van Augustus 1963.—Erasmus Jooste & Kie., Eiser se Prokureurs, Andersonstraat 71 (Posbus 61), Klerksdorp. 9400—9

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 148/63.)

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ALETTA WILHELMINA POTGIETER, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a sale, without reserve, will be held before the Magistrate at the Fox Street entrance of the Magistrate's Court at Johannesburg, on Saturday, 17th August, 1963, at 11 a.m., of the undermentioned

property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Lot No. 351, situate on Bath Avenue and Guild Street, in the township of Ferndale, District Johannesburg, measuring 281 (two hundred and eighty-one) square roods 36 (thirty-six) square feet. Deed of Transfer No. 24352/49.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

Brick built house under iron roof, comprising front veranda, entrance hall, lounge, dining-room, three bedrooms, kitchen, pantry and back veranda.

Outbuildings.—Garage.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff at Johannesburg.—I. F. R. du Preez, Acting Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 29th July, 1963. 9175—2-9

GEREGTELIKE VERKOPING.
(L.S. 118/63.)

In die saak tussen PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD, Eiser, en COLORADO TOWNSHIP (PTY.), LIMITED, Verweerder.

As gevolg van 'n uitspraak van die Hoogeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in die bogenoemde regsak sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, gehou word voor die Landdros by die Foxstraating van die Landdroshof te Johannesburg, op Saterdag, 17 Augustus 1963, om 11 vm., van die volgende eiendomme van die Verweerder volgens die voorwaardes wat voorgelees sal word deur die afslaer ten tye van die verkoping:—

1. Sekere Erf No. 398, geleë in die dorp Berario, Distrik Johannesburg, Sertifikaat van Geregistreerde Titel No. 23958/61.

2. Sekere resterende gedeelte van gedeelte 149 van die plaas Weltevreden No. 202, Registrasie-afdeling I.Q. (bekend as die resterende gedeelte van die dorp Berario) (bevattende Erwe Nos. 46 en 290), Distrik Johannesburg, Sertifikaat van Gewysigde Titel No. 19517/46.

Die volgende besonderhede word verskaf, maar nie gewaarborg nie:—

Geen verbetering.

Betaling.—Tien persent van die koopprys kontant op die dag van die verkoping, die balans teen oordrag verseker deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne 14 dae na die verkoping by die Balju ingedien moet word.

Voorwaardes.—Die Verkoopvoorwaardes kan nagegaan word in hierdie kantoor en in die kantoor van die Adjunk-balju te Johannesburg.—I. F. R. du Preez, Waarnemende Balju van Transvaal, Pretoria, 29 Julie 1963. 9176—2-9

KAAP.—CAPE.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Griekwaland-Wes Plaaslike Afdeling.)

Tussen BOERESAAAMWERK, BEPERK, Eiser, en H. J. ROETS, Verweerder.

In navolging van 'n vonnis van die Hoogeregshof van Suid-Afrika (Griekwaland-Wes Plaaslike Afdeling) en 'n Lasbrief, gedateer 22 Mei 1963, sal die volgende

vaste eiendom in Eksekusie verkoop word op die 10de Augustus 1963, om 10-uur voormiddag, te Landdroskantoor, Vryburg, aan die hoogste bieder, naamlik:—

Seker een-halwe aandeel in die plaas Smaldeel, gedeelte van Sekse 3 van Blok C van die tweede spoorweg-toekenning, geleë in die Afdeling Vryburg, groot 4107.0770 morg; een-derde aandeel waarvan deur hom gehou word kragtens Akte van Transport No. 440/1939, gedateer 6 November 1939, en een-sesde aandeel gehou deur Akte van Transport No. 895/1953, gedateer 23 September 1953.

Opsomming van terme.—Tien persent van die koopsom in kontant aan die Adjunk-balju, Vryburg, onmiddellik na die verkoping en die balans teen registrasie van die eiendom in die naam van die Koper.—W. J. C. van Niekerk, Adjunk-balju, Vryburg. —9

Case No. 18608/62.

NOTICE OF SALE.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PORT ELIZABETH, HELD AT PORT ELIZABETH.

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and WILLIAM ROBERT KRIEL, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Port Elizabeth and Writ of Execution, dated the 28th March, 1963, the following property will be sold in Execution on Friday, 23rd August, 1963, at 2.15 p.m. at the front of the New Law Courts, Port Elizabeth, to the highest bidder:—

Certain piece of land, situate at 3 Amber Lane, Sydenham, in the Municipality of the City of Port Elizabeth, Division of Port Elizabeth, being Subdivisions Nos. 19, 20 and 21 of the divided Lots Nos. 215, 216 and 217 (now known as Erf No. 542, North End), measuring 20 square roods 115.8 square feet.

The property is sold subject to the provisions of the Group Areas Act and 25 per cent of the purchase price is payable in cash at the time of sale and the balance against registration of transfer to the Purchaser to be secured by an acceptable guarantee to be furnished to the Seller on demand.

The following improvements are reported, but nothing is guaranteed:—

A detached one-storey brick under iron building, with three bedrooms, kitchen and a pantry. An outside brick under iron garage and servant's room. Fenced in by a brick fence.

The Conditions of Sale may be inspected during office hours at the Office of the Messenger of the Court, New Law Courts, Port Elizabeth.—McWilliams & Elliott, Guardian Building, 30 Main Street, Port Elizabeth. 9206—9

PUBLIEKE UITVERKOPING.

Insolvente Boedel PIETER JACOBUS SCHOLTZ, Pk. Stella.

Behoorlik daartoe gemagtig deur die Kurator in bogemelde Insolvente Boedel sal ek die volgende eiendomme per publieke veiling verkoop, naamlik:—

(1) Erf No. 60, geleë in die dorpsgebied van Stella, gehou kragtens Transport No. 1175/1954. Met verbeterings.

(2) Erf No. 106, geleë in die dorpsbestuursgebied van Stella, gehou kragtens Transport No. 77/1952. Met verbeterings.

(3) Erf No. 107, geleë in die dorpsbestuursgebied van Stella, gehou kragtens Transport No. 974/1954. Met verbeterings.

- (4) Erf No. 165, geleë in die dorpsbestuursgebied van Stella, gehou kragtens Transport No. 383/1959. Met verbeterings.
- (5) Erf No. 166, geleë in die dorpsbestuursgebied van Stella, gehou kragtens Transport No. 383/1959. Met verbeterings.
- (6) Resterende gedeelte van die Erf No. 229, geleë in die dorpsbestuursgebied van Stella, gehou kragtens Transport No. 723/1954. Met verbeterings.
- (7) Insolvente se belange in Erf No. 164, geleë in die dorpsbestuursgebied van Stella.

Voorwaardes van die Verkoop kan geïnspekteer word by my kantore die dag voor die veiling.

Die uitverkoop vind plaas voor die Landdroskantoor, Vryburg, om 10-uur voormiddag, op 10 Augustus 1963.—W. J. C. van Niekerk, Adjunk-balju, Vryburg, Posbus 284, Vryburg. Telefoon: 289. 9133—9

Saak No. 204/1963.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KURUMAN, GEHOU TE KURUMAN.

In die saak tussen JOHANNESBURG BOUVERENIGING (Vonnisskuldeiser), Eiser, en GERALD PHILIP VAN TONDER (Vonnisskuldenaar), Verweerder.

As gevolg van 'n uitspraak van die Landdros van Kuruman en Lasbrief tot Geregte-lyke Verkoop, gedateer 3 Junie 1963, sal 'n verkoping gehou word op Saterdag, die 10de dag van Augustus 1963, om 10 vm. voor die Landdros-hof, Kuruman, van die volgende, aan die hoogste bieder:—

Seker Erf No. 20 van die Kuruman Landbou-erwe, geleë in die Munisipaliteit van Kuruman, Afdeling van Kuruman, groot een (1) morg vyfhonderd ses-enveertig (546) vierkante roede dertien (13) vierkante voet, geregistreer in die naam van Gerald Philip van Tonder onder Akte van Transport No. 526/1961, gedateer 25 Julie 1961.

Die volgende informasie word verskaf, alhoewel niks in hierdie verband gewaarborg word nie:—

Die gebou en oprigtings op gemelde erf behels 'n woonhuis van ses kamers, synde slaapkamers, eetkamer, sitkamer, asook 'n kombuis, badkamer en latrine. Die buitegeboue behels 'n melkery, stal, bediendekamer en latrine. Die gebou is van steen gebou met 'n sinkdak.

VOORWAARDES.

1. Die eiendom sal sonder voorbehoud verkoop word aan die hoogste bieder en sal onderhewig wees aan die Landdros-hofwet en reëls daaringevolge, en die Transportakte in soverre as dit van toepassing is.

2. **Betaling.**—Die koopprys sal betaalbaar wees by wyse van 'n deposito van 10 persent op die verkoopdatum en die onbetaalde balans, tesame met rente daarop op datum van registrasie van oordrag teen 6½ persent per jaar, sal betaalbaar wees of verseker wees deur 'n bank- of bouverenigingswaarborg ten gunste van die Bode van die Hof, binne 14 dae van die datum van verkoop.

3. **Voorwaardes.**—Die volle Voorwaardes van die verkoping wat deur die Bode van die Hof uitgelees sal word onmiddellik voor verkoping, sal ter insae by die Kantoor van die Bode van die Hof, Kuruman, lê. Gedateer te Kuruman, hierdie 29ste dag van Junie 1963.—A. P. van der Walt, Geregsbode, Kuruman. Chapman & Campbell, Prokureurs vir Eiser (Vonnisskuldeiser), Voortrekkerstraat (Posbus 17), Kuruman.

9258—9

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ENGCOCO.

1. No. 50/60, GIRDWOOD MOTORS (PTY.), LTD., vs. WILLIAM JAMES ROBERT SNODGRASS.
2. No. 587/59, EDWARD MURRAY HENDERSON vs. WILLIAM JAMES ROBERT SNODGRASS.
3. No. 104/60, HILBERT SCHWULST vs. WILLIAM JAMES ROBERT SNODGRASS.
4. No. 450/62, JOACHIM FRIEDRICH JACOBSEN vs. WILLIAM JAMES ROBERT SNODGRASS.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG.

5. No. 38872/62, DIE TRUST BANK VAN AFRIKA, BEPERK vs. WILLIAM JAMES ROBERT SNODGRASS.

In pursuance of judgments in the Magistrate's Courts for the Districts of Engcoco and Johannesburg, the following will be sold in Execution on 13th September, 1963, at 10 a.m. at the entrance of the Magistrate's Court, Engcoco, to the highest bidder:—

Certain piece of land situate in the Municipality and District of Engcoco, being A.L. No. 1 Annexe, portion of Engcoco Town Commonage, measuring thirty-eight thousand and fifty-nine (38,059) square feet.

The following further information is supplied, though in this respect nothing is guaranteed:—

The property is an agricultural allotment, situate on the old road to Queens-town, about 1½ miles from the Court-house at Engcoco, and contains a dwelling-house of brick under iron with a dining-room, two bedrooms, a small veranda room and a kitchen.

Terms.—The purchase price shall be paid in cash on the day of sale, or the Purchaser shall within 14 days thereafter either pay it in cash or furnish a bank or other suitable guarantee of payment against Transfer.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court at Engcoco, and will be read out by him immediately prior to the sale.—Carey Miller & Franz, Attorneys for Plaintiffs Nos. 1, 2 and 3, P.O. Box 8, Engcoco.

9300—9

Saak No. 11292/62.

GEREGTELIKE VEILING.

IN DIE LANDDROSKANTOOR VIR DIE DISTRIK BELLVILLE, GEHOU TE BELLVILLE.

Tussen DIE MUNISIPALITEIT GOODWOOD, Eiser, en ARTIMUS GEORGE DRACOLIS, Verweerder.

Ter uitvoering van 'n uitspraak in die Landdros-hof vir die Distrik Bellville, in bogenoemde saak, sal 'n veiling gehou word voor die Kantoor van die Geregsbode, hoek van Rhos- en Welgemeendstraat, Bellville, op Vrydag, 23 Augustus 1963, om 10-uur voormiddag, van die volgende eiendom:—

Sekere stuk grond, synde Erf No. 383, Monte Vista Dorpsgebied, geleë in die Munisipaliteit van Goodwood, Kaapse Afdeling (nou Erf No. 383, Goodwood), groot 6,480 vierkante voet, gehou kragtens Transportakte No. 427/1958.

Bestaan uit 'n onbeboude perseel, geleë in Tulbachstraat, Monte Vista.

VOORWAARDES.

1. Die eiendom word voetstoots verkoop aan die hoogste bieder kragtens die Wet op Landdros-hof No. 32/1944, soos gewysig, en die regulasies daaronder uitgevaardig.

2. Een-derde van die koopprys sal betaalbaar wees op die dag van verkoping en die balans waarvoor 'n bank- of bougenootskapswaarborg gegee moet word, indien gevra, betaalbaar teen registrasie van transport.

3. Die Koper sal verantwoordelik wees vir alle koste van registrasie van Transport, alle agterstallige belastinge en fooie, en alle ander kostes.

4. Besit sal, onderhewig aan bestaande huurkontrakte, indien enige, gegee word op datum van verkoping.

5. Die eiendom is in 'n geproklameerde gebied en die bepalinge van die Groepsgebiede Wet, No. 77 van 1957, soos gewysig, en Wet No. 69 van 1955 is van toepassing. (Die volledige Voorwaardes van Verkoop is ter insae by die afslaer en by die Geregsbode te Bellville.)

Vir volledige besonderhede raadpleeg die afslaer. Gedateer te Goodwood, hierdie 30ste dag van Julie 1963.—J. H. Heyns, Afslaer, Voortrekkerweg 70, Goodwood. Johann H. Heyns, Prokureur vir Vonnisskuldeiser, Voortrekkerstraat 70, Goodwood. 9361—9

Case No. 4809/1963.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE.

Between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and MRS. JOYCE FRANCIS FOURIE, Defendant.

ADVERTISEMENT OF SALE IN EXECUTION.

In execution of the judgment of the Magistrate's Court for the District of Bellville, in the above matter, a sale will be held at the property on Friday, 23rd day of August, 1963, at 11.15 a.m., of the following immovable property:—

Certain single-storeyed residence consisting of three rooms, kitchen, bathroom, garage and servant's room; wired for electric stove and with an electric hot-water cylinder. The walls are brick under tiled roof and the property is known as 97 Mabel Street, Oakdale Township, Bellville, and more fully described as certain piece of land granted under Act No. 15 of 1887, being Lot No. 84, Sunkist Corp., situate in the Municipality of Bellville, Cape Division, measuring six thousand (6,000) square feet; held by the Defendant under Deed of Transfer No. 16500, dated 9th November, 1962.

CONDITIONS OF SALE.

The sale is subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, the property being sold "voetstoots" and as it stands and subject to the conditions of the existing Title Deed. The highest bidder shall be the Purchaser, subject to the provisions of Section 66 of the above Act.

And subject to further conditions which will be read out at the time of the sale and which may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Bellville and at the Offices of the undersigned Auctioneers.—Zoutendyk & Brand, Ltd. Auctioneers and Sworn Appraisers, Second Floor, Regis House, corner of Adderley and Church Streets (P.O. Box 553), Cape Town. Phones 2-4145, 2-4146. 9241—1

**Koop Nasionale
Spaarsertifikate**

**Buy National Savings
Certificates**

Case No. 12729/1961.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF WYNBERG,
HELD AT WYNBERG.

Between THE COUNCIL OF THE CITY
OF CAPE TOWN, Execution Creditor,
and VICTOR FEINBERG, Execution
Debtor.

In execution of the judgment of the
Magistrate's Court, Wynberg, the property
described hereunder will be sold on the
spot on Friday, 16th August, 1963, at 11
a.m., viz.:—

Certain redeemed quitrent land, situate
at Plumstead, in the City of Cape Town,
Cape Division, being Lots Nos. 17 and
19, Block H, Timour Hall Estate (now
known as Erf No. 70413, Cape Town, at
Plumstead, in Timour Hall Estate);
measuring 85 square rods 28 square feet;
held by Execution Debtor under Deed of
Transfer No. 11649/1957, popularly
known as Pinewood, corner of Burnham
and Walsall Roads, Plumstead, which
property is said, without warranty as to
the correctness thereof, to comprise a
dwelling-house of brick and mortar under
grey cement tiled roof, comprising five
(5) rooms, kitchen, bathroom and w.c.,
with stoep and garage, and to be suitable
for buyers of the White Group.

The property will be sold to the highest
bidder, "voetstoots" and without warranty
of possession, the price being payable either
in cash on sale or as to ten per centum
(10%) of the price in cash on sale and the
balance against transfer plus interest on any
unpaid balance at the rate of 6 per cent
per annum from date of sale, such balance
to be secured by an approved guarantee for
payment thereof within six (6) weeks of
sale.

The Buyer shall—

- (a) pay auctioneer's charges, costs of
advertising and all other costs,
charges and arrear rates, if any,
necessary to enable transfer to be
given;
- (b) obtain within six (6) weeks of sale,
if necessary, a permit under the
Group Areas Act and a certificate
under the Group Areas Development
Act;
- (c) insure the property against damage by
fire;
- (d) be liable on cancellation in case of
default for damages including wasted
costs.

The full Conditions of Sale will be
announced at the sale and may be inspec-
ted at the Offices of the Messenger of the
said Court or at the office of the auc-
tioneers.—Fairbridge, Arderne & Lawton,
Attorneys for the Execution Creditor,
Allied Building, 46 St. George's Street,
Cape Town. John Marcus & Sons, Auc-
tioneers, 98 Long Street, Cape Town.

9323—9

NATAL.

SALE IN EXECUTION.
(WITHOUT RESERVE.)

In the matter between BOBBY'S COACH
WORKS (PTY.), LTD., Plaintiff, and
RAMSUNDER, Defendant.

In execution of the judgment of the
Supreme Court of South Africa (Durban
and Coast Local Division), a sale will be
held at 47 Stanley Copley Drive and 585
Randles Road, Durban, on Monday, the
19th day of August, 1963, at 10.30 a.m., of
the following property of the Defendant, to
wit:—

Dodge motor car, ND 2676, shop fix-
tures and fittings, counters, refrigerator
counter, cash registers, show cases, tables
and chairs, groceries and provisions,
scales, confectionery and garage equip-
ment.

A. L. Barns, Deputy-Sheriff, Durban, 9th
July, 1963. 9085—2-9

SALE IN EXECUTION.
(WITHOUT RESERVE.)

In the matter between GANESH, Plaintiff,
and HARIPERSAD, Defendant.

In execution of the judgment of the
Supreme Court of South Africa (Durban
and Coast Local Division), a sale will be
held at Stall No. 61, Indian Market, Victoria
Street, Durban, on Thursday, the 15th
August, 1963, at 10.30 a.m. of the following
property of the Defendant to wit:—

All the right, title and interest of the
within-named Defendant, in and to the
tenancy of premises known as Stall No.
61, Indian Market, Victoria Street,
Durban, subject to the Municipal By-
laws, the Market Master, Municipal
Markets, Durban, being of the one part
and Haripersad (Defendant), being of the
other part.

Goodwill of the business as a fresh
produce dealer. Fixtures and fittings,
counter scales and weights, potatoes and
onions.

A. L. Barns, Deputy Sheriff, Durban, 26th
July, 1963. 9064—2-9

SALE IN EXECUTION.
(WITHOUT RESERVE.)

In the matter between RONEO (SOUTH
AFRICA) (PROPRIETARY), LIMITED;
Plaintiff, and J. PICKERING, Defendant.

In execution of the judgment of the
Supreme Court of South Africa (Durban
and Coast Local Division), a sale will be
held at Fletcher's Mart (Pty.), Limited, 15
Field Street, Durban, on Saturday, the 17th
August, 1963, at 10.30 a.m. of the following
property of the Defendant to wit:—

Roneo "750" duplicating machine.

A. L. Barns, Deputy Sheriff, Durban, 26th
July, 1963. 9086—2-9

Case No. 608/63.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF PINETOWN,
HELD AT PINETOWN.

Between THE TOWN TREASURER OF
PINETOWN, Plaintiff, and M.
GOVINDSAMY, N.O., Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court
of the Magistrate of Pinetown, and Writ
of Execution, dated the 7th day of May,
1963, the immovable property listed here-
under will be sold in Execution on Saturday,
the 31st day of August, 1963, at 10 a.m., in
front of the Magistrate's Court, Pinetown, to
the highest bidder:—

Property.—Lot No. 237, Pinetown
Township (Extension No. 6), in extent
10.4907 acres (Berg Road, Pine Town),
held by Estate Munisami under Deed of
Transfer No. 7859/1951.

Improvements.—Vacant land.

MATERIAL CONDITIONS OF SALE.

- (1) The purchase price to be paid in cash
immediately after the sale or as follows:—
- (a) Ten per cent of the purchase price
immediately after the sale.

(b) Provision within 7 days of a suitable
bank or building society guarantee
for the payment of the balance of
the purchase price on registration of
transfer into the name of the Pur-
chaser.

(c) The Purchaser shall pay interest at the
rate of 7 per cent per annum on the
unpaid balance of the purchase price,
from date of sale to date of registra-
tion of transfer.

(2) The Purchaser to pay all the costs of
transfer, transfer duty and all arrear munici-
pal rates and taxes and all penalties thereon.

(3) The property is sold as it stands and
is at the risk of the Purchaser as soon as
knocked down to him.

(4) Attention of all intending Purchasers
is invited to the provisions of the Group
Areas Act.

The full Conditions of Sale, which will
be read out by the Messenger of the Court,
Pinetown, immediately prior to the sale,
may be inspected at his office.—T. T. Wood-
head, Bigby & Smithers, Plaintiff's Attor-
neys, 650 Mansion House, Field Street,
Durban, 23rd July, 1963. 9205—9

Case No. 2252/1962.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF LOWER TUGELA,
HELD AT STANGER.

Between THE TOWN TREASURER OF
STANGER, Plaintiff, and RASSOOL
BIBI BAYAT, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court
of the Magistrate of Stanger, and Writ of
Execution, dated the 13th day of March,
1963, the immovable property listed here-
under will be sold in Execution on Friday,
the 6th day of September, 1963, at 10 a.m.,
in front of the Magistrate's Court, to the
Highest bidder:—

Property.—Remainder of Lot No. 105,
Stanger Township, situate in the Borough
of Stanger, County of Victoria, in extent
10,647 square feet (situate in Rood Street,
second erf after intersection with Lindley
Street, Stanger); held by the said Rassool
Bibi Bayat, under Deed of Transfer No.
6580/1952.

Improvements.—Vacant land.

MATERIAL CONDITIONS OF SALE.

(1) The purchase price to be paid in
cash immediately after the sale or as
follows:—

(a) Ten per cent of the purchase price
immediately after the sale.

(b) Provision within 7 days of a suitable
bank or building society guarantee
for the payment of the balance of
the purchase price on registration of
transfer into the name of the Pur-
chaser.

(c) The Purchaser shall pay interest at the
rate of 7 per cent per annum on the
unpaid balance of the purchase price,
from date of sale to date of registra-
tion of transfer.

(2) The Purchaser to pay all the costs of
transfer, transfer duty and all arrear munici-
pal rates and taxes and all penalties
thereon.

(3) The property is sold as it stands and
is at the risk of the Purchaser as soon as
knocked down to him.

(4) Attention of all intending Purchasers
is invited to the provisions of the Group
Areas Act.

The full Conditions of Sale, which will be
read out by the Messenger of the Court,
Stanger, immediately prior to the sale, may
be inspected at his office.—T. T. Woodhead,
Bigby & Smithers, Plaintiff's Attorneys, 650
Mansion House, Field Street, Durban, 31st
July, 1963. 9317—9

Case No. 1308/1962.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN, HELD AT PINETOWN.

Between PINETOWN REGIONAL WATER SUPPLY CORPORATION, Plaintiff, and T. A. COX, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Durban, and Writ of Execution, dated the 21st day of November, 1962, the property listed hereunder will be sold in Execution on Saturday, the 31st day of August, 1963, at 11 o'clock in the forenoon at the front of the Magistrate's Court, Pinetown, to the highest bidder:—

Lot No. 219, of Kloof Township (Extension No. 4), situate in the Borough of Kloof and in the Pinetown Regional Water Supply Area, County of Durban, Province of Natal, in extent 4.6716 acres. The property is vacant but nothing is guaranteed.

MATERIAL CONDITIONS OF SALE.

1. Purchase price to be paid in cash, as follows:—

- Ten per cent of the purchase price immediately after the sale.
- Provision within seven days of suitable bank or building society guarantee for the payment of the balance of the purchase price on registration of the transfer into the name of the Purchaser.
- The Purchaser shall pay interest at the rate of 7 per cent per annum on the unpaid balance of the purchase price, from date of sale to date of registration of transfer.

2. Purchaser to pay all costs of transfer and transfer duty, and all water rates due to any water corporation and all municipal rates and taxes, and all penalties thereon.

3. The property is sold as it stands and is at the risk of the Purchaser as soon as it is knocked down to him.

The full particulars of sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Pinetown, Natal, and will be read out immediately before the sale. Dated at Durban, this 12th day of July, 1963.—A. D. Millar & Kimber, Plaintiff's Attorneys, 107/112 Volkskas Building, 23 Gardiner Street, Durban. 9403—9

Case No. 47020/62.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN, HELD AT DURBAN.

Between LIBERTY BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and NARASAMMA, Defendant.

In pursuance of a judgment granted on 29th January, 1963, and Writ of Execution, dated 7th January, 1963, in the Court of

the Magistrate of Durban, the immovable property listed hereunder will be sold in Execution on 30th August, 1963, at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court, Masonic Grove, Durban.

Description.—Erf No. 39 of Guilloid of Brickfield, No. 806, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent five point four one perches (5.41). Postal address, 51 Windsor Road.

Improvements.—One single-storey wood and iron dwelling-house of four rooms plus kitchen, bathroom and pantry.

Outbuildings.—One wood and iron servant's room.

Both the lighting system and the water supply are municipal.

Nothing is guaranteed in these respects.

The conditions subject to which the foregoing immovable property will be sold may be inspected at the Office of the Messenger of the Court for the District of Durban.—Coulson, Elliott & Millar, Plaintiff's Attorneys, 721 J.B.S. Buildings, corner West and Field Streets, Durban. 9369—9

Case No. 2787/63.

NOTICE.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PIETERMARITZBURG, HELD AT PIETERMARITZBURG.

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and WILLEM BARTHOLOMEUS SNYMAN, Defendant.

In pursuance of a judgment of the Court of the Magistrate, Pietermaritzburg, and a Writ of Execution, dated the 22nd May, 1963, the immovable property listed hereunder will be sold in Execution on Friday, the 23rd day of August, 1963, at 10 a.m., in front of the New Law Courts, Commercial Road, Pietermaritzburg, to the highest bidder:—

Subdivision 2 of Erf No. 43, Longmarket Street, situate in the City and County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 20.20 perches, held under Deed of Transfer No. 2304/1958, dated 21st March, 1958.

Improvements on the property consist of a single-storey dwelling (brick under iron) with four rooms, kitchen and bathroom and outbuildings consisting of garage and native room.

The postal address of the property is 46 Garfield Street, Pietermaritzburg.

The full Conditions of Sale which may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Pietermaritzburg, will be read immediately prior to the sale. Dated at Pietermaritzburg, this 12th day of July, 1963.—E. R. Browne, De Souza & Co., Plaintiff's Attorneys, United Buildings, Longmarket Street, Pietermaritzburg. 9422—9

O.V.S.—O.F.S.

Saak No. 104/1963.

GEREGTELIKE VERKOPING VAN VASTE EIENDOM.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK REITZ, GEHOU TE REITZ.

In die saak tussen UNITED BUILDING SOCIETY, Eiser, en BOEDEL WYLE MARIA SOPHIA BEZUIDENHOUT, Verweerder.

Ingevolge die uitspraak van die Landdros, Reitz, en Lasbrief vir Eksekusie teen goedere gedateer 20 Julie 1963, sal die ondervermelde eiendom op Woensdag, 28 Augustus 1963, om 10.30 in die voormiddag, te Reitz, voor die Landdroskantoor aan die hoogste bieder geregteelik verkoop word per publieke veiling:—

Sekere Erf No. 446, geleë in die dorp en Distrik Reitz, groot vyf-en-vyfzig (55) vierkante roede.

Die eiendom word voetstoots verkoop en een-tiende van die koopsom moet met die veiling betaal word en die balans moet binne sewe dae gewaarborg word.

Verdere en volledige voorwaardes van die verkoping lê by my kantoor ter insae.—M. H. Smit, Geregsbode, Reitz, 29 Julie 1963. 9246—5

Saak No. 301/63

GEREGTELIKE VERKOPING VAN VASTE EIENDOM.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK FICKSBURG, GEHOU TE FICKSBURG.

Tussen UNITED BUILDING SOCIETY Eiser, en MEV. W. M. RENDER Verweerder.

Ingevolge die uitspraak van die Landdros Ficksburg, en Lasbrief vir Eksekusie teen goedere, gedateer 25 Julie 1963, sal die ondervermelde eiendomme op Vrydag, 31 Augustus 1963, om 10.30 in die voormiddag, te Ficksburg voor die Landdroskantoor aan die hoogste bieder geregteelik verkoop word per publieke veiling:—

Sekere gedeelte gemerk "B" van Erf No. 239, geleë in die dorp Ficksburg, Distrik Ficksburg, groot honderd-en-vier (104) vierkante roede vier-en-twintig (24) vierkante voet.

Die eiendom word voetstoots verkoop en een-tiende van die koopsom moet met die veiling betaal word en die balans moet binne sewe dae gewaarborg word.

Verdere en volledige voorwaardes van die verkoping lê by my kantoor ter insae.—J. A. Coetzer, Geregsbode, Ficksburg, Augustus 1963. 9329—

NAAMSVERANDERING.—CHANGE OF NAME.

TRANSVAAL.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, THEODORE TODRESOWITZ, residing at 341 Commissioner Street, Boksburg, Transvaal, and carrying on business as hairdresser, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of ROSENBERG for the reason that I and my family have been known for many years by the surname of ROSENBERG.

I previously bore the name of THEODORE TODRESOWITZ.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife LUBA TODRESOWITZ (born WAINBERG) and minor children VICTOR TODRESOWITZ and BEVERLEY LOUELLE TODRESOWITZ, to VICTOR ROSENBERG and BEVERLEY LOUELLE ROSENBERG.

Any person who objects to our assumption of the said name of ROSENBERG should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Boksburg.—T. Todresowitz, 26th June, 1963. 8520—19-26-2-9

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ALLAN PETER CARD, residing at 31 Johannes Street, Haddon, Johannesburg, and employed as a general clerk by Spicer S.A. Ltd., P.O. Box 2371, Johannesburg, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of JONES, for the reason that I was brought up under the surname of JONES and throughout my life have been known by the surname of JONES.

I previously bore the name JONES.

Any person who objects to my assumption of the said name of JONES should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—A. P. Card, 13th June, 1963.

8519—19-26-2-9

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, EBRAHIM GANI, residing at 256 Bloed Street, Asiatic Bazaar, Pretoria, and carrying on business as general dealer intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of EBRAHIM ABOO for the reason that all the other members of our family are ABOO and in error my birth was registered as EBRAHIM GANI and I have always been known as EBRAHIM ABOO, and EBRAHIM ABOO is my correct name according to Mohameddan custom, and according to my Transvaal Asiatic Registration Certificate, I previously bore the names EBRAHIM GANI and EBRAHIM ABOO.

Any person who objects to my assumption of the said name of ABOO should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Pretoria.—E. Gani, 19th July, 1963. 8857—26-2-9-16

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, the undersigned, KEITH LUNDIE MARAIS, residing at 97 Rabe Street, Potgietersrus, a mechanic, intend to apply to the State President for the authority under Section 9 of the Aliens Act of 1937, to assume the surname of RADE for the reason that I have since childhood always been known as KEITH LUNDIE RADE, that I am the registered owner of immovable property which is registered in the name of KEITH LUNDIE RADE and that in Antenuptial Contract entered into and between myself and my present wife reflects my names as KEITH LUNDIE RADE. I previously bore the name of KEITH LUNDIE MARAIS.

Any person who objects to my assumption of the said name of KEITH LUNDIE RADE should as soon as possible lodge his objection in writing with a statement of his reasons therefor with the Magistrate, Potgietersrus, Transvaal.—K. L. Marais, care of Chapman, Borman & Snyman, Junitas Building, 63 Voortrekker Road, P.O. Box 42, Potgietersrus, Applicant's Attorneys. 8642—26-2-9-16

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, PATRICK BRYAN HUMPHREY (minor), residing at School House, Pretoria Boys' High School, Pretoria, and carrying on as scholar, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname UYS for the reason that I wish to bear the surname of my stepfather.

I previously bore the names PATRICK BRYAN HUMPHREY.

Any person who objects to my assumption of the said name of PATRICK BRYAN UYS should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Krugersdorp.—P. B. Humphrey, 19th July, 1963 (herein assisted by Pamela Cecil Uys, Legal Guardian).

9112—2-9-16-23

KAAP.—CAPE.

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937.

KENNISGEWING VAN VOORGENOME NAAMSVERANDERING.

Ek, IAN STANLEY JOHNSON, wat woonagtig is te Barklyweg 135, Kimberley, en werksaam is as elektrisiën, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens Artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van WONG aan te neem om die volgende redes:—

Van die tyd van my geboorte het my vader my onder die voornaam van JOHNSON in plaas van JOHNSON WONG geregistreer. Ek was onder die naam van JOHNSON WONG geken vanaf my geboorte en al my assuransiepolisse is onder hierdie naam.

Ek het voorheen die naam gedra van JOHNSON.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde naam JOHNSON WONG aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Kimberley indien.—I. S. Johnson, 11 Julie 1963.

8499—19-26-2-9

KENNISGEWING VAN VOORGENOME NAAMSVERANDERING.

Ek, JOHANNES MARINUS GROENENDAAL, wat woonagtig is te Hotomskloof, Distrik Oudtshoorn, en werksaam is as boer, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens Artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van BROUWER aan te neem om die volgende redes: Omdat sedert ek baie klein was deur my aangenome ouers groot gemaak en opgevoed is. Die naam van my ouers is BROUWER, en my persoonskaart is ook BROUWER uitgereik en nie GROENENDAAL nie.

Ek het voorheen die name gedra van JOHANNES MARINUS GROENENDAAL.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde naam JOHANNES MARINUS BROUWER aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Oudtshoorn indien.—J. M. Groenendaal, 12 Julie 1963.

8601—26-2-9-16

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, SHAREEN ILGA WEGERLE (a minor), residing at 16 Thornhill Flats, Thornhill Road, Green Point, Cape, intend to apply to the State President for authority under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of McDONALD for the reason that my father, LOUIS MURISON WEGERLE, has died and I live with my mother and my step-father whose surname is McDONALD.

Any person who objects to my assumption of the said name of McDONALD, should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town.—A. I. M. McDonald, for S. I. Wegerle, Mother and Natural Guardian, 5th July, 1963.

8418—19-26-2-9

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937.

KENNISGEWING VAN VOORGENOME NAAMSVERANDERING.

Ek, SHIELA JOYCE STRAUSS (voorheen LUDWIG, gebore JAMES), in my hoedanigheid as moeder van RICHARD COLLEN LUDWIG, wat woonagtig is te Endstraat, Olifantshoek, 'n minderjarige kind, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging, kragtens Artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, ten

behoewe van hom, om die van STRAUSS aan te neem om die volgende redes: Dat ek op 4 November 1948 wettiglik geskei is van my vorige eggenoot, Norman Ludwig, en weer op 8 April 1953 in die huwelik getree het met HERCULES WILLEM STRAUSS. Dat sedert my laaste huwelik my kind RICHARD COLLEN LUDWIG bekend was as RICHARD COLLEN STRAUSS, en dat hy my huidige eggenoot as sy vader aangeneem het en dat hy die van STRAUSS vir die laaste tien jaar dra.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat hy die bovermelde van STRAUSS aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Olifantshoek, indien.—S. J. Strauss, 15 Julie 1963. 8875—2-9-16-23

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, CHRISTINA ELIZABETH STANVLIET, residing at 24 Malcolm Road, Rondebosch, and employed as comptometer operator, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of STANFIELD for the reason that I have always been known by and have used the surname STANFIELD.

Any person who objects to my assumption of the said name of STANFIELD, should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg.—C. E. Stanvliet, 25th July, 1963. 9420—9-16-23-30

NATAL.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ISMAIL NOOR-MAHOMED, residing at Hill Crescent, Stanger, and employed as a teacher, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SULEMAN TAYOB for the reason that at the time of my birth my surname was wrongly registered as NOOR-MAHOMED.

I previously bore the name ISMAIL NOOR-MAHOMED.

Any person who objects to my assumption of the said name of ISMAIL SULEMAN TAYOB should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Lower Tugela.—Laurie C. Smith & King, Applicant's Attorneys, 22 Jackson Street (P.O. Box 46), Stanger. 8689—26-2-9-16

CHANGE OF NAME.

I, the undersigned, of 135 Clayton Road, Overport, Durban, hereby give notice that I intend to change my name.

I am registered in the Office of the Protector of Indian Immigrants, Durban, as NITHIANADHAN (Birth Register No. 11107/1947).

I now abandon this name and from henceforth will be known and designated by the name of NITHIANADHAN ELLAPPEN NAIDOO.

Any person objecting to this application should within one week after publication, lodge his objections, in writing, with the Protector of Indian Immigrants, Durban.—Nithianadhan, 29th July, 1963. 9385—9

**Koop Nasionale
Spaarsertifikate**

**Buy National Savings
Certificates**

ALGEMEEN.—GENERAL.

TRANSVAAL

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM VERDELING.

Kennisgewing geskied hiermee dat DIE KERKRAAD VAN DIE GEREFORMEERDE GEMEENTE VAN MATLABAS 'n aansoek by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Transvaal Provinsiale Administrasie, Pretoria, ingedien het om Verdeling van seker Gedeelte 1 van Gedeelte B van die plaas Groenrivier No. 95, Registrasie-afdeling K.Q., Distrik Rustenburg, groot 110 morg, te verdeel in twee stukke, waarvan een minder as 25 morg groot sal wees, en die houer van die minerale regte van gemelde vaste eiendom word aangesê om, indien hy beswaar wil indien, dit by gemelde Direkteur van Plaaslike Bestuur in te dien binne 'n tydperk van twee maande na die eerste afkondiging van hierdie kennisgewing.—J. F. van Graan & Kie., Prokureurs vir Aansoekers, Posbus 58, Thabazimbi. 8984—2-9-16

PLASE TE KOOP.

Die LANDBANK sal per publiek veiling verkoop voor die Kantoor van die Landdros te Ermelo, op 24 Augustus 1963, om 10-uur -vm., die volgende eiendom, soos geregistreer in die naam van JOHN HENRY LAING, onder Akte van Transport No. 31496/52, gedagteken 29 Desember 1952:—

Seker resterende gedeelte van Gedeelte B van die plaas Usutu No. 250, Registrasie-afdeling I.T., Distrik Ermelo (voorheen No. 243), groot as sodanig 404-2492 morg.

Die betalingsvoorwaardes sal wees een-vyfde kontant en die balans in twee gelyke paaieimente, drie en ses maande vanaf datum van verkoping, met rente teen 7 per sent per jaar.

Die Koper betaal afslaerskommissie, advertensiekoste, hereregte, transportkoste, asook alle belastinge en heffings, ens.

FARMS FOR SALE.

The LAND BANK will sell by public auction in front of the Magistrate's Office at Ermelo, on the 24th August, 1963, at 10 o'clock a.m., the following property, as registered in the name of JOHN HENRY LAING, under Deed of Transfer No. 31496/52, dated the 29th December, 1952:—

Certain remaining extent of Portion B of the farm Usutu No. 250, Registration Division I.T., District Ermelo (formerly No. 243), measuring as such 404-2492 morgen.

The terms of payment will be one-fifth cash and the balance in two equal instalments at three and six months from date of sale with interest at 7 per cent per annum.

Purchaser to pay auctioneer's commission, cost of advertising, transfer duty, costs of transfer and all rates and taxes, etc. 9306—9

PUBLIEKE VEILING.

Beoorlik daartoe gelas deur die Trustee in die Insolvente Boedel van P. C. PELSER, sal die ondergetekende op Woensdag, die 21ste Augustus 1963, om 10 vm., te Sharpe's Garage, Smitsstraat 90, Rustenburg, die volgende item aan die hoogste bieder verkoop:—

1956-model Ford vragmotor, TRB 5767.

Besonderhede verkrygbaar van die Afslaer.—S.J. van Niekerk, p/a Duffey & Van Niekerk, Steenstraat 23 (Posbus 97), Rustenburg. Telefoon 1818 (Na-ure, 1491). 9331—9

TRAKMAN'S AUCTION SALES.

SYFRET'S EXECUTOR & TRUST COMPANY, LIMITED.

E. F. KNOEFEL (PTY.), LIMITED (in Liquidation) (Master's Reference No. C.A. 182/63), motor vehicles, building equipment, woodworking machinery, office equipment, etc.

Duly instructed by the Provisional Liquidator in the above-mentioned matter, we will sell as follows:—

Pretoria, Monday, 19th August, at the spot, 65 Vermeulen Street, Pretoria, at 10.30 a.m., certain motor vehicles, concrete mixers, hoist, trestles, poles, woodworking machinery, etc.

Vanderbijlpark, Tuesday, 20th August, at the spot, 11 Tamman Street, Vanderbijlpark, at 10.30 a.m., steel shutters, hoist, piping, woodworking machinery, concrete mixers, Acrow props, piping, scaffolding, etc.

Terms.—Cash or bank endorsed cheques only.

Further particulars from the Auctioneers.—Messrs. Trakman's Auctioneers (Pty.), Ltd., Auctioneers & Stock Liquidators, 168 Commissioner Street, Johannesburg. Telephone: 22-9386. 9469—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, HLOLA SAMUEL MOLOI, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand No. 9231, corner Modiselli and Lebona Streets, Orlando West No. 1, Johannesburg.

Notice is also given hereby that BEATRICE NTSELE intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which she holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—H. S. Moloi. 9340—9

LOUIS MINCER AUCTIONEERING CO.'S SALES.

KOLLEGE SENTRUM (EIENDOMS), BEPERK (in Liquidation) (No. C.A. 109/63).

Duly instructed by the Liquidator in the above matter we will sell by public auction at our mart, 175 Commissioner Street (off Troye Street), Johannesburg, on Wednesday, 28th August, 1963, at 10 a.m., the following:—

High-class gent.'s, ladies' and children's outfitting.

On view day prior to sale.

Sale takes place at our mart, 175 Commissioner Street (off Troye Street), Johannesburg, on Wednesday, 28th August, 1963, at 10 a.m.

For further particulars apply to the Auctioneers.—Louis Mincer Auctioneering Company, Auctioneers & Stock Liquidators, 175 Commissioner Street (off Troye Street), Johannesburg. Telephone: 23-1443. 9479—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, NYUM-BANI BEKISWAYO and JAN KUMALO, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which we propose to conduct at 215 Mabilisa Street, Wesselton Location, Ermelo.

Notice is also given hereby that we intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which we hold in respect of a retail butchery situated at New Ermelo, to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice. Dated at Ermelo on this the 9th day of August, 1963.—N. Bekiswayo, and J. Kumalo. 9328—9

RAND AUCTIONEERING CO.'S (PTY.) LTD., SALES.

AMCA SERVICES, LTD. (in Liquidation) (No. C.A. 150/63).

Duly instructed by the Joint Liquidators we will sell by public auction at our sale rooms, Lenrich Building, 147 Commissioner Street, Johannesburg, on Wednesday, 21st August, 1963, at 10 a.m.:—

All their office furniture, equipment etc., comprising of printing machine duplicating machine, guillotine, addressograph machine, Burroughs accounting machine, plate-making machine, safes steel filing, stationery and ledger cabinets adding machines, typewriters, desks bookcases, counters, shelves, chairs tables, coffins, etc. 9344—1

WRIGHT & STUART, LTD., SALES.

Insolvent Estate H. VOS (No. C.163/63)

Duly instructed by the Trustee in the above we will sell all the fixtures, fitting and equipment by public auction at our premises, situate at 34a Plein Street, Johannesburg, on Friday, the 23rd August, 1963, at 10.30 a.m.

Terms.—Cash or bank guarantee cheques.

For further particulars kindly communicate with the auctioneers.—Wright & Stuart, Ltd., 34a Plein Street (P.O. Box 9693), Johannesburg. Telephone 23-3224. 9203—

RELIABLE AUCTIONEERING CO.'S SALES.

Insolvent Estate SAMUEL HOLNIKER (No. C. 161/63).

Duly instructed by the Trustee, we shall, without reserve, in our mart, 3 Pritchard Street (off Harrison Street) Johannesburg, on Wednesday, 21st August 1963, at 10.30 a.m.:—

Entire stock-in-trade, fixtures and fittings, comprising envelopes, pencil memo books, drawing books, writing pads, foolscap books, manuscript book rules, drawing pencils, Bic ball pens, in Wilson's boilings, D'Orsay mints, Carm sweets, Kilty sweets, bubble-gum, peanuts, Dutch medicines, Ponds cream Vaseline, mousetraps, brushes, household hardware, dusters, haberdashery, mug castor oil, babies' powders and hundreds of other items too numerous to mention

Reliable Auctioneering Co. (Pty.), Ltd., Auctioneers and Stock Liquidators, 36 Pritchard Street (P.O. Box 8986), Telegrams "Losamor", Johannesburg. Telephones 835-2964/5. 9367—9

Saak No. 36486/62.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PRETORIA, GEHOU TE PRETORIA.

In die saak tussen STADSRAAD VAN PRETORIA, Vonnisskuldeiser, en J. H. H. HOONEBERG, Vonnisskulde-naar.

Ingevolge vonnis van die Landdros van Pretoria en Lasbrief vir Geregtelike Verkoop gedateer die 28ste Mei 1963, sal die ondervermelde eiendom op Maandag, die 9de dag van September 1963, om 11-uur in die voormiddag voor die Landdroshof, Pretoriusstraat, Pretoria, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:—

Seker resterende gedeelte van Lot No. 88, geleë aan Meyerstraat, in die dorp Wonderboom-Suid, distrik Pretoria, groot 14,859 vierkante voet, soos gehou deur Verweerder kragtens Akte van Transport No. 1591/49.

Die volgende verbeterings is op die eiendom aangebring, maar niks word gewaarborg nie:—

Drie steen kamers met plat sinkdak, sementvloere en geen plafonne. Geen buitegeboue.

Die Voorwaardes van Verkoop lê ter insae in my kantoor en in die Kantoor van die Geregsbode, Pretoria. Geteken te Pretoria, hierdie 1ste dag van Augustus 1963.—Pickard & Pickard, Eiser se Prokureurs, Nasionale Bouvereniging-gebou, Kerkplein, Pretoria. 9345—9

WRIGHT & STUART, LTD., SALES.

Insolvent Estate J. B. SCOTT (Master's Reference No. C.394/62).

Duly instructed by the Trustee in the above we will sell all the stock-in-trade, fixtures and fittings by public auction at our premises, situate at 34a Plein Street, Johannesburg, on the 23rd August, 1963, at 10.30 a.m.

Terms.—Cash or bank guaranteed cheques.

For further particulars kindly communicate with the auctioneers.—Wright & Stuart, Ltd., 34a Plein Street (P.O. Box 9693), Johannesburg. Telephone 23-3224. 9204—9

AUTO CREDIT AID INVESTMENTS (PTY.), LTD. (in Provisional Liquidation) (No. C.A. 207/63).

SALE OF ESTABLISHED MOTOR FIRM, PRETORIA.

Tenders are hereby invited for the purchase, as a going concern, of the motor business carried on by the above Estate at Pretoria, or alternatively, for all or any of the following assets of the Company, namely:—

- Goodwill.
- Stocks of motor spares.
- Stocks of second-hand cars.
- Book debts, consisting of:—
 - Hire purchase accounts.
 - Open accounts.
- Certain shares in unquoted private limited liability companies.
- Workshop, plant and equipment.
- Office furniture and equipment.

The business is very well established and is in a unique position of offering an excellent opportunity for profitable investment by acquisition of the Share Capital.

Tenders in duplicate, marked "Tenders—Auto Credit Aid Investments (Pty.), Ltd. (in Provisional Liquidation) (No. C.A. 207/63)", must be lodged in sealed envelopes with the Master of the Supreme

Court, Private Bag 60, or Palace of Justice, Pretoria, by not later than noon on Friday, the 23rd August, 1963.

Full details and particulars will be furnished to interested persons on application to either of the undersigned Joint Provisional Liquidators.—Albert Ruskin Trust Board (Pty.), Ltd., Empire Building (P.O. Box 7976), Johannesburg; Telephone 22-4964. Syfret's Executor and Trust Company, Limited, 28 Church Square (P.O. Box 1830), Pretoria; Telephone 2-1824. 9359—9

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ons, ADRIAAN HENDRIK BADENHORST en PIETER GERT VAN WYK, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ons voornemens is om te Pistoriusgebou, Jacobstraat 52a, in die dorp Heidelberg, Transvaal, wat bekend sal staan as HEIDELBERG KONTANT SLAGHUIS, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat JACOBUS JOHANNES PETRUS CORNELIUS BUITENDAG, in sy hoedanigheid as Direkteur van HEIDELBERG KONTANT SLAGHUIS (EIENDOMS), BEPERK, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou te kanselleer indien ons aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid of die kansellering van die genoemde registrasie kan sy beswaar by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—Viljoen & Meek, Prokureurs vir Applikante, Voortrekkerstraat 29 (Posbus 21), Heidelberg, Transvaal. 9373—9

CHANGE OF NAME.

[Section 93 (1) of the Deeds Registries Act, No. 47 of 1937.]

Notice is hereby given that THE JOHANNESBURG LOCAL ASSOCIATION OF THE YOUNG WOMEN'S CHRISTIAN ASSOCIATIONS OF SOUTH AND CENTRAL AFRICA has notified me that it has changed its name from THE JOHANNESBURG LOCAL ASSOCIATION OF THE YOUNG WOMEN'S CHRISTIAN ASSOCIATIONS OF SOUTH AFRICA to THE JOHANNESBURG LOCAL ASSOCIATION OF THE YOUNG WOMEN'S CHRISTIAN ASSOCIATIONS OF SOUTH AND CENTRAL AFRICA and that it has made application to me for the registration of such change of name in terms of Section 93 (1) of Act No. 47/1937, in respect of Deed of Transfer No. F. 12265/1947, dated 16th October, 1947 and Mortgage Bond No. F. 16462/1948, dated 6th November, 1948 and Mortgage Bond No. F. 5401/1950, dated 4th July, 1950, registered in the Office of the Rand Townships Registrar at Johannesburg.

All persons having any objection to the endorsement of the change of name on the aforesaid Deeds are hereby required to lodge such objections, in writing, with me at my office in Johannesburg, within one week after the last publication of this notice. Dated at Johannesburg, this 31st day of July, 1963.—C. P. Joubert, Acting Rand Townships Registrar. 3476—9

KENNISGEWING.

Insolvente Boedel DAVID JOHANNES HARMSE (No. X.3/62).

Kennis deur die Kuratore in uitvoering van Seksie 56 (3) en Seksie 77 van die Insolvensie Wet, No. 24 van 1936, soos gewysig, word hierby gegee dat David

Jacobus Pretorius en Manie Maritz Beukes, van Posbus 287, Wolmaransstad, aangestel is as beredderaars in bogenoemde Boedel, en verder dat alle Debiteure in hierdie Boedel hulle skulde moet betaal by die nuwe adres voor of op die 1ste Oktober 1963. Geteken te Wolmaransstad, op hede die 24ste dag van Julie 1963.—D. J. Pretorius, M. M. Beukes, Kuratore, Broadbentstraat (Posbus 287), Wolmaransstad. 9229—9

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, JOHANNES GEORG MICHIEL LE ROUX, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter, ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Kerkstraat-Oos 540, Pretoria, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat Boedel wyle JACOBUS NICOLAAS ZWART (Eksekuteur Testamentêr CORNELIS REEK), voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid of die kansellering van die genoemde registrasie, kan sy beswaar by die Takbestuurder, Posbus 2314, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—J. G. M. le Roux. 9240—9

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek die ondergetekende, GERHARDUS JACOBUS VAN WYK voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Erf No. 2, Bank, Transvaal, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat BAREND NICOLAS DANIEL GELDENHUIJS voornemens is om tegelykertyd aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename aansoek of die kansellering van die genoemde registrasie kan sy beswaar indien by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, binne veertien (14) dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—G. J. van Wyk, p/a J. H. Holton & Wadge, Montalto, Palladiumstraat (Posbus 140), Carletonville. 9242—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, J. D. CILLIERS (PTY.), LTD., the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher, in respect of a business which I propose to conduct at Stand No. 13, 29 Second Street, Springs (MERINO BUTCHERY).

Notice is also given hereby that BASIL WILLIAM PROSSER intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration, may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—J. D. Cilliers (Pty.), Ltd. 9304—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that J. D. CHIL-
LIERS (PROPRIETARY), LIMITED,
intends to apply to the Livestock and Meat
Industries Control Board for registration
as a retail butcher, in respect of a business
which it proposes to conduct at Stand No.
13, 29 Second Street, Springs (MERINO
BUTCHERY).

Notice is also given hereby that BASIL
WILLIAM PROSSER intends to apply
simultaneously to the said Board for the
registration which he holds in respect of
the place referred to above to be cancelled
if the above application is granted.

Any person who has any objection against
the establishment of the proposed business
or the cancellation of the said registration,
may lodge such objection with the Branch
Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg,
within fourteen (14) days of the publica-
tion of this notice.—Haarhoff & Cohen,
Attorneys for the Parties, First Floor,
Girnbros Arcade, 31 Third Street, Springs.
Telephone 56-4181. 9308—9

GESONDHEIDSRaad VIR BUITE- STEDELIKE GEBIEDE.

VERKLARING VAN PERSEEL TOT 'N SLUM.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge
die bepalinge van Artikel 6 van die Slums-
wet, 1934, soos gewysig, dat die Gesond-
heidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede Erf
No. 10, die De Deur Estates Limited Dorp,
ingevolge die bepalinge van Artikel 4 van
die Slumswet tot 'n slum verklaar het en
die eienaar daarvan gelas het om al die
geboue daarop te sloop. Sodanige sloping
moet nie later as 1 September 1963 'n aan-
vang neem nie en moet voor 30 November
1963 voltooi wees.

Alle bewoners word hiermee gelas om die
slum voor 1 September 1963 te ontruim.

Aandag word gevestig op die feit dat
enige persoon wat die slum betree of daarop
aanwesig is na 1 September 1963, behalwe
diegene belas met slopingswerk, aan 'n
oortreding skuldig is.—H. B. Phillips,
Sekretaris/Tesourier, Posbus 1341, Pretoria.
(Kennisgewing No. 147/1963.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

DECLARATION OF PREMISES AS A SLUM.

Notice is hereby given in accordance with
the provisions of Section 6 of the Slums
Act, 1934, as amended, that the Peri-Urban
Areas Health Board has, in terms of the
provisions of Section 4 of the Slums Act,
declared Erf No. 10, the De Deur Estates
Limited Township, to be a slum and has
directed the owner thereof to demolish all
buildings thereon. Such demolition must
commence not later than the 1st September,
1963, and must be completed on or before
the 30th November, 1963.

All occupiers are hereby directed to
vacate the slum before the 1st September,
1963.

Attention is directed to the fact that any
person who enters or shall be upon the
slum after the 1st September, 1963, except
for the purpose of carrying out the demoli-
tion, shall be guilty of an offence.—H. B.
Phillips, Secretary/Treasurer, P.O. Box
1341, Pretoria. (Notice No. 147/1963.)

9357—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, LIBERO
BIAGI, the undersigned, intend to apply to
the Livestock and Meat Industries Control
Board for registration as a retail butcher
in respect of a business which I propose to
conduct at Main Vereeniging Road, Alrode
Township, Alberton.

Notice is also given hereby that I intend
to apply simultaneously to the said Board
for the registration which I hold in respect
of a retail butchery, situated at NATAL
SPRUIT FRESH MEAT SUPPLY,
Natalspruit, to be cancelled if the above
application is granted.

Any person who has any objection
against the establishment of the proposed
business or the cancellation of the said
registration may lodge such objection with
the Branch Manager, P.O. Box 4357,
Johannesburg, within 14 days of the
publication of this notice.—L. Biagi.

9446—9

GESONDHEIDSRaad VIR BUITE- STEDELIKE GEBIEDE.

VERKLARING VAN PERSEEL TOT 'N SLUM.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge
die bepalinge van Artikel 6 van die Slums-
wet, 1934, soos gewysig, dat die Gesond-
heidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede
Gedeelte 1 van Erf No. 12, die De Deur
Estates Limited Dorp, ingevolge die
bepalinge van Artikel 4 van die Slumswet
tot 'n slum verklaar het en die eienaar
daarvan gelas het om al die geboue daarop
te sloop en die boustof van die slum te
verwyder. Sodanige sloping moet nie later
as 1 Oktober 1963 'n aanvang neem nie
en moet voor of op 10 Desember 1963
voltooi wees. Alle boustof moet ook teen
10 Desember 1963 van die slum verwyder
wees.

Alle bewoners word hiermee gelas om
die slum voor 1 Oktober 1963 te ontruim.

Aandag word gevestig op die feit dat
enige persoon wat die slum betree of daarop
aanwesig is na 1 Oktober 1963, behalwe
diegene belas met slopingswerk, aan 'n
oortreding skuldig is.—H. B. Phillips,
Sekretaris/Tesourier, Posbus 1341, Pretoria.
(Kennisgewing No. 148/1963.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

DECLARATION OF PREMISES AS A SLUM.

Notice is hereby given in accordance with
the provisions of Section 6 of the Slums
Act, 1934, as amended, that the Peri-Urban
Areas Health Board has, in terms of the
provisions of Section 4 of the Slums Act,
declared Portion 1 of Erf No. 12, the De
Deur Estates Limited Township, to be a
slum and has directed the owner thereof to
demolish all buildings thereon and to
remove all building rubble from the slum.
Such demolition must commence not later
than the 1st October, 1963, and must be
completed on or before the 10th December,
1963. All building rubble must also be
removed from the slum by the 10th Decem-
ber, 1963.

All occupiers are hereby directed to
vacate the slum before the 1st October,
1963.

Attention is directed to the fact that any
person who enters or shall be upon the
slum after the 1st October, 1963, except
for the purpose of carrying out the demoli-
tion, shall be guilty of an offence.—H. B.
Phillips, Secretary/Treasurer, P.O. Box
1341, Pretoria. (Notice No. 148/1963.)

9358—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, SARAH
SHEBA BLUMBERG, the undersigned,
intend to apply to the Livestock and Meat
Industries Control Board for registration as
a retail butcher in respect of a business
which I propose to conduct at Stands Nos.
337/8, Van Riebeeck Street, Edenvale.

Any person who has any objection
against the establishment of the proposed
business may lodge such objection with the
Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannes-
burg, within 30 days of the publication of
this notice.—S. S. Blumberg.

9447—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, SAM
MAKUZA MKHABELA, the undersigned,
intend to apply to the Livestock and Meat
Industries Control Board for registration as
a retail butcher, in respect of a business
which I propose to conduct at Stand No.
787, Nsikazi Native Reserve, White River
Transvaal.

Any person who has any objection against
the establishment of the proposed business
may lodge such objection in the form of
an affidavit, in triplicate, with the General
Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within
30 days of the publication of this notice.—
S. M. Mkhabela. 9307—

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that REE
WHOLESALE MEAT SUPPLY (PTY.)
LTD. (Directors: W. Greenblatt, I. Sack,
M. A. Bosman, R. J. Theunissen), the
undersigned, intend to apply to the Live-
stock and Meat Industries Control Board
for registration as a wholesale butcher in
respect of a meat wholesalers business
which we propose to conduct at 76 Pir
Street, Newtown, Johannesburg.

Notice is also given hereby that NEV
VAAL FARMS, LIMITED (Directors
W. Greenblatt, I. Sack, M. A. Bosman,
R. J. Theunissen), intends to apply simu-
taneously to the said Board for the regi-
stration which he holds in respect of the
place referred to above, to be cancelled if
the above application is granted.

Any person who has any objection
against the establishment of the proposed
business or the cancellation of the said
registration may lodge such objection with
the Branch Manager, P.O. Box 4357,
Johannesburg, within 14 days of the publi-
cation of this notice.—Reef Wholesale
Meat Supply (Pty.), Ltd. 9445—

Notice is hereby given that applica-
tion will be made during September, 1963, to
the Chairman of the Liquor Licensing
Board for Liquor Licensing Area No. 4
through the Magistrate of Germiston, for
authority for the temporary removal of the
wholesale and bottle liquor licences held
by DANIEL DE FREITAS AGRELLA, the
Manager for and with E. K. GREEN,
MORISON (PROPRIETARY), LIMITED,
interested as owner in respect of the
business conducted under the style of
PRIMROSE BOTTLE STORE from the
present licensed premises, situated at
portion of Stand No. 830, Primrose Town-
ship, on the corner of Shamrock and
Rietfontein Roads, District of Germiston,
to Shop No. 2, situated on another portion
of Stand No. 830, Primrose Township,
aforesaid on Rietfontein Road during the
reconstruction of the present licensed
premises, upon the completion whereof
it is intended that the aforesaid license
business will continue to be conducted at
the present licensed premises.

Any person desiring to oppose such
removal must lodge his objection with the
Magistrate of Germiston stating his reasons
therefor in writing on or before the 9th
day of September, 1963.

Should such removal be authorised the
Licensee concerned will at the next ensuing
annual meeting of the said Licensing Board
apply for the ratification of such
authority.—Hayman, Godfrey & Sanders
Applicant's Attorneys, Prudential Assurance
Building, 94 Main Street, Johannesburg.

9450—

SAULSVILLE BANTU CO-OPERATIVE TRADING SOCIETY, LIMITED.

Notice is hereby given that the Minister
of Agricultural Economics and Marketing
has appointed ARIE GYSBERT VAN
OORDT of the Albany Board of Executive

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, FRANK RAYMOND BASS, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Super Meat Market, Creigmar House, Main Road, Kenilworth.

Notice is also given hereby that JAMES BARRY MUNNIK MOCKE intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above, to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, within 14 days of the publication of this notice.—F. R. Bass. 9350—9

MUNISIPALITEIT VAN DIE STAD KAAPSTAD.

SLUMWET, No. 53 VAN 1934.

KENNISGEWING.

Nademaal die Raad van die Munisipaliteit van die Stad Kaapstad, op 31 Augustus 1948, handelende kragtens bevoegdheid aan hom verleen deur die bepaling van die Slumwet, No. 53 van 1934, die volgende perseel tot 'n slum verklaar het:—

Perseel.—Lot A van Lot No. 157A, Windermere.

Geregistreeerde Eienaar.—David Alkin. Transportakte No. 3367, gedateer 20 Maart 1944.

En nademaal die Raad op 'n vergadering op 30 Julie 1963, ooreenkomstig die bevoegdheid aan hom verleen deur Artikel 15 van die gemelde Wet, gemelde verklaring herroep het.

Geskied kennisgewing derhalwe hiermee ooreenkomstig Artikel 15 (4) (c) van Wet No. 53 van 1934, dat die verklaring tot 'n slum van die perseel hierbo omskryf, herroep is.—L. van Rensburg, Waarnemende Stadsclerk.

MUNICIPALITY OF THE CITY OF CAPE TOWN.

SLUMS ACT, No. 53 OF 1934.

NOTICE.

Whereas the Council of the Municipality of the City of Cape Town, on the 31st August, 1948, acting under powers vested in it by the provisions of the Slums Act, No. 53 of 1934, declared the following premises to be slums:—

Premises.—Lot A of Lot No. 157A, Windermere.

Registered Owner.—David Alkin. Transfer Deed No. 3367, dated 20th March, 1944.

And whereas the Council at the meeting on the 30th July, 1963, pursuant to the powers vested in it by Section 15 of the said Act, rescinded the said declaration.

Now therefore, notice is hereby given, in terms of Section 15 (4) (c) of Act No. 53 of 1934, that the declaration as slums of the premises described above has been rescinded.—L. van Rensburg, Acting Town Clerk. 9467—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, BENJAMIN VAN DER MERWE and JEFTHA RUBEN BARENDSE, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Unit D, Shop No. 7, corner of Keur Street and Bonteheuvel Avenue, Bonteheuvel Housing Scheme, Cape.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, within 30 days of the publication of this notice.—B. van der Merwe, J. R. Barendse. 9402—9

NOTICE.

[In term of Section 7 of Act No. 75 of 1961 (Act to amend the Welfare Organizations Act).]

Application has been made to the Registrar of Welfare Organizations in terms of Section 9 of Act No. 40 of 1947 (Welfare Organizations Act) for the registration of ELGIN-GRABOU HEALTH, SOCIAL AND CHILD WELFARE SOCIETY.

The objects of the Society are—

- to protect the interest and to promote the well-being of the people and particularly of the children of Elgin and Grabouw, whether European, Coloured or Bantu;
- when necessary to cause effect to be given to any legislation framed for the protection of children and the conservation of family life;
- to promote the physical, mental and moral welfare of the community and particularly of the children;
- to encourage and assist all efforts tending to social and educational improvement;
- to investigate and deal with any cases of neglect, poverty or distress, or of cruelty to children, or in which from any cause, children have committed any crime or there is a risk that they may be led into crime;
- to seek to conserve the health of mothers and children by preventative measures undertaken to this end;
- to seek to preserve the mental health of mothers and children by close co-operation with the S.A. National Council of Health;
- to co-operate with other bodies or institutions whose aims are similar;
- to maintain as far as possible the system of sub-clinics and the system of control and help to registered by uncertificated midwives which was established by the Elgin and Grabouw District Nursing Services Association;
- to raise funds for the performance and promotion of the above objects.

Any objection to this application for registration should be lodged with the Registrar of Welfare Organizations, Pretoria, within twenty-one (21) days of the publication of this notice.—Syfret, Godlonton & Low, Attorneys for the Applicant, 24 Wale Street, Cape Town. 9372—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that GREATER-MANS (S.A.), LIMITED (Directors: N. Herber, W. G. F. Still, C. Franks, V. Roumanoff and H. Sanger), intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of business to be conducted at 289 Cape Road, Port Elizabeth.

Notice is also given that the IMPERIAL COLD STORAGE AND SUPPLY COMPANY, LIMITED, trading as TEIXEIRA'S BUTCHERY intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which it holds in respect of the place referred to above, to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 3100, Port Elizabeth, within fourteen (14) days of publication of this notice.—R. Loon & Loon, Applicant's Attorneys, Barclays Bank Building, Port Elizabeth. 9487A—9

DIE ALBANY EKSEKUTEURSKAMER & TRUST MPY., BPK.

Insolvente Boedel C. B. TRUTER (No. 11552).

Belangrike Openbare Veiling van Waardvolle Vaste Eiendom, Lewenspolisse, Trekker, Stroper en Huisraad, te Speelmanskraal (geleë op die Hoofpad George/Uniondale), op Donderdag, 15 Augustus 1963, om 10 vm. presies.

Behoorlik daartoe deur die Kurators gelas, verkoop ons as volg:—

Vaste eiendom:

- Seker stuk afgeskafte erfpaggrond geleë in die Afdeling van George, synde Gedeelte 35 ('n gedeelte van Gedeelte 22) van die plaas Kykoe groot 40-7500 morg. Op hierdie eiendom is daar een groot opgaardam. Gedeeltelik droë lande gedeelte veld.
- Seker stuk grond, afgeskafte erfpaggrond, geleë in die Afdeling van George, synde Gedeelte 36 ('n gedeelte van Gedeelte 22) van die plaas Kykoe, groot 27-4090 morg. Geheel die eiendom is droë lande.
- Seker stuk afgeskafte erfpaggrond geleë in die Afdeling van George, synde Gedeelte 34 ('n gedeelte van Gedeelte 22) van die plaas Kykoe.

Boerderygereedskap:

Allis Chalmers trekker, 1953-model 45 perdekras; Sunshine stroper, 1949 model.

Lewenspolisse:

- Sanlampolis No. 700405, in R6,000 op die lewe van C. B. Truter.
- Sanlampolis No. 653509, in R10,000 op die lewe van C. B. Truter.
- Sanlampolis No. 705803, in R6,000 op die lewe van Mev. M. M. E. Truter.

Huisraad

Sitkamerstel, bestaande uit ateljeerus bank en twee stoele; eetkamerstel bestaande uit tafel met ses stoele, buffet (groot), buffet (klein); slaapkamerstel bestaande uit dubbelbed, 2 klerekast en spieëltafel; enkelbed; kombiustafel kombuis; kombuisrak; Jewell-stoof bank; 3 kombuisstoele; emmers; potte panne, ens.

Vir verdere besonderhede, tree in verbinding met die onderstaande.—E. F. Laub scher, Afslaer, Posbus 208, Oudtshoorn Telefoon 680, na-ure 1233. W. Hancke & F. R. Harris, Gesamentlike Kurators, p/o Die Albany Eksekuteurskamer & Trustmaatskappy, Beperk, Posbus 1595, Kaapstad. 9376—1

NATAL.

MESSRS. BASIL VAN HEERDEN & DREYER (PTY.), LTD.

In the Insolvent Estate M. E. MOOLLA.

Messrs. Basil van Heerden & Dreyer (Pty.), Ltd., duly instructed by the Trustee Mr. P. T. C. Thorne, will offer for sale by public auction, without reserve (subject to confirmation by the Trustee within 14 days) at their sale room, 261 Murchison Street Ladysmith, on Saturday, 17th August, 1962 at 10 a.m., two properties in Ladysmith of interest to the Indian community—

- a residential property at 4/6 Lyei Street, described as Lot No. 987 Ladysmith Township, situate in the Borough of Ladysmith, County of Klip River, in extent 1 acre;
- a two-third undivided share in business property at 141/143 Lyei Street, described as Sub. 1 of Lot No. 723, Ladysmith Township, situate in the Borough of Ladysmith, County of Klip River, in extent 14 perche 188.50 square feet.

For further particulars contact Basil van Heerden & Dreyer (Pty.), Ltd., P.O. Box 478, Ladysmith. Phone 289.

9325—

and Trust Company, Limited, P.O. Box 1515, (Telephone 28657), Pretoria, as Liquidator of the above-mentioned Co-operative Society. All future correspondence and enquiries must be directed to the Liquidator.

Creditors are requested to lodge their claims with the Liquidator within one month from date hereof. Debtors are also requested to pay all outstanding amounts due, to the Liquidator within one month from date hereof.—A. G. Van Oordt, Liquidator. 9461—9

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat JACOBUS JOHANNES PETRUS CORNELIUS BUITENDAG, in sy hoedanigheid as Direkteur van HEIDELBERG KONTANT SLAGHUIS (EIENDOMS), BEPERK, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslager ten opsigte van 'n besigheid wat ons voornemens is om te Pistoriusgeboue, Jacobstraat 52a, in die dorp Heidelberg, Transvaal, wat bekend sal staan as HEIDELBERG KONTANT SLAGHUIS, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat JACOBUS JOHANNES PETRUS CORNELIUS BUITENDAG en GERT PETRUS BUITENDAG, handelende as vennote onder die besigheidsnaam van HEIDELBERG KONTANT SLAGHUIS, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat ons ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien ons aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid of die kansellering van die genoemde registrasie kan sy beswaar by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—Viljoen & Meek, Prokureurs vir Applikante, Voortrekkerstraat 29 (Posbus 21), Heidelberg, Transvaal. 9374—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, EUNICE SOMHLAHLA, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Julia's Site, Tikitiki Location, Tsolo.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—E. Somhlaha. 9431—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, ANGELOS SAVVA GEORGIOU, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand No. 413, 3 Craigholm Avenue, Dalview, Brakpan.

Notice is also given hereby that JOSEPH MARIAN ANTON KOSTELAC intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above, to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—A. S. Georgiou. 9438—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, WILLIAM WILSON, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 1809 Jules Street, Jeppestown, Johannesburg.

Notice is also given hereby that JOHN WILSON intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above, to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—W. Wilson. 9439—9

Insolvent Estate WILLEM MARTINUS VAN TONDER (Master's Reference No. C. 13/63).

Notice is hereby given that all unclaimed goods and goods for which storage charges have not been paid in full situated in the warehouse or on the premises at 7 Neetling Street, Stilfontein, being the former premises of the insolvent, will be sold by public auction for the benefit of the Insolvent Estate on Saturday, the 10th August, 1963, at 10 a.m., at the above-mentioned premises.—L. T. Herdan, 22-24 Permanent Buildings, Boom Street, Klerksdorp. Phone 2-2365. L. D. Druker, 418-421 Mansion House, 132 Market Street, Johannesburg. Phone 22-6351. Joint Trustees.

8650—26-9

KAAP-CAPE.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, ASBAN DILIZA MBUYELENI, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Mvubukazi Location 9, Umzimkulu.

Notice is also given hereby that NIMROD MBUYELENI (now deceased), intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above, to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—A. D. Mbuyeleni. 9190—9

NOTICE.

I, D. P. PIENAAR, of DAN PIENAAR ENTERPRISES (PTY.), LTD., hereby give notice that, in consequence of a request by previous owners, I have applied under regulation 6 of the Registration of Ships Regulations, in respect of the ship *Dunluce* of Port Nolloth, Official Number 350091, of gross tonnage 56.93 tons, net tonnage 38.71 tons, hereto owned by JOHN OVENSTONE, LTD., St. George's Street, Cape Town, for permission to change her name to *Debonair* and to have the ship registered in the new name at the Port of Cape Town.

Any objections to the proposed change of name must be sent to the Secretary for Transport, Pretoria, within 30 days from the appearance of this notice. 9209—9

NOTICE.

It is hereby notified that I, WILLIAM JOHN PARK, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Sunridge Park Shopping Centre, Lot No. 1, Sunridge Park, Port Elizabeth.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 3100, Port Elizabeth, within 30 days of the publication of this notice. 9193—9

APPLICATION FOR REGISTRATION OF A WELFARE ORGANIZATION.

Notice is hereby given, in terms of the Welfare Organization Act, 1947, that application has been made for the registration of a welfare organization known as the CO-ORDINATING COUNCIL FOR THE WELFARE OF THE AGED, which will function in the Magisterial Area of Port Elizabeth, with the following aims and objects:—

- To co-ordinate and correlate the work of different local welfare organizations engaged in the care of the aged.
- Where necessary to sponsor and promote services to meet the needs of the aged.
- To act as a forum for the discussion of common interests and problems among representatives or organisations caring for the aged.
- To do all such things as may be conducive to the attainment of any or all the above objects.

Any person desiring to oppose such application shall lodge his objection with the Registrar of Welfare Organizations within 21 days from the date of publication hereof. Dated at Port Elizabeth this 13th day of July, 1963.—E. S. Pearson, Secretary.

9234—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, JEAN PIERRE JOURDAN, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Roodezand Sandhills, in the District of Worcester.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—L. E. Buyskes, Attorney for Applicant, 68 High Street, Worcester. 9270—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, MAGDALENE SESEDI, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Erf No. 1332, T.1 Nyambani Street, Galeshewe Village, Kimberley.

Notice is also given hereby that the Estate late SAMUEL PICO SESEDI intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 11, Kimberley, within 14 days of the publication of this notice.—M. Sesedi. 9330—9

STAD DURBAN.

KENNISGEWING VAN ONTEIENING.

Hierby word kennis, kragtens Artikel 33 van die Behuisingwet, No. 10 van 1957, gegee van die voorneme van die Stadsraad van die Stad Durban, om die eiendom hieronder omskryf, ingevolge die toestemming van Sy Edele die Minister van Behuising, vir behuisingdoeleindes te onteien:—

Omskrywing.—Restant van Onderverdeling E van Chatsworth No. 834.

Grootte.—24 Acres 1 roede 4-33 perches.

Geregistreerde eienaar.—Allarikha Soonderjee.

Gedateer te Durban, hierdie 9de dag van Augustus 1963.—W. L. Howes, Stadsclerk, Kantoor van die Stadsclerk, Durban, 9 Augustus 1963.

CITY OF DURBAN.

NOTICE OF EXPROPRIATION.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of the Housing Act, No. 10 of 1957, of the intention of the City Council of the City of Durban, to expropriate the property described below for housing purposes, pursuant to the consent of the Honourable the Minister of Housing:—

Description.—Remainder of Subdivision E of Chatsworth No. 834.

Area.—24 Acres 1 rood 4-33 perches.

Registered Owner.—Allarikha Soonderjee.

Dated at Durban this 9th day of August, 1963.—W. L. Howes, Town Clerk, Town Clerk's Office, Durban, 9th August, 1963.

9354—9

COASTAL AUCTIONEERS (PTY.), LTD.
Insolvent Estate ABDUL KHALEK
EBRAHIM KAJEE (No. 5884), 86a
Victoria Street, Durban.

Duly instructed by the Trustee, we will sell at the spot, 86a Victoria Street, Durban, on Monday, 19th August, at 10.30 a.m., the business as a going concern, including licences, fixtures and fittings, goodwill, stock-in-trade.

N.B.—Failing a satisfactory offer for the above the assets will immediately thereafter be sold piece meal.

Terms.—Cash.

For further particulars kindly contact the auctioneers.—Coastal Auctioneers (Pty.), Limited, 224 West Street (P.O. Box 2556), Durban. Phone 60019. 9363—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, GOOLAM MAHOMED MOOLLA, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 349 Sea Cow Lake Road, Durban.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 30 days of the publication of this notice.—G. M. Moolla. 9387—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, FRIEDRICH AUGUST KOTHE, as sole Director of MBUBU STORE (PTY.), LTD., the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Sweetwaters, Natal, on the property Rem. of N of A of St. Michael's Mount No. 1658 (main Sweetwaters-Hilton Main Road).

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 512, Pietermaritzburg, within 30 days of the publication of this notice.—Mbubu Store (Pty.), Ltd., c/o J. Leslie Smith & Co., Applicant's Attorneys, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg. 9423—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, ANDRIES MARTHINUS JANSEN VAN VUUREN, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 17 Epsom Road, Durban, under the style of IMPERIAL CASH BUTCHERY.

Notice is also given hereby that I, the said ANDRIES MARTHINUS JANSEN VAN VUUREN, intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection with the Board Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 14 days of the publication of this notice. Dated at Durban this 29th July, 1963.—Andries Marthinus Jansen van Vuuren, c/o Marcus Lewis and Son, Applicant's Attorneys, 301/307 Union Club Buildings, Smith Street, Durban.

9302—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, VENGET-SAMY GUNGIAH, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 152 Pine Road, Clairwood, Natal.

Notice is also given hereby that SUBRAMANION intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 14 days of the publication of this notice.—Viljoen & Snyman, Applicant's Attorneys, 906 Saambou Building, 57 Gardiner Street, Durban. 9250—9

O.V.S.—O.F.S.

PUBLIEKE VEILING.

Insolvente Boedel LOUIS ADRIAAN DANIEL ROUX (No. X. 39/63).

Gelas deur die Kurator in bogemelde Insolvente Boedel sal ek verkoop per publieke veiling by die slaghuis (waar Insolvent vroeër 'n slagtersaak gedrywe het), in Steynstraat, Cornelia, op Donderdag, 22 Augustus 1963 om 10-uur vm. presies—

(a) *Losgoed.*—Werkstafel; ou motorenjin; Allis Chalmers trekker (1956 model, Registrasie No. OU 3078); ligte enjin met generator; sweismasjien; ou Hanomag lorrie; ou wasmasjien; hoeveelheid skaapvelle; hoeveelheid ou motorbande; Steyr trekker (Registrasie No. OU 485); sleepwa (Registrasie No. OU 1678); sleepwa (Registrasie No. OU 1118); ou tweewiel sleepwa; klipgruiser met 2 meetkaste; ou motor-chassis; hoeveelheid rommel; staal laaikas; 3 staal vensters; Barnes skaal; 4 pakke ruite; till;

tafeltjie; Briggs Stratten enjin en saag; 21 stukke asbes hardboard; vleissaag, vleisbyl, 32 vleishakke; 5 slagtermesse; sakkie sement; 2 sakkies glass stone; 100 stopverf; dubbel houtdeur; 2 klein staalvensters; worsmasjien; vleismeul; 1 vaatjie asyn; 4 skottels; 3 halfblikke kruie; Woolsley enjin met verkoeler; platvormskaal; fiets; parafienpomp; crusherband; 2 sae; 2 grawe;

(b) *Vaste eiendomme.*

(1) Seker Erf No. 28, geleë in die dorp Cornelia, Distrik Vrede, groot 75 voet by 75 voet;

(2) seker Erf No. 30, geleë in die dorp Cornelia, Distrik Vrede, groot 75 voet by 75 voet.

(3) sekere Gedeelte B van Erf No. 87, geleë in die dorp Cornelia, Distrik Vrede, groot 50 voet by 50 voet;

(4) sekere Erf No. 441, geleë in die dorp Cornelia, distrik Vrede, groot 108 voet by 135 voet;

Erwe Nos. 28, 30 en Gedeelte B van No. 87 is kaal Erwe terwyl Erf No. 441 is 'n verbeterde erf met 'n slaghuis gebou daarop.

Terme.—Losgoed: Streng kontant op die vendusie terrein. Vastegoed: Kondisies sal op veiling aangekondig word, en 'n afskrif daarvan kan intussentyd by die Kurator en/of die Afslaer nagesien word.—J. D. van der Merwe, Kurator, Posbus 7, Frankfort. Telefoon 63. P. J. Dietrichsen, Afslaer en Taksateur, Barclays Bank-Gebou, Posbus 25, Villiers. Telefoon 3 en 53.

9320—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that the ORANJE KOELKAMERS BEPERK, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which it proposes to conduct at Shop No. 3, Erf No. 112, Civic Centre, Welkom, under the name of KARROO BUTCHERY.

Notice is also given hereby that ANDRÉ STEFANUS DU PREEZ and PIETER HENDRIK DU PREEZ intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which they hold in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—Oranje Koelkamers Bpk. 9295—9

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, JACOBUS JOACHIM SCHOLTZ, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om die registrasie as kleinhandelslager ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is op Erf No. 20, Osbornestraat, Koffiefontein, te dryf.

Kennis word hiermee gegee dat ELIZABETH JOHANNA SUSANNA DE VILLIERS as Eksekuteur Testamentêr van die Boedel van wyle PIETER CASPER DE VILLIERS gelykertyd by die Raad aansoek sal doen om die registrasie van die ooreledene ten opsigte van die plek hierbo genoem, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellering van genoemde registrasie kan sy beswaar by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—J. J. Scholtz. 9434—9

Publieke veiling in die Insolvente Boedel van MEINDERT VAN DER VEER (Meestersverwysings No. X43/63).

Behoorlik daartoe gelas deur die Kurator in die Insolvente Boedel van MEINDERT VAN DER VEER (Meestersverwysings No. X43/63), sal daar per publieke veiling verkoop word by die Van der Kloof Hotel, Luckhoff, op die 12de dag van Augustus 1963, om 10-uur in die voormiddag, die volgende bates:—

(1) Dranklisensie.

(2) Stooft, naaimasjien, radio's, linne, eetgerei, breekware, beddegoed, matrasse, bedlampe, ens.

Verdere besonderhede kan verkry word by die onderstaande adresse.—P. F. Meyer, Kurator, Albany Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy, Bepark, Sonopgebou 318 (Posbus 1784), Bloemfontein; of Bezuidenhout & Kie., Afslers, Voortrekkerstraat 57, Bloemfontein. 9425—9

Publieke Veiling in die Insolvente Boedel van LOUIS JOHANNES STEPHANUS FOURIE (Meestersverwysings No. X27/63.)

Behoorlik daartoe gelas deur die Kurator in die Insolvente Boedel van LOUIS JOHANNES STEPHANUS FOURIE (Meestersverwysings No. X27/63), sal daar per publieke veiling verkoop word in ons lokaal te Eerste Straat 19, Industriële Gebied, Welkom, op die 31ste dag van Augustus 1963, om 9-uur in die voormiddag, die volgende bates:—

Huisraad.

Verdere besonderhede kan verkry word by die onderstaande adresse.—P. F. Meyer, Kurator, Albany Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy, Bepark, Sonopgebou 318 (Posbus 1784), Bloemfontein; of Die Geregsbode, Eerste Straat 18, Industriële Gebied, Welkom. 9426—9

Publieke Veiling in die Insolvente Boedel van HENDRIK JACOBUS SMIT DU TOIT.

Behoorlik daartoe gelas deur die Kurator in die Insolvente Boedel van HENDRIK JACOBUS SMIT DU TOIT (Meestersverwysings No. X40/63), sal daar deur mnre. Bezuidenhout & Kie., per publieke veiling verkoop word op die 16de dag van Augustus 1963, om 10-uur in die voormiddag, op Perseel No. B-21, Rietrivier-nedersetting-Oos, Distrik Jacobsdal, die volgende bates:—

(1) Perseel No. B-21, Rietrivier-nedersetting-Oos, Distrik Jacobsdal, groot 54,3059 morg.

(2) Trollewa, 1 steenmaker en ander gereedskap.

Verdere besonderhede kan verkry word by die onderstaande adresse.—P. F. Meyer, Kurator, Albany Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy, Bepark, Sonopgebou 318 (Posbus 1784), Bloemfontein; of Bezuidenhout & Kie., Afslers, Voortrekkerstraat 57, Bloemfontein. 9427—9

Publieke Veiling in die Insolvente Boedel van CORNELIUS JOHANNES ROETS.

Behoorlik daartoe gelas deur die Kurator in die bogenoemde Insolvente Boedel (Meestersverwysings No. X19/63), sal daar verkoop word per publieke veiling deur mnre. Bezuidenhout & Kie., op die plaas Mooifontein, Distrik Fouriesburg, op die 13de dag van Augustus 1963, om 10-uur in die voormiddag, die volgende bates:—

Mielieplanter, 1 disk, 1 hammermeule, roomafskeier, emmers, roomkanne, hawersaad, kunsmis, tabakskoffeltjie, olie, diesel brandstof, ens., ens.

Verdere besonderhede kan verkry word by die onderstaande adresse.—P. F. Meyer, Kurator, Albany Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy, Bepark, Sonopgebou 318 (Posbus 1784), Bloemfontein; of Bezuidenhout & Kie., Afslers, Voortrekkerstraat 57, Bloemfontein. 9428—9

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, ORANJE KOELKAMERS, BEPERK, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which we propose to conduct at Erf No. 119, 316 Stateway, Civic Centre, Welkom, under the name of STATEWAY BUTCHERY.

Notice is also given hereby that PIETER HENDRIK DU PREEZ intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above, to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—Oranje Koelkamers, Bpk. 9294—9

VERENIGING VIR DIE VESORGING VAN BEJAARDES.

Die bogenoemde Organisasie het aansoek om registrasie as welsynsorganisasie ingedien ingevolge Artikel 9 van die Wet op Welsynsorganisasies, 1947 (Wet No. 40 van 1947).

Die doelstellings van die Organisasie lees soos volg:—

Om huisvesting aan onversorgde en verswakte bejaardes te verskaf en hul algemene welsyn te bevorder.

Enige persoon of persone wat beswaar teen die registrasie wil indien, moet sodanige verzoek binne 21 dae vanaf die datum van hierdie publikasie aan die Registrateur van Welsynsorganisasies, Privaatsak 203 Pretoria, rig.—Mev. M. van Huyssteen, Sekretaris, Vereniging vir die Versorging van Bejaardes. 9231—9

Die Delfstowwe van Suid-Afrika

Die vierde uitgawe van *Die Delfstowwe van Suid-Afrika*
is nou beskikbaar

Prys R3.33

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

The Mineral Resources of South Africa

The fourth edition of *The Mineral Resources in South Africa*
is now available

Price R3.33

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

KENNISGEWING.

Dit word vir algemene inligting bekendgemaak dat betaling ten opsigte van bestorwe boedelkennisgewings, bestem vir plasing in die Staatskoerant op die volgende wyse moet geskied:—

In alle gevalle moet 'n ongekanselleerde R1 inkomsteseël op die boedelvorm wat vir publikasie ingestuur word, vasgeplak word.

L.W.—Betelings by wyse van tjeks, posorders of kontant sal nie meer aanvaar word nie.

NOTICE.

It is hereby notified for general information that payment in respect of deceased estate notices intended for publication in the Government Gazette should be effected as follows:—

In every instance an uncanceled R1 revenue stamp should be affixed to the relative estate notice which is submitted for publication in the Government Gazette.

N.B.—Cheques, postal orders or cash cannot be accepted as payment.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS EN VOOGDE.

Aangesien die Boedels van die Persone vermeld in onderstaande Bylae nie verteenwoordig is nie, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee, dat byeënkomste ten opsigte van die verskillende Boedels op die datums, tye en plekke vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n Persoon of Persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as Eksekuteurs of Voogde, na gelang van omstandighede.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeënkomste voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the Persons mentioned in the subjoined Schedule being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Courts of South Africa, that meetings will be held in the several Estates at the dates, times and places specified, for the purpose of selecting some Person or Persons, for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as Executors or Tutors, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE.—SCHEDULE.

L.W.—Items aan die linkerkant met 'n * gemerk, dui aan die verkiesing van 'n Voog; andersins word 'n Eksekuteur gekies.

N.B.—Items indicated by a * on the left hand side, denote the election of a Tutor; otherwise an Executor is to be elected.

KAAP.—CAPE.

Registrasie-nommer van Boedel. Registered Number of Estate.	Familienaam en Voorname van Oorlede Persoon en Beroep. Surname and Christian Names of Deceased and Occupation.	Datum van Oorlyde. Date of Death.	Datum, Tyd en Plek van Byeënkomste. Date, Time and Place of Meeting.
3234/63	Smith, Jane, housewife.....	24/6/63	22/8/63, 10 a.m., Cape Town.
3207/63	Scott, Helena Petronella, housewife.....	13/6/63	21/8/63, 10 a.m., Mossel Bay.
3261/63	Scholtz, James Latham, deckhand.....	30/5/63	22/8/63, 10 a.m., Cape Town.
3322/63	Jordaan, Christian Jacobus, geen beroep.....	11/4/63	20/8/63, 10 vm., Bellville.
4388/62	de Villiers, Elizabeth Susanna, huisvrou.....	13/9/62	21/8/63, 10 vm., Stellenbosch.
4334/55	du Toit, Maria Elizabeth, weduwee.....	6/8/55	15/8/63, 10 vm., Kaapstad.
3277/63	Thomson, Maria Elizabeth, 'n boer.....	7/3/63	15/8/63, 10 vm., Montagu.
2123/63	Visser, Gilbert Bernardt, painter, S.A.R.....	2/5/63	15/8/63, 10 a.m., Cape Town.
1257/63	Whiting, Andrew, drywer.....	28/12/61	15/8/63, 10 vm., Kaapstad.
3007/63	Truter, Brian Cecil, firebrigade driver.....	28/3/63	15/8/63, Cape Town.
3015/63	van Barneveld, Theodorus Joseph, commercial agent.....	17/11/62	20/8/63, 10 a.m., Cape Town.
3279/63	Adonis, Christian Johannes, pensioner.....	24/5/63	20/8/63, 10 a.m., Cape Town.
2655/63	Brassett, Ernest Wellington, instrument maker.....	13/5/63	20/8/63, 10 a.m., Cape Town.
3361/63	Booyesen, Sam John, lift attendant.....	8/7/63	21/8/63, 10 a.m., Paarl.
3292/63	Potgieter, Petrus Dirk, spoorwegampptenaar.....	18/7/63	28/8/63, George.
3268/63	van Papendorp, Gabriel Francois, 'n boer.....	28/6/63	19/8/63, Bredasdorp.
3044/63	Cheesman, Grace Elizabeth, home duties.....	3/7/63	22/8/63, Cape Town.
3135/63	Cinmer, Mariasha, merchant.....	September, 1941	22/8/63, Cape Town.

TRANSVAAL.

5671/63	Apostolides, Evelthan, general dealer.....	22/7/63	13/8/63, 10 a.m., Pretoria.
5361/63	Janke, Walter Albert, bus inspector.....	9/7/63	13/8/63, 10 a.m., Pretoria.
5501/63	Cuthbert, James Ian Ballantine, agronomist.....	7/7/63	13/8/63, 10 a.m., Pretoria.
5461/63	Ellis, Daniel Edward, sekretaris mynwerkers-unie.....	8/7/63	16/8/63, 10 vm., Alberton.
5571/62	Bishoff, Dorothy, housewife.....	27/7/62	16/8/63, 10 a.m., Nigel.
5641/63	Dryer, Sadie (Sarah), carpentry shopfitting.....	17/7/63	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
5842/62	Kunneke, Maria Johanna Magrieta, huisvrou.....	3/8/62	16/8/63, 10 vm., Brits.
5392/63	Bezuidenhout, Abraham Johannes Edward, voorman op slykdamme.....	26/5/63	16/8/63, 10 vm., Bethal.
5372/63	Pimm, Stella Esther, housewife.....	4/7/63	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
5272/63	Marx, Anna Catharina Elizabeth, weduwee.....	9/6/63	14/8/63, 10 vm., Klerksdorp.
3322/63	Anastasiou, Costas, klerk.....	7/4/63	16/8/63, 9.30 vm., Germiston.
8412/62	de Beer, Frederick Stephanus, kondukteur.....	26/9/62	16/8/63, 9.30 vm., Germiston.
5473/63	Shalekoff, Rachel, shop manager.....	7/7/63	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
5364/63	Kretzschmar, Lennox William Mears, fitter and turner.....	3/7/63	16/8/63, 10 a.m., Benoni.
3724/63	Johnstone, George, pensionaris.....	5/5/63	16/8/63, 10 vm., Witbank.
5724/63	Menyennett, Kathleen Agnes, armature winder.....	8/6/63	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
4894/63	van der Merwe, Stephanus Petrus, sweiser.....	30/5/63	16/8/63, 9.30 vm., Johannesburg.
5465/63	Townsend, Mervyn Berley, clerk.....	4/5/63	16/8/63, 10 a.m., Johannesburg.
4995/63	Bodenstein, Casper Gerhardus, afgetredene.....	5/5/63	13/8/63, 10 vm., Pretoria.
5285/63	Sprenger, Violet Mary.....	15/6/63	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
3295/63	Kelly, Vincent William, mineworker.....	1/3/63	16/8/63, 10 a.m., Carletonville.
4895/63	Nell, Judith Maria, housewife.....	24/6/63	16/8/63, 10 a.m., Boksburg.
5655/63	Odendaal, Sameul Wilhelm, bouwerker.....	18/7/63	16/8/63, 10 vm., Vereeniging.
5466/63	Liebenberg, Petrus Albertus, pensionaris.....	30/6/63	14/8/63, 10 vm., Klerksdorp.
5376/63	van de Vyver, Anna Catharina, plaasboer.....	17/6/63	16/8/63, 10 vm., Ermelo.

Registrasie- nommer van Boedel. <i>Registered Number of Estate.</i>	Familienaam en Voorname van Oorlede Persoon en Beroep. <i>Surname and Christian Names of Deceased and Occupation.</i>	Datum van Oorlyde. <i>Date of Death.</i>	Datum, Tyd en Plek van Byeenkoms. <i>Date, Time and Place of Meeting.</i>
5026/63	Parker, Daisy Constance.....	24/6/63	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
4076/63	Liddell, Ella Catherine.....	24/5/63	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
57058	Fraser, William Percy.....	25/4/25	9/8/63, 10 a.m., Johannesburg.
5468/63	Levin, Fanny, housewife.....	27/6/63	9/8/63, 10 a.m., Johannesburg.
5648/63	Jacobs, George, masjinis.....	8/7/63	9/8/63, 10 vm., Krugersdorp.
5469/63	Minny, Gerhardus Marthinus Samuel, electrician.....	17/6/63	9/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
5299/63	Fouche, Stefanie Frederika, huisvrou.....	1/6/63	9/8/63, 10 vm., Klerksdorp.
5509/63	van der Berg, Jacobus Johannes Daniel, 'n boer.....	1/7/63	9/8/63, 10 vm., Zeerust.
5539/63	Vorster, Paul Philippus, opsigter.....	8/7/63	13/8/63, 10 vm., Pretoria.
5719/63	Bezuidenhout, Cornelius, stores manager.....	7/7/63	9/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
5470/63	Marcus, Sheila, bookkeeper.....	23/6/63	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
5540/63	van Stein, Martha, kaufmann.....	11/12/56	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
5660/63	Segomoney, Ren Bernard Lazarus Emmanuel, priester.....	3/4/63	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
5417/63	van der Merwe, Maria Magdalena, huisvrou.....	16/6/63	14/8/63, 10 vm., Klerksdorp.
5367/63	McJannet, William, pensioner.....	11/6/63	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
5647/63	Hattingh, Andries Heidenreik, drywer.....	5/7/63	13/8/63, 10 vm., Pretoria.
3967/63	Karassavas, Stavroula, assistant.....	23/9/62	16/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.

NATAL.

2108/63	Beaton, Donald John, sergeant, S.A.P.....	8/6/63	15/8/63, 9 a.m., Durban.
2190/63	du Toit, Pieter Jacobus, speurder, S.A.S. Polisie.....	3/7/63	14/8/63, 10 vm., Pietermaritzburg.
1894/61/E	Naidoo, Ramsamy Langashona, herbalist.....	17/8/60	14/8/63, 10 a.m., Pietermaritzburg.
2051/63	McCormick, John, retired.....	5/7/63	15/8/63, 9 a.m., Durban.
2069/63	Maxwell, David Edward, retired.....	7/7/63	15/8/63, 10 a.m., Port Shepstone.
2073/63	Palmer, William Frank, security officer.....	25/6/63	15/8/63, 9 a.m., Durban.
1970/63	Ngcobo, Isaac, labourer.....	23/6/63	14/8/63, 10 a.m., Pietermaritzburg.
1077/63	Kondiah, Tommy, laundryman.....	17/9/61	15/8/63, 9 a.m., Durban.
3231/62	Klingenberg, Hans Valentin, blockman.....	19/8/62	15/8/63, 10 a.m., Eshowe.
1815/63	Garrett, Florence Ellen, housewife.....	1/6/63	12/8/63, 10 a.m., Ladysmith.
2096/63	Human, Jurie Johannes, agent.....	1/7/63	15/8/63, 10 a.m., Vryheid.
2097/63	Human, Elizabeth Johanna Susanna, housewife.....	1/7/63	15/8/63, 10 a.m., Vryheid.
2204/63	Keizer, Geert Sytse (also known as Geert Sijtse), retired.....	17/7/63	15/8/63, 9 a.m., Durban.
2198/63	Girhow, painting contractor.....	11/6/62	15/8/63, 9 a.m., Durban.
2165/63	Kajee Ismail Mahomed (also known as Ismail Suliman), general dealer.....	26/5/63	15/8/63, 10 a.m., Stanger.

ORANJE-VRYSTAAT.—ORANGE FREE STATE.

1105/63	Janse van Rensburg, Abraham Jacobus, koster.....	7/7/63	16/8/63, 10 vm., Bloemfontein.
918/63	Pienaar, Jacobus Johannes, bouer.....	16/6/63	14/8/63, 10 vm., Virginia.
1086/63	Mentz, Jan, klerk.....	17/7/63	16/8/63, 10 vm., Bloemfontein.
1078/63	Venter, Lodewikus Johannes, skagtimmerman.....	27/5/63	14/8/63, 10 vm., Welkom.
1108/63	Meyer (gebore Pratt), Anna Catharina, huisvrou.....	23/7/63	21/8/63, 10 vm., Villiers.

GRIKWALAND-WES.—GRIQUALAND WEST.

408/63	Duiker, Jacob Archibald, afgetrede onderwyser.....	12/4/63	14/8/63, 10 vm., Upington.
416/63	Nelson, Thomas, miner.....	17/7/63	14/8/63, 10 a.m., Kimberley.

OOS-KAAP.—EASTERN CAPE.

1594/63	Balzer, Hugo Edward, retired.....	1/7/63	14/8/63, 10 a.m., East London.
1567/63	Malatsky, Simon, general dealer.....	23/6/63	16/8/63, 2 p.m., Port Elizabeth.
1131/63	Naude, Donn, customs official.....	9/5/63	14/8/63, 10 a.m., East London.
1627/63	Daniell, Samuel Benjamin, municipal cable layer.....	6/7/63	16/8/63, 2 p.m., Port Elizabeth.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDEL S WAT TER INSAE LÊ.

Hierby word kragtens artikel *agt-en-sestig* van Wet No. 24 van 1913, kennis gegee, dat duplikate van die Likwidasië- en Distribusierekenings in die Boedels in die onderstaande Bylae vermeld, in die Kantore van die Meesters en Landdroste, soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of langer, indien spesiaal vermeld) vanaf gemelde datums of vanaf datums van publikasie hiervan, as dit later is, te insae sal lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie gaan die Eksekuteurs oor tot die uitbetaling ingevolge gemelde rekenings.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION.

Notice is hereby given, in terms of section *sixty-eight* of Act No. 24 of 1913, that copies of the Liquidation and Distribution Account in the Estates specified in the subjoined Schedule will be open for inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or longer if specially stated) from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the Offices of the Master and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Masters concerned during the specified period, the Executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

BYLAE.—SCHEDULE.

KAAP.—CAPE.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginndatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Typerk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros. Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
—	Kloppers, Johannes Christoffel, in lewe 'n boer, van Koranna, Klipdale, Distrik Bredasdorp, geadministreer kragtens die bepalings van artikel 48 (3) van die Boedelwet; Eerste en Finale	—	Caledon.....	Caledon-Voogdy, Beperk, Donkinstraat 21, Caledon.
—	Fyfer, Helena Catharina (voorheen Louw, gebore le Roux), van Joubertstraat 9, Caledon; Eerste en Finale	—	Caledon.....	Caledon-Voogdy, Beperk, Donkinstraat 21, Caledon.
4375/57	van der Westhuizen, Catharina Elizabeth Sophia (born le Roux), widow; Supplementary First and Final	—	Oudtshoorn....	Pocock & Bailey, Attorneys for the Executor Testamentary, 117 Church Street, Oudtshoorn.
4357/62	Writes, Hendrik Jacobus, en nagelate eggenote Magrietha Maria Magdalena Writes; Eerste en Finale	—	George.....	M. M. M. Writes, Eksekutrise Testamentêr, p/a Heunis & Heunis, Van Kerwel-huis, Yorkstraat 117 (Posbus 260), George.
507/63	Petersen, Hettie Dorothea, en nagelate eggenoot John William Peterson; Eerste en Finale	—	Knysna.....	C. J. A. Botha, Eksekuteur Datief, p/a Heunis & Heunis, Van Kerwel-huis, Yorkstraat 117 (Posbus 260), George.
5490/62	Elmie, Allie, of 179 Caledon Street, Cape Town; First and Final	—	—	T. H. Snitcher, Cohen & Snitcher, Attorneys for Executor Testamentary, 10 Mostert Street, Cape Town.
490/62	Erasmus, Jacobus Lodewicus (Lodewikus), en nagelate eggenote Johanna Catharina Erasmus (gebore Burger); Eerste en Finale	—	*Kakamas.....	Malan & Malan, Prokureurs vir die Boedel, Schröderstraat (Posbus 27), Upington.
103/63	Gwele, Joseph Henry, and surviving spouse, Katherine Henrietta Elizabeth Gwele; First and Final	—	*	Haarhoff, Hertog, Moul & Co., 30 Stockdale Street, Kimberley, Attorneys for Executrix Testamentary.
353/61	Rossouw, Johannes Nicklaas Hermanus; Eerste en Finale	—	*Prieska.....	van Niekerk & Groenewoud, Posbus 34, Prieska.
522/61	Barendse, Maria Susanna; Eerste en Laaste..	—	*Oudtshoorn...	Nico Smith & Postma, Sanlamgebou, Oxfordstraat, Oos-Londen.
1435/62	Hare, William Homer; First and Final.....	—	Stellenbosch....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.
778/62	Smal, Petrus Johannes; Eerste en Laaste....	—	Bellville.....	Haak, Marais & Pienaar, Santamgebou, Voortrekkerweg 20, Bellville.
5677	Meyer, Kathleen Sarah (born Davids), and surviving spouse, William George Meyer, of Mountain View, Cherbourg Avenue, off Waterford Road, Diep River; First and Final	—	Wynberg.....	Pincus, Matz & Feinberg, Maynard House, Maynard Road, Wynberg.
226/63	de Beer, Paulus Thimotheus, pensionaris en wewenaar, van Uintjesbos, P/s Perdekraal, Calvinia; Eerste en Laaste	—	Calvinia.....	O. P. H. Augustyn, Eksekuteur Testamentêr, Takbestuurder, Santam, Bpk., Calvinia.
2977/62	Massed joint Estate Daniel O'Meara, of "Lima", Chepstow Road, Green Point, C.P., and since deceased spouse, Fiorina O'Meara (born Allorto); First and Final	—	—	C. C. G. Steytler, Secretary, The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town, for self and Co-Executor Testamentary.
3158/62	Koorts, Joseph Louis; Eerste en Laaste.....	—	Stellenbosch....	Haak, Marais & Pienaar, Voortrekkerweg 20, Bellville.
4716/62	Maskew, Elizabeth Augusta (born Albertyn), widow, of "Tiverton", 7 Collington Road, Newlands, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	C. C. G. Steytler, Secretary, The Colonial Orphan Chamber and Trust Co., 4 Church Square, Cape Town, Agent for Executors Testamentary.
2430/63	Snyman, Johannes Hendrik; Eerste en Finale..	—	Wynberg.....	Volksskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel-en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
596/63	Bieldt, Schalk Willem Jacobus, en nagelate eggenote, Martha Jacoba Elizabeth Bieldt (gebore van der Merwe), van Bon Esperance, Paarlweg, Bellville; Verbeterde Eerste en Finale	—	Bellville.....	Volksskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel-en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
4095/62	Kirkpatrick, John Loudon, retired civil servant; First and Final	—	Knysna.....	Tidswell Richardson & Vowles, Attorneys for Executrix Testamentary, Long Street (P.O. Box 47), Knysna.
504/62	Consul, Charles Henry, and surviving spouse, Helena Elizabeth Consul (born Skippers); First and Final	—	Bellville.....	T. H. Snitcher, Cohen & Snitcher, Attorneys for Executrix Testamentary, 10 Mostert Street, Cape Town.
716/61	van Schalkwyk, Willem Abraham; Finale....	—	Williston.....	Schalk Hattingh, Prokureur vir die Eksekutrise, Posbus 106, Fraserburg.
3696/62	Louw, Maria Cornelia Magdalena (born Keyser), widow; Second and Final	—	Wynberg.....	Fuller, De Klerk & Osler, Attorneys for Executors Testamentary, N.B.S. Building, Greenmarket Square, Cape Town.
4123/62	van der Speck, Cornelius Mathew; First and Final	—	Wynberg.....	Abrahams & Gross, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.
1661/62	Fainsinger, Fabian Lazarus, director of companies, of Wynberg, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	The South African Association for the Administration and Settlement of Estates, 6 Church Square, Cape Town.
942/63	Soesman, Cecil Henry, secretary, of Cape Town, and surviving spouse, Margaret Phyllis Maud Soesman; First and Final	—	—	South African Association for the Administration and Settlement of Estates, 6 Church Square, Cape Town.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros. Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
5176/62	Willms, Martin Clause Melle, en nagelate eggenote Alettha Isabella Jacoba Willms; Eerste en Finale	—	Bellville.....	G. L. Triegaardt, Stasieweg 4, Parow.
3158/62	Koorts, Joseph Louis, en nagelate eggenote Anna Fransina Koorts; Eerste en Laaste	—	Stellenbosch....	Haak, Marais & Pienaar, Posbus 50, Bellville.
5294/62	Louw, Willem Albertus, gepensioneerd, van Elgrahof 1, Stasiestraat, Somerset-Wes, Kaap; Eerste en Laaste	—	Somerset-Wes..	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.
1/63	Scholtz, Joachim Jacobus, en nagelate eggenote Pictjie Johanna Scholtz (gebore Koen); Eerste en Finale	—	*Griekwastad..	De Villiers & Bredenkamp, Posbus 4, Griekwastad.
563/63	Simpson, Hercules; Second and Final.....	—	*	D. de Witt, Secretary, G.W. Board of Executors Trust and Agency Company, Limited, Kimberley, Executor Testamentary.
1186/63	Blanche Allison (born Kennedy), of "Bodele", Harcourt Road, Claremont, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
2856/63	Mirian Spiro (born Robinson), housewife, of 302 Craigmere Flats, Albany Road, Sea Point; First and Final	—	—	Jos. Cohen & Brett, Attorneys for the Executrix Testamentary, Geneva House, 28 Parliament Street, Cape Town.
5103/62	Johanna Beatrix Moore (born Fourie), of 4 Amsterdam Street, Parow East; First and Final	—	Bellville.....	Cohen & Company, Attorneys for the Executor Testamentary, 37 Durban Street, Bellville.
5503/62	Edgar McKay, retired accountant, of South Lodge, Park Estate, Derbyshire, England; First and Final	—	Bellville.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for the Executor Testamentary.
4592/62	Agnes Jane Gourlay, spinster, of Mowbray; First and Final	—	Wynberg.....	Dichmont & Dichmont, Attorneys for the Executrix Testamentary, P.O. Box 469, Cape Town.
1208/49	Aron Norman, builder, of Bellville South; First and Final	—	Bellville.....	Dichmont & Dichmont, Attorneys for the Executors Dative, P.O. Box 469, Cape Town.
475/63	Willie Harrison, pensioner, of Simonstown, Cape; First and Final	—	Simonstown....	A. F. W. Harrison, Executor Dative, P.O. Box 676, Cape Town.
2559/62	David Benjamin Smith, and surviving spouse, Josephine Smith (born Smith), of 41 Veld Road, Athlone; First and Final	—	Wynberg.....	Van der Byl & De Villiers, Attorneys for the Executrix Dative, 4 Wale Street, Cape Town.
1479/63	Eleanor Mary Logan, widow, of 33 Burnside Road, Tamboerskloof; First and Final	—	—	Herold, Gie & Broadhead, Attorneys for the Executrices Testamentary, 8 Darling Street, Cape Town.
553/63	Alexandra Rebecca Farmer (born Mannix), of Somerset West, Cape; First and Final	—	Somerset West	Balsillie, Watermeyer & Bosman, Attorneys for the Executors Testamentary, 49 St. George's Street, Cape Town.
3651/62	Ambrose Robert Goodsell, of Fish Hoek, Cape; First and Final	—	Simonstown....	Fairheads Trust, Limited, Agents for the Executrix Dative, 54 Shortmarket Street, Cape Town.
164/62	Aron Norman, bricklayer, of Bellville South; First and Final	—	Bellville.....	Dichmont & Dichmont, Attorneys for the Executor Dative, P.O. Box 469, Cape Town.
3195/62	Jessie Pittman, of The Gardens, Cape Town; First and Final	—	—	R. P. Gain, Executor Dative, The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
3915/62	Willem Andreas de Kock, of Observatory, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	J. C. Hulme, Executor Dative, The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
505/63	Hendrik Johannes Coetzee, of Plumstead, Cape, and surviving spouse, Christina Sophia Coetzee (born v. d. Post); First and Final	—	Wynberg.....	R. P. Gain, Secretary, Executor Testamentary, The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
1817/63	Berndt, Anton Carl Erich (ook bekend as Eric Berndt), van Die Lothians 35, Kenilworth, K.P.; Eerste en Finale	—	Wynberg.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
790/63	Swiegers, Anna Elizabeth (gebore van Wyk), van Griekwastad; Eerste en Finale	—	*Griekwastad..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
20/63	Longland, William Dan; Eerste en Finale....	—	*Upington.....	Heyns & Heyns.
311/63	Feurig, Frida (born Martienssen); First and Final	—	—	G. D. Duncan, General Estate and Orphan Chamber, 24 Wale Street, Cape Town, Executor Dative.
1522/63	Rossouw, Anna Maria, vrygesellin, van Trappesstraat 3, Worcester; Eerste en Finale	—	Worcester.....	C. Kloppers, Bestuurder van Die Worcesterse Eksekuteurskamer, Beperk, Baringstraat 29 (Posbus 34), Worcester, Agent vir die Eksekutrisse Testamentêr.
427/63	Cahn, Fritz, retired, of Diemersfontein, Wellington; First and Final	—	Wellington.....	H. L. Stern & Company, Attorneys for Executor Testamentary, 30 Hout Street, Cape Town.
5447/62	Maritz, Daniel Johannes, van Gum Grove, Bonnievale, en nagelate eggenote Anna Marthina Maritz (gebore Badenhorst); Eerste en Laaste	—	Robertson.....	G. J. van Zyl, Algemene Bestuurder, Robertson Trust en Agentskap, Beperk, Posbus 62, Robertson.
762/62	Bezuidenhout, Elizabeth Strauss, en oorlede eggenoot Gert Bezuidenhout; Eerste en Finale	—	*Upington.....	Heyns & Heyns.
2384/63	Hutchinson, Fritz William, retired magistrate, of 4 Parkside Central, Pinelands, C.P.; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Cape Branch, P.O. Box 883, Cape Town, Executor Testamentary.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
2664/63	Galvin, Violet Comfort, widow, of the Monastery Nursing Home, Sea Point; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Cape Branch, P.O. Box 883, Cape Town, Agent for Executor Dative.
1524/63	Tesselaar, Johannes Jacobus, and surviving spouse, Ellen Sussanna Maria Tesselaar; First and Final	—	Bredasdorp....	Villet & Company, Fletcher Street, Bredasdorp, Agents for Executrix Testamentary.
5166/62	Gale, Frank Gipperich; First and Final.....	—	Wynberg.....	Tennant, Brown, Chiddy & De Beer, Attorneys for Executors Testamentary, 4 Wale Street, Cape Town.
954/63	du Toit, Daniël Stephanus, rustende boer, en nagelate eggenote Maria Christoffelina du Toit (gebore Smuts), van Ideaal, Hofstraat, Riebeck-Wes; Eerste en Finale	—	Malmesbury....	S.A.N.T.A.M., Beperk, Posbus 15, Malmesbury, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
1489/63	Sumption, Mabel Lilian (born Smith), widow; First and Final	—	Wynberg.....	Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 54 Short-market Street, Cape Town.
370/62	Barron, Cecil Phillip Edward; First and Final	—	*	Duncan & Rothman, Permanent Buildings, Jones Street, Kimberley.
4709/51	Hermanus, Rebecca Johanna (born Geland), widow; First and Final	10/8/63	Bellville.....	Cecil Rabinowitz & Company, 132 Voortrekker Road, Goodwood.
1509/62	Rabie, Johannes; Eerste en Finale.....	—	Wellington....	Paarlse Eksekuteurskamer, Beperk, Wellington Tak, Posbus 20, Wellington.
43/62	Botha, Catharina Gertruida Maria (born van Gass), widow, of Kuruman, C.P.; First and Final	—	*Kuruman....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
590/62	Snyman, Johannes Hendrik, boer, van Donderbos, Distrik Kuruman, en nagelate eggenote Cornelia Carolina Snyman (gebore van Tonder); Eerste en Finale	—	*Kuruman....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
995/63	Wolff, Beatrice Miriam; First and Final.....	—	—	W. R. Wolff, Executor Dative, 4 Voortrekker Road, Salt River.
2783/62	Johnson, Hilaire John Tas, and surviving spouse, I. O. Johnson; First and Final	—	—	(Mrs.) I. O. Johnson, Executrix Dative, 8 Sunrise, Pinelands, Cape.
2938/62	Glyn, Dorothy Margaret (born Gordon), widow, of 4 Gothic Court, Rondebosch; First and Final	—	Wynberg.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.
965/63	Jenkinson, Veola (Veoloa) Marguerité, of Flat 2, Riverside Flats, Fagan Street, Somerset West, Cape; First and Final	—	Somerset West	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
1385/61	Thoresby (Thorsby), Ralph Felix, of 51 Napier Street, Worcester, Cape; Supplementary to the Second and Final	—	Worcester.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Dative.
409/63	Simenhoff, Louis, retired school principal, of 12 Clifford Road, Sea Point, Cape; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
1572/63	Bowden, Elizabeth (born McGuinness), widow, of 101 Tiverton Road, Plumstead, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrices Testamentary.
3680/62	Mouton, Wilhelm (of Wilhelmus) Johannes, rustende boer, van Emily Hobhousestraat 5, Goodwood, en nagelate eggenote Catharina Johanna Barendina Mouton; Aanvullende	—	Bellville.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
1186/63	Allison, Blanche (born Kennedy), of "Bodele", Harcourt Road, Claremont, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.
877/62	Pottas, Johannes Hendrik; Eerste en Laaste..	—	Willowmore....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Agent vir die Eksekuteur Testamentêr.
1940/63	Booker, George Thomas; First and Final....	—	—	Ross & Crowhurst, Attorneys for Executrix Testamentary, 4 Wale Street, Cape Town.
5770/62	Pienaar, Albertus Jacobus; Eerste en Finale..	—	Vredenburg....	Johannes Jacobus Kitshoff, Takbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Posbus 6, Vredenburg, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
—	Francke, Rosina Helena; Eerste en Finale....	—	Swellendam....	Louw & Steyn, Swellendam.
2498/63	Cooke, Maria Johanna Cornelia (gebore Krieger), weduwee en pensionaris, van Wellington; Eerste en Finale	—	Wellington.....	Guthrie & Theron, Prokureurs vir die Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 17, Caledon.
3174/62	Goussard, Rudolph Johannes Langner; Eerste en Laaste	—	Beaufort-Wes..	H. W. Gird & Kie., Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Donkinstraat 75, Beaufort-Wes.
2303/63	Davids, David Adonis, van Voorstraat, Wellington, en nagelate eggenote Susan Margaret Davids (gebore Petersen); Eerste en Finale	—	Wellington.....	Burger & Dewdney, Kerkstraat 54, Wellington, Prokureurs vir Boedel.
1334/63	Curtis, Joseph; First and Final.....	—	—	Syfred's Trust Company, Limited, 24 Wale Street, Cape Town.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. <i>Name of Estate and Description of Account.</i>	Beginndatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros. <i>Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by * and the Magistrate.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent.</i>
3579/59	Dell, James Douglas, retired attorney, of 97 Welverdiend Flats, Rouwkoop Road, Rondebosch, Cape; Supplementary	—	Wynberg.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Cape Branch, P.O. Box 883, Cape Town, Executor Testamentary.
3676/62	Grobbelaar, Pieter Daniel; Eerste en Laaste..	—	Paarl.....	Owen Wiggins Trust Maatskappy, Beperk, Hoofstraat 323, Paarl.
461/63	van der Merwe, Carolina Aletta; Eerste en Finale	—	Ceres.....	Paul H. S. van Zijl, Posbus 43, Ceres.
635/62	Rossouw, Willem Joubert, boer, van Saulstraat, Pk. Askham, Afdeling Gordonina, en nagelate eggenote Alida Maria Rossouw (gebore le Riche); Eerste en Finale	—	*Upington....	Kuhn & Joubert, Schroderstraat, Upington.
2347/63	van Niekerk, Martha Wilhelmina (born van Zyl), and surviving spouse, Albertus Petrus Johannes van Niekerk, of 8 Galway Street, Tiervlei, Cape; First and Final	12/8/63	Bellville.....	Dempers & Van Ryneveld, Attorneys for Executor Testamentary, 6 Church Square, Cape Town.
3989/62	Strydom, Daniel Jacobus, D. J./seun, rustende boer, van Krakeel, Distrik Unionsdale, en sy agternagestoorde eggenote Magdalena Josina Susanna Strydom (gebore Strydom); Eerste en Laaste	—	Joubertina.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank); Trustafdeling, Posbus 1109, Port Elizabeth, Agent vir Eksekuteur Datief.
4082/62	Willem Jacobus Albertus Beukes, boer, en oorlewende eggenote Johanna Elizabeth Beukes (gebore Kruger); Eerste en Finale	—	Fraserburg....	Strobos & Louw, Posbus 11, Fraserburg.
4455/62	Carel Benjamin Jacobus Steenkamp, boer, en oorlewende eggenote Johanna Wilhelmina Christina Steenkamp (gebore Smit); Eerste en Finale	—	Fraserburg....	Strobos & Louw, Posbus 11, Fraserburg.
1258/63	de Wet, Francois Johannes; First and Final..	—	Wynberg.....	(Mrs.) R. B. de Wet, Rouwkoop Cottage, Rouwkoop Road, Rondebosch, Cape.
837/63	Wiley, William James; First and Final.....	—	Wynberg.....	Mostert & Bosman, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 1456, Cape Town.
1286/61	le Roux, Johannes Willem, en nabywende eggenote Elizabeth Maria le Roux (gebore Kruger); Eerste en Finale	—	Bellville.....	P. J. Booysen, Prokureur, Posbus 55, Parow.
4753/61	Betteridge, Reginald Lewis, and surviving spouse, Susanna Johanna Betteridge; First and Final	—	Hermanus.....	Coulter & Company, 33 Adderley Street, Cape Town.
552/60	Snyman, Maria Magdalena (gebore Gresse), geskei; Tweede en Finale	—	*Prieska.....	Van Niekerk & Groenewoud, Prokureurs vir die Boedel, Maritzlaan (Posbus 34), Prieska.
4682/62	Möller, Hendrik Francois, beredder kragtens Artikel 48 (3) (b) van Wet No. 24 van 1913; Eerste en Laaste	—	Strand.....	Die Bolandse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 56, Strand.
168/63	Oosthuizen, Wessel Marthinus, en nagelate eggenote Hester Elizabeth Oosthuizen (gebore Dry), van Dorst, Ps. A 700, Vryburg; Eerste en Finale	—	*Vryburg.....	Wessels, De Kock & Van Rooyen, Posbus 82, Vryburg, Prokureurs vir Eksekutrisie.

TRANSVAAL.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. <i>Name of Estate and Description of Account.</i>	Beginndatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. <i>Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent.</i>
1933/63	Kolb, Rayner Matheas Johannes Jacobus; Eerste en Finale	—	—	Couzyn, Hertzog & Horak, Posbus 125, Pretoria
3256/61	Swanepoel, Zarel Johannes.....	—	Germiston....	Colin Kidger Tucker, Attorney, 101 Permanent Buildings, 159 Meyer Street, Germiston.
1238/61/37	Jacobus Schoenmaker.....	—	—	C. J. C. Botha, Posbus 43, Middelburg, Tvl
1282/62/15	Anderson, Robert Knight; First and Final....	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.
1517/63/7	Kok, Jacobus Johannes Christoffel; Eerste en Finale	—	Warmbad.....	F. Herman & Oberholzer, Prokureur vir Eksekutrisie Testamentar, Voortrekkerweg (Posbus 106), Warmbad, Tvl.
3717/60/24	Serdes (also known as Serdedakis), George; First and Final	—	Brakpan.....	O. N. von Broembsen of O. N. von Broembsen & Brown, Arcos Chambers, 637 Voortrekke Road (P.O. Box 67), Brakpan.
1600/63	Kotze, Tielman Francois, en nagelate eggenote Johanna Catharina Elizabeth Kotze; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	T. F. Kotze, Gemagtigde Agent, Negende Straat 7 Melville, Johannesburg

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.			
4111/62/1	van Nikkelen-Kuyper, Dorothea Margaretha, retired	—	Johannesburg..	Goldberg & Kuhn, P.O. Box 241, Pretoria.
7245/61/37	Smith, Arthur Henry, and surviving spouse, Smith, Jeannie Thersa; First and Final	—	Kempton Park..	Gilchrist & Reid, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 356, Benoni.
1666/63	Lourens, Hendrik Johannes, superintendent, Hoofposkantoor sentrale, en nagelate eggenote Christina Maria Lourens (gebore Vermeulen), van Princesstraat 39, Troyville, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	P. Z. R. Booysen, Santam, Beperk, Posbus 6160, Johannesburg.
1101/63	Appelgrein, Philippus Johannes, en nagelate eggenote, Louisa Jacoba Catherine Appelgrein; Eerste en Finale	—	Germiston.....	L. J. C. Appelgrein, Eksekutrisse Testamentêr, Verdunweg 18, Delville, Germiston.
2731/63/1	Schutte, Gerhardus Johannes Nel, en nagelate eggenote Esther Margaretha Schutte, van Rietfontein, Distrik Lichtenburg; Eerste en Finale	—	Lichtenburg....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
8700/61	Janse van Rensburg, Gerhardus Hermanus; First and Final	—	Springs.....	Ivan Davies, Theunissen, Nesor & Vos, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 16, Springs.
8423/61	Magalepo, Josiel (also known as John Staba); First and Final	—	Johannesburg..	B. Stern & Co., 109 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg.
3785/63	Künzel, Johann Michael (ook bekend as Hans Künzel), en nagelate eggenote Luise Künzel (gebore Bergmeister), van Sewende Straat 31, Linden, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1507/63/7	Heystek, Johanna Gertruida (gebore Swanepoel), en nagelate eggenoot Joost Heystek, boer, van Lisbon, Pk. Holmepark, Distrik Waterberg; Eerste en Finale	—	Nylstroom.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
8784/62/4	de Kock, Johannes Jacobus, van Welverdiend, Distrik Middelburg, Tvl.; Eerste en Finale	—	Middelburg....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1581/63/1	van den Berg, Catharina Johanna (gebore van der Westhuizen), en nagelate eggenoot Barend Frederik van den Berg, van Surreylaan 299, Ferndale, Randburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2540/63	Naudé, Jacob Stefanus, en nagelate eggenote Margeretha Magdalena Naudé (gebore Roux), van Buffelsweg 22, Rietondale, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2266/63	Grobler, Elzie Magreatha (gebore Schoeman), en nagelate eggenoot Douw Gerbrand Grobler, van Potchefstroomstraat 43, Burgershoop, Distrik Krugersdorp; Eerste en Finale	—	Krugersdorp...	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4130/63	Quinn, Hendrik Christoffel, en nagelate eggenote, Carolina Johanna Quinn (gebore Schürmann), van Voortrekkerweg 534, Gezina, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	Carolina Johanna Quinn, Eksekutrisse Testamentêr, Voortrekkerweg 534, Gezina, Pretoria.
5588/62/36	Maree, Elsie Sophia (gebore Coetzee), weduwee; Eerste en Finale	—	Potchefstroom..	I. F. Waks & Williams, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Barclays Bankgebou, Potchefstroom.
6674/57/4	Vos, Willem Lambertus Johannes, and surviving spouse, Heiltege Francina Vos (born Pretorius), of 42 Allenby Street, Witbank, Transvaal; Third	—	Witbank.....	Cross & Posemann, Suite 53, Fourth Floor, Southern Life Buildings, Pretorius Street, Pretoria, Attorneys for Executors Testamentary.
7978/62/8	Okes, Sara Elizabeth Catharina, of 343 Beckett Street, Pretoria; First and Final	—	—	Mrs. T. L. Bowen, 41 Mackenzie Street, Vryburg, Executor Testamentary.
2921/63/1	Gyde, Charlie John, retired civil engineer, of 61 Chaucer Road, Bedford, County of Bedford, England; First and Final	—	—	Macintosh, Cross & Farquharson, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 158, Pretoria.
4491/62	Bester, Andries Jacobus; First and Final.....	—	Messina.....	Gus. L. Klaff, Messina Hotel Building, P.O. Box 1, Messina, Attorney for Executor.
98/55	Senior, Aaron; First and Final.....	—	Germiston.....	Moss-Morris & Ettlinger, Provincial Building Society Building, 98 Market Street, Johannesburg.
720/63/10	Visagie, Jacobus Abraham, van 39 Louis Tri-chardtstraat, Volksrust; Eerste en Finale	—	Volksrust.....	B. Nathan, Posbus 86, Volksrust, Prokureur vir Eksekuteur Datief.
9064/62/4	Evelyn Claudia Law, widow, of Benoni; First and Final	—	Benoni.....	Gilchrist & Reid, P.O. Box 356, Benoni.
228/48	du Preez, Frederik Lorraine; Aanvullende....	—	Nigel.....	Lockett & Van den Heever, Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 99, Nigel.
1136/63	Diedericks, Maria Petronella, en nagelate eggenoot Joseph Diedericks, van Rietvlei, Pk. Swartruggens; Eerste en Finale	—	Swartruggens..	Van der Merwe & Victor, Jan van Riebeeckstraat (Posbus 4), Swartruggens.
3838/62	Johannes Christoffel Wagner, and surviving spouse, Anna Elizabeth Jacoba Wagner (born du Toit)	—	Vereeniging....	Moss Freedman & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, 114 Guardian Buildings, Leslie Street (P.O. Box 403), Vereeniging.
8683/62/3	van Deventer, Frederik Johannes Jacobus, en nagelate eggenote Daniel Jacobus van Deventer, van Driefontein, Pk. Nylstroom, Waterberg; Eerste en Finale	—	Waterberg.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4008/61	Fourie, Catharina Wilhelmina (gebore Botha), en nagelate eggenoot Pieter Jacobus Fourie, van Zwaveloort, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3381/63/1	Ueckermann, Hildegonda Louisa, en nagelate eggenoot Charles William Ueckermann, van Elfde Laan 41, Benoni; Eerste en Finale	—	Benoni.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
1735/63	Ballen, Alec; First and Final.....	—	Germiston.....	Rosenthal & Rubenstein, Attorneys for Executrix Testamentary, 514 Trichardt Road, Boksburg North, P.O. Box 177, Boksburg.
6411/61/1	Rossouw, Anna Maria Magdalena Berendina (gebore Swart), huisvrou, van „Bella Vista”, Witrivier, Transvaal, en nagelate eggenoot Henry Eugene Rossouw, motorwerktuigkundige; Eerste en Finale	—	Witrivier.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Laeveld Tak, Posbus 600, Nelspruit.
5242/51	Ryan, John, and surviving spouse, Alice Mary Ryan; Amendment to First and Final	—	—	F. F. Kossuth, 102 Southern Life Building, Pretorius Street, Pretoria.
5167/62/7	Greyling, Rudolf Cornelius du Plessis; Eerste en Finale	—	Klerksdorp.....	De Wet, Botha & Kock, Sasbankgebou, Boomstraat 22 (Posbus 33), Klerksdorp.
1958/63	Kok, Hester Elizabeth Jacomina (gebore Vosloo), en nagelate eggenoot Jacobus Johannes Kok, van Forssmansstraat 98, Christiana; Eerste en Finale	30 dae...	Christiana.....	A. W. Bands, Agent vir die Eksekuteur Testamentêr, Posbus 35, Christiana.
5298/628	Feldmann, Georg Heinrich Carl; Eerste en Finale	—	Rustenburg....	(Mev.) Johanna Catharina Wilhelmina Feldmann (gebore Viljoen).
3008/63	Muller, Willem Frederik, en nagelate eggenote Susanna Catharina Petronella Johanna Muller (gebore Hattingh); Eerste en Finale	—	Piet Retief.....	Vorster & Raubenheimer, Prokureurs vir die Eksekutrisse Testamentêr, Kerkstraat (Posbus 50), Piet Retief.
4028/62/12	Gill, Edith Kate; First and Final.....	—	Krugersdorp...	E. M. Kewney, Executrix Testamentary, c/o R. Bailey, P.O. Box 225, Krugersdorp.
1599/62	Edwards, Arthur, during his lifetime of 3 Government Village, Benoni; First and Final	—	Springs.....	Hammerschlag, Frank & Hoppenstein, Attorneys for Executor Dative, Africa House, Fourth Avenue (P.O. Box 351), Springs.
7137/62/7	Botha, Johannes Jacobus, en nagelate eggenote Magrietha Christina Botha; Eerste en Finale	—	Germiston.....	M. C. Botha, Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 251, Germiston.
1637/62/7	Landsman, George; First and Final.....	—	Germiston.....	A. Dinner, Attorney for Executrix, 112 Rutland Place, Germiston.
2340/63	Wehrmann, Richard Heinrich Christoph; Eerste en Finale	—	Rustenburg....	W. H. C. E. Wehrmann, Eksekutrisse Testamentêr, p/a Penzhorn, Coetsee & Brink, Steenstraat 44 (Posbus 55), Rustenburg.
3679/63	Markotter, Auguste Bertha Lydia (gebore Krause), huisvrou, van Walkerstraat 219, Muckleneuk, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1117/63	Kotzé, Jan Adriaan; Eerste en Finale.....	—	—	Ross & Jacobsz, Volkskasgebou 219, Van der Waltstraat 229 (Posbus 46), Pretoria, Prokureurs vir Eksekuteur.
1634/63/4	Abendroth, William, public servant, of 52 Fifth Street, Menlo Park, Pretoria; First and Final and Supplementary	—	—	Macintosh, Cross & Farquharson, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 158, Pretoria.
3036/47	van der Merwe, Jacobus Frederik, en oorlewende eggenote Johanna Isabella van der Merwe; Eerste en Finale	—	Nylstroom.....	Rogaly & Kie., Prokureurs, Stadsentrum 628, Pretoriusstraat, Pretoria.
1566/53	van der Merwe, Philippus Daniel, and surviving spouse, Maria Dorothea Jordaan (formerly van der Merwe, born Roux); Second and Final	—	—	Rogaly & Company, Attorneys for Executrix Dative, 628 City Centre, Pretorius Street, Pretoria.
2406/63	Gardner, Thomas, and surviving spouse, Margaret Annie Gardner; First and Final	—	—	Podlaschuc, Liebson & Klagsbrun, Attorneys for Executrix, Second Floor, J.B.S. Buildings, Bureau Lane, Pretoria.
4711/62	Davel, Christiaan Frederik, boer, van Draaikraal, Distrik Belfast; Eerste en Finale	—	Belfast.....	Lindhout & Birman, Prokureurs vir Eksekuteur Dative, Posbus 13, Middelburg, Transvaal.
8419/62	Johannes Hermanus Grobler, en nagelate eggenote Maria Christina Grobler (gebore Enslin), van Palmietfontein, Pk. Rykaartspas; Verbeterde Eerste en Finale	—	Ventersdorp....	Gillett, Van Zyl, Nell & Grobler, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Carmichaelstraat (Posbus 48), Ventersdorp.
651/63/1	da Silva, Francisco Mendes, retired plumber, of 46 Eighth Street, Springs, and surviving spouse, Agueda da Silva (born Rodrigues); First and Final	—	Springs.....	Charles Sherman & Levin, Attorneys for Executrix Testamentary, Wima Court, Fourth Street, Springs.
5996/61	Harry William Vorenberg; First and Final....	—	Johannesburg..	Bernard Gering, Gering & Nell, Attorneys for the Executors Testamentary, Third Floor Vorenberg House, Johannesburg.
8311/62/1	van Schalkwyk, Jacobus Cornelius (Cornelis) Johannes, en nagelate eggenote Cornelia Johanna van Schalkwyk (gebore Venter), van van Rapportryerstraat, Trichardt; Eerste en Finale	—	Bethal.....	Feldman & Cohen, Prokureurs vir Eksekutrisse Dative, Posbus 63, Bethal.
4700/62	Oelofse, Jan Hendrik; Eerste en Finale.....	—	—	Mev. K. L. Oelofse, Magsstraat 10, Wespark Pretoria.
4931/60	Freel, Joseph; Supplementary.....	—	Brakpan.....	Alex. Baillie, Koseff & Camp, Agents for Executrix Testamentary.
5321/59/1	de Jongh, Daniel, retired farmer, of Block 4, White River, Transvaal, and surviving spouse, Eva Louise de Jongh (born Jooste); First and Final	—	White River....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Lowveld Branch, P.O. Box 600, Nelspruit.
2728/63	Jacobs, Johanna Maria (voorheen Erasmus, gebore van Heerden); Eerste en Finale	—	Delareyville....	J. A. Louw & Kie., Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Kontikigebou, De Kockstraat 11 (Posbus 123), Vryburg.
1834/62/4	Adendorff, Aletta Catharina Magdalena (gebore Davies), en nagelate eggenoot Samuel Christoffel Adendorff, boer, van Uitkoms, Pk. Machadodorp; Eerste en Finale	—	Waterval-Bo...	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Laeveldtak, Posbus 600, Nelspruit.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspekte indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydsperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
754/62/4	McKay, Charles George Milne, fitter and turner, of 41 Marloth Street, Nelspruit, Transvaal; First and Final	—	Nelspruit.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Lowveld Branch, P.O. Box 600, Nelspruit.
346/63	Ferreira, Hendrik Pieter, pensionaris, van Vyfde Straat 63A, Distriksdorp, Krugersdorp, en nagelate eggenote Cecilia Helena Christina Ferreira (gebore Smit); Eerste en Finale	—	Krugersdorp...	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, 111 Volkskasgebou, Markstraat 76, Johannesburg.
829/63	Jackson, Nicolaas Johannes Uys, en nagelate eggenote Hester Agnes Jackson (gebore la Grange); Eerste en Finale	—	Kempton Park..	Golach & Schumann, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 67, Kempton Park.
1279/62	Owen, Harold Thomas, commercial pilot, of 5 Morton Jaffray Drive, Eastlea, Salisbury; First and Final	—	—	Netherlands Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1144, Johannesburg.
1236/63	le Roux, Andries Johannes; Eerste en Finale..	—	Potchefstroom..	Thiel, Theron & Le Grange, Prokureurs vir Eksekuteur, Volkskasgebou, Kerkstraat, Potchefstroom.
8828/62	Scheffer, Frans Jacobus, van Enkelkwartiere, Rhodesiese Spoorweë, Sinoia, Suid-Rhodesië; Eerste en Finale	—	Amersfoort....	D. C. Crozier, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 86, Amersfoort.
311/62/36	Weber, Oltman Jacob; Eerste en Finale.....	—	Sabie.....	D. J. Potgieter, Markplein, Sabie.
6639/62/19	van Greunen, Jan Hendrik; Eerste en Finale..	—	Sabie.....	D. J. Potgieter, Markplein, Sabie.
4409/55	Hartshorne, John Robertson; First and Final..	—	Johannesburg..	R. S. Kahanovitz, 64 Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg.
5921/62	Cilliers, Gesina Cornelia (ook bekend as Gezina Cornelia Cilliers) (gebore Venter), huisvrou, en nagelate eggenoot Sarel Arnoldus Cilliers, boer, van die plaas Langverwacht, Pk. Ermelo, Transvaal; Eerste en Finale	—	Ermelo.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Oostelike Transvaal-tak, Posbus 2024, Pretoria.
7815/61/5	Landsberg, Wilhelm Otto Erich, boer, van „Van Kolderskop”, Pk. Balfour, Transvaal; Eerste en Finale	—	Balfour.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Oostelike Transvaal-tak, Posbus 2024, Pretoria.
3443/60/3	Prinsloo, Barend Jacobus, boer, van die plaas Oogiesfontein, Pk. Ogies, Distrik Witbank; Tweede en Finale	—	Witbank.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Oostelike Transvaal-tak, Posbus 2024, Pretoria.
5186/62	Rainer, Friedrich (also known as Fritz); First and Final	—	Johannesburg..	Benno Tennet, Executor Testamentary, 43 Magor House, 74 Fox Street, Johannesburg.
1395/63/5	Greyling, Barend Christiaan, vragmotorbestuurder, van Coetzeestraat 39, Zeerust, en nagelate eggenote Magdalena Jacoba Johanna Greyling (voorheen Swart, gebore van der Berg); Eerste en Finale	—	Zeerust.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal-tak, Posbus 1365, Pretoria.
337/63/7	Horn, Christiaan Jacobus, sales manager, of 2 Ivy Street, Sunnyside, Pretoria; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
2214/62/4	Olivier, Lourens Rasmus, rustende boer, van Nooitgedacht, Pk. Swartruggens, Distrik Rustenburg, en nagelate eggenote Johanna Susanna Maria Olivier (gebore Scheepers); Tweede en Finale	—	Swartruggens...	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal-tak, Posbus 1365, Pretoria.
5302/62/2	van der Hoff, Mary Elizabeth (gebore Smith), van Schoonplaats, Pk. Camelford, Christiana, nagelate eggenoot Pieter van Otterloo van der Hoff; Eerste en Finale	—	Christiana.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal-tak, Posbus 1365, Pretoria.
5377/60	Vorster, Susara Jacomina (voorheen Jordaan, gebore Venter); Eerste en Finale	—	—	Dyason, Douglas, Muller & Meyer, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Saambougebou, Andriessstraat, Pretoria.
4671/56/	Brokman, Sophie Dorothee (born Drögemüller), of Wietzendorf, District Soltau, Wiesenstrasse 1, Germany; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
7364/62/4	Read, Nicholas St. Clair, retired civil servant, of 1139 Prospect Street, Hatfield, Pretoria, Transvaal; Amended Supplementary First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
3600/63	Sparrow, Mayo Mary Ogilvie (also known as Mayo Mary Sparrow) (born Lundie), widow, of Westergloor, 610 Schoeman Street, Pretoria; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
9357/62/7	Heymans, Hendrik Bernardus, boer, van Doornpan, Pk. Ottosdal, en nagelate eggenote Anna Sophia Heymans (gebore le Roux); Eerste en Finale	—	Ottosdal.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal-tak, Posbus 1365, Pretoria.
5217/62/7	Jones, Daniel Hermanus Johannes, pensioenaris, van Fiddestraat 401, Bronkhorstspuit, Transvaal, en nagelate eggenote Martha Margaretha Jones (gebore Fourie); Eerste en Finale	—	Vereeniging....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 8000, Johannesburg.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginndatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
2207/63/7	van Nickerk, Pieter Thomas, pensionaris, van Vyfhoek, Potchefstroom, en nagelate eggenote Maria Barendina van Nickerk (gebore van der Spuy); Eerste en Finale	—	Potchefstroom..	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 124, Potchefstroom.
966/63	Kopel, Maishe (of Morris of Moses); Gewysigde Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Hofmeyr, Stegmann & Able, Tiende Vloer, Sanlamgebou, Kommissarisstraat 63 (Posbus 3768), Johannesburg.
7945/62	Robberts, Francois Alwyn, en nagelate eggenote Cornelia Sophia Robberts, van Strydomstraat 40, Heidelberg, Tvl.; Eerste en Finale	—	Heidelberg....	Viljoen & Meek, Voortrekkerstraat 29 (Posbus 21), Heidelberg, Transvaal, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr.
570/63	Treasurer, Helena; First and Final.....	—	—	K. H. Wright, c/o Lunnon & Tindall, Standard Bank Chambers, Church Square, Pretoria.
7839/60	Pellow, Richard Henry, and surviving spouse, Hilda May Pellow (born Brokenshire); First and Final	—	Germiston.....	W. E. Vardy, P.O. Box 38, Germiston.
1726/63	van Staden, Carel Sebastiaan van Heerden, van Elandsfontein, Derby, Distrik Rustenburg; Eerste en Finale	—	Koster.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2315/63/5	van Staden, Anna Dorothea, en nagelate eggenoot Carel Sebastiaan van Heerden van Staden, van Elandsfontein, Derby, Distrik Rustenburg; Eerste en Finale	—	Koster.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
776/63	Ras, Christiaan David, van Hoofdstraat 50, Christiana, en nagelate eggenote Martha Susanna Ras (voorheen Groenewald, gebore Botha); Eerste en Finale	—	Christiana.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1678/63	Janse van Rensburg, Hendrik Nicolaas, en nagelate eggenote Hendrina Maria Janse van Rensburg (gebore Botha); Eerste en Finale	—	Rustenburg....	Mev. H. M. Janse van Rensburg, Posbus 71, Marikana.
985/63	Woodward, Harry Ernest, pensionaris, en nagelate eggenote Helena Wilhelmina Woodward (voorheen Oosthuizen, gebore de Beer), van E.S.C. 89, Redan, Tvl.; Aanvullende Eerste en Finale	—	Vereeniging....	P. Z. R. Booysen, Santam, Beperk, Posbus 6160, Johannesburg.
8455/62	Brown, Charles William; First and Final.....	—	—	Weavind & Weavind, P.O. Box 34, Pretoria.
1005/63/5	Pretorius, Willem Lodewijk, mine rigger, of Township Hotel, Springs, Tvl.; First and Final	—	Springs.....	Moodie & Robertson, Attorneys for Executrix Dative, P.O. Box 4685, Johannesburg.
6995/61	Ramokonope (Ramokonopi), Elias, property owner, and surviving spouse, Julia Ramokonope; First and Final	—	Johannesburg..	Greenfield & Greenfield, Attorneys for Executrix Testamentary, 305 Lewis and Marks Buildings, 65 President Street (P.O. Box 8870), Johannesburg.
785/62/5	Michaelson, Annie, housewife, widow; First and Final	—	Johannesburg..	Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Attorneys for Executors Testamentary, Fifth Floor, Innes Chambers, Pritchard Street, Johannesburg.
7847/62/7	Law, Thomas Cecil, chemist, of Marandellas, Southern Rhodesia; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executor Testamentary.
5259/62	Prentice, Douglas Gillert, retired motor engineer, of Flat 4, 1 Church Walk, Worthing, Sussex, England; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executor Testamentary.
1645/63/5	Wasserman, Pieter Cornelis, rustende boer, van Greylingstad, Transvaal, en nagelate eggenote Elizabeth Petronella Destero Wasserman (gebore Schaap); Eerste en Laaste	—	Balfour.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Eksekuteurs Testamentêr.
4156/62/36	Pearl, Mannie, merchant, of Pickstone Mine, P.O. Hartley, Southern Rhodesia; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Testamentary.
204/63/4	Giffard, Margaret Linton, widow, of "Whittington", 4 Bellevue Villas, Kings Cliff, St. Helier, Jersey, C.I.; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executors Testamentary.
7936/62	Duncan, David Smith; First and Final.....	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
286/63	Piggott, Frank, and surviving spouse, Edith Violet Piggott; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
1543/63	Perkins, Albert Edward, and surviving spouse, Helen Perkins; First and Final	—	Springs.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
5786/62	Coetzee, Cornelius Jacobus; First and Final..	—	Johannesburg..	Bowman, Gilfillan & Blacklock, United Building, cor. of Eloff and Fox Streets, Johannesburg, Attorneys for Executor Dative.
4902/59/34	Schwartzchild, Jacob.....	—	Johannesburg..	Summerley & Kirsch, Attorneys for Executrix Testamentary, Palace Building, Pritchard Street, Johannesburg.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginpunt van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
1229/62	Coetzer, Adriana Johanna Maria (born Ros-souw); First and Final	—	Johannesburg..	Lowenberg & Gishen, Attorneys for Executors Testamentary, 1221 Rand Central, cor. of Jeppe and Joubert Streets, Johannesburg.
188/60	Smith, Richard Joseph; First and Final.....	—	Johannesburg..	N. E. Feinstein & Partners, Fourth Floor, York House, 57 Rissik Street, Johannesburg.
8530/61	van Wyk, Petrus Adriaan Louis; First and Final	—	Germiston.....	Henry Tuckery and Partners, Attorneys for Executrix Dative, 101 Permanent Buildings, 159 Meyer Street (P.O. Box 507), Germiston.
8081/62	Bleasby, Elizabeth May; First and Final.....	—	Johannesburg..	Eastern Province Guardian Loan and Investment Co., P.O. Box 4615, Johannesburg.
4701/62/1	Graham, Cornelia Frederika Catharina, house-wife; First and Final	—	—	C. H. du Plooy, c/o Central Board of Executors and Investment Co., Ltd., P.O. Box 2436, Pretoria.
624/63/4	Weideman, Anna Johanna Susanna (gebore Pretorius), huisvrou, weduwe, van Viljoen-straat 27, Klerksdorp; Eerste en Laaste	—	Klerksdorp.....	M. E. Rood & Brady, Alliedgebou (Posbus 6), Klerksdorp.
9353/63	Atkinson, Bryan St. John Mahon, farmer; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Testamentary.
8766/62	van Wyk, Casper Jan Hendrik, huisvrou, van Strubenstraat 287, Pretoria, en nagelate egge-noot Louis van Wyk; Eerste en Finale	—	—	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Pos-bus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekuteur Testamentêr.
8513/62/3	McNeillie, Arthur John, retired bank official, of Midvale Road, Highlands, Salisbury; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agent for Executrix Testamentary.
3173/63	Ottens, Johann Hinrich August; First and Final	—	—	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, 316 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.
3775/63	Rehder, August Ernst John; First and Final..	—	—	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, 316 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.
2032/63/2	Kumm, Robert Oswald Ferdinand; First and Final	—	—	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, 316 Permanent Build-ings, Paul Kruger Street, Pretoria.
2353/63	Schweigart, Ellen Elfriede Clara Maria; First and Final	—	—	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, 316 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.
615/63/5	Kühne, Johann Hermann (Hermann Johannes), Yskorpensionaris, van Engelenburghuis, Hamiltonstraat, Arcadia, Pretoria, en nagelate eggenote Maria Freda Helena Kühne (gebore Lange); Eerste en Laaste	—	—	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Pos-bus 1330, Pretoria, Eksekuteurs Testamentêr.
8522/61	Solomon, Stanley Alexander, director of com-panies; First and Final	—	Johannesburg..	Raphaely, Weiner & Alexander Bros., Seventh Floor, J.B.S. Building, Johannesburg.
8631/62/1	James, Helene Ernestine (born Böhm), widow; First and Final	—	Johannesburg..	N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Sixth Floor, Reinsurance House, cor. of Commissioner and Sauer Streets (P.O. Box 927), Johannesburg, Attorneys for Executrix Testa-mentary.
1415/63	Steyn, David Theunis, and surviving spouse, Thelma Louisa Steyn (born Brandt); First and Final	—	Johannesburg..	Scott Brown & Tunnell, Attorneys for Executrix Testamentary, Fifth Floor, Surrey House, 35 Rissik Street, Johannesburg.
5861/62/1	Strugnell, Walter; First and Final.....	—	Johannesburg..	Northern Trust Co., Ltd., Northern Trust Building, 28 Harrison Street, Johannesburg, Agents for Executrix Testamentary.
3232/62	Bethune, Esme Hope Cloete; First and Final..	—	—	Isaac Katz & Son, Attorneys for Executor, Dative, Ninth Floor, Provincial Building Society Building, 98 Market Street, Johannes-burg.
4725/62	Snaier, Reiter (also known as Rita Snaier); First and Final	—	Johannesburg..	Isaac Katz & Son, Attorneys for Executor Testamentary, Ninth Floor, Provincial Building Society Building, 98 Market Street, Johannes-burg.
8091/62	Ledsom, Henry, and surviving spouse, Sarah Annie Ledsom; First and Final	—	Johannesburg..	L. I. Dreyer, P.O. Box 3407, Johannesburg.
6519/62	Waddington, John Olds; First and Final.....	—	Johannesburg..	Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannes-burg.
4893/62	Levin, Israel Alick; First and Final.....	—	Johannesburg..	Attorney for Executor Dative, Derek Israel, 502 C.N.A. Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.
1133/62/3	Cairns, Walter Scott; First and Final.....	—	—	Miss W. H. Cairns, c/o The Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 271, Johannesburg, Executrix Testa-mentary.
1506/62	Montsitsi, Hendrick; First and Final.....	—	Johannesburg..	Duthie, Douglas, Stuart & Co., 505 ABC Chambers, 27 Simmonds Street, Johannesburg.
7429/62	Sinclair, Fay Winsom; First and Final.....	—	Johannesburg..	Duthie, Douglas, Stuart & Co., 505 ABC Chambers, 27 Simmonds Street, Johannesburg, Attorneys for the Executor Testamentary.
1509/62	Pryce, Vera Joyce; First and Final.....	—	Johannesburg..	Shenker, Shenker & Gross, Attorneys for Executor Testamentary, 218-225 Loveday House, Marshall Street, Johannesburg.
8795/59	Jankelowitz, Liba Rivka; First and Final.....	—	Johannesburg..	D. A. Kark, 306 Grand National Buildings, Rissik Street, Johannesburg, Attorney for Executrix Dative.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Beginnendatum van Inspekte indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydens Inspeksie langer as 21 dae. Commencement Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
1674/63/4	Ogilvie, Lilian, and surviving spouse, George Miller Ogilvie; First and Final	—	Johannesburg..	Scott, Brown & Tunnell, Attorneys for Executor Testamentary, 500 Surrey House, 35 Rissik Street, Johannesburg.
5296/62	Davies, Mary Jane, housewife, widow, 364 Mimosa Road, Northcliff, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
8883/62	Harte, Charlotte Mary, of 5 Lennox Street, Waverley, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	B. A. Cox and Miss R. C. Harte, Executors Testamentary, Syfret's Executor & Trust Co. Ltd., P.O. Box 7419, Johannesburg.
5464/61	Bodley, Joseph Charles; First and Final.....	—	Germiston.....	Bernard Melman & Me'man, Attorneys for Executors Testamentary, C.N.A. Building, Commissioner Street, Johannesburg.
8573/62/3	de Jager, Josias Jeremiah, and surviving spouse, Giovanna Conforta de Jager (born Piomboni), of 3 Reitz Street, South Hills, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
590/63	Juby, Stephen John Gibson; First and Final....	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
8006/62	Wise, Robert Samuel; First and Final.....	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
6383/62/3	Taylor, Kate Adelaide; First and Final.....	—	Johannesburg..	Arthur Walter Morgan Somerville, Executor Testamentary, c/o Steytler, Gimmer & Murray, 423 Mutual Building, Harrison Street, Johannesburg.
899/63/9	Tucker, Beatrice Violet; First and Final.....	—	Johannesburg..	Security Trust (Pty.), Ltd., P.O. Box 2103, Johannesburg.
51/63	Bundy, Elizabeth Doig (born Campbell), housewife, of 84 Buckingham Road, Kensington, Johannesburg, and surviving spouse, Gordon Wreyford Bundy; First and Final	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
2867/63/7	Harrison, Nellie Florence; First and Final....	—	Barberton.....	Bowman, Gilfillan & Blacklock, United Building, cor. of Eloff and Fox Streets, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.
4966/62	O'Hare, Rose; First and Final.....	—	Johannesburg..	Bowman, Gilfillan & Blacklock, United Building, cor. of Eloff and Fox Streets, Johannesburg, Attorneys for Executors Testamentary.
566/63	Thomas, George Henry, retired fitter, of Princes Buildings, Princes Avenue, Benoni, Tvl.; First and Final	—	Benoni.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 8000, Johannesburg.
7816/62	Swart, Daniel Johannes, retired police officer, of 24 Cameron Court, Benoni, Transvaal, and surviving spouse, Wilhelmina Magdalena Swart (born Liebenberg); First and Final	—	Benoni.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 8000, Johannesburg.
611/63/1	Blackburne, Charlotte Elizabeth Stuart (formerly Leftwich, born Beck), housewife, and surviving spouse, William Milner Jordan Blackburne, assistant compound manager, of B5 Rand Leases, Florida, Transvaal; First and Final	—	Roodepoort....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 8000, Johannesburg.
7914/62/4	Buckley, Alice; First and Final.....	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 932, Johannesburg.
8969/62	Ball, John; First and Final.....	—	Benoni.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
1243/63	Clarkson, Hugh, and surviving spouse, Mary Isobel Clarkson; First and Final	—	Germiston.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
1897/6/37	Irving-Bell, John Rutherford; First and Final..	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
441/63/1	Garraway, Jessie; First and Final.....	—	Johannesburg..	W. E. J. Goldsbrough, Sagit Trust Company, Limited, P.O. Box 155, Johannesburg.
9257/62/7	Kinahan, Robert Frederick; First and Final....	—	Johannesburg..	J. L. Wicks, Sagit Trust Company, Limited, P.O. Box 155, Johannesburg.

NATAL.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Beginndatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing date for inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros. Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
1239/63/ E.3	McCoubrey, May Constance; First and Final	—	Durban.....	Fowle & Driman, Attorneys for Executrix Testamentary, 203 Allied Buildings, Durban.
1851/60	Kadiran; Amended First and Final.....	—	Mooi River....	Bale & Greene, Attorneys for Executor Dative, Chancery Lane (P.O. Box 126), Pietermaritzburg.
3002/62	Alcock, William; First.....	—	—	F. J. Alcock, for Executrix Testamentary, c/o Shaw & Company, Greene's Chambers, Chancery Lane, Pietermaritzburg.
1477/63	Osmond Willson Augustus Gladwin, retired; First and Final	—	—	Lister & Lister, P.O. Box 144, Pietermaritzburg.
548/63 and 30340	Johnston, Annie Louisa; First and Final.....	—	—	W. E. Bale & Mortimer, 135 Church Street, Pietermaritzburg, Agents for Curator Bonis.
2579/60	Walker, Johanna Gertruida; Verbeterde Eerste en Laaste	—	Vryheid.....	J. W. Wassermann, Posbus 44, Vryheid, q.q. Eksekutrise Testamentêr.
3419/62	Booth, Reginald Thomas, building artisan, of 67 Jacobs Road, Clairwood, Durban; First and Final	—	Durban.....	L. Podbielski, Executor Dative, Suite 338/9, West Walk, 390 Smith Street, Durban.
3268/62	Athol Owen Edward Chapman, retired farmer, of Argyle, Albert Falls, Natal; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Co-Executor Testamentary.
3045/62/1	Bee, Kathum, of Durban, and surviving spouse, Fakir Mahomed; First and Final	—	Durban.....	Cowley & Cowley, Second Floor, Southern Lane Buildings, Southern Place, off 320 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Dative.
167/63	Ramojah, colonial-born Indian woman, No. 23202/15093, and surviving spouse, Perumal (also known as C. P. Naidoo), colonial-born Indian, No. 15099/6027/7040, of "Maitland Park", Tongaat, Natal; First and Final	—	Durban.....	R. M. Naidoo, Administrator of Estates, Agent for Executor Testamentary, 71 Albert Street, Durban.
16/63	Phelps, Reginald Robert; First and Final....	—	Durban.....	Netherlands Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), P.O. Box 2097, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
2461/61	Ramlakhan, colonial-born Indian, Birth Register No. 646/1901, and surviving spouse, Rookmin, of 64 Moorewood Road, Clare Estate, Durban; First and Final	—	Durban.....	Clarkson & Driver, Lex Chambers, 24 Parry Road, Durban, Natal, Attorneys for Executor Testamentary.
181/62	Naidoo, Ramiah Reddiyerkiah; Second and Final	—	Durban.....	Robert E. Levitt & Company, Fourth Floor, Whytock Building, 397 Smith Street, Durban.
790/62/ E.3	Masson, George; First and Final.....	—	—	Smythe & Company, Attorneys to the Executor Testamentary, P.O. Box 104, Pietermaritzburg.
3710/62	Clack, Alfred Bruce, retired, and surviving spouse, Elizabeth Catharina Charlotte Clack (born Swanepoel), of 5 Landsberg Place, Pietermaritzburg; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.
3058/62	John Drummond, mechanic, and surviving spouse, Grace Doreen Drummond; First and Final	—	Empangeni....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Executor Dative.
1389/62	Hammerton, Goerge Robert Bagshaw, and surviving spouse, Janet Hammerton; Second and Final	—	Estcourt.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.
2261/62	Day, Mary Ann (born Smith), widow; First and Final	—	Durban.....	M. J. Ensor, Suite 4, Founders' House, 15/25 Parry Road (P.O. Box 1050), Durban.
2535/58	Ali, Sheik Osman (also known as Shaik Osman Muhammad), and surviving spouse, Fatima Bee; Second and Final	—	Umzinto.....	Henwood, Britter & Caney, Attorneys for Executrix Dative, Ninth Floor, Cennewa House, 347 West Street (P.O. Box 862), Durban.
2320/58	Varaden, No. 16848/4277/859, of Sanderson Road, Pinetown, Natal; Amended First and Final	—	Pinetown.....	The Perseverance Land and Estate Agency, Madoline Buildings, 439 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
257/63	Purcell, William, and surviving spouse, Emma Purcell; First and Final	10/8/63	Umzinto.....	(Mrs.) E. Purcell, Bissett Street, Umkomaas.
3010/62	Robert Henry Ker, retired policeman; First and Final	—	—	D. L. McGillewie & Company, P.O. Box 450, Pietermaritzburg.
564/63/ E.3	Macdonald, Annie Harriet, of Durban; First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors Testamentary.
2385/62	Vogt, Gladys Adelaide; First and Final.....	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Executor Dative.
113/63	Howroyd, Kenneth Percival Oates, of 12 Kensington Gardens, Umbilo, Durban, and surviving spouse, Alma Elizabeth Howroyd (born Clack); First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors Testamentary.
1771/62	Subramanien (also known as Subramanien Cunden, and Cunden Subramanien Peter); First	—	Durban.....	Marriott & Brodie, P.O. Box 1465, Durban.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginndatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydenskieding langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
2173/60	van der Westhuizen, Johannes, and surviving spouse, Enid Maria Debora van der Westhuizen; First and Final	—	Stanger.....	Laurie C. Smith & King, 22 Jackson Street (P.O. Box 46), Stanger.
2562/62	Gregg, Connell Leonard, and surviving spouse, Edna May Gregg	—	Durban.....	(Mrs.) M. T. Steytler, 21 Nobel Road, Durban.
2053/63	Haveman, Garfield George.....	—	Paulpietersburg	M. Haveman, p/a D. P. (Bob) Kleyn, Posbus 64, Volksrust.
410/63	Brown, Stanley William; First and Final.....	—	Durban.....	J. L. Wicks, P.O. Box 155, Johannesburg.
227/63	Miriam Garland Kyle, spinster, nursing sister, of Court Lane, Verulam; First and Final	—	Verulam.....	R. L. Hugman, Executor Testamentary, Court Chambers, P.O. Box 21, Verulam.
2416	Arthur Beckett, retired police officer, of 9 Todd Street, Verulam, and surviving spouse, Doris Kate Beckett; Supplementary	—	Verulam.....	R. L. Hugman, Attorney for Executrix Testamentary, Court Chambers, P.O. Box 21, Verulam, Natal.
650/46	Catherine Couper Laurens; First and Final....	—	—	A. J. McGibbon & Brokensha, Solicitors for Executor and Executrix Testamentary, Change Lane (P.O. Box 51), Pietermaritzburg.
479/63	Yettie Rachel Grunes; First and Final.....	—	Durban.....	Hayman Levy, Legator & McKenna, Attorneys for Executor Dative, Halvert House, Greenacre's Passage, Durban.
2370/62/ E.3	Ramlakkan, colonial-born Indian, Nos. 29953/11086/11087, farmer, and surviving spouse, Rajkallee, colonial-born Indian woman, Nos. 7116/7534/7535, of Newglasgow, near Verulam, District of Inanda, Natal; First and Final	—	Verulam.....	Y. S. Chinsamy, Agent for Executor Testamentary, 33 Moss Street (P.O. Box 138), Verulam.
3025/62/ E.3	Punwasee, colonial-born Indian, Birth Register No. 4144/1916, gardener, and surviving spouse, Rajmoney, colonial-born Indian woman, Nos. 5828/62168, of Esenembi, District of Lower Tugela, Natal; First and Final	—	Stanger.....	Y. S. Chinsamy, Agent for Executor Testamentary, 33 Moss Street (P.O. Box 138), Verulam.
2370/62/ E.3	Adhie Parsuramen, colonial-born Indian, Birth Register No. 7914/1938, retired merchant, of Mount Moreland, near Verulam, District of Inanda, Natal; First and Final	—	Verulam.....	Y. S. Chinsamy, Agent for Executor Testamentary, 33 Moss Street (P.O. Box 138), Verulam.
233/62	Green, Sidney, of 15 Evedale, 126 Percy Osborn Road, Durban, Natal; First and Final	—	Durban.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
2572/62	Edith Ramsbottom (born Thatcher), housewife, of 111 Crompton Street, Pinetown; First and Final	—	Pinetown.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Executor Testamentary.
961/63/ E.3	Kathleen Mary Moorgas (born Langley), old age pensioner; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
1400/63	Ellen Eliza Lightening (born Rawling), widow, of 2268 Marine Drive, Bluff, Durban; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Executor Testamentary.
1341/63	Beatrice Mary Kidwell (born de la Bertouche), old age pensioner; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban.
1223/63	Williamina Margaret Ferguson (born McIntyre), widow, of 177 Berea Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
2655/62	William Gabriel Canham, pensioner; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Dative.
952/63	Elsie Natalie Brownlee, spinster, of Anerley, South Coast, Natal; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Executor Testamentary.
3934/62	Ronald Conway Acutt, pensioner; First and Final	—	Pinetown.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Executor Testamentary.
314/63	Layton Ernest Hope Thomas, senior health inspector, of 5 Nagle Square, Woodlands, Durban, Natal, and surviving spouse, Johanna Christina Thomas; First and Final	—	Durban.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
3185/62	Blacker, William Raymond Randall; First and Final	—	Stanger.....	E. R. Browne, Brodie & Company, Solicitors to the Estate, 201 United Buildings, 291 Smith Street, Durban.
3793/62	Lilian May Victory Stiebel, housewife; First and Final	—	Durban.....	A. D. Millar & Kimber, 107/112 Volkskas Building, 23 Gardiner Street, Durban.
3400/62	Collier, Arthur Critchley.....	—	Durban.....	E. R. Browne, Brodie & Company, Solicitors to the Estate, 201 United Buildings, 291 Smith Street, Durban.
3136/62	Jack Orr, retired; First and Final.....	—	Durban.....	A. D. Millar & Kimber, 107/112 Volkskas Building, 23 Gardiner Street, Durban.
383/63	Ethel Agnes Graham (born Thimble); First and Final	—	Camperdown...	Lester E. Hall & Company, P.O. Box 52, Hillcrest.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Beginndatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros. Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
3487/62	Tom Sumner, of The Osborne Hotel, Musgrave Road, Durban, Natal; First and Final	—	Durban.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
155/63	Arthur Alfred Webber, of "Lastlap", Uvongo, Natal, and surviving spouse, Johanna Catharina Webber; First and Final	—	Port Shepstone	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
3347/62	Robert Spencer Jameson, retired; First.....	—	Durban.....	N. D. Thompson, duly authorised Agent for the Executrix Testamentary, c/o Osborn & Jones, 301 London Assurance House, Smith Street, Durban.
1940/62	Gibson, Frances; First and Final.....	—	—	Livingston, Doull, Winterton & Essery, P.O. Box 180, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
1008/63/ E.3	Prockter, Henry William; First and Final....	—	Pinetown.....	Livingston, Doull, Winterton & Essery, P.O. Box 180, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

ORANJE-VRYSTAAT—ORANGE FREE STATE.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Beginndatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Bloemfontein, en die Landdros. Office of the Master, Bloemfontein, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
604/63	Anna Susanna Elizabeth van Niekerk (voorheen de Villiers, gebore Vos); Eerste en Finale	—	Ficksburg.....	Tennent & Van der Merwe, Piet Retiefstraat 66, Ficksburg.
1172/62/3	Kuhn, Daniel Andries; Eerste en Finale.....	—	—	A. W. McHardy & De Bruyn, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Doricegebou, Elizabethstraat, Bloemfontein.
874/63	Muller, Hester Catharina (gebore Smalberger), van Moreson, Distrik Brandfort, en nagelate eggenoot Georg Frederik Muller; Eerste en Finale	—	Brandfort.....	Hendrikz & De Vletter, Voortrekkerstraat (Posbus 17), Brandfort.
1914/62/2	Smit, Elizabeth Johanna Christina (gebore Serfontein); Eerste en Finale	—	Bethlehem.....	Brand, Wessels & Kie., Louwstraat 30b (Posbus 76), Bethlehem, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
588/63	Cornelis Johan Vels, retired farmer, of Berlin, Ficksburg; First and Final	—	Ficksburg.....	Tennent & Van der Merwe, Attorneys, 66 Piet Retief Street, Ficksburg.
200/63	Stevens, Ellen Magdalena, widow; First and Final	—	Hennenman....	Edelstein & Kahn, Attorneys for Executor, P.O. Box 243, Benoni.
131/63	Laura Emma Sharp (born Taylor), widow; First and Final	—	—	G. A. Hill, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 93, Bloemfontein.
1912/62	Roodnick, Wilhelm Carl, retired, of 7 Stuart Street, Winburg, O.F.S., and surviving spouse, Cornelia Margaritha (Margaretha) Roodnick (born van Zyl); First and Final	—	Winburg.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein, Executor Testamentary.
221/63	Meyer, Emily Margaret (born Dinkelman), widow; First and Final	—	Clocolan.....	Steinbach & Oelofse, P.O. Box 5, Clocolan, Attorneys for Executor.
1854/62	Malan, Jacob Jacobus, van Loopstraat 33, Parys; Eerste en Finale	—	Parys.....	De Villiers & Joynt, q.q. Eksekuteur Testamentêr, Middelstraat 12 (Posbus 43), Parys.
1890/62	Taylor, Daisy Helen, widow, of 2 Kowie Street, St. Helena; First and Final	—	Welkom.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein, Agents for Executor Testamentary.
1427/62	Strydom, Wilhelmina Catharina Francina, en nagelate eggenoot Stephanus Jacobus Strydom; Aanvullend	—	Heilbron.....	J. J. Marais, Thomaslaan 791, Arcadia, Pretoria.
1885/62	Bester, Frans Abraham, pensionaris, van Biddulphstraat 22, Harrismith, en nagelate eggenote Adriana Josina Bester (gebore Vermaak); Eerste en Finale	—	Harrismith....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
1084/61	du Toit, Pieter Alfonso, pensionaris, van La Gratitude 101, Unielaan, Bloemfontein; Tweede en Laaste	—	—	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1248, Bloemfontein, Eksekuteurs Testamentêr.
647/63	Cowie, Annie Margaret (born Schieder), widow; First and Final	—	Kroonstad.....	Lourens R. Botha, 30A Brand Street (P.O. Box 11), Kroonstad.
1329/62	Donaldson, Francina Johanna Susanna, and surviving spouse, Andrew Joseph Aloysius Donaldson; First and Final	—	—	A. W. McHardy & De Bruyn, Doric Buildings, 29 Elizabeth Street (P.O. Box 367), Bloemfontein.

OOS-KAAP.—EASTERN CAPE.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
2270/62	Linstrom, Jan Frederick; First and Final....	—	East London...	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
2720/62	Weston, Arthur Henry Thomas, clerk, and surviving spouse, Charlotte Weston (born Jarvis), to whom he was married in community of property; First and Final	—	Port Elizabeth..	Charlotte Weston, c/o Joubert, Galpin & Searle, Natal Building, 20 Main Street, Port Elizabeth.
998/63/13	Muller, George Robert Walter; First and Final	—	East London...	Alexander Knight McGlashan, in his capacity as Secretary for the time being of the East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Executrix Testamentary.
773/63/12	Robinson, Bessie (born Price), widow, of 3 Essex Road, Vincent, East London; First and Final	—	East London...	Davidson, Addleson & Shapiro, Attorneys for Executor Testamentary, 29 Terminus Street, East London.
1188/63	Vosloo, Abraham Jakobus, en nagelate eggenote Elizabeth Sofia Vosloo (gebore de Bruin); Eerste en Finale	—	Uitenhage.....	Abel Daniel Schoeman, Sekretaris, Uitenhage Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy, Bepker, Posbus 55, Uitenhage, Eksekuteur Testamentêr.
617/63	Loots, Francois Petrus; First and Final.....	—	Tarkastad.....	Tarka Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 14, Tarkastad.
2098/62	Pietersen, Jacob Jacobus, and surviving spouse, Christina Elizabeth Pietersen (born Venter); First and Final	—	Tarkastad.....	Tarka Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 14, Tarkastad.
2093/62	Delpport, Karel Jacobus, en nagelate eggenote Cecilia Maria le Roux Delpport (gebore Mulder); Eerste en Finale	—	Tarkastad.....	Tarka Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 14, Tarkastad.
333/63	Prior, Charles Alexander McBeath, teacher, of 30 Smuts Road, East London; First and Final	—	East London...	J. N. Burgess, Secretary, The Frontier Executors and Trust Company, Limited, 19 Terminus Street, East London, Agent for Executrix Testamentary.
1934/62/3	Lownds, Charles Desmond, chemist, of 11 Bamburgh Road, East London; Second and Final	—	East London...	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, Executor Testamentary.
88/63/12	Wood, Robert Spence, retired building contractor, of Sterling Lodge, East London, C.P.; First	—	East London...	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, Executor Testamentary.
1741/62/2	Glass, Thomas Uriah; First.....	10/8/63	East London...	L. T. van Coller & Flynn, Attorneys, P.O. Box 11, Cathcart.
24/62	Engelbrecht, Johannes Jurgens, spoorwerker, van Derde Laan, Buitendag, Burgersdorp, en nagelate eggenote Maria Magdalena Cahtarina Engelbrecht (gebore van Deventer); Eerste en Finale	—	Burgersdorp....	Rivett & Walsh, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Posbus 31, Molteno.
1153/63	Potgieter, Jacoba Maria (gebore Ferreira), weduwee; Eerste en Finale	—	Uitenhage.....	Volkskas, Bepker (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
848/63	Prinsloo, Marthinus Christoffel, en nagelate eggenote Anna Susanna Magdalena Prinsloo (gebore de Wet); Eerste en Finale	—	Port Elizabeth..	Volkskas, Bepker (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
652/63	Goosen, Cecilia Gebrecht (born Erasmus), widow; First and Final	—	Tarkastad.....	Tarka Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 14, Tarkastad.
1198/62/1	Coetzee, Petrus Jacobus, boer en onderwyser, van Belgrave, Laer Pitsing, en oorlewende eggenote Susanna Adriana Coetzee (gebore Henning); Eerste en Laaste	—	Maclear.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Bepker (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 996, Oos-Londen, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.
270/63	de Jager, Martha Magdalena Magritha (of Magaretha)	—	Graaff-Reinet..	Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Bepker, Posbus 12, Riversdal.
1701/62	Every, Jessie Selina (born Wilmot), housewife, of Smid Street, Middelburg, Cape; First and Final	—	Middelburg....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
1189/63/12	Scheun, Emily Catharina Johanna (gebore Fourie), weduwee, van Bishopstraat 8, Uitenhage; Eerste en Finale	—	Uitenhage.....	Conradie, Campher & Pieterse, Prokureurs vir die Eksekutrise Testamentêr, Kerkstraat 13 (Posbus 142), Uitenhage.
504/63	Steyn, Margaretha Elizabeth Susanna, en nagelate eggenoot Christiaan Albertus Steyn; Eerste en Finale	—	Uitenhage.....	Conradie, Campher & Pieterse, Hoofstraat 20, Despatch.
1364/63	Barnes, Hilda Mary (born Hott); First and Final	—	Queenstown....	H. S. Oosthuizen, Acting Secretary, Queenstown Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 44, Queenstown, Executor Testamentary.
2086/62	Bonny, Cornelia Christina (also known as Nellie Bonny) (born Horn); First and Final	—	Port Elizabeth..	F. W. Cooper & Rein, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 136, East London.
3/63	Parry, Mary Alice Louise, of 22 Grey Street, Queenstown; First and Final	—	Queenstown....	Netherlands Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), P.O. Box 379, East London, Executor Testamentary.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspeksie indien anders dan Datum van Publikasie en/of Inspeksie langer as 21 dae. Inspeksie Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros. Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
686/63/12	Sutton, William Brown, pensioner, of 101 Cape Road, Port Elizabeth, and surviving spouse, Haidee Jansen Buckley Sutton (born Staples); First and Final	—	Port Elizabeth..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
1150/63/3	Lightbody, Margaret Banks (born Melrose), and surviving spouse, John Bell Lightbody; First and Final	—	Port Elizabeth..	Padgen, Christian, Hanley & Parkin, Attorneys for the Executor Testamentary, Permanent Buildings, 69 Main Street, Port Elizabeth.
1094/63	Munsey, Leslie Johnston (or Johnstone); First and Final	—	Port Elizabeth..	Zackon & Zackon, Attorneys for Executrix Testamentary, Fourth Floor, Mutual Building, Oxford Street, East London.
1311/63	Bubb, Elizabeth Francina (born Freemantle), widow, of 16 Daly Street, Uitenhage; First and Final	—	Uitenhage.....	Conradie, Campher & Pieterse, Attorneys for the Executor Testamentary, 13 Church Street (P.O. Box 142), Uitenhage.
214/63	Joseph Edmund Miller, of Restoration; First and Final	—	Kokstad.....	Elliot & Walker, Attorneys for Executrix Testamentary, Kokstad.
2201/62/2	Grobelaar, Olivia Sophia (born Muller), widow, of Graaff-Reinet; First and Final	—	Graaff-Reinet..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
656/63	Stanton, Eunice Elizabeth (born Breed), widow, of Port Elizabeth; First and Final	—	Port Elizabeth..	McWilliams & Elliott, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 45, Port Elizabeth.
97/63	Gertenbach, Ellen Maud (born Conry), widow; First and Final	—	Uitenhage.....	Dolley & Wink, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 60, Uitenhage.
2644/62/12	Strydom, Gerhardus Philipus; Eerste en Finale	—	Port Elizabeth..	J. G. van H. Louw, S.A.N.T.A.M., Beperk, Posbus 290, Port Elizabeth, Gemagtigde Agent.
871/63/13	Mostert, Jonathan Johannes, en nagelate eggenote Dina Louisa Mostert (gebore van der Merwe); Eerste en Finale	—	Port Elizabeth..	J. G. van H. Louw, S.A.N.T.A.M., Beperk, Posbus 290, Port Elizabeth, Eksekuteur Datief.
698/63/13	van Pletzen, Piet, and surviving spouse, Mary Mathilde van Pletzen (born Walsh); First and Final	—	East London...	J. A. Yazbek & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, 24 Gladstone Street, East London.
1352/63	van Vuuren, Izak David Jansen, pensionaris, van Stockenstroomstraat 22, Colesberg; Eerste en Finale	—	Colesberg.....	N. A. J. van Vuuren, Stadienhof 2, Daniel van Niekerkstraat, Bloemfontein.
2605/62	Panther, Anastasia (born McMahon), widow, of Walmer, District of Port Elizabeth; First and Final	12/8/63	Port Elizabeth..	McWilliams & Elliott, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 45, Port Elizabeth.
2331/62/2	Gray, Matilda (born Howe), housewife, of Graemar Private Hotel, 250 Oxford Street, East London; First and Final	—	East London...	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London, Executor Testamentary.
1175/63	Crocker, Harry James, railway pensioner, of East London, and surviving spouse, Amy Bertha Crocker (born Westpfahl); First and Final	—	East London...	Drake, Flemmer & Orsmond, P.O. Box 44, East London, Attorneys for Executor Testamentary.
535/63	Brown, Barbara Ellen (born King), widow, of East London; First and Final	—	East London...	Drake, Flemmer & Orsmond, P.O. Box 44, East London, Attorneys for Executor Testamentary.
940/63/2	Grenfell, Lenora, retired registered nurse, of East London; First and Final	—	East London...	Drake, Flemmer & Orsmond, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 44, East London.
1143/62/2	Frauenstein, Rosa Wilhelmine Elizabeth (born Peter), and surviving spouse, Ernst Wilhelm August Frauenstein; Second and Final	—	King William's Town	Squire Smith & Laurie, Attorneys for the Executors Testamentary, P.O. Box 21, King William's Town.
399/63/3	Kuhn, Wilhelm Friedrich, and surviving spouse, Ida Johanna Wilhelmine Kuhn (born Karschagen), widow; First and Final	—	Keiskammahoek	Robertson, Wiley & King, P.O. Box 55, King William's Town.
1374/63	Perry, Alice Maud (Maude) (born Pickard), widow, of St. Josephs Nursing Home, Port Elizabeth; First and Final	—	Port Elizabeth..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Agent for Executor Testamentary.
159/62	Carney, Elizabeth Magdalena (gebore Crooney); Eerste en Finale	—	Port Elizabeth..	Ivan Wilke & Brough Smith, Prokureurs vir Eksekutrisie Datief, Martiangebou 408, Strandstraat, Port Elizabeth.
217/63/13	Schoeman, Esther (born van der Merwe), housewife, and surviving spouse, Gert Christiaan Schoeman; First and Final	—	East London...	Bate, Chubb & Dickson, 42 Terminus Street, East London, Attorneys for Executor Testamentary.
1274/63/13	Minnie, Georgina Francis (gebore Dawson), in lewe van St. Leonardweg 34, Port Elizabeth, en nagelate eggenoot Johannes Carel Frederick Minnie; Eerste en Finale	—	Port Elizabeth..	Delpert & Horn.
1030/62/1	Campbell, Mungo Forbes, widower, retired building contractor, of Brooklands, Cradock; Amended First and Final	—	Cradock.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
8/63/2	Hayward, George Arthur, retired, of 6 Glen Court, Russell Road, Port Elizabeth, and surviving spouse, Grace Elizabeth Hayward (born Thompson); First and Final	—	Port Elizabeth..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
1473/62/3	Haywood, Alfred, and surviving spouse, Annie Haywood; First and Final	—	—	Wheeldon, Rushmere & Cole, 119 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executor Dative.
48/63/13	Mahomed, Andrew; First and Final.....	—	East London...	J. A. Yazbek & Company, Attorneys for Executor Dative, 24 Gladstone Street, East London.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. <i>Name of Estate and Description of Account.</i>	Beginnendatum van Inspeksie indien anders as 21 dae, Tydperk indien langer as 21 dae, Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros. <i>Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent.</i>
473/63	Oelofse, Cornelius Hendrik, en nagelate eggenote Dina Jacoba Oelofse (gebore Ellis); Eerste en Finale	—	Uitenhage.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
400/63/13	Strydom, Daniel Jacobus, and surviving spouse, Lea Rebecca Strydom (born du Pisani); First and Final	—	Port Elizabeth..	Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Attorneys for the Executrix Testamentary, Permanent Buildings, 69 Main Street, Port Elizabeth.
81/63/13	Henry James Ernest Mackay; Eerste en Finale	—	Somerset-Oos..	Vosloo & Botha, Prokureurs vir Boedel.
812/63	Jordaan, Gideon, en nagelate eggenote Martha Louisa Jordaan; Eerste en Finale	—	Somerset-Oos..	Vosloo & Botha, Posbus 2, Somerset-Oos.
1147/63/12	Seaborne, Martha Cecile (born Meyer), and surviving spouse, Edgar Ernest Seaborne; First and Final	—	Port Elizabeth..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
2097/61/1	Grieb, Heinrich Friedrich Wilhelm, widower, teacher, of Berlin Hotel, Berlin, C.P.; Amended First and Final	—	Steytlerville...	Arthur Theodore Simons, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Dative.
2587/62	Walt, Isaac (also known as Isaac Jacob Walt); First	—	Port Elizabeth..	F. Allin, M. Finn and J. L. Toole, c/o Port Elizabeth Board of Executors and Commercial Trust Company, Limited, Allied Building, 74 Main Street, Port Elizabeth, Executors Testamentary.
2491/62	Bester, Jane Eliza Catherine (gebore Welgemoed); Eerste en Finale	—	Aberdeen.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
286/63/13	Roodt, Cornelius Phillipus (or Philippus), and surviving spouse, Hester Magdalena Roodt; First and Final	—	East London...	K. N. Paterson, 29 Caxton Street (P.O. Box 963), East London.
257/63/2	Blom, Elizabeth Magdalena (born Cox), housewife, of 40 Mary Boyd Avenue, Kensington, Port Elizabeth, and surviving spouse, Francois Johannes Blom; First and Final	—	Port Elizabeth..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Agents for Executor Testamentary.
1836/62	Ross-Scanlen, Owen Anthony, motor car salesman, of 13 Beacon Court, Tenth Avenue, Summerstrand, Port Elizabeth, and surviving spouse, Janet Lorna Ross-Scanlen (born Powell); First and Final	—	Port Elizabeth..	George M. Coetzee, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Dative.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDEL.

Ingevolge artikel ses-en-veertig van Wet No. 24 van 1913, word alle Persone wat vorderinge het teen die Boedels in onderstaande Bylae vermeld, hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke Eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui), gereken vanaf datum van publikasie hiervan, in te lewer.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES.

Pursuant to section forty-six of Act No. 24 of 1913, all Persons having claims against the Estates specified in the subjoined Schedule, are hereby called upon to lodge their claims with the Executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof.

BYLAE.—SCHEDULE.

KAAP.—CAPE.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. <i>Estate Late.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.</i>
—	Hanekom, Albertus Johannes, en nagelate eggenote Magrietha Wilhelmina Aletta Hanekom (gebore Moller), van Voortrekkerstraat, Ceres	A. J. Burger, Voortrekkerstraat 83 (Posbus 6), Citrusdal.
391/63	Kriel, Henry James Turner (born on 27th August, 1904) (Identity No. 066/135355W), of 59 Central Road, Beaconsfield, who died on 19th July, 1963, and surviving spouse, Stefanus Johannes Kriel	Stefanus Johannes Kriel, 59 Central Road, Beaconsfield.
2190/63	Jane Ann Green (formerly Lunan, born Lewis on 1st May, 1889) (Identity No. 086/597538), of 12 Duke Street, Mossel Bay, who died on 21st May, 1963	Pocock & Bailey, 117 Church Street, Oudtshoorn.
3068/62	Mouton, Wille Philippus (gebore op 6 November 1910) (Persoonsnommer 100/791378W), van Rosestraat 33, Porterville, wat op 19 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Elsie Johanna Sophia Mouton (gebore de Jongh)	J. P. van Aarde, Bestuurder, A.M. Trust (geregistreerde depositemende instelling), Posbus 51, Porterville.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
2963/63	Bruwer, Frederick Johannes (gebore op 1 Junie 1886) (Persoonsnommer 125/135887W), van Angora, Bonnievale, wat op 10 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Hendrika Bruwer (gebore Roux op 28 Junie 1904) (Persoonsnommer 125/135888W)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
3011/63	Zwiegers, Willem Adriaan (gebore op 20 Oktober 1887) (Persoonsnommer 099/776040W), van Sarel Cilliersstraat 28, Strand, wat op 2 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Martha Zwiegers (gebore van Eeden op 21 Maart 1890) (Persoonsnommer 099/776041W)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
1225/63	Brink, Lilian Margaret (gebore op 23 November 1880) (Persoonsnommer 100/783315W), van Aandskemering, Malmesbury, K.P., wat op 10 Maart 1963 oorlede is	Daniel Brink, Casa Mia, Driehoeklaan, Bellville.
811/63	Silverman, Maurice (Morris) (born on 16th April, 1904) (Identity No. 022/887097), of Flat 9, The Hague, Main Road, Plumstead, who died on 28th January, 1963, and surviving spouse, Stella Florence Silverman (born Hanssen on 16th February, 1912) (Identity No. 022/406002)	Marquard & Keet, Attorneys for Executrix Dative, Maynard House, Maynard Street, Wynberg, Cape.
2202/63	Crous, Cornelia Edwarta Jacoba (gebore op 31 Oktober 1893) (Persoonsnommer 051/221728W), van Braailaan 1, Stellenbosch, wat op 22 April 1963 oorlede is	Paul & A. H. Cluver, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
1677/63	Pienaar, Mary Ann (born on 22nd September 1888) (Identity No. 117/933076W), of 30 Drama Street, Somerset West, who died on 13th April, 1963	Ryk Wouter Morkel, 3 Church Street, Somerset West.
2568/63	April, Alex Thomson (born on 6th August, 1907) (Identity No. 096/708759K), of 12 Prins Fortuin Street, Paarl, who died on 6th May, 1963, and surviving spouse, Rita Wilhelmina April (born Windvogel on 13th August, 1915) (Identity No. 096/708760)	S. G. Hoffman & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, United Building, 31 Lady Grey Street, Paarl.
2646/63	Schmidt, Louis Rudolf (gebore op 7 September 1872), van Greyton, Distrik Caledon, wat op 28 Mei 1963 oorlede is	J. H. Loe Smuts, Hoofbestuurder en Sekretaris, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Caledon, Agente vir Eksekuteur.
2943/63	van Niekerk, Hester Maria Jacoba (gebore Human op 12 Oktober 1889) (Persoonsnommer 110/875240), weduwee, van Gediertesfontein, Richmond, K.P., wat op 25 Junie 1963 oorlede is	F. A. Paul, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 28, Richmond, K.P.
3100/63	Zeeman, Maria Helena (gebore Colyn op 26 Februarie 1892), van Goudmyn, Klaasvoogds, Distrik Robertson, wat op 29 Junie 1963 oorlede is	G. J. van Zyl, Algemene Bestuurder, Robertson Trust en Agentskap, Beperk, Posbus 62, Robertson.
3043/63	Carstens, Helena Beatrix (gebore op 12 April 1897) (Persoonsnommer 080/498094W), van Hooikraal, Moorreesburg, wat op 25 Junie 1963 oorlede is	D. W. Krynaauw, A.M. Trust, Moorreesburg, as Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
2861/63	van Wyk, Martha Cornelia Berendina (gebore Koegelenberg), van De Hoop, Kamieskroon, wat op 16 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Jacobus van Niekerk van Wyk	Jan Scholtz & Van Zyl, Posbus 10, Springbok, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
411/63	Jacobus Andries Fourie (gebore op 5 April 1898) (Persoonsnommer 066/132805W), van Priorplek-Wes No. 6, Robsonvale, Beaconsfield, wat op 24 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Sophia (Sophy) Fourie (gebore van der Bank op 29 Maart 1904) (Persoonsnommer 066/132806W)	Anna Sophia (Sophy) Fourie.
3196/63	Booyesen, John (Persoonsnommer 007/412609K), van Bothmas-kopweg A 26, Stellenbosch, wat op 4 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Marie Nellie Booyesen (gebore Zeeman)	Drakenstein Eksekuteurskamer, Beperk.
2479/63	Martienssen, Ella Catharina Louise (born on 25th December, 1882), of Radebeul, Saxony, Germany, who died on 23rd April, 1963	G. D. Duncan, Secretary, General Estate and Orphan Chamber, 24 Wale Street, Cape Town.
3085/63	du Plessis, Abraham Marthinus (born on 28th February, 1896), of Genadendal, who died on 23rd June, 1963, and surviving spouse, Phillipina du Plessis (born Cloete)	Moore & Burger, P.O. Box 6, Caledon.
2686/63	Johann (or Johan) Philip Vos (born on 29th June, 1885) (Identity No. 140/166439W), of 57 Hof Street, Cape Town (formerly of Church Square, Victoria West), who died on 14th June, 1963	Kempens & Kempens, Attorneys for Executor Testamentary, Church Street (P.O. Box 24), Victoria West.
2893/63	Swart, Pieter Barend Cornelius (born on 7th August, 1876) (Identity No. 117/915129W), of Berg Street, Gordon's Bay, Cape, who died on 14th June, 1963, and surviving spouse, Isabella Maud Swart (born on 3rd January, 1901) (Identity No. 117/915130W)	A. J. Solomon & Morkel.
390/63	Scholtz, Jacobus Johannes Lodewikus (gebore op 30 Desember 1865) (Persoonsnommer 044/913946W), van Sultana-Oord, Upington, K.P., wat op 14 Junie 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
3017/63	Bester, Helena Gysbertha Elizabeth (gebore Carstens op 8 Augustus 1880) (Persoonsnommer 053/236625W), weduwee, van Mörester, Koringberg, wat op 28 April 1963 oorlede is	Fritz Lambrechts & Kie., Hofstraat (Posbus 41), Piketberg.
3045/63	Cuthbert, Margaret Frances (born Wheelock on 28th July, 1889) (Identity No. 068/411692W), widow, of Duffcarrig, Plettenberg Bay, District of Knysna, who died on 6th July, 1963	G. F. Strydom, Rose-Innes & Wrentmore, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 6, Knysna.
2421/63	Catherina Magdalena Wildskut (born Ceaser on 27th November 1914) (Identity No. 149/384462K), divorcée, of 142 Parker Street, Worcester, who died on 20th May, 1963	L. E. Buyskes, Executor Testamentary, 68 High Street, Worcester.
—	Beukes, Aletta Susanna (gebore Human op 9 Desember 1883) (Persoonsnommer 111/893460), weduwee, van Blakes Ouetehuis, Strand, wat op 27 Julie 1963 oorlede is	Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 12, Riversdal.
3124/63	Marais, Ernst Marais (gebore op 30 April 1896) (Persoonsnommer 112/991564W), van Truterstraat, Robertson, wat op 1 Julie 1963 oorlede is	S. L. Muller & Baard, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
3081/63	Bala, Jano (also known as Janodien Bala Chafekar), of Narwan, District of Kolaba, Mahad, Bombay (formerly of Thornwick Road, Plumstead, who died on 25th April, 1961)	Pincus, Matz & Feinberg, Maynard House, Maynard Road, Wynberg.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if Shorter or longer than 30 Days.
3115/63	Fillies (of Fillies), Johannes Jacobus (Persoonsnommer 149/363105K), van Thomasstraat, Worcester, wat op 27 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Fredericka Wilhelmina Fillies (gebore Marais)	Whitehorn, Wilson & Kotze, Adderleystraat 34, Worcester.
1418/63	Smit, Sophia Maria Jacoba (gebore op 4 Mei 1903) (Persoonsnommer 026/745427), van Vleiplaas, Clanwilliam, wat op 13 November 1962 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Erasmus Smit (gebore op 27 Mei 1899) (Persoonsnommer 026/745426)	A. J. A. E. van Zyl, Posbus 1, Clanwilliam. 21 dae.
388/63	Burger, Christoffel (Persoonsnommer 065/356303W), van De Bakke, Distrik Kenhardt, K.P., wat op 22 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Jeanetta Burger (gebore Vermeulen) (Persoonsnommer 065/356304W)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Kaap-tak, Posbus 883, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.
2900/63	van der Merwe, Margaritha (of Margaretha) Gertruida Susanna (gebore van der Merwe op 18 Junie 1876), p/a Bergsig Privaat Hotel, Myburghstraat, Somerset-Wes, wat op 20 Junie 1963 oorlede is	Willem Daniel Terblanche, Posbus 30, Somerset-Wes.
2843/63	Newmarch, Thomas Henry (born on 21st October, 1870) (Identity No. 022/599703W), of "Wood Rising", Bertha Avenue, Claremont, Cape, who died on 28th June, 1963	Syfret's Trust Company, Limited, 24 Wale Street, Cape Town.
164/63	Jan Andries du Toit, voorheen handeldrywende as Burgers Winkel, te Taungstasie, p/a Burgerswinkel, Taungstasie, wat op 1 April 1963 oorlede is	Peter Frederick Meyer, p/a Albany Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy, Beperk, Kamer 318, Sonopgebou, Posbus 1784, Bloemfontein.
2952/63	Artlett, Maria Magdalena (born Rossley on 16th June, 1898) (Identity No. 022/970229W), widow, of 2 Dean Street, Cape Town, who died on 4th July, 1963	Tennant, Brown, Chiddy & De Beer, Attorneys for Executor Testamentary, 4 Wale Street, Cape Town.
1498/63	Strydom, Pieter Hercules Tobias (gebore op 1 Junie 1882) (Persoonsnommer 134/204877W), wewenaar, van Vryheid, Afdeling Uniondale, wat op 1 Maart 1963 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trust-afdeling, Posbus 1109, Port Elizabeth, Eksekuteur Testamentêr.
367/63	Malan, Anna Maria (gebore Wolfaardt op 18 Desember 1919) (Persoonsnommer 144/320894W), huisvrou, van Prinsloostraat 16, Warrenton, wat op 22 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Benjamin Daniel Malan (gebore op 8 September 1912) (Persoonsnommer 144/320893W)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
305/63	Pretorius, Johannes Mathys (gebore op 12 Oktober 1890), van Besemkop, Calitzdorp, wat op 1 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Isabella Judith Susanna Pretorius (gebore Nel)	R. van R. Barry, Andries Pretoriusstraat, Calitzdorp, Prokureur vir Eksekuteurs.
3060/63	Frater, Johanna Margaret (born Kock on 18th February, 1872), widow, of De Zoete Inval, Suider Paarl, who died on 28th June, 1963	The Paarl Board of Executors, Limited, P.O. Box 15, Paarl.
382/63	Malvina O'Leary, of 30 Boshoff Road, Kimberley, who died on 6th July, 1963	Farrelly & Farrelly, 6 Market Street, Kimberley.
—	Oliver, Henry Edward John, wewenaar, gepensioeneerde, van Loganstraat 33, Touwsrivier, K.P.	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 4, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.
3240/63	Robinson, Lancelot Martin (born on 1st May, 1900) (Identity No. 022/298528W), hotelier, of Kei Apple Grove Hotel, Regent Road, Sea Point, C.P., who died on 20th July, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.
2613/63	Eleanor Franklin Wise, of Newlands, Cape.....	Leslie Bisset, Executor Testamentary, 1000 Parkade, Strand Street, Cape Town.
2933/63	Johanna Magdalena Victor (voorheen Pietersen of Pieterse, gebore Groenewald op 27 November 1905) (Persoonsnommer 075/462654W), van Spoorweghuis 57, Hutchinson, wat op 3 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Jacobus Andreas Victor (gebore op 18 Maart 1908) (Persoonsnommer 023/696652W)	Pienaar & De Wit, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 3, Laingsburg.
341/63	van der Merwe, Abel Jacobus (gebore op 14 Januarie 1877) (Persoonsnommer 070/433703), van Stewardstraat, Kuruman, wat op 29 Junie 1963 oorlede is	J. J. van der Merwe en N. E. Melville, p/a Melville, De Kock & Faul, Posbus 27, Kuruman.
3159/63	Cooke, Alida Maria (born Louw, widow, of 18 Warren Street, Tamboerskloof, Cape Town, who died on 12th July, 1963	Walker, Lewis, Godley & Field, 6 Wale Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.
2960/63	Nimb, Frederick Johannes Carl (gebore op 13 September 1930) (Persoonsnommer 022/695445W), van Koebergweg 377, Rugby, K.P., wat op 25 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Wilhelmina Nimb (gebore Jansen)	M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Mede-eksekuteur Testamentêr.
3025/63	Smuts, Maria Jacoba Magdalena (Persoonsnommer 022/455979), van Arcadia-tehuis, Wynberg, wat op 5 Julie 1963 oorlede is	M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
3281/63	Keet, Alida Susanna (gebore Marais op 22 Mei 1885) (Persoonsnommer 014/532389W), weduwee, van Olivierstraat 13, Die Strand, wat op 15 Julie 1963 oorlede is	(Mev.) C. M. Squier, Millstraat 5, Durbanville, Eksekutrisse Testamentêr.
1810/63	Proctor, James Denis, unmarried, insurance official, of 48 Berkeley Square, Main Road, Rondebosch, Cape, who died on 5th April, 1963	George Frederick van Tonder, 6 Church Square, Cape Town.
2767/63	Helen Leah (also known as Lily) Guinsberg (born on 10th July, 1894) (Identity No. 115/271112W), of Greenhills, Belvedere Road, Muizenberg, who died on 26th June, 1963	C. & A. Friedlander, Attorneys for Executors Testamentary, 140 St. George's Street, Cape Town.
2894/63	Griffin, Mary (born on 7th December, 1875), of 83 Somerset Road, Green Point, who died on 4th July, 1963	Syfret's Trust Company, Limited, 24 Wale Street, Cape Town.
3098/63	Wamsteker, Christian Henderey, van Benjaminweg, Wynberg	Truter & Lombard, Posbus 3317, Kaapstad.
3301/63	van der Merwe, Frederik Christoffel Rust (gebore op 4 Desember 1913) (Persoonsnommer 014/535973W), van Elfde Laan 48, Bellville, K.P., wat op 14 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Maria Elizabeth van der Merwe (gebore op 27 Januarie 1914) (Persoonsnommer 014/535974W)	Johanna Maria Elizabeth Van der Merwe, Elfde Laan 48, Bellville.
353/63	van Staden, Maria Petronella (gebore Swanepoel op 10 September 1882), van Gamagara, Pk. Sishen, wat op 3 April 1963 oorlede is	V. G. Holmes & Benade, Markplein (Posbus 6), Olifantshoek.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
375/63	Aucamp, Izak Jacobus (gebore op 28 Junie 1876), van Pk. lifantshoek, wat op 15 Junie 1963 oorlede is	V. G. Holmes & Benade, Markplein (Posbus 6), Olifantshoek.
2022/63	Mostert, Theodorus Ernst, van Gembokklip, Soebatsfontein, wat op 3 Maart 1963 oorlede is	Jan Scholtz & Van Zyl, Hofstraat (Posbus 10), Springbok, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
404/63	Miller, Louis (born on 11th April, 1895) (Identity No. 079/493435W), of 47 Carrington Street, Mafeking, who died on 17th July, 1963	Witkin & Nat Bregman, Attorneys for Executors Testamentary.
2879/63	Stanley Henry Barnett, of Cape Town.....	Sebba, Gordon, Willis & Company, Agents for Executrix Testamentary, 706 Namaqua House, 36 Burg Street, Cape Town.
2942/63	Proctor, Ethel Mary (formerly Vice, born Smith on 6th September, 1896), of "Elgin", Bathurst Road, Wynberg, who died on 26th June, 1963	Pincus, Matz & Feinberg, Maynard House, Maynard Road, Wynberg.
2510/63	Davis, Abdol Wasie (born on 8th December, 1905) (Identity No. 115/289800W), of 2 Smith's Lane, Simonstown, Cape, who died on 20th March, 1963, and surviving spouse, Gafsa Davis (both Abbas)	(Mrs.) G. Davis, 2 Smith's Lane, Simonstown, Cape.
3231/63	Rawbone, Godfrey Minnaar (born on 24th August, 1896) (Identity No. 022/855301W), of 16 Malleson Road, Mowbray, Cape, who died on 7th March, 1963	(Mrs.) P. N. Rawbone, c/o W. N. Prout, 2 Arundel Road, Rosebank, Cape.
3091/63	Geldenhuis, Johannes Lodewyk Nicholaas (born on 16th February, 1917) (Identity No. 022/770479W), of 4E Hopeville Mansions, Hopeville Street, Cape Town, who died on 6th July, 1963, and surviving spouse, Becky Judith Geldenhuis (born Gamaroff on 9th November, 1925) (Identity No. 022/770480)	Becky Judith Geldenhuis, 269 Ocean View Drive, Sea Point, Executrix Testamentary.
2961/63	Willems, Gaston Desire (born on 28th April, 1902) (Identity No. 958/017122W), of 510B Rapallo Beach Road, Sea Point, Cape Town, who died on 28th May, 1963, and surviving spouse, Marie Madeleine Willems (born Peeters on 18th November 1902) (Identity No. 907/510250W)	(Mrs.) Marie Madeleine Willems.
4853/62	Armstrong, Lucy Malloch, of Hermitage, District of Umtali, who died on 13th May, 1962	Nell & Jacobson, 117 St. George's Street, Cape Town.
1337/63	Cook, Harry, of 12 Allan Wilson Road, Umtali, S.R., who died on 1st October, 1962	Nell & Jacobson, 117 St. George's Street, Cape Town.
3191/63	Vintcent, Howard Nelles (born on 14th August, 1899) (Identity No. 086/592346), of 45 Nineteenth Avenue, Mossel Bay, who died on 7th July, 1963	A. J. Acker & Son (S.A.), Chartered Accountants, P.O. Box 10 Oudtshoorn.
3297/63	Kobabe, Frederick Leonard (born on 16th December, 1890) (Identity No. 022/702231), of "Taurus", Esme Road, Newlands, C.P., who died on 22nd July, 1963	Coulter & Company, 33 Adderley Street, Cape Town.
3059/63	Fortuin, Hester (born Baker on 14th January, 1902) (Identity No. 022/105932), widow, of 85 Fairview Avenue, Woodstock, Cape Province, who died on 13th July, 1963	L. A. Mallinick, 24 Burg Street, Cape Town.
3218/63	Clement, Albert Edward Tulloch, of 119 Victoria Road, Camps Bay, Cape, who died on 19th July, 1963	Fuller, De Klerk & Osler, Attorneys for Executors Testamentary N.B.S. Building, Greenmarket Square, Cape Town.
3129/63	Bloch, Abraham (born on 27th August, 1885), of "Parkside", 13 Hof Street, Gardens, who died on 6th July, 1963	Mostert & Bosman, Attorneys for Executors Testamentary P.O. Box 1456, Cape Town.
3117/63	Goodger, Martha Magdalena (born Jooste), widow, of 46 Exmouth Road, Plumstead, Cape, who died on 1st July, 1963	Mostert & Bosman, Attorneys for Executor Testamentary P.O. Box 1456, Cape Town.
3112/63	Southey, Charles Reginald, pensioner, of Knysna, who died on 3rd July, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town Agents to Executrix Testamentary.
385/63	Bekker, Susanna Otiliah (gebore Dednam op 20 November 1921) (Persoonsnommer 148/963821W), van Perseel No. 33 B.X. 3, Jan Kempdorp, K.P., wat op 5 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Jacobus Bekker (gebore op 6 April 1922) (Persoonsnommer 148/963820W)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerd handelsbank), Trustafdeling, Posbus 626, Kimberley, Eksekuteur Testamentêr.
274/63	Grobler, Christiaan (Christian) Hendrik (gebore op 12 Januarie 1902) (Persoonsnommer 044/903706W), van Keimoes-eiland, Keimoes, K.P., wat op 18 Mei 1963 oorlede is	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerd handelsbank), Trustafdeling, Posbus 626, Kimberley, Eksekutrice Datief.
3077/63	Norbye, Carl Johannes (born on 8th March, 1886) (Identity No. 022/585401W), of Nootgedacht, Modderdam Road, Bellville, who died on 2nd July, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank) Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executor Dative.
2996/63	Giroul, Jean Muriel (born Utting on 11th November, 1890) (Identity No. 906/530312W), widow, of Rustenburg Guest Farm, Strand, C.P., who died on 8th July, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank) Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.
3197/63	van Brakel, Hermanus Christian Johannes (gebore op 15 Februarie 1881) (Persoonsnommer 111/884233W), van Langstraat 7, Riversdal, wat op 12 Julie 1963 oorlede is	Caledon Voogdy, Beperk, Kerkstraat 47, Riversdal.
2138/63	Ebersohn, Christina Dorothea (born on 17th December, 1882) (Identity No. 117/907257), of "Heilbron", Colinton Road, Newlands, C.P., who died on 26th April, 1963	A. A. N. Pedersen, 106 Adderley Street, Cape Town, Executor Dative.
243/63	Wolhuter, David Liebenberg (gebore op 5 Junie 1920) (Persoonsnommer 044/914002W), van Pk. Louisvale, oor Upington, wat op 20 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Maria Wolhuter (gebore Lategan op 23 Maart 1937) (Persoonsnommer 137/227145W)	C. H. Niemand, Bestuurder, Bolandse Eksekuteurskamer Beperk, Posbus 297, Upington, Agent vir Eksekutrice Dative
5614/62	Kuyler (gebore Beneke op 13 Oktober 1882) (Persoonsnommer 042/974881W), van Gwyang, Distrik George, wat op 17 November 1962 oorlede is, en nagelate eggenoot Willem Adriaan Kuyler (gebore op 24 Julie 1896) (Persoonsnommer 042/974880W)	G. O'Connell, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 7 George. 6 weke.
2125/63	Wilskut, Johannes (born on 24th May, 1903) (Identity No. 007/158372K), of 133A Le Seuer Street, Worcester, who died on 15th January, 1963	L. E. Buyskes, Attorney for Executrix Dative, 68 High Street Worcester.
3190/63	Roux, Abraham Jozua Malherbe (gebore op 31 Augustus 1891), van Welgelegen, Pk. La Motte, Franschhoek, wat op 14 Julie 1963 oorlede is	G. J. C. Cloete, Bestuurder, Bolandse Eksekuteurskamer, Beperk Posbus 56, Franschhoek.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
361/63	Hendrika Johanna Botha (gebore Olwage op 12 Mei 1893) (Persoonsnommer 066/114305W), weduwe, van Greatbachweg 4, Kimberley, wat op 29 Junie 1963 oorlede is	Stander & Scheepers, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Sanlamgebou, Jonesstraat (Posbus 384), Kimberley.
405/63	van der Merwe, Elsie Sophia (gebore Swiegers op 4 Januarie 1888) (Persoonsnommer 049/196725W), van „Rustig”, Hoofstraat, Griekwastad, wat op 19 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Petrus Jacobus Andreas van der Merwe (gebore op 20 September 1891) (Persoonsnommer 049/196724W)	De Villiers & Bredenkamp, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Hoofstraat 7, Griekwastad.
3174/63	Said, Abdurahiem (born on 28th January, 1907) (Identity No. 022/293908), of 91 Roger Street, Cape Town, who died on 17th May, 1963, and surviving spouse, Jawyer Said (born Adams)	C. H. Brand, Attorney for the Executrix Testamentary, 117 St. George's Street, Cape Town.
903/63	de Klerk, Emmerentia Johanna (born on 22nd February, 1895), of 9 De Mist Street, Brooklyn, Cape Town, who died on 1st October, 1962	C. H. Brand, Attorney for the Executrix Dative, 117 St. George's Street, Cape Town.
2890/63	Morris, Mann Marais, of Marais Road, Sea Point.....	E. Budd, Executor Testamentary, 5 Villa Merton, Weltevreden Street, Gardens, Cape.
2754/63	John Thompson Inglesby, of Kings Road, Sea Point.....	Edward J. Windell, Attorney for the Executrix Testamentary, P.O. Box 84, Parow.
—	Justin, Alfred McCarthy, and surviving spouse, Martha Jacoba McCarthy (born Moller), of Cape Town	Martha Jacoba McCarthy, Executrix Testamentary, 17 Belladonna Avenue, Devils Park Estate, Cape Town.
3208/63	Charles Thomas Minter, of 141 Woodley Road, Plumstead..	Herold, Gie & Broadhead, Attorneys for the Executrix Testamentary, 8 Darling Street, Cape Town.
1988/63	Joseph Walter Willemse, and surviving spouse, Christina Magdalena Johanna Willemse, of Second Avenue, Grassy Park, Cape	Pincus, Matz & Feinberg, Attorneys for the Executor Dative, 135 Main Road, Claremont, Cape.
5581/62	Holmgren, Margaret (born on 29th April, 1913) (Identity No. 022/131171), of 3 Kingsbury Court, Rouwkoop Road, Rondebosch, who died on 27th November, 1962	L. V. Holmgren, 3 Kingsbury Court, Rouwkoop Road, Rondebosch.
2672/63	Benjamin Benjamin, of 20 Okiep Road, Lansdowne, Cape Town	Peimer, Braak & Company, Attorneys for the Executrix Dative, Sun Buildings, 102 St. George's Street, Cape Town.
3146/63	Thomas Benjamin Page (also known as Thomas Page) (Identity No. 022/163883W), of Steenberg, Cape Town, who died at Johannesburg	Peimer, Braak & Company, Attorneys for the Executors Testamentary, Sun Buildings, 102 St. George's Street, Cape Town.
3082/63	Arthur Robert Bowins (born on 15th May, 1894), of 7 Solyet Court, Selous Road, Claremont, who died on 13th July, 1963	Harry Green & Company, Attorneys for the Executors Testamentary, 9 Progress Buildings, Station Place, Claremont.
2627/63	William John Steensma, of Salt River, Cape.....	Buchanan, Boyes & Sampson, Attorneys for the Executor Testamentary, 46 St. George's Street, Cape Town.
2500/63	Benjamin Pietersen, of 56 Myrtle Road, Parkwood Estate, Southfield	Galloway & Swanepoel, Attorneys for the Executrix Dative, Colonial Mutual Building, 106 Adderley Street, Cape Town.
2986/63	Dorothy Dormer Woods (born Norman), widow, of 7 Helderberg Street, Somerset West, Cape, who died on 1st July, 1963	Cleghorn, Brinton & Baker, Attorneys for the Executors Testamentary, 101 St. George's Street, Cape Town.
2790/63	Berwitz, Theresa Elizabeth (born Horner on 5th March, 1891), of Two Tees, Murdock Valley, Simonstown, Cape, who died on 20th June, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, for Executors Testamentary.
2947/63	Robb, Cecil Alexandra (Identity No. 022/584703), spinster, of 15 Tudor Gardens, Pine Road, Kenilworth, who died on 27th June, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.
3264/63	de Beer, Charles James Loxton (born on 28th April, 1875), of Cambridge Nursing Home, Gabriel Road, Plumstead, Cape, who died on 18th July, 1963	(Miss) W. A. de Beer and Z. A. de Beer, Co-Executors Testamentary, 3 Stanford Road, Rondebosch.
2493/63	Kitching, Nicklas (also known as Nickolas) Jacobus, of 8 Station Road, Observatory, C.P.	Jaffe & Barendilla, P.O. Box 18, Parow, C.P.
2890/63	Albert George Hunt (born on 30th June, 1911) (Identity No. 022/793190W), of Railway House, Retreat, Cape, who died on 25th June, 1963	R. P. Gain, Secretary, The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town, Executor Testamentary.
1087/63	Henrietta Louisa Bernadina Heise (formerly Krause, born Kohler), of Columbia Park, Gibson Road, Kenilworth, Cape, who died there on 3rd March, 1963	G. E. A. Krause and B. L. B. Rogers, Executors Testamentary, c/o The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
2317/63	Francis Meyer (born Abel), widow, of 170 Nelson Street, Vasco, Cape	M. S. Frank & Company, Attorneys for the Executrix Dative, Markham's Buildings, Hout Street, Cape Town.
3156/63	William Waterman, and surviving spouse, Lillian May Waterman, of Woodstock, Cape	Balsillie, Watermeyer & Bosman, Attorneys for the Executrix Testamentary, 49 St. George's Street, Cape Town.
2299/63	Elizabeth Williams (also known as Evelyn Elizabeth Williams) (born Downman), widow, of Retreat	Ralph Cohen & Block, Attorneys for the Executor Testamentary, Central Buildings, St. George's Street, Cape Town.
2223/63	Henry Mentor, and surviving spouse, Maggie Kathleen Mentor, of Grassy Park	Thompson & Smithers, Church Street, Wynberg, Attorneys for the Executrix Testamentary.
2352/63	Cornelius Andries, and surviving spouse, Jacoba Andries, of Grassy Park	Thompson & Smithers, Attorneys for the Executrix Dative, Church Street, Wynberg.
2970/63	William Wilton Eardley (born on 12th August, 1883) (Identity No. 167/358592W), of Cambridge Hotel, Milnerton, who died on 4th July, 1963	R. P. Gain, Secretary, The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town, Executor Testamentary.

TRANSVAAL.

1283/62	Butler, Johanna Jacoba, of Boksburg, and surviving spouse, Harry Frederick Butler	Malherbe, Rigg & Ranwell, Attorneys for Executor Testamentary, Standard Bank Chambers, 264 Commissioner Street (P.O. Box 186), Boksburg.
1433/63	Krause, Hermina Christina (gebore op 14 Julie 1884) (Persoonsnommer 469/457530W), van Vyfde Laan 15, Wannenburg, Primrose, Germiston, oorlede op 19 April 1962	Willem Johannes Krause, p/a K. Couzyn, Posbus 144, Randfontein.
5016/63	Jacobs, Zacharia Gertruida (gebore Kriel op 14 Februarie 1901) (Persoonsnommer 370/908226W), van Spoorweghuis 32, Vereniging, wat op 27 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Thomas Hendrik Jacobs (gebore op 25 Mei 1900) (Persoonsnommer 370/908225W)	Volksskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5166/63	Viljoen, Petrus Adriaan Lewies (gebore op 23 Junie 1915) (Persoonsnommer 356/239490W), van Sesde Laan 776, Wonderboom-Suid, wat op 15 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Petronella Kathrina (Katriena) Viljoen (gebore Kroon)	Volksskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
4653/63	Meyer, Jan Abraham (gebore op 15 Maart 1917) (Persoonsnommer 370/905511), van Witkleifontein, Heidelberg, Transvaal, wat op 28 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Hester Meyer (gebore Cronje op 26 Maart 1925) (Persoonsnommer 370/905512)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel-Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4573/63	Brits, Schalk Willem Wessels Jacobus (gebore op 14 Desember 1894) (Persoonsnommer 328/213183W), van Molsheuwel, Balfour, wat op 21 April 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Cornelia Janetta Sophia Brits (gebore Rosslee op 29 November 1897)	P. v. d. M. Haarhoff & Seun, Stuartstraat 16 (Posbus 33), Balfour.
5041/63	Rabe, Schalk Willem (gebore op 2 September 1909) (Persoonsnommer 360/931457W), van Posbus 362, Roodepoort, wat op 19 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Sophia Carolina Rabe	S. C. Rabe, Posbus 362, Roodepoort.
5142/63	Kruger, Fredrika (Frederika) Catharina Petronella, van Elfde Laan 6, Melville, Johannesburg, wat op 25 Junie 1963 oorlede is	Van den Bergh, Melamed & Nathanson, Prokureurs vir Eksekuteur, Yorkshiregebou 123, hoek van Marshall- en Rissikstraat, Johannesburg.
5127/63	Frier, Anna Johanna Gertruida (gebore op 28 Februarie 1906) (Persoonsnommer 331/461027), van Weststraat 49, Mayfair, Johannesburg, wat op 26 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Robert Frier (gebore op 13 September 1905) (Persoonsnommer 331/461026)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4802/63	Oosthuizen, Johanna Hermiena Aletta (gebore op 7 Maart 1920) (Persoonsnommer 356/140802W), van Perseel No. 16, Sunset View, Pretoria, wat op 8 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Elardus Oosthuizen (gebore op 21 November 1913) (Persoonsnommer 356/140801W)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3884/63	du Plooy, Cornelis Johannes (gebore op 27 November 1942) (Persoonsnommer 210/452857W), ongehuud, van West-Park, Pretoria, wat op 11 Mei 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5186/63	Harmse, Cornelis Johannes (gebore op 22 Julie 1885) (Persoonsnommer 364/250124W), van Diewedraai, Distrik Schweizer-Reneke, wat op 19 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Annie Jacoba Harmse (gebore Wheeler) (Persoonsnommer 364/250125W)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
—	Kruger, Catharina Elizabeth (gebore Roodt op 15 Augustus 1898) (Persoonsnommer 365/141195W), weduwee, van Verre-Oosrandse Hospitaal, Springs, wat op 12 Mei 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3962/63	du Toit, Michiel Frederik (gebore op 22 Februarie 1884) (Persoonsnommer 357/903284W), van Brandvlei, Pk. Randgate, wat op 13 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Helena du Toit (gebore Oosthuizen op 20 April 1897) (Persoonsnommer 357/903285W)	J. B. Hugo & Cronje, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Humanstraat 43, Krugersdorp.
3379/63	van Rensburg, Wilhelmina (gebore Jourdan op 1 September 1893), weduwee, van Kerkstraat 113, Kempton Park, wat op 1 Mei 1963 oorlede is	Golach & Schumann, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 67, Kempton Park.
1589/63	van der Merwe, Paul Philippus Jacobus (gebore op 27 Augustus 1884) (Persoonsnommer 324/875277W), van Kerkstraat 15, Elsburg, wat op 7 Februarie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Susanna van der Merwe (gebore op 9 Januarie 1891) (Persoonsnommer 324/875278W)	Maria Elizabeth Susanna van der Merwe, Posbus 8, Elsburg. 14 dae.
5368/63	Mohamed, Ayesha Haice, of 15 Sixteenth Street, Vrededorp, Johannesburg, who died on 14th July, 1963	H. Sapirstein & Shapiro, 48 Tudor Chambers, Church Square (P.O. Box 196), Pretoria.
—	Vorster, Johannes Hendrik (gebore op 5 Augustus 1897) (Persoonsnommer 360/949382W), van Plot No. 45, Marabeth, Pk. Tarlton, wat op 16 Januarie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Maria Vorster (gebore op 19 Mei 1903) (Persoonsnommer 360/949383W)	Johanna Maria Vorster.
5291/63	Botha, Roelf (Rudolph) Johannes (gebore op 25 Oktober 1912) (Persoonsnommer 370/943593), van Flemmingstraat 19, Vanderbijlpark, wat op 21 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Jacomina Botha	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3204/63	Clarke, Jacobus Johannes Uys (gebore op 26 Maart 1939) (Persoonsnommer 321/603943W), van Errolhof 2, Sentraallaan, Kempton Park, wat op 9 Maart 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Lorinda Ester Clarke (gebore Nel) (Persoonsnommer 334/656062W)	Cornelius Reek, Posbus 578, Pretoria.
4841/63	Singh, Koonje Behari (Identity No. 800/383868A), Asiatic, widower, of 186 Eleventh Avenue, Laudium, Pretoria, who died on 29th May, 1963	Harry Singh, Executor Testamentary, c/o R. N. Edelstein, Veale & Coetzee, 201/8 Central House, Central Street, Pretoria.
3094/63	Botha, Francina Johanna (formerly Crawford, born Pieterse on 10th September, 1907), widow, of 439 Frederick Street, Pretoria West, Pretoria, who died on 20th April, 1963	I. H. Resnik, Executor Dative, c/o Resnik & Bothma, 23 Bank Lane (P.O. Box 256), Pretoria.
4659/63	Vivian Hugh Thomas Herman Rudd (born on 21st April, 1882), of 181 Lisdogan Avenue, Arcadia, Pretoria, who died on 9th June, 1963	Vivien Shirley Rudd, c/o Tim du Toit & Company, 122 Volkskas Buildings, Van der Walt Street, Pretoria.
4276/63	Bedekker, Gabriel Christian Stephen (gebore op 28 April 1910) (Persoonsnommer 360/941136W), van Gardenweg 7, Newlands, Johannesburg, wat op 14 April 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Margaret Jacoba Bedekker (gebore McIntyre) (Persoonsnommer 360/941137)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4529/63	Wagener, Jan Jacobus (gebore op 9 Januarie 1903) (Persoonsnommer 469/451483W), van Staatsdorp 51A, Vereeniging, wat op 8 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Hermina Louisa Wagener (gebore op 29 Julie 1916) (Persoonsnommer 469/451484W)	(Mev.) J. H. L. Wagener, Staatsdorp 51A, Vereeniging.
5153/63	Oosthuizen, Maria Susanna du Preez (gebore Naude op 14 Augustus 1919) (Persoonsnommer 365/121399W), van Woonstel 67, Pk. Ficus, Pretoria, wat op 2 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Francois Marthinus Oosthuizen (gebore op 23 Julie 1916) (Persoonsnommer 365/121398W)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
5379/63	Nell, Petrus Johannes (gebore op 11 Desember 1895) (Persoonsnommer 356/213631W), van Alexanderstraat 399, Brooklyn, Pretoria, wat op 7 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Christina Wilhelmina Nell (gebore Venter) (Persoonsnommer 356/213632W)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4009/63	Rossouw, Gabriël Jozua (gebore op 28 Oktober 1941) (Persoonsnommer 334/661743W), van Cowperlaan 3, Orkney, wat op 1 April 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5073/63	Nothnagel, Casper Johannes (gebore op 10 Oktober 1915) (Persoonsnommer 331/291303W), van Beverleystraat 18, Brixton, Johannesburg, wat op 2 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Jacoba Magrita Nothnagel (voorheen van Wyk, gebore du Preez)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4121/63	Steyn, Petrus Albertus (gebore op 8 Maart 1887) (Persoonsnommer 331/427941W), van Vierde Straat 51, Vrededorp, Johannesburg, wat op 10 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Johanna Steyn (gebore op 30 Oktober 1889) (Persoonsnommer 331/427942W)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4770/63	Kock, Nico (gebore op 30 Augustus 1917) (Persoonsnommer 211/437945W), van Wendenlaan 139, Brakpan, wat op 22 Maart 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2963/63	Kirchmann, Edyth Cavell (born on 11th September, 1913) (Identity No. 335/690850), of 20 Sterkfontein Road, Krugersdorp, who died on 11th February, 1963	William Frederick Kirchmann, 20 Sterkfontein Road, Krugersdorp; Executor Dative, c/o Shenker & Shenker, P.O. Box 13, Krugersdorp.
4222/63	Nieuwenhuys, Hermina Christina (voorheen Bantjes, gebore du Plooy op 21 September 1917) (Persoonsnommer 331/438639W), van Dordrechtstraat 7, Crosby, Johannesburg, wat op 20 April 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Ernst Lodewyk Nieuwenhuys (gebore op 12 Augustus 1922) (Persoonsnommer 331/438638W)	E. L. Nieuwenhuys, Dordrechtstraat 7, Crosby, Johannesburg.
4798/63	de Beer, Catharina Louiza Sophia Maria (gebore op 7 Oktober 1905) (Persoonsnommer 325/617105W), van Bloempoot, Groblersdal, wat op 11 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Tobias de Beer (gebore op 18 Julie 1909) (Persoonsnommer 325/617104W)	Van der Merwe & Viljoen, Herefordstraat 102 (Posbus 18), Groblersdal.
4045/63	Bolton, Donald (born on 29th January, 1911) (Identity No. 905/534314W), of 28 Swemmer Road, Silvamont, Johannesburg, who died on 17th March, 1963	Sachs, Berman & Schneider, P.O. Box 7470, Johannesburg.
1973/63	van der Walt, Francois Alwyn (Persoonsnommer 376/189258), van Napier No. 612, Pk. Bingley, oor Pretoria, Distrik Waterberg, wat op 3 Augustus 1962 oorlede is	Macintosh, Cross & Farquharson, Posbus 158, Pretoria.
5391/63	Hendrikus van der Walt, en nagelate eggenote Jacoba Magdalena van der Walt, van Perseel No. 31, Norton's Home Estates, Benoni, Transvaal	J. M. van der Walt, p/a W. J. van Heerden, Voortrekkerstraat 27A (Posbus 402), Heidelberg, Transvaal.
3688/63	van der Westhuizen, Aletta Gertruida Catharina (gebore op 14 Oktober 1883) (Persoonsnommer 376/198246), van Groenfontein, Pk. Steenbokpan, wat op 18 April 1963 oorlede is	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 21, Ellisras.
4698/63	Janse van Rensburg, Johannes Andries (gebore op 26 Mei 1883) (Persoonsnommer 376/198643), van Hannover, Distrik Waterberg, wat op 11 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Elsie Elizabeth Janse van Rensburg (gebore Stander op 25 Junie 1895) (Persoonsnommer 376/198644W)	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 21, Ellisras.
5419/63	Potgieter, Machiel (Michiel) Adriaan (gebore op 3 Julie 1887) (Persoonsnommer 354/823902W), van Bosmanspruit, Distrik Potchefstroom, wat op 5 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Sophia Maria Potgieter (gebore Lund op 25 Januarie 1898) (Persoonsnommer 354/823903W)	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 124, Potchefstroom.
5425/63	Schmidt, Erlo Gutsche (gebore op 29 Maart 1919) (Persoonsnommer 354/842010W), van Smitstraat 14, Potchefstroom, wat op 22 Junie 1963 oorlede is	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 124, Potchefstroom.
3909/63	Laidlaw, Paul Kruger (gebore op 1 Oktober 1943) (Persoonsnommer 375/203053W), van Reitzstraat, Warmbad, wat op 24 Mei 1963 oorlede is	Mathews & Lanser, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Posbus 18, Warmbad, Transvaal.
3724/63	Johnstone, George (Senior) (born in 1892), of Riverview, P.O. Witbank, who died on 5th May, 1963, and surviving spouse, Regiena Catharina Johnstone (born de Waal in 1892)	I. Schech, Escombe Chambers, Escombe Street (P.O. Box 137), Witbank.
4786/63	Trollip, Agnes Anderson Watt (born Robertson in 1871), widow, of 22 French Street, Witbank, who died on 15th June, 1963	I. Schech, Escombe Chambers, Escombe Street (P.O. Box 137), Witbank.
5094/63	Johnstone, Regiena Catharina (born de Waal in 1892), widow, of Riverview, P.O. Witbank, who died on 27th June, 1963	I. Schech, Escombe Chambers, Escombe Street (P.O. Box 137), Witbank.
5289/63	Blumberg, Arthur Charles (born in 1897), of 5 Montgomery Garden Flats, Witbank, who died on 24th June, 1963	I. Schech, Escombe Chambers, Escombe Street (P.O. Box 137), Witbank.
5124/63	Conradie, Gizina Christina (gebore op 4 Februarie 1912) (Persoonsnommer 310/538296W), van Clarendonrylaan 54, Discovery, wat op 29 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Jacobus Conradie (gebore op 3 Oktober 1904) (Persoonsnommer 310/535301W)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4779/63	Jacobs, Philippus Stephanus (gebore op 17 April 1907) (Persoonsnommer 381/227448), van Eerste Laan 7, Bergview-Oos, Messina, wat op 9 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Magdalena Josina Jacobs (gebore Bezuidenhout op 7 Mei 1915) (Persoonsnommer 381/227449)	Magdalena Josina Jacobs, Eerste Laan 7, Bergview-Oos, Messina.
5040/63	van Rensburg, Martha Maria Jansen (gebore Dockendorff), van Weltevreden Nr. 4, Roodepoort	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4283/63	Hansen, Friedrich Mauritz von Nessen (Persoonsnommer 351/513624W), van Bodensteinstraat 35, Pietersburg	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5653/62	Joubert, Johannes Groenewald, van 25 Luriststraat, Germiston, en nagelate eggenote Anna Stefina Fransiena Joubert.	(Mev.) A. S. F. Joubert, Harrietlaan 24, Simmerdeep, Germiston.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
3602/59	Pieter Albert Venter, pensioner, of 10 Charl Cilliers Street, Duncanville, Vereeniging, who died at Vereeniging on 17th April, 1959	Singer, Horwitz & Baker, Attorneys for Executrix Testamentary, 910/18 Winchester House, Loveday Street (P.O. Box 341), Johannesburg.
3181/63	Martins, Ludwig Carl Martin.....	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, 316 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.
4341/63	Langenstein, Alwin.....	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, 316 Permanent Building, Paul Kruger Street, Pretoria.
4623/63	Steigenberger, Georg.....	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, 316 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.
4493/63	Waterton, Albert Sidney (also known as Albert Sydney), retired electrical engineer, of 3 Gipsy Hill, London	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Testamentary.
2244/63	Buchel, Wilhelmina Salomea Marie, spinster, of 12 Bradburn Avenue, North End, Bulawayo, Southern Rhodesia	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agent for Executor Testamentary.
5258/63	Nel, Frederik Stefanus, boer, van Hillbrow, Teakworth, Distrik Standerton, en nagelate eggenote Aletta Johanna Nel (gebore Welding)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
—	Read, Charles Clarke.....	(Mrs.) Caroline Mary Margaret Read, 841 Merton Avenue, Arcadia, Pretoria.
5050/63	Korff, Emmy.....	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, Permanent Buildings, P.O. Box 743, Pretoria.
4953/63	Fenty, George Cheyne, master builder, of Ramparts, Borrowdale, Brook Road, Helensvale, Salisbury	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agent for Executrix Testamentary.
3185/62	Schumann, Henry (born on 14th July, 1922) (Identity No. 957/010773W), retired naval officer, of 93 Devenish Street, Pretoria	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agent for Executor Testamentary.
4353/63	Hall, Horace James, clerk, of 7 Graham Avenue, Heidelberg, Transvaal	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Dative.
3351/63	Kotze, Maria Elizabeth, housewife, of Phoenix Colliery, P.O. Coalville, Transvaal, and surviving spouse, Jasper Jan Jurie Kotze	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executor Testamentary.
5479/63	Cronje, Lodewicus Theodorus, rustende, van Balfour, Transvaal, en nagelate eggenote, Cornelia Petronella Cronje	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Eksekuteur Testamentêr.
4826/63	von Plaster, Florence Kate, widow, old age pensioner, of 53 Ninth Street, Vrededorp, Johannesburg	Moodie & Robertson, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 4685, Johannesburg.
4045/63	Donald Bolton, sales manager.....	Sachs, Berman & Schneider, Vorenberg House, 8 New Street South, Johannesburg.
5562/63	William Shirvinton Gordon, pensioner.....	George Edwin Brétt, 24 Deneys Reitz Road, (P.O. Box 1056), Roosevelt Park, Johannesburg. 21 days.
3493/63	Oscar Disent.....	Jack Blumenthal & Gordon, 1-11 Beckett's Building, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.
1322/63	Hendrika Jacoba Conidaris.....	Jack Blumenthal & Gordon, Attorneys for Executrix Dative, 1-11 Beckett's Building, Johannesburg.
5387/63	Charles Aubrey Solomon.....	Douglas Dunderdale Cocksedge, Executor Testamentary, c/o 1104 Mutual Buildings, cor. Harrison and Commissioner Streets, Johannesburg.
5440/63	Percy Julius Talberg.....	L. Sidelsky, Attorney for Executrix Testamentary, 711 Mutual Buildings, Harrison Street, Johannesburg.
5131/63	Hugo Hendrik Greyling.....	H. Miller, Ackermann & Bronstein, Attorneys for Executrix Testamentary, 601 Century Insurance Building, cor. Market and Kruis Streets, Johannesburg.
8791/59	Emma Harriet Harrison, old age pensioner.....	J. W. van Tonder & Ludorf, Attorneys for Executrix Dative, 44 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg.
4640/63	Beavis, Emmerentia Magdalene (born on 18th October, 1905) (Identity No. 007/693528), of 8 Bryanston Close, Highlands, Salisbury, Southern Rhodesia, who died on 15th June, 1963	G. D. Ross, c/o Cliffe, Dekker & Todd, P.O. Box 3382, Johannesburg, Executrix Testamentary.
4686/63	Lucas, John Franklin de Neufville (born on 3rd April, 1903) of Rand Leases Hostel, P.O. Box 1, Florida, Transvaal, who died on 10th April, 1963	Richardson, McEvilly & Reid, P.O. Box 2924, Johannesburg.
5295/63	Clouts Hyman (also known as Hymie Cecil Clouts) (born on 5th March, 1898) (Identity No. 331/374321W), of 503 Northcrest, Abel Road, Berea, Johannesburg, who died on 24th June, 1963	I. Mendelow & Browde, Fourth Floor, Innes Chambers, Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.
4079/63	Wills, William Thomas (Identity No. 308/473363W), of 36 Fifth Street, Boksburg North, who died on 27th May, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
5325/63	Sutherland, William Andrew Clyde (born on 10th April, 1906) of 39 Balvicar Road, Blairgowrie, Johannesburg, who died on 25th June, 1963, and surviving spouse, Frances Ada Sutherland (born on 14th July, 1908)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
2352/63	McEvoy, Mary, of 229 Leeuwpoot Street, Boksburg South, who died on 15th March, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
5321/63	Mann, Cecilia (born on 24th July, 1913) (Identity No. 331/187372), of 19 Honeyball Avenue, Discovery, Transvaal, who died on 23rd June, 1963, and surviving spouse, Sidney David Mann	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3709/63	Jagger, Joseph Adriaan, of Boksburg North, who died on 9th May, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
4979/63	Gourlay, William Polson Abel, of 59 Calcite Crescent, Carletonville, who died on 21st June, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3255/63	Durno, Harry Smart Barnett (born on 14th April, 1905), of 119 Algernon Road, Norwood, Johannesburg, who died on 8th April, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
5402/63	Davie, Dorothy Mary, widow, of c/o Irene Homes, Irene, Transvaal, who died on 11th July, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
5343/63	Gert Johannes Cloete, van Burgerstraat 146, Pretoria-Noord, en nagelate eggenote Susara Maria Cloete (gebore van Rensburg)	Susara Maria Cloete.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
3581/63	Bezuidenhout, Anna Dorothea Magdalena (born on 26th December, 1912) (Identity No. 357/897903W), of 2 Block A, Married Quarters, Randfontein, who died on 29th March, 1963, and surviving spouse, Adriaan Jacobus Martinus Bezuidenhout (born on 3rd October, 1909) (Identity No. 357/89702W)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3580/63	Bezuidenhout, Adriaan Jacobus Marthinus (born on 3rd October, 1909) (Identity No. 357/897902W), of 2 Block A, Married Quarters, Randfontein, who died on 29th March, 1963, and surviving spouse, Anna Dorothea Magdalena Bezuidenhout (born on 26th December, 1912) (Identity No. 357/897903W)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
5249/63	Heatherwick, Alexander (born on 10th August, 1896) (Identity No. 370/903295W), of 19a Botha Street, Vereeniging, who died on 14th June, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 8000, Johannesburg.
5019/63	Leverage, Ferdinand Samuel (born on 24th April, 1892) (Identity No. 022/731519W), of 62 Lascilles Road, Bedford View, who died on 24th June, 1963, and surviving spouse, Mavoureen Clare Leverage	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 8000, Johannesburg.
4888/63	Stone, Martha Maria (born Peyper) (Identity No. 335/691811W), widow, of 3 Noord Hoek Flats, Twelfth Street, Randfontein, who died on 15th June, 1963.	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 8000, Johannesburg.
5384/63	Richmond, Arthur (born on 17th January, 1905) (Identity No. 331/309515W), fitter and turner, of 2 Rosherville Power Station, P.O. Box 99, Cleveland, who died on 27th June, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 8000, Johannesburg.
4070/63	Wylie, Margaret Craig (born on 11th April, 1879) (Identity No. 331/554891W), widow, of Whitehills Farm, Witkoppen, Transvaal, who died on 19th May, 1963.	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 8000, Johannesburg.
4385/63	Fairbairn, John Walker (born on 24th April, 1881) (Identity No. 324/820031W), South African Railways pensioner, of 3 Elsburg Road, Delville, Germiston, who died on 23rd May, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 8000, Johannesburg.
1007/63	Ristow, Neil Clive (born on 3rd February, 1939) (Identity No. 308/458525W), of 16 Fortesque Mansions, Yeoville, Johannesburg, who died on 16th January, 1963, and surviving spouse, Catharina Magdalena Ristow (born Bothma)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 8000, Johannesburg.
5221/63	Evans, James Henry (born on 7th December, 1873) (Identity No. 331/489016W), of 88 Third Avenue, Auckland Park, Johannesburg, who died on 24th June, 1963	c/o S. M. Lewis, P.O. Box 2563, Johannesburg.
4939/63	Bleazby, May Nettleton (born Nettleton on 8th July, 1874) (Identity No. 902/513021), of 58 Jan Smuts Avenue, Forest Town, Johannesburg, who died on 19th June, 1963, and surviving spouse, Frederic Bleazby (born on 15th April, 1874) (Identity No. 902/513022)	Frederic Bleazby, Executor Testamentary, c/o Steytler, Grimmer & Murray, 423 Mutual Building, Johannesburg.
3746/63	Friedrichs, Julius Andrew (Identity No. 356/692421W), pensioner, of 30 Kneen Road, Valhalla, Pretoria, who died on 26th April, 1963	R. Z. Gouws, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executor Dative.
2949/63	Grey, Elsie (Elsje) Aletta Catharina Maria, weduwe, van Uitkomst, Morgenzon, Transvaal, wat op 11 April, 1963 oorlede is.	Ruben Zefo Gouws, p/a Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria.
3991/63	von Möller, Margarethe Emma Gertrud (born on 22nd April, 1885), who died on 26th April, 1957	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, 316 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.
3710/63	Jolly, Evelyn Hugh Parker, widower, retired judge, Indian Civil service, of 1 Mill Road, Kislingsbury, Northampton, England, who died on 6th December, 1962.	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executor Testamentary.
4000/63	van Wyk, Arie Willem (gebore op 3 Julie 1903) (Persoonsnommer 066/133818W), eienaar van haarkappersalon, van S.A. Spoorweë huis Nr. 7, Kinross, Transvaal, wat op 22 April, 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Magdalena Johanna van Wyk (voorheen Malan, gebore van Wyk)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekutrisse Testamentêr.
4666/63	Badenhorst, Christoffel Petrus Stephanus, farmer, of P.O. Stegi, Swaziland, who died on 14th April, 1963, and surviving spouse, Maria Aletta Badenhorst (born van Staden)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executor Testamentary.
5346/63	van Dort, Jacobus Elsie (born 9th May, 1906) (Identity No. 340/749757), of 22 Buhrmann Street, Lydenburg, who died on 7th July, 1963	A. van Dort, 22 Buhrmann Street (P.O. Box 67), Lydenburg.
240/63	Buchler, Ernst August (born on 4th June, 1903) (Identity No. 034/848639W), of 4 Caprivi Flats, Trouw Street, Capital Park, Pretoria, who died on 9th December, 1962, and surviving spouse, Anna Maria Buchler (born 27th September, 1908)	R. Ferreira, Agent, Flat 31, Azalea, 691 Pretorius Street, Pretoria.
4333/63	Fuchs, Waldemar, of Baden-Baden, Germany, who died in Germany on 2nd June, 1953	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, P.O. Box 743, Pretoria.
9191/62	Scholtz, Johannes Jacobus (also known as Jacobes or Jacobes) (born on 13th August, 1891) (Identity No. 331/243849W), of 168 Tucker Street, Belgravia, who died on 16th November, 1962	E. F. K. Tucker, 64 Eloff Street, Johannesburg.
5312/63	Garrood, Alice Kate (born on 9th May, 1882) (Identity No. 331/223522W), of 2 Linokana, Grand Avenue, Victoria, Johannesburg, who died on 22nd June, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
4068/63	le Riche, Johannes Stefanus (born in 1905), of Metropole Hotel, Bree Street, Johannesburg, who died on 16th May, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
5061/63	Crowle, Zella (born on 21st January, 1910) (Identity No. 211/470792), spinster, of 39 Lauiston Ct., Orange Grove, Johannesburg, who died on 25th June, 1963	McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, Allied Building, 236 Bree Street, Johannesburg.
4695/63	Rubin, Rachel (also known as Racheal).....	Katzenellenbogen, Swirsky & Company, Attorneys for Executor Testamentary, 801 Loveday House, Loveday and Marshall Streets, Johannesburg.
3965/63	Human, Pieter Johannes (gebore op 26 Maart 1939) (Persoonsnommer 365/120406W), van Millerlaan 24, Kempton Park, wat op 17 Maart 1963 oorlede is	C. Smit, Kerkstraat 52, Johannesburg.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
2422/63	du Preez, Lukas Johannes (born in 1891), of 736 Eighteenth Avenue, Rietfontein, Pretoria, who died on 26th March, 1963	D. R. Snaier, Attorney, 120 Geneva House, Johannesburg.
4742/63	Smith, Pieter Ernst (born on 4th July, 1898) (Identity No. 331/488718), of 21 Lothbury Road, Auckland Park, Johannesburg, who died on 9th June, 1963, and surviving spouse, Gertruida Hendrina Smith (born on 22nd July, 1904) (Identity No. 331/488719)	A. C. Fleischack & Company, P.O. Box 1746, Johannesburg.
2984/63	Coertzen, Wynand Johannes, of 271A Eighth Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, who died on 29th March, 1963	Raphaely, Weiner & Alexander Brothers, Seventh Floor, J.B.S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg.
5155/63	Milne, Jane Stuart (born Milne on 7th September, 1885) (Identity No. 331/204640), of 23 Stromond Mansions Koch Street, Johannesburg, who died on 23rd June, 1963	Northern Trust Company, Limited, Northern Trust Building, 28 Harrison Street, Johannesburg.
4579/63	Coetzee, Louis Wilhelmus Jacobus, of Manjoro Store, near Binga, Rhodesia, who died on 25th March, 1963	Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg.
484/62	Cramer, Richard Samuel (born on 26th August, 1927) (Identity No. 331/817784W), of 3 Lenore Court, Daisy Street, Rosettenville, Johannesburg, who died on 4th December, 1961	Isaac Katz & Son, Attorneys for Executor Dative, Ninth Floor, Provincial Building Society Building, 98 Market Street, Johannesburg.
5400/63	Albertyn, Isaacs (born on 30th January, 1899) (Identity No. 331/570372K), of 70 Hamilton Street, Newclare, Johannesburg, who died on 12th May, 1963, and surviving spouse, Jannie Albertyn	Sasto & Louis, Attorneys for Executrix Testamentary, 90 Security Building, 95 Commissioner Street, Johannesburg.
5296/63	Drage, John Alfred (born on 22nd April, 1894) (Identity No. 331/284294W), of 69 Orion Street, Kensington, Johannesburg, who died on 27th June, 1963	Routledge, Douglas Wilson, Auret & Wimble, Attorneys for Executrix Testamentary, St. Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.
5133/63	Halkerston, Robert McKenzie (born on 5th May, 1906), of 23 Parktown Mansions, 2 Jan Smuts Avenue, Johannesburg, who died on 23rd June, 1963, and surviving spouse, Magdalena Guziena Halkerston (born Lagnier)	Routledge, Douglas Wilson, Auret & Wimble, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 306, Johannesburg.
5183/63	Bodenstein, Hester Adriana (born Dieperink) (66 years of age), of Doornhoek, Krugersdorp, who died on 17th June, 1963, and surviving spouse, Hendrik Albertus Stephanus Bodenstein.	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3944/63	Burns, John Anthony (born on 7th May, 1899) (Identity No. 331/883813), of 144 William Road, Norwood, Johannesburg, who died on 29th March, 1963, and surviving spouse, Elizabeth Susanna Burns (known as Bessie) (born on 1st July, 1897)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
4827/63	Panaino, Roldoa Manuel Francisco, of 10 Tuinplaats Street, South Hills, Johannesburg, who died on 15th May, 1963, and surviving spouse, Anna Sophia Panaino	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
4582/63	Snodgrass, Emily (born on 25th January, 1880) (Identity No. 309/501770), of 55 Hoy Avenue, Brakpan, who died on 11th June, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
4086/63	van Eck, Charlotte Maria (born on 16th April, 1909) (Identity No. 022/633718W), of 923 Langlaagte Road, Crown Mines, Johannesburg, who died on 12th May, 1963	Langstaffe, Bird & Company, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.
5060/63	Cherrington, Marjorie Mary (born on 3rd March, 1899), of 10A Baker Street, Rosebank, who died on 2nd June, 1963	Bowen, Sessel & Goudvis, Attorneys for Executor, P.O. Box 6434, Johannesburg.
4683/63	Enzlin, John Abraham Martin (born on 5th June, 1886) (Identity No. 331/539638), of 6 Raceview, 220 Turf Road, LaRochelle, Johannesburg, who died on 17th June, 1963	J. G. Browne, Gus Friendly, Browne & Company, P.O. Box 7571, Johannesburg. 21 days.
2373/63	Levy, Percy.....	Sapire, Jacobson & Creswich, 1-5 Symons Building, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg.
5069/63	Livingstone, Sam.....	Harold E. Braude, Executor Testamentary, 611 Bristol Buildings, Marshall and Maclaren Streets, Johannesburg.
4681/63	Cohen, Louis.....	Cyril Michalson, Saambou, 112 Commissioner Street, Johannesburg. 21 days.
696/62	Pavloff, Alexander Vasilivich.....	Reeders, Teeger & Rosettenstein, 501 Palace Buildings, corner of Pritchard and Rissik Streets, Johannesburg.
3526/63	McKie, Robert.....	Harold E. Braude, Executor Dative, 611 Bristol Buildings, corner of Marshall and Maclaren Streets, Johannesburg.
5292/63	Bland, Lizzie Jean (born McMillan on 16th December, 1890) (Identity No. 331/329805W), of Avalon Hotel, East Avenue, Parktown, Johannesburg, who died on 23rd June, 1963, and surviving spouse, Harry Bland (born on 18th May, 1886) (Identity No. 331/329804W)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank) Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
5096/63	Alberts, Louis Jacobus (born on 23rd October, 1893) (Identity No. 310/553778), of Rietfontein, P.O. Koedoeskop, who died on 26th June, 1963, and surviving spouse, Francina Magdalena Johanna Alberts (born on 13th February, 1907) (Identity No. 310/553779)	D. J. Smuts & Kock, Attorneys for Executrix Testamentary.
840/63	Dlomo, Christina (Chrestina) (born in 1910) (Identity No. V/F246/8680), of 11 Njapedi Street, Atteridgeville, who died on 6th December, 1962	Levy & Carson.
5152/63	Newton, Paul August (Angus) (gebore op 24 Julie 1911) (Persoonsnommer 331/442832W), handlanger, van Shortstraat 38, Rosettenville Uitbreiding, Johannesburg, wat op 22 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Alice Catharine (Catherine) (gebore Bennetts op 7 Maart 1909) (Persoonsnommer 331/442833W)	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutris Testamentêr, 111 Volkshuisgebou, Markstraat 76, Johannesburg
2778/63	Jubber, Martha Hendrina (gebore op 1 Maart 1898) (Persoonsnommer 331/448554W), van Louis Raymondstraat 13, Unitas Park, Vereeniging, wat op 16 Februarie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Joseph Alexander Jubber (gebore op 7 Desember 1907)	Smit & Coetzee, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr Loumor Court, Voortrekkerstraat (Posbus 165), Vereeniging
5288/63	Bodenstein, Johann Wilhelm (born on 24th May, 1902) (Identity No. 356/308274W), S.A.R. pensioner, of 147 Danie Theron Street, Pretoria-North, Pretoria, who died on 12th July, 1963, and surviving spouse, Annie Sarah Bodenstein (born Lotter on 18th June, 1910) (Identity No. 356/308273W)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank) Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365 Pretoria.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van Wyle. <i>Estate Late.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.</i>
5348/63	Scholtz, Jan Andries (Persoonsnommer 364/252860W), afgetrede boer, van Richmond, Schweizer Renke, en nagelate eggenote Elsje Magaretha Cornelia Scholtz (gebore Coetzer) (Persoonsnommer 364/252861W)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
5349/63	Viljoen, Jan (born on 17th September, 1898) (Identity No. 377/979464W), of 166 Booysen Street, Les Marais, Pretoria, who died on 6th July, 1963, and surviving spouse, Gertruida Louisa Viljoen (born on 2nd October, 1903) (Identity No. 377/979465W)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
4271/63	Walton, Charlotte, of Waterkloof, Pretoria, who died on 25th July, 1962	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
5294/63	Conradie, Martha Elizabeth (gebore op 25 Februarie, 1893) (Persoonsnommer 310/545920W), huisvrou, van Wolwekraal, Distrik Brits, wat op 26 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Jacobus Daniel Conradie (gebore op 25 Oktober 1891) (Persoonsnommer 310/545919W)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
5265/63	Turner, Lilian Estelle (born Carver on 13th September, 1892) housewife, of Haenertsburg, Transvaal, who died on 13th June, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Transvaal Branch, P.O. Box 2024, Pretoria.
5347/63	Mouton, Paulus Wilhelmus (gebore op 22 Februarie 1904) (Persoonsnommer 321/594843W), vervoer kontrakteur, van Johannesburg, wat op 5 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Magdalena Johanna Elizabetha Mouton (gebore van Rheede van Oudtshoorn) (Persoonsnommer 321/594844W)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Oostelike Transvaal-tak, Posbus 2024, Pretoria.
4631/63	Marks, Abraham (born on 3rd March, 1898) (Identity No. 331/230913), of 31 Observatory Avenue, Observatory, Johannesburg, who died on 29th May, 1963	S. J. Marks, c/o Schwartz, Fine, Kane & Company, Eighth Floor, Libertas, 62 Marshall Street, Johannesburg.
5146/63	Platt, Arthur Frederick (born on 30th April, 1886), of 27 Clive Mansions, Johannesburg, who died on 28th June, 1963	(Mrs.) Anne Platt, 27 Clive Mansions, Clarendon Place, Johannesburg.
5224/63	Fourie, Abraham Jeremiah Joachim, of 68 Joubert Avenue, East Lynne, who died on 10th June, 1963, and surviving spouse, Hendrika Petronella Fourie (gebore Janse van Rensburg)	Schewitz & Hurwitz, P.O. Box 1052, Pretoria.
2177/63	du Plessis, Johannes Alwyn (gebore op 14 Augustus 1899) (Persoonsnommer 331/523110W), van Twickenhamlaan 47, Auckland Park, Johannesburg, wat op 14 Maart 1963 oorlede is	(Mev.) J. du Plessis, Twickenhamlaan 47, Auckland Park, Johannesburg.
1169/63	Hedwig, Wilhelmina Anna Smit (born on 21st October, 1908) (Identity No. 356/177556), widow, of Port Elizabeth, who died on 30th January, 1963	Kent, Campbell & Meltz. 21 days.
5421/63	Prinsloo, Jacobus (Persoonsnommer 305/758901W), mynwerker, van Somersstraat 41, Geduld, Springs, en nagelate eggenote Anna Johanna Helena Catharina Prinsloo (gebore Olivier)	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, 111 Volkskasgebou, Markstraat 76, Johannesburg.
5361/62	Louw, Cornelis Jakobus Petrus (gebore op 23 Julie 1898) (Persoonsnommer 361/732248), van Vaalpunt, distrik Letaba, wat op 6 Julie 1962 oorlede is	Joubert & May, Posbus 35, Tzaneen.
1749/63	van der Merwe, Johannes Abraham (gebore op 13 Mei 1922) (Persoonsnommer 324/843715W), van Sewende Laan 28, Northmead, Benoni, wat op 21 Desember 1962 oorlede is	M. E. van der Merwe, Eksekutrisse Datief, Posbus 251, Germiston.
3776/63	Viljoen, Thomas Henry (gebore op 25 Augustus 1917) (Persoonsnommer 356/411136W), van 15 Driefontein Cottages, Delmore, wat op 20 Februarie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Catharina Elizabeth Viljoen	C. E. Viljoen, Eksekutrisse Datief, Voorstraat 71, Sunnyside, Pretoria.
430/63	van Schalkwyk, Stephanus Johannes (born on 9th August, 1904) (Identity No. 360/916097W), of 8 Fischer Street, Krugersdorp, who died on 8th August, 1962	Shepstone & Wylie, P.O. Box 205, Durban, Attorneys for Executrix Datief.
5242/63	Trollip, Ernest Joshua (born on 11th November, 1873), of 6 Jubilee Street, Kempton Park, who died on 6th July, 1963	Golach & Chumann, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 67, Kampton Park.
5156/63	Poggenpoel, Edwin George Devenish (gebore op 13 April 1875) (Persoonsnommer 356/154608W), van Ons Tuis, Zoutpansbergweg, Riviera, Pretoria, wat op 2 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Wilhelmina Elizabeth Catharina Poggenpoel (voorheen Snyman, gebore Wessels op 8 Julie 1888) (Persoonsnommer 324/869019W)	Godfrey Philip Poggenpoel, Tomstraat 41, Potchefstroom.
2254/63	Jacoba Louisa Donovan (born on 24th August, 1884) (Identity No. 331/260768), of 15A Thirtieth Street, Malvern, Johannesburg, who died on 13th February, 1963	M. A. Donovan, 15A Thirtieth Street, Malvern, Johannesburg.
4966/63	du Plessis, Aletta Viljoen (gebore Nesper op 7 September 1882) (Persoonsnommer 309/536139W), weduwee, van Twintigste Straat 46, Menlopark, Pretoria, wat op 24 Junie 1963 oorlede is	J. du Toit, Eksekutrisse Datief, Twintigste Straat 46, Menlopark, Pretoria.
4447/63	Russell, John Stewart (born on 21st April, 1908), of 9 Second Street, Malvern, who died on 29th August, 1962, and surviving spouse, Maud Elizabeth Russell (born Stopforth)	Hofmeyr, Stegmann & Able, Posbus 3768, Johannesburg.
1735/63	Nel, Martha Elizabeth Magdalena (gebore Brits op 30 Januarie 1934) (Persoonsnommer 376/194459W), van Uitvlugt, Privaatsak, Nelsgeluk, oor Vaalwater, wat op 2 November 1961 oorlede is, en nagelate eggenoot Rudolf Johannes Nel (gebore op 3 Januarie 1926) (Persoonsnommer 376/193215W)	Stroh & van Soelen, Posbus 37, Nylstroom.
4178/63	Henderson, Frank Duke (born on 13th June, 1873) (Identity No. 308/489029W), of 66 Eighth Street, Boksburg, who died on 4th June, 1963	Cyril Mark, P.O. Box 136, Boksburg. 21 days.
4197/63	Frangioglou, Stamatis (born about 1893) (Identity No. 331/314340), of 43 Pioneer Hotel, Loveday Street, Johannesburg, who died on 6th May, 1963	Netherlands Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1144, Johannesburg.
5217/63	Bloch, Hilda Rubridge (born on 20th February, 1889) (Identity No. 375/202984W), of Non-acute Hospital Warm Baths, who died on 23rd June, 1963	C. W. Mathews, 16 Sutter Road, P.O. Box 19, Warm Baths.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
5246/63	Crause, Joseph Albertus, van Graspan, Distrik Pietersburg, wat op 29 Junie 1963, oorlede is en nagelate eggenote Maria Susanna Crause (gebore Lourens)	P. S. McDonald & Coetzee, Sanlam-gebou, Posbus 555, Pietersburg, Gemagtigde Agent.
5192/63	Vermaas, Willem Johannes (gebore op 31 Maart 1911) (Persoonsnommer 321/504572), van Brakfontein, Distrik Ermelo, wat op 5 Junie 1963 oorlede is	M. M. Nolte, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 114 Ermelo.
4702/63	Wertheim, Julius (born on 23rd October, 1881) (Identity No. 022/191494), of 302 Brenthurst Court, Killarney, Johannesburg, who died on 11th June, 1963	Stewart, Steyn & Company, for Executors Testamentary, P.O. Box 2322, Johannesburg.
4870/63	Barry, Hendrina Petronella Jacomina (born on 10th February, 1893) (Identity No. 365/115968W), of 52 Kruger Street, Geduld Extension, Springs, who died on 18th June, 1963	Kenneth H. Stoloff, Second Floor, Allied Building, cor. Third Street and Fourth Avenue (P.O. Box 184), Springs, Attorney for Executrix Testamentary.
5010/63	Engelbrecht, Conrad Christoffel Wanzenberg (Wanzelberg) (gebore op 27 September 1893) (Persoonsnommer 370/602571W), van Perseel No. 16, Kookrus, wat op 12 April 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Francina Jacoba Engelbrecht (gebore Agenbach op 26 Julie 1895) (Persoonsnommer 370/602562W)	Steyn, Nolte & Wiid, Posbus 83, Vereeniging.
4270/63	Jansen van Vuuren, Susanna Dorothea (gebore Kellerman op 10 November 1897) (Persoonsnommer 360/949075W), weduwee, pensionaris, van Graskop, Oos-Transvaal, Distrik Pelgrimsrust, wat op 29 April 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- e Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5491/63	Randall, Bernard Stevens (gebore op 3 Oktober 1907) (Persoonsnommer 377/967044W), van Rhodesstraat 3B, Witbank wat op 19 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Johanna Maria Randall (gebore Botha)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- e Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4860/63	Bouwer, Elsie Rachel (gebore op 15 September 1915) (Persoonsnommer 331/434847W), van Eerstestraat 17, Melville, wat op 22 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Dirk Joseph Bouwer (gebore 7 Februarie 1910) (Persoonsnommer 331/434846W), met wie sy binne gemeenskap van goedere getroud was	Dirk Joseph Bouwer, Eerstestraat 17, Melville.
4059/63	Ernst Hendrik van der Merwe, rustend, en nagelate eggenote Elizabeth Maria van der Merwe, (gebore Nagel), van 587 Denysseilaan, Mountain View, Pretoria	E. M. van der Merwe, Posbus 1042, Pretoria.
4940/63	Pieter Hermanus Botha (gebore op 15 Mei 1877) (Persoonsnommer 331/486282), van Brixton Oue Tehuis, Fulhamweg 1, Brixton, Johannesburg, wat op 23 Mei 1963 oorlede is	Aletta Elizabeth Strydom, Derdestraat 4, Roodepoort-We Uitbreiding.
5023/63	Malan, Daniëlina Susara Cornelia (gebore Mouton op 22 April 1892) (Persoonsnommer 306/792069W), van Elandsfontein, Bethal, wat op 15 Mei 1963 oorlede is, wie in gemeenskap van goedere getroud was met Petrus Hermanus Malan (gebore op 11 September 1882) (Persoonsnommer 306/792068W)	A. M. Ferreira, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 187, Bethal.
5222/63	Choonara, Mahomed Ebrahim (also known as Mahomed Ebrahim) (born on 1st June, 1908) (Identity No. 800/023337A), of 8 Small Street, Roodepoort, who died on 5th June, 1963	A. H. Cohen & Montague Koppel, 618 His Majesty's Building Joubert Street, Johannesburg.
4482/63	Kriel, Christina Alida, van Kerkstraat 70, Silverton, Pretoria, wat op 19 April, 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Wessel Johannes Christiaan Kriel	W. J. C. Kriel, p/a Findlay & Niemeyer, Posbus 801, Pretoria
5411/63	Hope, Gladys Laura Pauline (formerly Feiling, born Wheeler on 17th August, 1895) (Identity No. 354/820800W), of Leyrath District of Potchefstroom, who died on 9th June, 1963	Williams, Gaisford & Steyn, 176 Kerk Street, Potchefstroom
1115/62	Mallinson, Mildred Martha (born on 10th February, 1913) (Identity No. 324/835261W), of 3 Sutcliffe House, Florida, who died on 6th December, 1961, and surviving spouse, John Frank Mallinson (born on 1st December, 1908) (Identity No. 324/835260W)	J. F. Mallinson, Kaybor Mansions, Simpson Street, Germiston
4735/63	Lundall, Charles Mallen (gebore op 16 September 1876) (Persoonsnommer 306/789676W), van Sukkelaar, Distrik Bethal, wat op 20 September 1962 oorlede is	Hoffman & Van der Merwe, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Proteagebou, Posbus 81, Bethal.
5436/63	de Wet, Gabriel Francois (gebore op 6 Desember 1904) (Persoonsnommer 306/795000W), van Klipkraal, Distrik Bethal, wat op 9 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Susanna Christina de Wet (gebore de Wet op 24 November 1906) (Persoonsnommer 306/795001W)	Nimrod Smit & De Wet, Posbus 47, Bethal.
5350/63	Whatley, John Thomas (born on 7th December, 1893) (Identity No. 356/160469W), South African Railways & Harbours pensioner, of 407 Louis Trichardt Street, Wonderboom South, Pretoria, who died on 13th July, 1963, and surviving spouse, Maria Johanna Tobia Whatley (born Crous on 23rd September, 1899) (Identity No. 356/160468W)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank) Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1363 Pretoria.
5435/63	van der Walt, Johannes Hendrik (gebore op 10 Maart 1884) (Persoonsnommer 354/848536), van Von Wiellighstraat 54, Potchefstroom, wat op 16 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Levina Catharina Magdalena van der Walt	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- e Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5485/63	Mentz, Jacomina Jakoba (Jacoba) (gebore Lemmer) (Persoonsnommer 331/592332W), van Acacia 110, Schoemanstraat, Pretoria, wat op 28 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Servaas Daniel Mentz (Persoonsnommer 331/592331W)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- e Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2708/63	Helberg, Jacobus Johannes (gebore op 29 Julie 1945), van Hertzogstraat 711, Rietfontein, Pretoria, wat op 24 Maart 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- e Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5422/63	Pienaar, Johanna Catharina (gebore op 24 Maart 1924) (Persoonsnommer 351/813871W), van Plot No. 85, Sterkloop, Pietersburg, wat op 6 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Hendrik Jacobus Pienaar (gebore op 24 Augustus 1918)	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerd handelsbank), Trustafdeling, Posbus 194, Pietersburg.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
4908/63	Viljoen, Jacobus Schalk (born on 29th August, 1888), of 877 Fifteenth Avenue, Wonderboom South, Pretoria, who died on 10th June, 1963, and surviving spouse, Maria Catharina Susanna Viljoen (born Prinsloo on 13th April, 1897)	Adams & Adams, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 1014, Pretoria.
8459/62	Croft, Robert Bowes (born on 14th January, 1891), of Germiston, who died on 8th September, 1959, and surviving spouse, Maria Elizabeth Croft	Haarhoff & Cohen, Girnbro Arcade, Third Street, Springs.
4286/63	van der Merwe, Aletta Catharina Petronella (gebore op 18 Oktober 1888) (Persoonsnommer 426/333794W), weduwee, van Faraday Boulevard 90. Vanderbijlpark, wat op 10 Mei 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5251/63	Lombard, Hendrik Johannes (gebore op 12 Oktober 1897) (Persoonsnommer 366/163803), van Rothmanstraat 17, Standerton, wat op 1 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Cornelia Maria Lombard (gebore Degenaar) (Persoonsnommer 366/163804W)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5031/63	Roos, Petrus Gysbertus (gebore op 11 September 1889) (Persoonsnommer 310/542507W), van Magalieskraal, Posbus 163, Brits, wat op 8 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Martha Magrietha Roos (gebore Smit) (Persoonsnommer 310/542508W)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5063/63	Horn, Gerhardus Petrus Jacobus (born on 16th September, 1886) (Identity No. 356/342437W), of 613 Louisa Street, Pretoria Tuine, Pretoria, who died on 2nd July, 1963, and surviving spouse, Anna Margrieta Horn (born Kotze on 29th January, 1893) (Identity No. 356/342438W)	Owen Investments (Proprietary), Limited, Agent, 266 Van der Walt Street, Pretoria.
4877/63	Harley, Anna Johanna (born Pretorius in 1894), of P.O. Clewer, District of Witbank, who died on 17th June, 1963, and surviving spouse, Isaac Harry Harley	J. Schech, Escombe Chambers, Escombe Street (P.O. Box 137), Witbank.
2011/63	Blignaut, Anna Johanna Aletta (gebore Griessel op 22 Junie 1915) (Persoonsnommer 469/450122), van Boskop, Delareyville, wat op 8 Oktober 1962 oorlede is, en nagelate eggenoot Jan George Blignaut (gebore op 19 Mei 1910) (Persoonsnommer 469/450121) (oorlede)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5263/63	Stoltz Margaretha Louisa Maria (gebore Bodenstien op 3 Augustus 1886) (Persoonsnommer 335/693267W), van Doornhoek, Pk. Hekpoort-Wes, Distrik Krugersdorp, wat op 9 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Gabriel Stoltz (gebore op 6 Mei 1880) (Persoonsnommer 335/693266W)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4479/63	Hubrecht Susanna Cornelia Ehlers (gebore Barnard op 24 November 1889), van Kromrivier, Pk. Steroog, Distrik Rustenburg, wat op 30 Mei 1963 oorlede is	C. J. G. Ehlers, p/a Wessels & Le Roux, Posbus 54, Rustenburg.
4984/63	Horwitz, William (born on 19th October, 1910) (Identity No. 309/506991W), of 71 Wenden Avenue, Brakpan, who died on 23rd June, 1963	Gerald Kalk, Gromer & Horwitz, Attorneys for Executrix Testamentary, 106 Victoria Avenue, Brakpan.
4173/63	Engelbrecht, Cornelius Johannes (born on 18th July, 1885) (Identity No. 365/107657), of Pretoria, who died on 18th May, 1963, and surviving spouse, Maria Elizabetha Engelbrecht (born on 4th August, 1887) (Identity No. 365/107658)	C. Bissett & McNaughton, P.O. Box 592, Springs.

NATAL.

1698/63	James Marriner (Identity No. 211/508403W), minister of religion, of 41 Colinton Crescent, Pinetown, Natal	E. G. Marriner, Agent for the Executor Testamentary, P.O. Box 2036, Johannesburg.
2135/63	Henderson, Michael Petrus, retired building contractor, of 655 Stella Road, Escombe, Natal	Garlicke & Bousfield, Solicitors to Executors Testamentary, Ninth Floor, Allied Building, Gardiner Street, Durban.
—	Balmford, William Fred, retired, of Gordon Hotel, Gordon Road, Durban	Garlicke & Bousfield, Solicitors to Executor Testamentary, Ninth Floor, Allied Building, Gardiner Street, Durban.
—	Hainsworth, John, photo-lithographer, of 20A Catterick Road, Durban	Garlicke & Bousfield, Solicitors to Executrix Testamentary, Ninth Floor, Allied Building, Gardiner Street, Durban.
—	Ballard, Tremere, Thomas Henry, of Isipingo, Natal.....	Garlicke & Bousfield, Solicitors to Executor Testamentary, Ninth Floor, Allied Building, Gardiner Street, Durban.
3256/62	Downes, Horace George Theobald.....	Tatham, Wilkes & Company, 234 Church Street, Pietermaritzburg.
1514/63	Turnbull, Irene Lilian Winifrede.....	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg, Executor's Attorneys.
2082/63	Leask, John.....	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg, Executor's Attorneys.
1545/63	Nainaar, Mahalingam Yagambaram (also described as Mahalingam Yagambram Nainaar), colonial-born Indian No. 62974/62975 (Identity No. 800/407736A), of 153 Brook Street, Durban, Natal	R. M. Naidoo, Administrator of Estates, Agent for Executrix Dative, 71 Albert Street, Durban.
1760/63	Staples, Lambertha Elizabeth, and surviving spouse, Manly Herbert St. George Staples	Hathorn, Cameron & Company, 225 Church Street, Pietermaritzburg.
386/63	Lurthamurri, housewife, of 12 Wicklow Avenue, Mayville, Durban, and surviving spouse, Mathuray	Mathuray, 12 Wicklow Avenue, Mayville, Durban.
2083/63	Louw, Hanna Hermiena (also known as Hannah Hermina), Town Hill Mental Hospital, Pietermaritzburg.	Masson, Harrison & De Villiers, Attorneys for Executrix Testamentary.
—	Eyles, Alfred, of Kranskop, Natal.....	J. Leslie Smith & Company, Attorneys for Executor, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
1524/63	Bonorchis, Joseph Emmanuel (born on 5th June, 1894) (Identity No. 211/550063), of 59 Levenhall Road, Kenneth Gardens, Durban, who died on 22nd May, 1963, and surviving spouse, Louis Jeanne Bonorchis (born on 20th January, 1914) (Identity No. 211/550064)	Louis Jeanne Bonorchis, 59 Levenhall Road, Kenneth Gardens, Durban.
1152/63	Tucker, Minnie (born on 13th April, 1866) (Identity No. 211/560511), widow, of 15 Graham Road, Rossburgh, Durban, who died on 3rd April, 1963	Walter Tucker, Flat 52, San Francisco, 189 Prince Street, Durban.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
52/63	Ameer, Ally (born on 15th September, 1892), of 195 Pine Road, Clairwood, who died on 7th December, 1962	J. Kissoon Singh & Company, 203 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban. 21 days.
1968/63	West, Walter Bernard (born on 22nd October, 1897) (Identity No. 211/717926W), of 41 Donnelly Road, Wentworth, Durban, who died on 14th June, 1963, and surviving spouse, Bertha Muriel West (born in 1913) (Identity No. 211/717927W)	De Charmoy & Angel, Attorneys for Executrix Testamentary, Michael's Court, Masonic Grove, Durban.
1994/63	Pa'on, Matthew (born on 21st April, 1876) (Identity No. 211/665156W), of Waverley Hotel, West Street, Durban, who died on 20th June, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors Testamentary.
1120/63	Stanham, Teresa Millicent, of 77 Clydesdale Street, Como, Western Australia, who died on 23rd February, 1962	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.
2131/63	Court, Gilderoy Frederick (born on 25th September, 1881) (Identity No. 211/728170W), of 107 Chelsea, Esplanade, Durban, who died on 13th July, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors Testamentary.
1966/62	Cross, Francis Malcolm, of Melmoth, Zululand, who died on 22nd May, 1962	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Dative.
2132/63	Deeley, Frederick Vernon (Identity No. 211/608258), of 4 Ross Street, Amanzimtoti, Natal, who died on 9th July, 1963, and surviving spouse, Doreen Gladys Deeley	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
2105/63	Little, Helen (born McLaren on 18th September, 1880) (Identity No. 211/534358W), of 26 Congella Court, Umbilo, Road, Durban, who died on 5th July, 1963	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
2180/63	Polmans, Ralph Alexander (born on 11th October, 1915) (Identity No. 211/445530W), of 78 Bankhead Road, Hillary, who died on 5th July, 1963	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
1852/63	Albert Frederick William Scoones, of Harrowgate Hotel, Essenwood Road, Durban, and surviving spouse, Mildred Ada Scoones (born Appleby)	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
2005/63	George Stewart Sim, of Kilburn Hotel, Kilburn Avenue, Durban	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
1520/63	Richard Wilberforce Sparks, of Crichton Royal Hospital, Scotland	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Dative.
1269/63	Synnot-Marzetti, Charles Clayton Martin (born on 19th February, 1906) (Identity No. 211/428894W), of Flat 10, 20 Baxter Place, Durban, who died on 9th April, 1963	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Dative.
1944/63	Bennett, Edith Annie (born Saville on 27th May, 1877) (Identity No. 211/463052W), of 51 Stirling Crescent, Durban North, Durban, who died on 20th April, 1963	Wakefield, Houzet & Burmeister, P.O. Box 66, East London, Attorneys for Executor Dative
1113/62	Engelbrecht, Jan Hendrik (born in February, 1855), of Borderkloof, District of Klip River, who died on 16th August, 1951	Jarvis & Masson, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 22, Harrismith.
1517/63	Venkatsami, No. 1405/1904 (Identity No. 800/499544A), of 11 Kirkland Street, Newcastle, who died on 10th December, 1962, and surviving spouse, Minarchie	Narainam, 11 Kirkland Street, Newcastle.
2629/61	Deonarain (also known as Dernarain and Sookhoo Deonarain) (born in 1905), of Kajee Road, Isipingo, Natal, who died on 8th June, 1961, and surviving spouse, Rajpathia, colonial-born Indian woman No. 31000/7859/8906	D. K. Singh & Singh, Attorneys for Executrix Dative, Second Floor, Naran Chambers, 175 Grey Street, Durban.
2037/63	Campbell, Hugh McIntosh (Identity No. 211/604997W), of Hotel D'Urban, Cato Square, Durban, who died on 1st July, 1963	Clemmans & Johnston, 201 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.
1489/63	Platt, Sidney (born on 24th June, 1901), of 3 Haven Court, Esplanade, Durban, who died on 21st May, 1963	Sycret's Trust and Executor Company (Natal), Limited, 31 Gardiner Street, Durban.
2081/63	Lewis-Boardman, Rupert George Charles (known as Rupert George Boardman) (born on 16th March, 1889) (Identity No. 211/560097W), of 274 Sarnia Road, Rossburgh, Durban, who died on 1st July, 1963	G. W. Lockyer, 62 Elland Road, Manor Gardens, Durban.
1890/63	Sage, Stella Myrtle (born on 28th June, 1898) (Identity No. 211/468609W), of Tinsley House, Musgrave Road, Durban, Natal, who died on 8th May, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
1966/63	Bailey, Mary Jane (born on 27th April, 1885) (Identity No. 211/511780W), of 39 Waverton Road, Durban, who died on 19th June, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
1331/63	Carswell, William Clark (born on 21st October, 1913) (Identity No. 211/505730), of 21 Shelmedene, Moore Road, Durban, who died on 30th April, 1963	Sycret's Trust and Executor Company (Natal), Limited, P.O. Box 135, Durban.
1590/63	Hocking, Gary Stuart.....	Miles & Moorhead, Attorneys for Executor Dative, Ninth Floor Eagle Star House, West Street, Durban.
1932/63	Ford, Jocelyn Felicie Laurentze (born on 7th January, 1915) (Identity No. 331/160797), of 2 Outspan Road, Westville, Natal, who died on 26th June, 1963	Clark & Clark, Solicitors for Executor Testamentary, 50 Provident Assurance House, 356 Smith Street, Durban.
1820/63	Waring, Henry Franks (born on 12th July, 1882) (not South African Citizen), of Princes Street, Richmond, Natal, who died on 20th June, 1963	L. Carey Miller, Attorney for Executrix Testamentary, P.O. Box 4 Richmond, Natal.
—	Bowles, Guy Dillon Mountford (born on 5th November, 1884) (Identity No. 200/003399W), of 3 Holman Street, Harding, Natal, who died on 15th July, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Executors Testamentary.
—	Dubery, Florence Lindsay, of 44 Gray Street, Dundee, Natal	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Executors Testamentary.
—	Chick, Julia Elizabeth, of "Havermere", Drew Avenue, Howick, Natal	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Executors Dative.
1941/63	Dekker, Nicolaas Martinus Willem, of Politiek, District of Paulpietersburg	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Executors Testamentary.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
1585/63	Joubert, Christiaan Johannes Jacobus (born on 24th March, 1881), of Hartley, Southern Rhodesia, who died on 6th January, 1963, and surviving spouse, Aletha Johanna Joubert (also known as Aletha Johanna Joubert)	Syfret's Trust and Executor Company (Natal), Limited, 36 Gardiner Street, Durban.
2075/63	Bart, Honor Georgina (born Smith on 22nd February, 1890) (Identity No. 211/545497), of 5 St. James Avenue, Westville, Natal, who died on 21st May, 1963	Stocken & McClean, Plowright House, 7-9 Plowright Lane, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.
2126/63	Pearce, George Arthur (born on 17th February, 1883) (Identity No. 211/555241), of 53 Pasadena Court, South Beach, Durban, who died on 14th June, 1963	Stocken & McClean, 7-9 Plowright Lane, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
2143/63	Pearce, Helen Gertrude Alston (born Stewart on 23rd March, 1886) (Identity No. 211/555242), of 53 Pasadena Court, South Beach, Durban, who died on 12th June, 1963, and surviving spouse, George Arthur Pearce (born on 17th February, 1883) (Identity No. 211/555241)	Stocken & McClean, 7-9 Plowright Lane, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
1573/63	Mahadaiya, colonial-born Indian woman No. Deceased/7156 (Identity No. 800/492331A), widow, of 187 Alpine Road, Durban, Natal, who died on 9th June, 1962	Clarkson & Driver, Lex Chambers, 24 Parry Road, Durban, Attorneys for Executor Dative.
1369/63	Velliamma, No. 78267/78269, of Redcliffe, Verulam, who died in March, 1963, and surviving spouse, Aveyan, Nos. 23209/2964/16099	D. V. Moodley & Company, P.O. Box 122, Verulam, Natal. 21 days.
2171/63	Erasmus, Pieter Johannes (born on 28th December, 1897) (Identity No. 211/696834W), of 1 Crookit Avenue, Durban, who died on 15th July, 1963, and surviving spouse, Anna Petronella Erasmus	(Mrs.) A. P. Erasmus, 1 Crookit Avenue, West Ridge, Durban.
1447/63	Taylor, Ivan Leslie (born on 2nd February, 1944) (Identity No. 211/417274W), of 34 Finsbury Court, West Street, Durban, who died on 24th March, 1963	Charles Joffe, Attorney for Executor Dative, 433 West Walk, Durban.
2191/63	Driman, Hettie (born in April, 1885), of 10 Northcliffe Avenue, Westville, Durban, who died on 19th July, 1963	V. R. Driman, P.O. Box 1514, Durban.
1667/63	Stewart, Norman, of 44 Loanhead Terrace, Aberdeen, Scotland, who died on 16th March, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Agent for Executrices Testamentary.
2103/63	Clarke, Isabella (born McPherson) (Identity No. 248/029126W), of Sunwich Port, who died on 13th July, 1963	E. V. Franz & Company, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 32, Port Shepstone.
2110/63	Gibb, Harriet Beatrice (born on 19th July, 1911) (Identity No. 226/008291W), of 72 Willis Street, Ladysmith, Natal, who died on 10th July, 1963, and surviving spouse, Oswald James Gibb (born on 9th December, 1905) (Identity No. 226/008290W)	Christopher, Walton & Tatham, P.O. Box 126, Ladysmith, Natal.
1934/63	Gorman, Elizabeth (born on 10th November, 1903) (Identity No. 226/002666), of 28A Francis Road, Ladysmith, Natal, who died on 23rd June, 1963	Christopher, Walton & Tatham, P.O. Box 126, Ladysmith, Natal.
2102/63	Barker, Herbert Meredyth (born on 30th June, 1872) (Identity No. 248/041352), of The Retreat, Andreasen Road, Port Shepstone, who died on 6th July, 1963	Forder, Ritch & Eriksson, Attorneys for Executor Testamentary, Court House Road (P.O. Boxes 18 and 29), Port Shepstone, Natal.
2014/63	Earls, Rubina May (born on 19th July, 1888) (Identity No. 211/425874W), widow, of Glenmore Beach Hotel, Munster, Natal, who died on 26th June, 1963	Forder, Ritch & Eriksson, Attorneys for Executor Testamentary, Court House Road (P.O. Boxes 18 and 29), Port Shepstone, Natal.
1883/63	Honicke, William (born on 2nd September, 1938), of 13 Bellevue Road, Isipingo Beach, South Coast, Natal, who died on 13th June, 1963	Hammerschlag, Frank & Hoppenstein, Attorneys for Executor Testamentary, Africa House, Fourth Avenue (P.O. Box 351), Springs.
1663/63	Blomeyer, Lizzie Elizabeth (born in 1902), of 289 Pietermaritz Street, Pietermaritzburg, who died on 10th May, 1963, and surviving spouse, Siegfried Dietrich Herman Ludwig Blomeyer	Denis Lowe, Venn & Company, P.O. Box 600, Pietermaritzburg.
2183/63	Spiller, Caroline Emma (born on 26th April, 1881) (Identity No. 356/181304W), of 118 King Edward Avenue, Pietermaritzburg, who died on 19th June, 1963	F. A. Spiller, 118 King Edward Avenue, Pietermaritzburg.
1939/63	Shuttleworth, Ernest Alfred (born on 27th February, 1891) (Identity No. 248/043355W), of Fountain Hill, Oribi Flats, District of Port Shepstone, who died on 14th June, 1963	Forder, Ritch & Eriksson, Attorneys for Executor Testamentary, Court House Road (P.O. Boxes 18 and 29), Port Shepstone, Natal.
1823/63	Hewitt, Harry Peter, of Ashburton, who died on 17th May, 1963	Smythe & Company, Solicitors to the Executor Dative, P.O. Box 104, Pietermaritzburg.
2142/63	Cahill, William Nicholas, of 1106 Electron House, Acutt Street, Durban, who died on 13th July, 1963	Shepstone & Wylie, P.O. Box 205, Durban, Natal, Attorneys for Executrix Testamentary.
2134/63	Garratt, Ethel May (born Corbett on 23rd April, 1892) (Identity No. 211/668739W), widow, of 4 Jubilee Court, Clarence Road, Durban, who died on 4th July, 1963	A. M. Haviland & Howson, Attorneys for Executrix Testamentary, 1005 Provident Assurance House, Smith Street (P.O. Box 462), Durban.
2030/63	Moran, Ethel (born Garson on 17th March, 1894) (Identity No. 245/004754W), widow, of Palmdene Hotel, Longmarket Street, Pietermaritzburg, who died on 30th June, 1963	Roy Loney, P.O. Box 209, Pietermaritzburg.
2049/63	Rilett, Eileen Jessie (born on 5th May, 1884) (Identity No. 245/046770W), of Cool-na-Griena, Blackridge, Natal, who died on 5th July, 1963	Michael Henry Plant Rilett, Cool-na-Griena, Blackridge, Natal.
2079/63	Harilal (born on 20th June, 1923) (Identity No. 800/306270A), of 14 Valley Road, Sea Cow Lake, Durban, who died on 18th June, 1963, and surviving spouse, Dhunwathy (Identity No. 800/306542A)	Cowley & Cowley, Second Floor, Southern Lane Buildings, Southern Place, off 320 Smith Street, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.
1178/63	Fourie, Cornelia Francina Magdalena Elizabeth (gebore Venter), van Hoogstraat, Paulpietersburg, Natal	Jan Hendrik de Villiers, Posbus 53, Paulpietersburg, Natal.
2898/57	Jonsson, Erik, of P.O. Paulpietersburg, who died on 19th October, 1957	Douglas H. T. Hannah, Attorney for Executor Testamentary, P.O. Box 34, Vryheid.
1786/63	Sander, Henry John Carl (born on 14th March, 1887) (Identity No. 239/080706W), of 8 Paterson Street, Newcastle, Natal, who died on 17th June, 1963, and surviving spouse, Margaret Ann Sander (born Riley)	Anderson & Edmonds, P.O. Box 36, Newcastle, Natal.
2094/63	Nel, Gert Cornelius (born on 30th April, 1886) (Identity No. 245/029580W), of 116 Jesmond Road, Pietermaritzburg, who died on 11th July, 1963	L. F. Forsyth, P.O. Box 18, Pietermaritzburg, Agent for Executrix Testamentary.
—	Breytenbach, Jacob Johannes (gebore op 5 Julie 1928), van Pk. Umlaasweg, waf op 2 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Hester Elizabeth Buys Breytenbach (gebore Vorster)	Volkskas, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.

Boedel No. Estate No.	Boede. van Wyle. Estate Loe.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
1950/63	Sercombe, Margaret Jane (born in 1878 or 1879) (Identity No. 211/728158), widow, c/o Nazareth House, South Ridge Road, Durban, who died on 14th June, 1963	Mooney, Ford & Partners, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 565, Durban.
3124/62	Harel, Edouard Ernest (born on 13th October, 1891), of Curepipe, Mauritius, who died on 5th April, 1961	J. A. P. Dalais, Third Floor, Founder's House, Parry Road, Durban.
1937/63	Harmse, Reinier Frederick Petrus (ook bekend as Rynier Frederick Petrus), en langsewende eggenote Maria Johanna Magdalena Harmse (gebore Ackerman), van First Avenue 8, Pietermaritzburg	C. C. C. Raulstone & Kie., Gallwaylaan 11, Pietermaritzburg. 21 dae.

ORANJE-VRYSTAAT.—ORANGE FREE STATE.

1024/63	Gunn, Catherina Clarissa (born on 19th June, 1897) (Identity No. 403/270201W), of Pretoria Street, Bethulie, who died on 9th July, 1963	Wardhaugh, Coetzee & Van Rensburg, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 3, Bethulie.
1055/63	Coetzee, Josef Adriaan (gebore op 16 Januarie 1904) (Persoonsnommer 403/273224W), van Krugerstraat, Bethulie, wat op 16 Julie 1963 oorlede is	Wardhaugh, Coetzee & Van Rensburg, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Posbus 3, Bethulie.
—	Collins, Joseph Gustav (born on 6th July, 1887) (Identity No. 403/273263W), of Dundonald, Bethulie, who died on 23rd July, 1963	Wardhaugh, Coetzee & Van Rensburg, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 3, Bethulie.
1040/63	Joubert, Gideon Johannes (gebore op 9 November 1899) (Persoonsnommer 426/339303), van Uitsig, Pk. Afrikaskop, wat op 2 Julie 1963 oorlede is	Jarvis & Masson, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Posbus 22, Harrismith.
993/63	Venter, Johannes Lodewyks (ook bekend as Johannes Lodewikus) (gebore op 8 Januarie 1915) (Persoonsnommer 453/412656W), van Pellissierstraat 21, Bethulie, wat op 2 Julie 1963 oorlede is	Malherbe, Brand & Venter, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Rouxstraat 20 (Posbus 14), Bethulie.
1032/63	Ernest William Jones (born on 27th April, 1876) (Identity No. 211/447765W), of Turffontein, P.O. Steynsrus, O.F.S., who died on 18th July, 1963	D. P. Papenfus, P.O. Box 3, Steynsrus.
1031/63	Helm, Frederick Richard (gebore op 16 Desember 1906) (Persoonsnommer 445/757870W), sakeman, van Kestellstraat 68, Theunissen, wat op 12 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Fredrica Jacoba Helm (gebore Gouws op 16 Julie 1911)	S. P. Strydom & Wessels, Posbus 34, Theunissen.
1665/62	Nicolaas Willem van den Berg (gebore op 25 Julie 1920) (Persoonsnommer 404/585909), van De la Rey laan 94, Bloemfontein, wat op 10 September 1962, en nagelate eggenote Johanna Christina van den Berg (gebore du Toit op 9 April 1919) (Persoonsnommer 404/585906)	Louis le Roux Benade, Posbus 998, Bloemfontein.
1094/63	Botha, Hilda Letitia (gebore du Preez op 3 Desember 1876) (Persoonsnommer 439/388545W), van Boven Waterval, Steynsrus, O.V.S., wat op 14 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Izak Andries Botha (gebore op 25 Julie 1883) (Persoonsnommer 439/388544W)	J. H. A. van Zijl, Posbus 1, Steynsrus, Prokureur vir Eksekuteur. 6 weke.
1483/62	Muller, Louisa Petronella Jacoba (gebore Fourie op 26 April 1907) (Persoonsnommer 448/398835), weduwee, van Tobie Mullerstraat Philippolis, wat op 12 Augustus 1962 oorlede is	I. A. J. Malherbe, Posbus 5, Philippoli.
1010/63	Shawinsky, Jacob (born on 13th November, 1913) (Identity 460/426262W), of 55 General Cronje Street, Bloemfontein, who died on 9th July, 1963	Cecil Meltz, Grotius Building, 21 Elizabeth Street (P.O. Box 819), Bloemfontein. 21 days.
1002/63	Buitendag, Barend Marthinus Gerhardus gebore op 14 Mei 1890) (Persoonsnommer 445/172010W), sekretaris, Welkom Padveiligheidsvereniging, van Olympic Mansions- 32, Dagbreek, Welkom, wat op 16 Junie 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
990/63	van Niekerk, Zacharia Enslin (gebore op 6 April 1923) (Persoonsnommer 370/904379W), van Damplaas, Heilbron, wat op 30 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Sarah Susanna van Niekerk (gebore Oosthuizen op 26 September 1930) (Persoonsnommer 370/605766W)	Kaiser & Cornelius, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Pleinstraat (Posbus 205), Heilbron.
967/63	Horn, Anna Jousanna (gebore van Schalkwijk op 20 Januarie 1895) (Persoonsnommer 427/347369W), van Geluk, Pk. Edenville, O.V.S., wat op 27 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Arend Cornelis Horn (gebore op 17 Mei 1886) (Persoonsnommer 427/347368W), rustende boer	Volkskas, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
1072/63	Fallows, Ernest Shoebotham (born on 30th April, 1872) (Identity No. 404/126095W), retired farmer, of Davenport, P.O. Tempe, District of Bloemfontein, who died on 23rd July, 1963	Donald Murray & Company, Agents for the Executors Testamentary, P.O. Box 281, Bloemfontein.
1075/63	Saayman, Gerhardus Bartholomeus (gebore op 28 Augustus 1882) (Persoonsnommer 405/280950W), van Swartstraat, Boshof, wat op 3 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Levina Catharina Maria Saayman (gebore Fourie op 21 September 1891) (Persoonsnommer 405/290951)	C. G. Marais & Kie., Posbus 38, Boshof.
1004/63	Els, Elizabeth Francina (gebore op 6 Augustus 1876) (Persoonsnommer 427/345628W), van Bornmanstraat 6, Kroonstad, wat op 4 Julie 1963 oorlede is	Kaiser & Cornelius, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Pleinstraat (Posbus 205), Heilbron.
959/63	Minnie, Susara Maria Magdalena (gebore Jooste op 8 September 1888) (Persoonsnommer 435/370546), van Frankly, Plot No. 1, Kroonstad, wat op 3 April 1963 oorlede is	Du Randt & Louw, Posbus 26, Kroonstad.
1091/63	Uys, Wilhelmus Frederik (gebore op 22 November 1882) (Persoonsnommer 435/372017), van Peckstraat 75, Kroonstad, wat op 18 Julie 1963 oorlede is	Du Randt & Louw, Posbus 26, Kroonstad.
1044/63	Oates, Clement James (born on 17th June, 1886) (Identity No. 426/338834), of Allisonswish, Harrismith, who died on 27th June, 1963	Cloete & Neveling, Stuart Street (P.O. Box 69), Harrismith 10/8/63.
1074/63	Ninaber, Nicolaas Reuben (gebore op 13 September 1907) (Persoonsnommer 331/446515W), skofbaas, van Koppie Alleenweg 185, Welkom, wat op 7 Julie 1963 oorlede is	Kroonstadse Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy, Beperk Posbus 128, Kroonstad, Agente vir Eksekutrisse.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van Wyle. <i>Estate Late.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if Shorter or longer than 30 Days.</i>
338/63	van den Berg, Willem George (gebore op 25 April 1907), padwerker, van Krausestraat, Koffiefontein, wat op 23 Februarie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Cornelia Christina van den Berg (gebore Pansegrouw op 27 April 1914)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
994/63	Jacobs, Stephanus (Stefanus) Christiaan Daniel (gebore op 3 Februarie 1910) (Persoonsnommer 445/757550W), masjien-operateur, van Fouriestraat, Boshof, wat op 24 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Helena Dorothea Jacobs (gebore du Toit op 31 Mei 1929) (Persoonsnommer 473/469040W)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
1036/63	Botha, Anna Johanna Jacoba Catharina (gebore op 26 Augustus 1881) (Persoonsnommer 453/412395W), weduwee, van Kerkstraat, Rouxville, O.V.S., wat op 7 Julie 1963 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
559/63	Greiff, Esmeralda (of Esmerilda) Naomi (gebore op 20 Augustus 1908), onderwyseres, van Volkskool, Hennenman, wat op 3 April 1963 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
1066/63	Lagrange, Louis Francois (gebore op 2 Maart 1898) (Persoonsnommer 402/265614W), van Cyferfontein, Bethlehem, wat op 3 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Martha Hendrika Wilhelmina Lagrange (gebore Human op 5 Maart 1908) (Persoonsnommer 402/265615W)	Brand, Wessels & Kie., Louwstraat 30B (Posbus 76), Bethlehem, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr.
982/63	van Staden, Johannes Jan Barend (gebore op 4 Desember 1878) (Persoonsnommer 460/425469), afgetrede boer, van Victoriastraat, Thaba Nchu, wat op 24 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Magdalena van Staden (gebore op 26 Februarie 1884) (Persoonsnommer 460/425470W)	J. P. Preis, q.q. Eksekuteurs Testamentêr, Posbus 21, Thaba Nchu.
1028/63	Irons, Edmund Thomas (born on 13th May, 1886) (Identity No. 404/583740W), of 35 Parfitt Avenue, Bloemfontein, who died on 15th July, 1963	(Mrs.) W. E. Irons, 35 Parfitt Avenue, Bloemfontein.
1014/63	de Bruyn, Izak Wilhelm (gebore op 8 Mei 1889) (Persoonsnommer 426/335215W), van Agste Laan, Warden, wat op 7 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Margaretha Magdalena de Bruyn (gebore Odendaal op 12 Julie 1900) (Persoonsnommer 426/335216W)	F. Stewart King, q.q. Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 3, Warden.
827/63	King, Elizabeth Petronella Hermina Johanna (born Kok on 27th April, 1883) (Identity No. 404/121644W), of Nassau Court, Barnes Street, Bloemfontein, who died on 7th June, 1963	A. Mitchell, c/o Deane & Thresher, P.O. Box 200, Bloemfontein.
1059/63	van der Merwe, Pieter Willem (gebore op 29 Januarie 1889) (Persoonsnommer 476/472589W), van Reedsdale, Zastron, wat op 5 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Margaretha van der Merwe (gebore Venter op 17 Augustus 1896) (Persoonsnommer 476/472590W)	Roome & Malan, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Reichenbergstraat 52 (Posbus 10), Zastron.
898/63	Bothma, Anna Elizabeth (gebore Bester op 9 Desember 1886) (Persoonsnommer 438/383821W), weduwee, van Erasmusstraat, Ladybrand, wat op 30 Mei 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
1029/63	Meyer, Maria Magdalena (voorheen Pelser, gebore du Plooy op 5 Augustus 1879), van Leeuwlaagte, Distrik Heilbron, wat op 5 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Cornelis Floris Johannes Meyer (gebore op 18 Maart 1880) (Persoonsnommer 427/344325)	B. Simon, q.q. Eksekuteur Testamentêr, Kerkstraat (Posbus 58), Heilbron.
1038/63	de Clercq, Johannes Jacob (gebore op 25 Augustus 1891) (Persoonsnommer 405/281500W), van Dan Pienaarweg 84, Bloemfontein, wat op 11 Julie 1963 oorlede is	Naude & Naude, Maitlandstraat 71B (Posbus 153), Bloemfontein.
1005/63	Frost, Helen Fredericka Jubilee (born Norris on 19th May, 1887) (Identity No. 469/455912W), of Wooldridge, Parys, who died on 30th June, 1963, and surviving spouse, William Frost (born on 20th October, 1878) (Identity No. 469/455911W)	Vorster & Coetzee, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Dolfstraat 59A (Posbus 5), Parys.
1007/63	Joubert, Johannes Matthys (gebore op 30 November 1913) (Persoonsnommer 408/482538W), wat sake gedoen het onder die naam Handelshuis, te Markstraat, Bultfontein, van Theunissenstraat 33, Bultfontein, wat op 26 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Rachel Margaretha Joubert (gebore Vermeulen op 4 Junie 1917) (Persoonsnommer 408/482539W)	Beukes & Gouws, Posbus 15, Bultfontein, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr.
1079/63	Wessels, Berhardus (ook Bernardus) Hermanus Jacobus (gebore op 28 Julie 1903) (Persoonsnommer 427/348045W), wewenaar, van Stillrust, Distrik Heilbron, wat op 17 Junie 1963 oorlede is	H. L. de Wit, Posbus 2, Petrus Steyn.

OOS-KAAP.—EASTERN CAPE.

—	Nell, Johannes Petrus, van Chestnutstraat 14, Port Elizabeth, wat oorlede is te Port Elizabeth of 12 Julie 1963, en nagelate eggenote Susanna Christina Nell (gebore le Roux), van dieselfde adres	Delpont & Horn, Volkskasgebou, Adderleystraat 1 (Posbus 3125), Port Elizabeth
964/63	Vermaak, Anna Aletta Frederica (gebore Spies), huisvrou, van Denstraat, Molteno	Rivett & Walsh, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 31, Molteno.
584/63	Beetge, Maria Magdalena (gebore Fourie), huisvrou, en nagelate eggenoot Jan Albert Beetge, van Stewartstraat 43, Molteno	Rivett & Walsh, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 31, Molteno.
959/63	Marais, Anna Remertha, jongedogter, van Denysenstraat, Molteno	Rivett & Walsh, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 31, Molteno.
1061/63	Heynsen, Edna Galima (voorheen Rania, gebore Langford), van Kendrickstraat 65, Galvendale, Port Elizabeth	J. G. van H. Louw, Santam, Beperk, Posbus 290, Port Elizabeth, Gemagtigde Agent. 14 dae.
651/63	Hartshorn, Marjorie Ada, Bonza Bay, District of East London	Randell & Bax, 7 Buxton Street, East London.
1414/63	Shaw, Olive Lestella (born Tomlinson on 1st June, 1894) (Identity No. 003/918020W), widow, of Llanpeter, Clumber, Division of Bathurst, who died on 27th June, 1963	Espin & Espin, Attorneys for Executrix Testamentary, 96/98 High Street, Grahamstown.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if Shorter or longer than 30 Days.
1530/63	Jacoby, Frederick William (born on 6th March, 1880) (Identity No. 034/834291W), railway pensioner, of 11 Salisbury Road, East London, who died on 10th July, 1963, and surviving spouse, Sophie Johanna Auguste Jacoby (born Promnitz)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, Executor Testamentary.
1587/63	Tarr Gladstone East (born on 13th May, 1894) (Identity No. 034/901617W), retired farmer, of 4 Tugela Avenue, Greenfields, East London, who died on 10th July, 1963, and surviving spouse, Daisy Selina Laura Tarr (born Currin)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, Executor Testamentary.
1526/63	Haarhoff, Josua Benjamin (gebore op 3 Julie 1881) (Persoonsnommer 045/982538), van Markplein 20, Graaff-Reinet, wat op 3 Julie 1963 oorlede is	D. J. du Plessis, Bestuurder, S.A.N.T.A.M., Graaff-Reinet.
1585/63	Buchner, Bernard Melville (born on 31st October, 1927) (Identity No. 034/830896), of 11 Moore Street, East London, who died on 27th June, 1963, and surviving spouse, Colleen Sylvia Buchner	J. A. Yazbek & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, 24 Gladstone Street, East London.
1422/63	Muller, Johannes Diederick (gebore op 24 September 1937) (Persoonsnommer 034/877491W), van Jacksonstraat 6, Oos-Londen, wat op 12 Junie, 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
1507/63	du Plessis Cornelia Maria (gebore Marais op 1 Julie 1891) (Persoonsnommer 028/780607W), van Krugerlaan 8, Cradock, wat op 27 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Hendrik Jacobus du Plessis (gebore op 16 Mei 1886) (Persoonsnommer 028/780606W)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
1534/63	Driffeld, Martha Mary (born on 10th September, 1900) (Identity No. 034/891922W), of 13 William Avenue, Vincent, East London, who died on 23rd June, 1963, and surviving spouse, Stanley Edward Driffeld	R. G. White, Gillett & McConnachie, Attorneys for Executor, 40 Union Street, East London.
1582/63	Kinnear, Emily (born Dingley on 26th September, 1878), of 51 Main Road, Walmer, C.P., who died on 1st June, 1963	Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Attorneys for the Executors Testamentary, Permanent Buildings, 69 Main Street, Port Elizabeth
1258/63	Gouws, Gideon Johannes, van Klipplaat, Distrik Jansenville	Gert Nel Strydom, p/a S.A.S. en H., Aberdeenweg, Distrik Aberdeen.
1554/63	Dollery, Eleanor Constance (formerly Cordeaux, born Middleton on 19th June, 1885) (Identity No. 342/894581W), of 116 Prospect Road, Walmer, Port Elizabeth, who died on 30th June, 1963	Alexander Knight McGlashan in his capacity as Secretary for the time being of the East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Executor Testamentary.
1523/63	Willows, Edwin Wybury, of 12 High Street, East London, who died on 8th June, 1963, and surviving spouse, Nellie Harriet May Willows (born Henley)	F. W. Cooper & Rein, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 136, East London.
1591/63	Hinds, Gerald (born on 12th April, 1883) (Identity No. 034/821501W), of Woodholme Private Hotel, East London, who died on 17th July, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London, Executor Testamentary.
1332/63	Barlow, William Adam (born in 1889), widower, of 2 Waterbok Street, Buffalo Flats, East London, who died at East London on 7th June, 1963	Davidson, Addleson & Shapiro, Attorneys for Executor Dative, 29 Terminus Street, East London.
1607/63	Newman, Thomas Delamere (also known as Thomas Delamere Newman) (born on 2nd April, 1879) (Identity No. 101/266138), of 6 Lloyd Road, Walmer, District of Port Elizabeth, who died on 12th July, 1963	Joubert, Galpin & Searle, Attorneys for Executors Testamentary, N.B.S. Building, 20 Main Street, Port Elizabeth.
1440/63	Slabbert, Alberta Classina Josina (born Deacon on 10th November, 1887) (Identity No. 101/245149), widow, of 31 High Street, Mount Pleasant, Port Elizabeth, who died on 20th June, 1963	Joubert, Galpin & Searle, Attorneys for Executor Dative, N.B.S. Building, 20 Main Street, Port Elizabeth.
1519/63	Mentoor (or Mentor), Hans (born on 10th June, 1910) (Identity No. 162/331015G), of cor/ Zietsman and Murray Streets, Kokstad, who died on 12th April, 1963, and surviving spouse, Lenah Mentor (born Swartbooi)	Eagle & Barnes, Attorneys for Executrix Testamentary.
1449/63	Venter, Mary (born Kemp on 8th February, 1896) (Identity No. 003/935240), widow, of 7 Hodges Street, Grahamstown, who died on 14th June, 1963	Dold & Stone, Attorneys for Executrices Testamentary, 100 High Street, Grahamstown.
1501/63	Dodds, James Lockhart (also known as George Lochard Dodds) (born on 8th October, 1876) (Identity No. 035/6019075), of 2 Saunders Street, Grahamstown, who died on 6th July, 1963	Wheeldon, Rushmere & Cole, 119 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executrix Testamentary.
1472/63	Cloete, Johannes Marthinus Smit (gebore op 21 September 1912) (Persoonsnommer 090/624928W), van Sandflats, Distrik Alexandria wat op 12 Junie 1963 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
1343/63	Reynolds, Olive Beatrice (born on 7th August, 1906) (Identity No. 034/827717), of 99A Fleet Street, who died on 11th June, 1963, and surviving spouse, Lewis Henry Reynolds (born on 22nd September, 1905) (Identity No. 034/820826)	J. A. Yazbek & Company, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 577, East London.
1580/63	Roberts, Mattheus Johannes (gebore op 12 November 1876) (Persoonsnommer 048/184079W), van Van der Waltstraat 22, Middelburg, K.P., wat op 13 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Johanna Catherina Roberts (gebore op 1 Augustus 1912) (Persoonsnommer 082/546949W)	Minnaar & De Kock, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêre, Posbus 19, Middelburg, K.P.
1477/63	Winifred Agnes Scrooby (born Shand) (age, 79 years) (Identity No. 906/513451), of Port St. Johns, who died on 23rd May, 1963	F. D. Turner, Care Birkett & Armon, P.O. Box 7, Port St. Johns
1499/63	Jacobson, Julia (Identity No. 101/176652W), spinster, of 66 Havelock Street, Port Elizabeth, who died on 11th July, 1963	G. J. van der Linde & Company, 508 Sanlam Building, Strand Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executor Testamentary
1368/63	Greyling, Arnoldus Jacobus (gebore op 13 September 1887) (Persoonsnommer 148/964006W), afgetrede boer, van Greystraat 127, Dordrecht, wat op 14 Junie 1963 oorlede is	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 996, Oos-Londen, Eksekutur Testamentêre.
1445/63	Hurter, Allewyn Hercules Jacobus, (gebore op 11 April 1887) (Persoonsnommer 061/347957), van Scallanstraat 2, Somerset-Oos, K.P., wat op 9 Julie 1963 oorlede is	G. J. du Toit & Seun, Prokureurs vir die Boedel, Posbus 4 Somerset-Oos.
1563/63	Fincham, Frank Alexander (born on 12th August, 1879), of Royden, Queenstown, who died on 23rd June, 1963	F. A. Visser, son & Brink, Permanent Buildings, Queenstown.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
1516/63	Labuschagne, Petrus Johannes (ook bekend as Petrus Jacobus Labuschagne) (gebore op 13 Augustus 1907) (Persoonsnommer 173/363838), van 17 Vyfdelaan, Norwood, Umtata, wat op 10 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Dorethia Pieterella Labuschagne (gebore Labuschagne)	Knopf & Muggleston, Prokureurs vir Eksekutrisie, Yorkweg, Umtata.
1187/63	Tranmere, Vivian Charles William Zimmer (born on 29th January, 1887) (Identity No. 034/832053W), of 8 Pine Street, East London, who died on 27th May, 1963	Zackon & Zackon, Attorneys for Executor Testamentary, Fourth Floor, Mutual Building, Oxford Street, East London. 14 days.
1447/63	Gardner, Charles James (born on 7th December, 1883) (Identity No. 162/349850W), retired judge president, of 3 Harri-smith Street, Grahamstown, who died on 3rd July, 1963	Espin & Espin, Attorneys for Executrix Dative, 96/98 High Street, Grahamstown.
1628/63	Neuwenhuis, William Henry (also known as Willem Hendrick Neuwenhuis or William Hendrik Alexander Nieuwehuis) (born on 7th October, 1879) (Identity No. 038/918320W), of 84 Campbell Street, Fort Beaufort, who died on 15th July, 1963	A. A. Hanesworth & Son, Attorneys for Executors Testamentary, 7 Durban Street, Fort Beaufort.
1577/63	Yates, Barbara Constance (born Potts on 2nd August, 1875) (Identity No. 161/370815W), of Alamain Crescent, King William's Town, who died on 12th July, 1963	Hutton & Cook, P.O. Box 44, King William's Town.
1296/63	Campbell, Norman (born on 9th September, 1904) (Identity No. 147/319481W), electrical engineer, of 17 Montmartre, 62 St. James Road, East London, who died on 18th May, 1963, and surviving spouse, Elizabeth Margaret Campbell (born Goldie)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London, Agent for Executrix Testamentary.
1592/63	Gouws (of Gous), Frederick Jacobus (gebore op 8 Februarie 1900) (Persoonsnommer 082/538082W), van Smidstraat 5, Middelburg, K.P., wat op 20 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Jacoba Adriana Dorothea Gouws (gebore Viljoen)	Du Plessis & Post, Posbus 21, Middelburg, K.P.
1562/63	Lohrentz, Joachim Peter (born on 10th August, 1934) (Identity No. 101/179380), of 5 Gardner Street, Port Elizabeth who died on 8th July, 1963, and surviving spouse, Constance Mercia Lohrentz (born Ek on 24th March, 1934) (Identity No. 996/726781W)	Fidelity Trust Company, Limited, 2 Donkin Street, Port Elizabeth.
1588/63	Kivetts, Frank (also known as Frank Frederick Kivetts) (born in 1883) (Identity No. 003/944583K), of off 48 Albany Road, Grahamstown, who died on 22nd June, 1962	H. Gordon Levy, Attorney for Executrix Testamentary, 111 High Street, Grahamstown.
1494/63	Vorster, Johannes Hendrik (gebore op 15 Augustus 1898) (Persoonsnommer 035/916904W), boer, van Lymore Lodge, Krugerstraat, Elliot, wat op 6 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Catherina Vorster (gebore op 7 Januarie 1900) (Persoonsnommer 035/916905)	(Mev.) J. C. Vorster, Eksekutrisie, p/a N. J. Kotze, Posbus 77, Elliot. 21 dae.
1558/63	Strauss, Anna Christina (gebore op 23 Julie 1901) (Persoonsnommer 027/763112W), vrygesellin, van Stockenstroumstraat, Colesberg, wat op 3 Julie 1963 oorlede is	Schutz & De Jager, Posbus 3, Colesberg.
1345/63	Vorster, Irene Henrietta (gebore von Brombsen op 16 Julie 1911) (Persoonsnommer 078/474299W), wat op 8 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Gert Jacobus Albetrus Vorster (gebore op 25 Februarie 1913) (Persoonsnommer 078/474298W), boer, van Mons, Maclear	J. R. Wade, Prokureur vir Boedel, Posbus 10, Maclear.
1410/63	van der Westhuizen, Jacobus Janse (born on 27th December, 1890) (Identity No. 101/172541W), of 34 Willet Street, Newton Park, Port Elizabeth, who died on 19th June, 1963, and surviving spouse, Johanna Elizabeth van der Westhuizen (born Breytenbach) (Identity No. 101/172556W)	Ronald Coppin, Attorney for Executrix Testamentary, 62 Main Street, Port Elizabeth.
1426/63	Venter, Gottlieb Christiaan (also known as Godlieb Christiaan Venter) (gebore op 8 September 1890) (Persoonsnommer 160/341110W), van Vergenoeg, Cedarville, K.P., wat op 12 Junie 1963 oorlede is	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 996, Oos-Londen, Eksekuteur Testamentêr.
1484/63	Smook, Anna Helena Elizabeth (gebore op 26 Mei 1895) (Persoonsnommer 460/426810), van "Eureka", Gonubie Mouth, Oos-Londen, wat op 24 Junie 1963 oorlede is	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 379, Oos-Londen.
1502/63	Naidoo, Francis Joseph (born on 2nd November, 1906), of 7 Hill Street, Grahamstown, who died on 11th July, 1963	Wheeldon, Rushmere & Cole, 119 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executors Testamentary.
361/63	Saunders, James Enis, of c/o South African Railways, Port Elizabeth, who died on 22nd November, 1962, and surviving spouse, Violet Jane Saunders	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 938, Johannesburg.
1556/63	Bunge, Ivan Douglas (born on 4th November, 1918) (Identity No. 123/107633W), of Kologha, Stutterheim, who died on 30th June, 1963	Elliott Brothers, Attorneys for Executrix Testamentary, Grey Square, P.O. Box 67, Stutterheim.
1062/63	Reed, Lena (also known as Leana Ried), widow, of District of Humansdorp, who died on 17th April, 1945	A. W. Pudney & Son, P.O. Box 253, Port Elizabeth, Agents for Executor Dative.
1399/63	Venter, Johanna Catharina (gebore van Staden) (Persoonsnommer 048/190535W), van Piet Retiefstraat, Noupoort, wat op 30 Mei 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Gerhardus Stephanus Rudolf Venter (gebore op 28 Oktober 1898)	G. J. Opperman & Kie., Posbus 6, Noupoort. 21 dae.
1400/63	Petrus Hendrik Ferreira (born on 5th September, 1895) (Identity No. 101/229045W), of "Bethal", Hunter's Retreat, Port Elizabeth, who died on 17th June, 1963, and surviving spouse, Roelofina Johanna Ferreira (born Herselman on 25th November, 1901) (Identity No. 101/229046W)	Smulian, Vervat & Schkolne, 409-423 Standard Bank, Main Street, Port Elizabeth.
1412/63	Kahn, Edith Margaret (born Kincaid on 26th December, 1901) (Identity No. 360/911816), widow, of Espin House, St. Andrew's College, Grahamstown, who died on 1st July, 1963	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
1527/63	Matthew, George Alexander (born on 14th December, 1891) (Identity No. 012/439973W), of 10 North Street, Graaff-Reinet, who died on 10th July, 1963	Graaff-Reinet Board of Executors, Limited, Agent for Executrix.
1476/63	Greyvenstein, Jan Johannes Jacobus (born on 18th May, 1902) (Identity No. 067/392123), of 93 Moore Street, East London, who died on 20th June, 1963	J. A. Yazbek & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, 24 Gladstone Street, East London.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
1310/63	Julius August Karl Burmeister, of c/o B. W. Sangerhaus and T. W. Peinke, "Bon Ami" Farm, Kidds Beach, District of East London, who died on 3rd June, 1963, and surviving spouse, Marie Elizabeth Wilhelmina Burmeister (born Mai)	Marie Elizabeth Wilhelmina Burmeister, c/o R. A. Allam, 13-18 Colosseum Buildings, Caxton Street, East London.
1508/63	du Bruyn, Andreas Hercules (gebore op 22 Julie 1885) (Persoonsnommer 055/313756W), van Boschkraal, Pk. Essensbosch, Distrik Humansdorp, wat op 29 Junie 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Cornelia Johanna du Bruyn (gebore Rossouw op 11 Augustus 1889) (Persoonsnommer 055/313757W)	C. W. Malan & Kie., Posbus 3, Humansdorp.

BOEDEL OF MAATSKAPPY WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS.

Ingevolge artikel *sewentien* (4) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd-en-negentien* (3) van die Maatskappywet, 1926, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof kennis gegee dat die boedels of maatskappye in die Bylae vermeld, voorlopig op las van genoemde Hof, soos daarin uiteengesit, gesekwestreer of gelikwideer is.

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTERED OR WOUND UP PROVISIONALLY.

Pursuant to section *seventeen* (4) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and nineteen* (3) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned in the Schedule have been sequestered or wound up provisionally by order of the said Court as therein set forth.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. J. 28.—FORM NO. J. 28.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/ Maatskappy. Name and Description of Estate/ Company.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which Order made.	Op die Aansoek van. Upon the Application of.
B. 49/63	Petrus Jakobus van den Heever, carrying on business at 3 Kruger Street, Steynsburg, C.P.	25/7/63, Eastern Cape Provincial.	Stefanus George Stander.
X. 81/63	Elias Ikaneng, wat besigheid doen as 'n slagter, te Thabong Lokasie, Welkom, en woonagtig te No. 590 Thabong Lokasie, Welkom, O.V.S.	25/7/63, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Dietrac, Beperk.
X. 84/63	Ben van Vuuren, meerderjarige blanke boer van die plaas Fauer Vista, Distrik Reitz	25/7/63, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Johan Fourie.
X. 85/63	Hans Jacob Wessels, sakeman en kafee-eienaar, wat besigheid doen onder die naam van Werda Kafee, te Commissiestraat, Excelsior, Distrik Winburg, O.V.S.	25/7/63, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Andries Eduard Lombard en Gert Fredrick Meyer van Rooyen.
C.A. 1544	Peter Cowles (Pty.), Ltd.	26/7/63, Durban and Coast Local.	Peter John Cowles.
5878	Sunker Parsad.	21/5/63, Durban and Coast Local.	Discharged.
5879	John Fell.	30/5/63, Durban and Coast Local.	Discharged.
5880	S. Plasznik.	30/5/63, Durban and Coast Local.	Discharged.
5902	Lewis Desmond Meyers.	29/7/63, Natal Provincial.	P. T. C. Thorne, in his capacity as judicial manager of Richmond Stores (Pty.) Ltd.
5908	Cleopas John Mccunu.	26/7/63, Durban and Coast Local.	Old Dutch Road Butchery & Cold Storage (Pty.), Ltd.
C.A. 233/63	Tower Cleaning Centre (Pty.), Ltd.	30/7/63, Witwatersrand Local.	Eric Hugh Charles Latimer.
C.A. 234/63	Portnos Investments (Pty.), Ltd., with registered office at Sixth Floor, Sanlam Building, 63 Commissioner Street, Johannesburg	30/7/63, Witwatersrand Local.	Jan Phillip Groenewoud, N.O., in his capacity as judicial manager of the said company.
C.A. 232/63	Union Cycle Works (Pty.), Ltd., with registered office at 28A Delarey Street, Vrededorp, Johannesburg	30/7/63, Witwatersrand Local.	Franklyn Television (S.A.) (Pty.), Ltd.
C. 320/63	Mohamed Ismael, trading as Pioneer Stores, at 8 Pioneer Road, Fordsburg, Johannesburg	30/7/63, Witwatersrand Local.	Ebrahim Mohamed.
C. 313/63	Mrs. Esthere Schwalbe, widow, who carries on business as a general dealer under the style of Coronation (Kromdraai) Trading Company, at Bulpan, District of Witbank	30/7/63, Transvaal Provincial.	The Transvaal Creditor's Protection Association, Ltd.
C. 321/63	M. I. Saloojee, trading as The Sale House, at 125 Main Road, Kliptown, Johannesburg	30/7/63, Witwatersrand Local.	Deep-lite Investment Company (Pty.) Ltd.
C.A. 231/63	Audén Court (Pty.), Ltd., with registered office at 1301 Thirteenth Floor, Edura, 40 Commissioner Street, Johannesburg	30/7/63, Witwatersrand Local.	Seefco Trust, Ltd.
C.A. 229/63	John Burgess (Pty.), Ltd., with registered office at 289 Louis Botha Avenue, Johannesburg	30/7/63, Witwatersrand Local.	Pamela Helen Burgess.
C. 317/63	Sameul Johannes Smith, handeldrywende in vennootskap met Frans Johannes Cronje, as Smith & Cronje Boerdery, op sekere Gedeelte No. 41 ('n gedeelte van Gedeelte No. 40), van die plaas Witpoort No. 394, Distrik Klerksdorp	30/7/63, Transvaal Provincial.	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Bpl

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/ Maatskappy. Name and Description of Estate/ Company.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which Order made.	Op die Aansoek van. Upon the Application of.
C. 318/63	Frans Johannes Cronje, handeldrywende in vennootskap met Sameul Johannes Smith as Smith & Cronje Boerdery, op Gedeelte No. 41 ('n gedeelte van Gedeelte No. 40), van die plaas Witpoort No. 394, Distrik Klerksdorp	30/7/63, Transvaalse Provinsiale.....	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Bpk.
C. 316/63	Sameul Johannes Smith en Frans Johannes Cronje, handeldrywende as boere in vennootskap onder die besighedsnaam van Smith & Cronje Boerdery, op sekere Gedeelte No. 41 ('n gedeelte van Gedeelte No. 40), van die plaas Witpoort No. 394, Distrik Klerksdorp	30/7/63, Transvaalse Provinsiale.....	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Bpk.
11620	Allie Adjiet, trading as A.B.C. Bazaar, at Military Road, Steenberg	29/7/63, Cape of Good Hope Provincial	T. & H. Shapiro (Pty.), Ltd., trading as Victory Trading Company.
11621	Johannes Muller, carrying on business as J. Mullers' Taxis, of Doringbos, Strand Road, Stellenbosch, C.P.	30/7/63, Cape of Good Hope Provincial	Selford Motors (Pty.), Ltd.
11622	The estate of the late David Gin.....	2/8/63, Cape of Good Hope Provincial	Columbit (Proprietary), Ltd.
11623	Manuel John Johannes, building contractor, of Newman Street, Bredasdorp, C.P.	2/8/63, Cape of Good Hope Provincial	W. Miller (Proprietary), Ltd.
C.A. 1543	Glenroy Hotels (Pty.), Ltd.....	30/7/63, Natal Provincial.....	Thomas Joseph Brittain.
5901	Hamid Khan.....	19/7/63, Durban and Coast Local....	Quality Products (Pty.), Ltd.
5889	Anna Johanna Eager.....	5/7/63, Durban and Coast Local.....	Discharged.
C. 319/63	Pieter Jacobus Pretorius, van Carletonstraat 125, Venterspos-Wes, Distrik Randfontein	4/6/63, Witwatersrandse Plaaslike....	Johannes Jurgens de Jager.

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE OF LEDE VAN GESEKWESTREERDE BOEDEL, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER GEREGETELIKE BESTUUR.

Nademaal die boedels of maatskappye in die Bylae vermeld op las van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwdeer of onder geregetelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikel *sewentien* (4) en *veertig* (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikels *honderd-en-negentien* (3), *honderd vyf-en-twintig* (1) en *honderd ses-en-negentig bis* (4) van die Maatskappyywet, 1926, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuanten of lede van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke in die Bylae vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye en die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregetelike bestuurders, na gelang van die geval, gehou sal word.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES AND MEMBERS OF SEQUESTERED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER JUDICIAL MANAGEMENT.

The estates or companies mentioned in the Schedule having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under judicial management by order of the Supreme Court, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to section *seventeen* (4) and *forty* (1) of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and nineteen* (3), *one hundred and twenty-five* (1) and *one hundred and ninety-six bis* (4) of the Companies Act, 1926, that a first meeting of creditors, contributories or members of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the estates or companies and for the election of trustees, liquidators or judicial managers, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. J. 29.—FORM NO. J. 29.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/ Maatskappy. Name and Description of Estate/ Company.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which order made.	Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.
B. 47/63	Jesaja Laurentius Blignaut, carrying on business as a general dealer under the name and style of "Sonop Kontant Winkel", at Sonop, P.O. Box 46, Kirkwood	25/7/63, Eastern Cape Provincial.....	21/8/63, 10 a.m., Kirkwood.
C. 15/63	Zwelitsha Trading Company (Proprietary), Limited	25/7/63, Eastern Cape Provincial.....	20/8/63, 10 a.m., King William's Town.
C.A. 16/63	Moolmans Transport (Edms.), Beperk, 'n maatskappy behoorlik geregistreer met hoofkantoor te Victoriaweg 88, Bloemfontein	25/7/63, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	21/8/63, 10 vm., Bloemfontein.
X. 71/63	Jonathan Wise, algemene handelaar, wat as sulks besigheid doen te Morkelstraat, Bethulie, onder die naam J. Wise	25/7/63, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	21/8/63, 9.30 vm., Bethulie.
X. 83/63	Koop de Vries Styger, dieselerwerktuigkundige, van Eksteenstraat 3, Odenaalsrus	25/7/63, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	21/8/63, 10 vm., Odenaalsrus.
C.A. 1534	Basoaw's Cartage Contractors (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	14/6/63, Durban and Coast Local....	22/8/63, 9 a.m., Durban.
X. 82/63	Willem Johannes Lange, blanke boer, tans van Bezuidenhoutstraat, Kestell, O.V.S.	25/7/63, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	23/8/63, 10.30 vm., Kestell.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/ Maatskappy. Name and Description of Estate/ Company.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which order made.	Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.
X. 80/63	H. P. Erasmus, who formerly traded under the name or style of J. H. Schoeman and Company, at 52 Malan Street, Senekal, O.F.S., and whose present address is 1321 Kestell, O.F.S.	25/7/63, Orange Free State Provincial	20/8/63, 10 a.m., Senekal.
X. 79/63	Christoffel Johannes Botha, slagter, wat besigheid doen as sulks te Piet Retiefstraat, Theunissen, en nou woonagtig te Frenchstraat, Kimberley	25/7/63, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	21/8/63, 10 vm., Theunissen.
C. 264/63	Thomas Arthur Wilson-Yelverton, of 34 Clarke Street, Rynfield, Benoni	2/7/63, Witwatersrand Local.....	21/8/63, 10 a.m., Benoni.
C. 302/63	R. J. L. van Moer, cartage contractor, of Letsitele, District of Letaba, Transvaal	16/7/63, Transvaal Provincial.....	22/8/63, 9.30 a.m., Tzaneen.
C. 273/63	Siegbert Rosen, presently of Frank Townsend Street, White River, Transvaal	19/7/63, Transvaal Provincial.....	* 22/8/63, 9.30 a.m., White River.
C. 319/63	Pieter Jacobus Pretorius, van Carletonstraat 125, Venterspos-Wes, Distrik Randfontein	4/6/63, Witwatersrandse Plaaslike....	23/8/63, 9.30 vm., Randfontein.
C. 292/63	Willem Andries Botes, of 931 Mance Avenue, Les Marais, District of Pretoria, who trade in co-partnership under the style of Botes & De Beer, building contractors, at the above-mentioned address	30/7/63, Transvaal Provincial.....	23/8/63, 10 a.m., Pretoria.
C.A. 213/63	Minnesota Investments (Pty.), Ltd....	9/7/63, Witwatersrand Local.....	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 214/63	Pendle Hill Properties (Edms.), Beperk	9/7/63, Witwatersrand Local.....	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 211/63	Maisil Investments (Pty.), Ltd., with registered office at D. C. Smithers, Esq., Edura House, Commissioner Street, Johannesburg	9/7/63, Witwatersrand Local.....	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 309/63	William John Wilson, of 37 Eighth Street, Parkhurst, Johannesburg	23/7/63, Witwatersrand Local.....	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 322/63	Johannes Gideon Morison, of 7 Fifth Avenue, Northmead, Benoni, Transvaal	30/7/63, Witwatersrand Local.....	Bramrose Finance Corporation (Pty.) Ltd.
C. 278/63	Willem Andries Botes and Wiets Jacobus de Beer, of 931 Mance Avenue, Les Marais, District of Pretoria, who trade in co-partnership under the style of Botes & De Beer, building contractors, at the above-mentioned address	30/7/63, Transvaal Provincial.....	23/8/63, 10 a.m., Pretoria.
C. 293/63	Wiets Jacobus de Beer, of 931 Mance Avenue, Les Marais, District of Pretoria, who trade in co-partnership under the style of Botes & De Beer, building contractors, at the above-mentioned address	30/7/63, Transvaal Provincial.....	23/8/63, 10 a.m., Pretoria.
C. 267/63	M. Broulidakis, of 53 Witkoppen Road, Bryanston, District of Johannesburg	2/7/63, Witwatersrand Local.....	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 290/63	Tilly Tamara Horwitz, of 330 Progress Buildings, 156 Commissioner Street, Johannesburg	9/7/63, Witwatersrand Local.....	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 297/63	David Meyer Lewis, formerly residing at 110 Vredehoek, Grafton Road, Yeoville, Johannesburg, and presently residing at 17 Eltruda, cor. of Kenmere and Yeo Streets, Johannesburg	16/7/63, Witwatersrand Local.....	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 204/63	American Chinchilla (Pty.), Ltd., with registered office at 57 Wolmarans Street, Braamfontein, Johannesburg	2/7/63, Witwatersrand Local.....	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 160/63	Omar Joosub Amod, carrying on business under the style or firm of Joosub Amod, general dealer, at 41 Plein Street, Rustenburg, Transvaal.	18/4/63, Transvaal Provincial.....	21/8/63, 9.30 a.m., Rustenburg.
C. 279/63	Hans Bertscher, of 64A President Street, Johannesburg	9/7/63, Witwatersrand Local.....	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
5891	Goolam Hoosen Bhigjee.....	11/7/63, Natal Provincial.....	23/8/63, 10 a.m., Pietermaritzburg.
5874	Ramporit Roopa.....	24/5/63, Durban and Coast Local....	22/8/63, 10 a.m., Stanger.
5885	Roy Northfield Shaw.....	22/5/63, Natal Provincial.....	21/8/63, 10 a.m., Richmond.

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikels veertig (3), ses-en-veertig (3) en sewe-en-sewentig van die Insolvensiewet, 1936, en artikels honderd nege-en-twintig, honderd nege-en-sewentig en honderd twee-en-tagtig van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die persone in die Bylae vermeld as kurators of likwimateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigiets aan die boedels of maatskappe verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwimateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuanten van genoemde boedels of maatskappe sal gehou word op die datums, ure en plekke vermeld in die Bylae vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappe, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwimateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappe, en om opdragte aan die kurators of likwimateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappe of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die landdros gehou.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP.

Pursuant to sections forty (3), fifty-six (3) and seventy-seven of the Insolvency Act, 1936, and sections one hundred and twenty-nine, one hundred and seventy-nine and one hundred and eighty-two of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the persons mentioned in the Schedule have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributories of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 1.—FORM NO. 1.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Naam en adres van kurator of likwimateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.	Datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie. Date, Hour and Place of Meeting and Period within which Debt must be Paid, if this is not to be done forthwith.
C. 114/63	Jan Cronje, farmer, of the farm Klerkskraal, District of Ventersdorp, Transvaal	Gershon William Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg	21/8/63, 10 a.m., Ventersdorp.
C. 196/63	M. Mofokeng, of Stand No. 739, Pimville, Johannesburg	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg	28/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
A. 157/63	Voordelige Koop-en-Bespaaringsmaatskappy (Edms.), Beperk (in Liquidation)	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg	4/9/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 216/63	W. J. Smith, of 57 Third Street, Boksburg North, Transvaal	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg	11/9/63, 10 a.m., Boksburg.
C. 228/63	Abraham Jozua van der Westhuizen, of 51 Central Avenue, Linden Extension, Johannesburg	Albert Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
5826	F. M. Rawat.....	G. J. Christie, 617 Volkskas Building, Gardiner Street, Durban	22/8/63, 10 a.m., Stanger.
5853	Suleman Essop Kajee, carrying on business at 385 Brickfield Road, Overport, Durban, Natal	J. A. Bruce, Suite 4, Founders' House, 15/25 Parry Road, Durban	22/8/63, 9 a.m., Durban.
B. 42/62	Raoul Edward Whyte, carrying on business as Whyte's Electrical, at 262 Oxford Street, East London, and who resides at 3 Billingham Road, Amalinda, East London	Kenneth Norman Paterson, 29 Caxton Street (P.O. Box 963), East London	21/8/63, 10 a.m., East London.
E.A. 565	Johannes Andries Bauermeester Laubscher, 'n boer van Langkuip, Pk. Vredenburg, Kaap	Schalk Jacobus Burger, p/a Die Albany Eksekutieskammer en Trustmaatskappy, Bpk., Waalstraat 28, Kaapstad	21/8/63, 10 vm., Vredenburg.
A. 156/63	Liverpool Court (Proprietary), Limited, with registered office at 601 Marlborough House, Eloff Street, Johannesburg (in Liquidation)	Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
A. 145/63	Yankee Outfitters (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	L. Klopper, c/o Philip Hill Executor and Trust Co., Ltd., 533 City Centre, Pretoria	23/8/63.
11506	Jacobus Rousseau, general dealer, of Vlottenberg, District of Stellenbosch, C.P.	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town	23/8/63, 10 a.m., Cape Town.
5882	P. E. Casey.....	K. S. Burns, c/o Syfret's Trust and Executor Co., Natal, Ltd., 36 Gardiner Street, Durban	22/6/63, 9 a.m., Durban.
X. 33/63	Petrus Adriaan van der Merwe, 'n blanke assuransië-agent, van Jersichstraat, Warden	P. F. Meyer, p/a Albany Eksekutieskammer en Trustmaatskappy, Sonopgebou (Posbus 1784), Bloemfontein	22/8/63, 10 vm., Warden.
A. 125/63	Wahl Mundel and Symington, Limited (in Liquidation)	A. H. Gunn, c/o Syfret's Executor and Trust Co., Ltd., Syfret House, 80 Marshall Street, Johannesburg	28/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 2239	Ambit Investments (Pty.), Limited (in Liquidation)	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town	23/8/63, 10 a.m., Cape Town.

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPY IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikels *een-en-veertig* en *twee-en-veertig* van die Insolvensiewet, 1936, en artikels *honderd nege-en-sewentig* en *honderd twee-en-tagtig* van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappy in likwidasië in die Bylae vermeld, op die datums, ure en plekke en vir die doeleindes daarin vermeld, gehou sal word. In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en in ander plekke voor die Landdros gehou.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP.

Pursuant to sections *forty-one* and *forty-two* of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and seventy-nine* and *one hundred and eighty-two* of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestrated estates or companies being wound up mentioned in the Schedule on the dates, at the times and places and for the purposes therein set forth. Meetings in a town in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM No. 2.—FORM No. 2.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). <i>Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).</i>	Datum, uur en plek van byeenkoms. <i>Date, Hour and Place of Meeting.</i>	Doel van byeenkoms. <i>Purpose of Meeting.</i>
C.A. 19/63	Springbok Commission Agencies (Proprietary), Limited (in Liquidation)	21/8/63.....	Proof of claim and examination of witnesses.
5689	C. E. Scott.....	23/8/63, 10 a.m., Pietermaritzburg....	Further proof of claims.
C. 537/62/7	Colman Rabinowitz, trading as Halfway House Stores	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg.....	For further proof of claims.
C.A. 1960/62	Harkel (Dendron) (Proprietary), Limited (in Liquidation)	23/8/63, 9.30 a.m., Pietersburg.....	For further proof of claims.
C. 43/62	Bennett Mbaweni, of "Bordeaux", Ofcolaco	22/8/63, 9.30 a.m., Tzaneen.....	Further proof of claims.
C. 538/62	Cyril Mayer Cohen, van Tropicana 31, St. Georgestraat, Yeoville, Johannesburg	21/8/63, 9.30 vm., Johannesburg.....	Verdere bewys van eise.
X. 124/62	Johannes Diederik Slabbert, wat handel gedryf het as Brendar Kontantwinkel, te Plot No. 57, Quaggafontein, Distrik Bloemfontein	21/8/63, 10 vm., Bloemfontein.....	Verdere bewys van eise.
K.I. 28/62	Coenraad Simon Matthysen, trading as Barkly West Motors	21/8/63, 10 a.m., Kimberley.....	Further proof of claims.
C.A. 955	Christies Holdings (Pty.), Ltd., of 204 Church Street, Pietermaritzburg	23/8/63, 10 a.m., Pietermaritzburg....	To abandon claims due to company liquidation.
5690	G. H. Mahomed, formerly trading at 486 Church Street, Pietermaritzburg	23/8/63, 10 a.m., Pietermaritzburg....	Further proof of claims.
5559	Hoosen Shaik Dawood, trading in co-partnership with Abdullah Shaik Dawood as Fashion Centre, carrying on business at 94 Retief Street, Pietermaritzburg	23/8/63, 10 a.m., Pietermaritzburg....	Proof of claims.
5805	Moosa Amod, general dealer, trading as M.A. Stores, at 9 Madressa Arcade, Durban, Natal	22/8/63, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
C. 631/62	Johannes Frederick Stephanus Jordaan	23/8/63, 9.30 a.m., Germiston.....	For further proof of claims.
C.A. 1183	Denham Motors, Ltd.....	22/8/63, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
11536	Arend Albertus Laing, 'n boer van Rietfontein, Distrik Vredenburg, Kaap	23/8/63, 10 vm., Kaapstad.....	Bewys van eise.
11545	D. C. Bekker, trading as Sentrale Kafee, at Fraserburg	23/8/63, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of claims.
C.A. 360/62	Aref Brothers (Pty.), Ltd., of Brits....	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg....	Further proof of claims.
C. 284/61	Joseph Charles Williams, medical practitioner, of 106 Tower Hill, Hillbrow, Johannesburg	28/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg....	(¹) See footnote.
C. 522/61	Miriam Fridjhon, married out of community of property with the exclusion of the marital power to Bertram Henry Fridjhon, of Eikenhof, Transvaal	28/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg....	(²) See footnote.
C.A. 1456	I. A. Ameen and Company (Pty.), Ltd.	23/8/63, 10 a.m., Glencoe.....	(³) See footnote.

(¹) Proof of debt and to consider the following resolution:—

That the joint trustees be authorised to dispose of the estate's interest in the immovable property being certain Portion No. 149 (a portion of that Portion No. 148) of the Farm "Olifantsvlei" No. 327 (formerly No. 16), Registration Division I.Q., District of Johannesburg; measuring 14.4361 morgen, subject to a first mortgage bond in favour of Reserve Investments (Proprietary), Limited, by public auction, public tender or private treaty on such terms and conditions as they in their discretion may deem fit, provided that in a sale by private treaty the minimum amount to be obtained be an amount not less than the sum required to pay the secured claim of the said mortgagee in full, or such lesser amount as the said mortgagee may agree to accept. Provided further, that the joint trustees be authorised in their discretion to dispose of the estate's interest in the said immovable property to the mortgagee for an amount to be agreed upon in full settlement of the said mortgagee's secured claim against the estate.

(²) Proof of debt and to consider the following resolution:—

That the trustee be authorised to dispose of the estate's interest in the immovable property being certain Portion No. 149 (a portion of that Portion No. 148) of the Farm "Olifantsvlei" No. 327 (formerly No. 16), Registration Division I.Q., District of Johannesburg; measuring 14.4361 morgen, subject to a first mortgage bond in favour of Reserve Investments (Proprietary), Limited, by public auction, public tender or private treaty on such terms and conditions as he in his discretion may deem fit, provided that in a sale by private treaty the minimum amount to be obtained be an amount not less than the sum required to pay the secured claim of the said mortgagee in full, or such lesser amount as the said mortgagee may agree to accept. Provided further, that the trustee be authorised in his discretion to dispose of the estate's interest in the said immovable property to the mortgagee for an amount to be agreed upon in full settlement of the said mortgagee's secured claim against the estate.

(³) Proof of claims and to consider and vote on the following resolution:—

"That the liquidator be and is hereby authorised, empowered and instructed to admit the contingent claims submitted by the trustee of the insolvent estates of M. A. Moola and A. E. Moola, as actual claims against the company, at an amount of R6,000 each"

No. van Boedel/Maatskappy. No. of Estate Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Datum, uur en plek van byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.	Doel van byeenkoms. Purpose of Meeting.
X. 80/62	M. L. S. Prinsloo, voorheen van Shannon Service Station	14/8/63, 9.30 vm., Bloemfontein.....	Tweede vergadering en bewys van eise.
B. 9/63	Catherine Meaker (born Oehley), widow, of Charles Street, Somerset East, District of Somerset East, C.P.	23/8/63, 10 a.m., Somerset East.....	Proof of further claims.
B. 6/63	Patrick Roger Cary, general dealer, of Tsolo	23/8/63, 10 a.m., Tsolo.....	Further proof of preferent claims.
F.A. 556	Frederick Wilhelm van Zyl (J. G. C./Seun), 'n boer van Kruisfontein, Redelinghuys, Distrik Piketberg (be-redder kragtens Boerebystandswet No. 48 van 1935)	21/8/63, 10 vm., Piketberg.....	Vir besluit om vaste eiendom aan A.M. Trust vir R12,500.00 te verkoop.
X. 6619	Louis Scop, outfitter, carrying on business as a general dealer under the style or firm of Sasolburg Outfitters, at cor. of President Steyn and Trichardt Streets, Sasolburg	23/8/63, 10 a.m., Sasolburg.....	To confirm action of trustee in arriving at a settlement with the insolvent and his guarantors re compromise.
C. 543/62	M. Ismail, S. Ismail and F. A. Hassain, trading in co-partnership as Ismail's Store	23/8/63, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
X. 25/63	Tiberio Claudio Pacella, presently residing at Water Street, Parys	21/7/63, 10 a.m., Bloemfontein.....	Further proof of claims.
X. 27/62	Wynand Willem Kruger, voorheen 'n boer, van Warrenton	11/9/63, 10 vm., Barkly-Wes.....	Verdere bewys van eise.
X. 43/63	Meindent van der Veer, meerderjarige blanke hotel-eienaar wat besigheid doen onder die naam van Van Der Kloof Hotel, en woonagtig te Luckhoff	21/7/63, 10 vm., Bloemfontein.....	Verdere bewys van eise.
C. 40/63	W. F. A. Kreyfelt, formerly of Hennenman, O.F.S.	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg....	Proof of claims.
11394	Nicolaas Johannes Lombard, general dealer, of Still Bay East	20/8/63, 9.30 a.m., Riversdale.....	For proof of further claims.
C. 461/61	David Edward Coetzer.....	30/8/63, 10 a.m., Germiston.....	Proof of claims.
11162	Judah Solomon Ziman, company director, residing at 6 Woodland Road, Bergvliet, Cape, and also c/o Sol Electrical & Furniture (Pty.), Ltd., of 22 Darling Street, Cape Town (in Liquidation)	23/8/63, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of claim.
11497	Harry Macnamara Beckett, general dealer, trading as Stocking Centre, at 96 Longmarket Street, Cape Town	23/8/63, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of claim.
C. 13/63	W. M. van Tonder (born on 24th February, 1916)	21/8/63, 10 a.m., Klerksdorp.....	Proof of debt.
C.A. 71/62	Potch Road Trading Store (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	23/8/63, 9.30 a.m., Vanderbijlpark....	Proof of debt.
C.A. 296/62	Marlene Creations (Pty.), Limited (in Liquidation)	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg....	Proof of debt.
C.A. 284/62	Griffins (Pty.), Limited (in Liquidation)	23/8/63, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of debt.
C.A. 205/61	Smitty's Outfitters (Pty.), Limited (in Liquidation)	21/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg....	Proof of debt.
C.A. 297/62	Belmont Supermarket (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	28/8/63, 9.30 a.m., Johannesburg....	Further proof of claims.
5784	Joint insolvent estate: F. J. Bezuidenhout and late M. A. S. Bezuidenhout	29/8/63, 9.30 a.m., Newcastle.....	For proof of claims and to consider tenders received for sale of property.
C.A. 70/63	P.B. Hotels (Pty.), Limited (in Liquidation)	30/8/63, 10 a.m., Brakpan.....	Proof of further claims, and examination of directors and other witnesses.
C. 11/63	Richard Alexander Hagemann.....	21/8/63, 10 vm., Boksburg.....	Bewys van eise.
C. 70/63	James Charles Stephen Cliengen (Persoonsnommer 101/228865W) (gebore op 26 Desember 1932)	20/8/63, 10 vm., Potgietersrus.....	Bewys van eise.
C. 97/63	Willem Jacobus Johannes Botha (gebore op 24 Februarie 1917)	23/8/63, 10 vm., Krugersdorp.....	Bewys van eise.
11402	Abbasia Gaffoor, general dealer under the style of New Era Shopping Centre, at Klipfontein Road, Rylands Estate, Athlone, C.P.	30/8/63, 10 a.m., Cape Town.....	(¹) See footnote.
C. 2045	Vanger & Leibman (Pty.), Limited (in Liquidation)	23/8/63, 10 a.m., Cape Town.....	(²) See footnote.
C. 23533	Anthony Shedi Kourie (Identity No. 331/160528W) (born on 10th October, 1901), commercial traveller, residing at 704 Willsborough Mansions, Sea View Street, Durban, formerly commercial traveller, of 177 Oxford Road, Johannesburg	21/8/63, 11.15 a.m., Johannesburg....	(³) See footnote.

(1) Proof of claims and to admit the claim of Alexander Films S.A. (Pty.), Ltd., for R696-86 for damages sustained as a result of the cancellation of Contracts E. 10553 and F. 46.

(2) Proof of claims and to authorise the liquidator to accept the sum of R2,500 paid by M. Anstey in full settlement of any claim and costs which the liquidator has against him.

(3) For the examination of:—

- (i) Mr. A. S. Kourie, the insolvent;
- (ii) Mr. N. S. Kourie, brother of the insolvent;
- (iii) Mr. I. M. Bhoola, the director of Harilal Maneklal & Co. (Pty.), Ltd.;
- (iv) Mr. M. J. Ensor, formerly provisional liquidator of Harilal Maneklal & Co. (Pty.), Limited (formerly under provisional liquidation);
- (v) Any such person that claims to be the cessionary of the claim of Harilal Maneklal & Co. (Pty.), Ltd.;
- (vi) Executor testamentary of the estate of the late H. S. Kourie; and
- (vii) Other creditors and/or witnesses as may be necessary or advisable.

VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS
IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikel honderd-en-nege (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel honderd vyf-en-dertig (1) (c) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidaaturs van die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke Meesters om 'n verlenging van die termyne in die Bylae genoem, vir die indiening van likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings te versoek.

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR
CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP.

Pursuant to section one hundred and nine (1) of the Insolvency Act, 1936, and section one hundred and thirty-five (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestered estates or companies being wound up mentioned in the Schedule, to apply to the respective Masters for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 3.—FORM NO. 3.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur. Name and Date of Appointment of Trustee or Liquidator.	Datum waarop rekening ingedien moet word. Date when Account Due.	Termyn van verlangde verlenging en by watter Meester aansoek gedoen sal word. Period of Extension Required and to which Master Application will be made.
11144	John Charles Hamman, who until recently farmed at "Hilton", Fourth Avenue, Kraaifontein, C.P.	P. J. D. de Villiers and W. Hancke, 9/6/61	9/7/63	Six months, Cape Town.
11334	Sam David Zauber, who carried on business at Prince George Drive, Muizenberg, Cape, as a poultry dealer, under the style of Blue Haven Poultry Farm, and as a butcher, at Church Street, Cape Town	Pieter Johannes Daniel de Villiers and George Frederick von Tonder, 26/5/63	26/5/63	Six months, Cape Town.
X. 53/62	Mozie Souchon (Identity No. 402/260539W) (born on 23rd July, 1920), hotelier, who carried on business under the style of Victoria Hotel, at Kroonstad	W. K. J. van Rensburg, 11/7/62....	11/7/63	Six months, Bloemfontein.
10869	Benjamin Katz.....	J. M. Borton, 18/12/59.....	17/1/63	Twelve months, Cape Town.
C.A. 20/61	I. Rothchild Africa (Proprietary), Limited, of Ingrams Corner, Kotze Street, Hillbrow, Johannesburg (in Liquidation)	Albert Ruskin, 14/3/61.....	14/11/62	Eighteen months, Pretoria.
11511	Jan Visser, fish merchant, residing at Dan Pienaar Street, La Colline, Stellenbosch, trading as, John X Fisheries, at 20 Merriman Avenue, Stellenbosch, C.P.	A. de V. Joubert and B. M. Hurwitz, 18/1/63	18/7/63	Six months, Cape Town.
11508	Sayed Ahmed, who carried on business as a general dealer under the style or firm of Safari Restaurant, at Klein Drakenstein, Huguenot, District of Paarl, Cape	P. J. D. de Villiers, 21/1/63.....	21/7/63	Three months, Cape Town.
11477	Jurgen Rudolph Hinrichsen, woonagtig te Moolenbergweg 6, Rondebosch, Kaap	Schalk Jacobus Burger, 28/1/63....	28/7/62	Vyf maande, Kaapstad.
11231	Christoffel Johannes Grobler and Stanley Ninow, carrying on business in partnership as Grobler and Ninow, and trading as Albion Commercial Agencies, general dealers, of 320 and 322 Albert Road, Woodstock, Cape	Willie Hancke, 8/12/61.....	23/6/63	Four months.
11232	Christoffel Johannes Grobler, carrying on business in partnership with Stanley Ninow, as Grobler and Ninow, and trading as Albion Commercial Agencies, general dealers, of 320 and 322 Albert Road, Woodstock, Cape	Willie Hancke, 23/1/62.....	23/6/63	Four months.
11233	Stanley Ninow, carrying on business in partnership with Christoffel Johannes Grobler, as Grobler and Ninow, and trading as Albion Commercial Agencies, general dealers, of 320 and 322 Albert Road, Woodstock, Cape	Willie Hancke, 23/1/62.....	23/6/63	Four months.
11333	Ismail Ebrahim, who carries on business as Airport Motors (formerly known as Blankenny Motors), at cor. of Modderdam and Kasselsvlei Roads, Bellville, C.P.	Willie Hancke, 9/5/62.....	9/8/63	Three months.
B. 90/61	Matthys Jacobus van der Merwe (Identity No. 101/172013) (born on 9th January, 1921), formerly attorney-at-law, of 5 Spes Bona Building, Harrower Road, Port Elizabeth	E. M. Fenlon, 20/6/62.....	20/8/63	Two months, Grahamstown.
4947	L. V. Blase, trading as Camperdown Store	O. H. Winterton, 9/12/58.....	4/10/62	One year, Pietermaritzburg.
C. 618/63	Karel Frederick Coenraad Landman (Identity No. 068/393291W)	C. M. de Beer, 25/1/63.....	25/7/63	Four months.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur. Name and Date of Appointment of Trustee or Liquidator.	Datum waarop rekening ingedien moet word. Date when Account Due.	Termyn van verlangde verlenging en by watter Meester aansoek gedoen sal word. Period of Extension Required and to which Master Application will be made.
5066	J. F. Labuschagne.....	D. A. Cornell, 4/9/59.....	21/6/63	Six months.
5808	W. A. Buijs.....	K. S. Burns, 23/1/63.....	23/4/63	Six months.
C. 603/62	I. E. Kavin (Identity No. 022/294356W) (born on 20th October, 1918)	L. D. Druker, 25/1/63.....	25/7/63	Six months.
A. 343/62	Lee Turner (Pty.), Limited (in Liquidation)	L. D. Druker, 18/1/63.....	18/7/63	Three months.
C. 26146	Gertrude Pauline Garlick.....	A. H. Gunn and L. D. Druker, 17/3/59	30/6/63	Six months, Pretoria.
C.A. 7810	Whyleo Properties (Pty.), Limited (in Liquidation)	G. B. Christie, 3/3/61.....	3/9/63	Six months, Pretoria.
C. 24594	Soma Vallabh.....	E. Benjamin, 5/3/56.....	6/8/63	Six months, Pretoria.
C. 543/62	Mohamed Ismail, Suleman Ismail and Fatima Amod Hassain, trading as Ismail's Store	H. Rostowsky, 9/1/63.....	9/7/63	Six months, Pretoria.

LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPY- IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikel *honderd-en-agt* (2) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd ses-en-dertig* (2) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld ter insae van skuldeisers of kontribuant sal lê op die kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum in die Bylae vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laatste is.

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP.

Pursuant to section *one hundred and eight* (2) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-six* (2) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned in the Schedule, will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the Masters and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, for the dates mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 4.—FORM NO. 4.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Beskrywing van rekening. Description of Account.	Rekening ter insae— (a) Meesters- en landdroskantoor. (b) Datum (indien later as publikasie-datum). (c) Tydperk (indien langer as 14 dae). Account for inspection— (a) Master's and Magistrate's Office. (b) Date (if later than date of publication hereof). (c) Period (if longer than 14 days).
B. 26/60/1	Norman Kenneth Holder, trader, of "Union", District of Elliot, Cape	Second and Final Liquidation and Distribution	Grahamstown, Elliot.
C. 19/62	J. J. S. van der Merwe, wat handel gedryf het as „North Rand Trading Store"	Eerste Likwidasie- en Verdelings.....	Pretoria, Johannesburg.
E.F.A. 51/62/1/B	Christiaan Frederik Mostert van Staden, 'n boer van Vlakspuit, Distrik Bethal	Eerste en Finale Likwidasie- en Distribusie	Bethal.
C. 311/61/1/B	J. A. Jacobs.....	Tweede en Finale Likwidasie- en Planne van Distribusie en Kontribusie	Potgietersrus.
A.A. 69/62/A	Leach & Kuntz (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Johannesburg.
A.A. 339/61/9A	Vale Furniture Mart (Proprietary), Limited (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Johannesburg.
A. 71/61/1/C	J. M. Macauley, of 122 Jules Street, Belgravia, Johannesburg	Second and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 391/61/1/B	Pieterclain Garage (Pty.), Limited (in Liquidation)	First Liquidation and Distribution....	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 1491	Helo Construction Co. (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Contribution	Pietermaritzburg, Durban.
C.A. 1485	L. Dreier & Co. (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Contribution	Pietermaritzburg, Durban.
5799	M. I. Paraze, trading as Peer Store....	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg.
A. 27002/2/A	Lawrence Bennett Jastrow Alexander, of 4 Madge Avenue, Dunvegan, Edenvalle, Transvaal	Second and Final Liquidation and Distribution and Plan of Contribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 486/61/A	Hydraulic Engineering & Supply Co. Limited (in Liquidation)	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 389/61/9/A	Stephanus Petrus Naude.....	Supplementary First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Krugersdorp.
X. 33/61	L. H. Haynes.....	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Brandfort.
C. 717/61/7A	L. D. Thompson, trading as Ray's Fashion House	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Pietersburg.
5625/C	N. J. Gafney, building contractor, of Pietermaritzburg	Second Liquidation and Distribution..	Pietermaritzburg.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insoïvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Beskrywing van rekening. Description of Account.	Rekening ter insae— (a) Meesters- en landdroskantoor. (b) Datum (indien later as publikasiedatum). (c) Tydperk (indien langer as 14 dae). Account for inspection— (a) Master's and Magistrate's Office. (b) Date (if later than date of publication hereof). (c) Period (if longer than 14 days).
4535 B. 28/63	G. N. Pillay..... Miss Kathleen Florence Rebecca Jeeves, spinster and public trader, who carries on business as Wynne's Milk Bar, at 36 Inverleith Terrace, East London	Second Liquidation and Distribution.. First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban. Grahamstown, East London.
C.A. 1471/F	B.R.M. Recording Studios (Proprietary), Limited (in Liquidation)	First Liquidation and Plan of Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
5819/62B	Anna Johanna van Wyk.....	Eerste en Laaste Likwidasië- en Distribusie	Kaapstad, Paarl.
100/62/A	George Daroukakis, carrying on business under the style or firm of Cnossis Café and Store, at 4 Wilco Street, Meirings Park, Klerksdorp	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Klerksdorp.
11354	Daniel Christiaan du Toit Langenhoven, a farmer of Van Der Berg Street, Riversdale, C.P.	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, Riversdale.
11269	Brian Quinten Aubrey, production manager of clothing factory, 3 Naples Street, Observatory	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Cape Town.
C. 239/62/C	Maurice Becker.....	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 476/62/B	Edward Thomas Walter Ralph, of 2 Crozier Street, Townsview, Johannesburg	First Liquidation and Distribution....	Pretoria, Johannesburg.
5484	Abdul Karim Ganie, individual partner of Karrim Brothers, of 34 Mitchell Road, Durban, Natal	Fourth Liquidation and Distribution..	Pietermaritzburg, Durban.
C.A. 1325	Beachwood Café and Supply Store (Pty.), Limited	Second and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C.A. 1186	Naaz Cinema (Pty.), Limited.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C. 65/62	Gert Hendrik Meyer (Identity No. 356/262171W) (born on 8th November, 1917), trading as Sabie Fresh Meat Supply and Klein Sabie Butchery, at Sabie, Transvaal	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Sabie.
C. 27337/7B	E. J. Bierman, insurance agent, formerly of certain portion of the Farm Riet-spruit No. 2, Amersfoort	Third and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pretoria, Amersfoort.
C.A. 1416	Natal Commercial Auctioneers and Estate Agents (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation)	First Liquidation and Distribution....	Pietermaritzburg, Durban.
C. 27207/A	Harm Schlunz, of 5 Souvenir Road, Oriël, Bedfordview, Transvaal	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 4/62	Theo. Esselaar (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	Second Liquidation and Distribution..	Grahamstown, Uitenhage.
C. 186/62 11255	D. M. Lewis..... Abdulla Modak, general dealer, of 481 Klipfontein (Halt) Road, Elsies River, Cape	First Liquidation and Distribution.... First Liquidation and Distribution....	Pretoria, Johannesburg. Cape Town.
C.A. 1482	Maxwell Davidson (Pty.), Ltd., of Pietermaritzburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg.
C. 99/62/C	W. J. Nortje.....	First Liquidation and Distribution....	Pretoria, Tzaneen.
C. 27112/33	S. D. Miller.....	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 7673/22	Mattress & Bedding Centre (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	Amended First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 515/61	S.E.D. Motors (Edms.), Beperk (in Likwidasië)	Eerste en Finale Likwidasië- en Distribusie	Wolmaransstad.
C. 416/62/B	A. A. M. Grinker.....	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 27183/3A	Kurt Paul Gerber, trading as Halfway Service Station, at Paardeplaas, Belfast	Supplementary First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Belfast.
C. 146/62/B	C. Hattingh.....	Amended First and Final Liquidation	Pretoria, Oberholzer.
C. 27258/A	B. Meyer.....	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
4750	E. H. Jankelow.....	Sixth Liquidation and Distribution....	Pietermaritzburg, Durban.
4540	Cornelis Janse Louw, medical practitioner, of Newcastle	Fifth Liquidation and Distribution....	Pietermaritzburg, Newcastle.
C. 252/62/ 2/B	Joseph Johannes Jacobus Steyn (gebore op 15 Mei 1930), woonagtig te Breesstraat 118, Johannesburg	Eerste Likwidasië- en Verdelings.....	Pretoria, Johannesburg.
C. 202/61	J. H. A. du Plessis.....	Eerste en Finale Likwidasië- en Planne van Distribusie en Kontribusie	Klerksdorp. 16/8/63.
X. 55/62	Adriaan Izak Odendaal, van Julius Caesar, Vrede	Eerste en Finale Likwidasië- en Distribusie	Bloemfontein, Vrede.
C. 27292	D. J. Heydenrych.....	Tweede en Finale Likwidasië- en Distribusie	Vereeniging. 16/8/63.
X. 20/63	Theodorus Ernest van Eck, van Plot No. 10A, Roodewal, Distrik Bloemfontein, voorheen handeldrywende te Plot No. 10A, Roodewal, Distrik Bloemfontein, as Halfweg Slaghuis, te Kerkstraat 50, Bloemfontein, as Supermeats, en te Onderverdeling No. 2 van die plaas Virginia No. 1435, Distrik Bloemfontein, as Teck Vleisfabriek	Eerste Likwidasië- en Distribusie.....	Bloemfontein.

No. van boedel/maatskappy. <i>No. of Estate/Company.</i>	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). <i>Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).</i>	Beskrywing van rekening. <i>Description of Account.</i>	Rekening ter insae— (a) Meesters- en landdroskantoor. (b) Datum (indien later as publikasiedatum). (c) Tydperk (indien langer as 14 dae). <i>Account for inspection—</i> (a) <i>Master's and Magistrate's Office.</i> (b) <i>Date (if later than date of publication hereof).</i> (c) <i>Period (if longer than 14 days).</i>
C. 137/61	Petrus Jacobus Pienaar, algemene handelaar en radiowerktuigkundige, wat Handel gedryf het as R.A.D.A.R., te Klerksdorp	Eerste en Finale Likwidasië- en Distribusie	Pretoria, Klerksdorp.
C. 181/62	Herbert Howard Trollip.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Krugersdorp.
C.A. 1424/G	Isolen (Proprietary), Limited.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
X. 3/63	John Allen Smit, werksaam by die telefoonsentrale, te Bloemfontein	Eerste en Finale Likwidasië- en Distribusie	Bloemfontein.
X. 56/62	Jacob Gert van Straaten, blanke manlike boer van „Paardekraal”, Distrik Marquard	Eerste en Finale Likwidasië- en Distribusie- en Kontribusie	Bloemfontein, Marquard.
C.A. 1368/C	Joywood Products (Pty.), Ltd. (in voluntary Liquidation)	Second and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C. 2018	Scala Investments (Pty.), Ltd., trading as Imperial Car Sales (in Liquidation)	First Liquidation and Distribution....	Cape Town.
C. 27250/A	Daniel Petrus Taljaard.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Standerton.

UITKEER VAN DIWIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Nademaal die likwidasiërekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasië, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel *honderd-en-dertien* (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd nege-en-dertig* (2) van die Maatskappyyewet, 1926, kennis gegee dat uitbetaling van diwidende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos uiteengesit in die Bylae en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser en bedrag deur hom verskuldig by die adres in die Bylae genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP.

The Liquidation Accounts and Plans of Distribution or Contribution in the Sequestered Estates or Companies being wound up, as the case may be, mentioned in the Schedule having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section *one hundred and thirteen* (1) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-nine* (2) of the Companies Act, 1926, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth in the Schedule, and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 5.—FORM NO. 5.

No. van boedel/maatskappy. <i>No. of Estate/Company.</i>	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). <i>Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).</i>	Datum waarop rekening bekragtig is. <i>Date when Account confirmed.</i>	Of 'n diwidend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide. <i>Whether a Dividend is being paid or Contribution being collected, or both.</i>	Naam en adres van kurator of likwidateur. <i>Name and Address of Trustee or Liquidator.</i>
2. 261/61/1/B	Thomas Ignatius Ferreira, wat in vennootskap geboer het met Dirk Jacobus Ferreira, onder die naam van Uitloop Melkery, van Uitloop, Distrik Potgietersrus, Transvaal	10/7/63	Dividend uitbetaal.....	Pieter Bosch, p/a Waterberg Handelshuis (Edms.), Bpk., Retiefstraat (Posbus 56), Potgietersrus, Transvaal.
C. 63/61	Napoleon de Villiers.....	10/7/63	Dividend being paid and contribution collected	H. S. E. Jones, P.O. Box 5281, Johannesburg, and A. Ruskin, P.O. Box 7976, Johannesburg.
2. 473/62/3C	J. H. Schoeman, of District of Graskop	6/6/63	Preferent/secured award payable only	S. W. Lief, c/o Philip Hill Executor and Trust Co., Ltd., P.O. Box 8707, Johannesburg.
C.A. 11/62/3	Bensek Outfitters (Proprietary), Limited, of Virginia, O.F.S. (in Liquidation)	27/7/63	Award to preferent creditor and equalising award to concurrent creditors	L. Klopper, c/o Philip Hill Executor and Trust Co., Ltd., P.O. Box 8707, Johannesburg.
B. 29/62	Johannes Jacobus Albertus Schoeman (Persoonsnommer 360/932026W) (gebore op 29 November 1920), wat handel dryf as The Corner Shop, te Greystraat, Dordrecht	23/7/63	Dividend word uitgekeer.....	R. P. Oelofse, Greystraat (Posbus 30), Dordrecht.
X. 6853/3	Francois Jacobus Arnoldus Griesel, formerly a farmer of Brandfort, O.F.S.	27/6/63	Dividend paid to secured creditors..	Peter Gordon Leith Cooper, c/o E. G. Cooper & Sons, 20 Aliwal Street (P.O. Box 1368), Bloemfontein.
X. 6801/3	Willem Adriaan Havenga, flooring contractor, of Bloemfontein, O.F.S.	27/6/63	Secured creditors paid in full and a dividend to concurrent creditors	Jacobus Johannes Lodewikus Daffue, c/o E. G. Cooper & Sons, 20 Aliwal Street (P.O. Box 1368), Bloemfontein.
C. 1925	El Sombrero (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	17/7/63	Dividend being paid.....	P. J. D. de Villiers and A. A. R. Pedersen, 14 Keerom Street, Cape Town.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsonommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Datum waarop rekening bekragtig is. Date when Account confirmed.	Of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide. Whether a Dividend is being paid or Contribution being collected, or both.	Naam en adres van kurator of likwidateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.
11370	Cornelis Johan Hoffman, café proprietor, who previously carried on business under the name Toppy's Café, at Beach Road, Gordon's Bay, and is now resident at Musson Street, Hermanus, Cape Province	23/7/63	Dividend being paid.....	P. J. D. de Villiers, Provincial Chambers, 14 Keerom Street, Cape Town.
11283	Abraham Rufus Press, farmer, residing at and carrying on farming operations in the name of Sidu Poultry Farm, at Voorsorg, in the District of Worcester, C.P.	23/7/63	Dividend being paid.....	P. J. D. de Villiers, Provincial Chambers, 14 Keerom Street, Cape Town.
C.A. 5/61/5B	Schultze & Gibbons (Pty.), Limited (in Liquidation)	16/7/63	Dividend preferent creditor only....	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg, and G. W. Lampert, Security Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.
C. 366/61/B	Jose Mario Gaspar, of cor. of Council Road and Fourteenth Street, Orange Grove, Johannesburg	17/7/63	Dividend being paid.....	Albert Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg.
C.A. 126/61/B	Arros Motors (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	17/7/63	Dividend being paid.....	L. Klopper, c/o Philip Hill Executor and Trust Co., Ltd., 533 City Centre, Pretoria.
C. 178/62	Thomson Arthur Wall, van Strattonlaan 1110, Bryanston, Johannesburg	22/7/63	Kontribusie gevorder.....	J. C. Oelofse, Posbus 1201, Pretoria.
5191	Ebrahim Ismail Desai, trading as Simplex Stores	27/7/63	Neither.....	G. E. Taylor, c/o G. E. Taylor Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1838 Durban.
5596	Dawood Mahomed Jeewa, trading as Crescent House	26/7/63	Dividend being paid.....	G. E. Taylor, c/o G. E. Taylor Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1838 Durban.
5586	Beharie Sitharam.....	26/7/63	Contribution being collected.....	G. E. Taylor, c/o G. E. Taylor Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1838 Durban.
5719	Lutchman Rampersad.....	27/7/63	Neither.....	P. T. C. Thorne, c/o G. E. Taylor Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1838, Durban.
C.A. 161/62/1/C	Sumar (Pty.), Ltd.....	24/7/63	Contribution payable.....	B. J. van de Vijver, P.O. Box 6276 Johannesburg.
B. 14/62	Schalk Willem Wentzel Smith, general dealer and speculator, carrying on business under the name and style of S. W. W. Smith, at Jansenville, C.P.	21/6/63	Dividend being paid.....	J. A. Strauss, P.O. Box 87, Willowmore, and P. J. Nienaber, P.O. Box 26, Aberdeen.
C.A. 51/62	Universale Sement Produkte (Edms.), Beperk (in Liquidation)	18/7/63	Dividend being paid.....	A. H. Gunn, P.O. Box 7419, Johannesburg.
C. 523/62	G. Oosthuizen.....	19/7/63	Kontribusie word ingevorder.....	J. P. Groenewoud, Posbus 6160 Johannesburg.
5698	R. E. J. Ratton.....	13/7/63	Preferent awards only.....	G. J. Christie, 617 Volkskas Building Gardiner Street, Durban.
C.A. 510/61	Air & Sea Travel, Bpk. (in Likwidasië)	19/7/63	Kontribusie word ingevorder.....	J. P. Groenewoud, Posbus 6160 Johannesburg.
C. 24388/A	Edward Michelson, of 16 Sunnyside Avenue, Westdene, Benoni	23/7/63	Dividend being awarded to certain preferent creditor	Albert Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg.
X. 43/60/3	Barney Green, carrying on business as a general dealer, at Warden Street, Harrismith, O.F.S.	29/7/63	Dividend being paid.....	Albert Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg.
C. 2208	Helderberg Outfitters (Pty.), Ltd....	31/7/63	Dividend being paid.....	Willie Hancke, c/o The Albany Board of Executors and Trust Co., Ltd., 28 Wale Street, Cape Town.
C. 2191	Kleefos (Pty.), Ltd.....	29/7/62	Dividend being paid.....	Willie Hancke, c/o The Albany Board of Executors and Trust Co., Ltd., 28 Wale Street, Cape Town.
11221	Ernst Friedrich Levi, poultry farmer, of the farm "Hou Moed", Durbanville, Cape	25/7/63	Dividend being paid.....	Willie Hancke, c/o The Albany Board of Executors and Trust Co., Ltd., 28 Wale Street, Cape Town.
C. 195/62	Johan du Plessis, assuransieagent, tans woonagtig te Leaskstraat 97, Klerksdorp	13/6/63	Geeneen.....	J. C. Oelofse, Posbus 1201, Pretoria.
C. 145/61/5B	Walter Georg Adolf Schaller, of 137 Rotherfield Road, Essexwold, District of Germiston	23/7/63	Both.....	Albert Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg.
C.A. 22/61/2B	V. Smith Die Sinkers and Engravers (Pty.), Limited (in Liquidation)	22/7/63	Award to secured and preferent creditors only	A. Dick, 602 New Marlborough House, 60 Eloff Street, Johannesburg.
C. 24030/A	Adam Salley, trading as Salley's Ladies' and Kiddies' Outfitters	16/7/63	Dividend being paid.....	G. L. Palmer, c/o G. L. Palmer & Co., P.O. Box 4965, Johannesburg.
B. 26/62/12	Pieter Stephanus Venter, trading as Venter's Blacksmith and Body-builders, of Madeira Street, Umtata	19/7/63	Dividend being paid.....	Hugh White, York Buildings, York Road, Umtata.
5559	Hoosen Shaik Dawood, trading in co-partnership with Abdullah Shaik Dawood, as Fashion Centre, carrying on business at 94 Retief Street, Pietermaritzburg	24/7/63	Preferent and secured award only..	M. J. Ensor, P.O. Box 1050, Durban.

No. van boedel/ maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van per- soonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/ Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Datum waarop rekening bekragtig is. Date when Account confirmed.	Of 'n diwidend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide. Whether a Dividend is being paid or Contribution being collected, or both.	Naam en adres van kurator of likwidateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.
C. 134/61/ 4A	Lionel Sandler.....	26/7/63	Dividend being paid.....	Maurice Joseph Chipkin, 301 Hol- landia House, 127 President Street (P.O. Box 8733), Johannesburg.
11309	James Mitchell.....	25/7/63	Dividend being paid.....	A. de V. Joubert, c/o Cape Trustees and Executors, Ltd., Netherlands Bank Building, 85 St. George's Street, Cape Town.
B. 54/62/12	Muriel Edna Poree (born Webber, formerly Foxcroft) (Identity No. 003/010491) (born on 30th Sep- tember, 1909), married out of com- munity of property to Cecil Edward James Paul Poree	29/7/63	Dividend being paid.....	Alexander Rudolph Whiteley, 69 High Street, Grahamstown, C.P.
B. 46/62/12	Cecil Edward James Paul Poree and Muriel Edna Poree (born Webber, formerly Foxcroft) (Identity No. 003/010491) (born on 30th Sep- tember, 1909), married out of com- munity of property, trading in part- nership as New Street Cash Store, at Grahamstown	29/7/63	Dividend being paid.....	Alexander Rudolph Whiteley, 69 High Street, Grahamstown, C.P.
10756	Ebrahim Khan, general dealer, carry- ing on business under the style of Mahadick Cash Store, at 91 Flin- der Street, Vasco, Cape	24/7/63	Dividend being paid.....	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town.
B. 39/62	Petrus Jacobus Lotter (Identity No. 133/159627), general dealer, trading as Arthur's Bazaar, at 3 Market Square, Graaff-Reinet	26/7/63	Dividend being paid.....	Andries Jacobus Pienaar, c/o C. H. Maasdorp & Smit, 22b Church Street, Graaff-Reinet.
X. 153/61	Max Greenberg, trading as Bedelia Pharmacy	26/7/63	Dividend being paid.....	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg.
C. 207/61/ 15	S. Albert, trading as Goldwynn Pro- visions	18/7/63	Dividend being paid.....	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg
C.A. 89/ 62/A	Plastic Hygienic Containers (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	25/7/63	Dividend being paid.....	B. Katzenellenbogen, 409/414 Alris Building, 3 Rissik Street, Johannes- burg.
C.A. 14/63	Billrod Investments (Proprietary), Limited (in Liquidation) (members voluntary winding-up)	29/7/63	Neither.....	W. S. Webber, P.O. Box 501, Bloem- fontein.
C.A. 167/61	Transvaal Housing Corporation (Pty.), Limited (in Liquidation)	12/6/63	Contribution being collected.....	Julius Rudolph, P.O. Box 100, Klerks- dorp.
5079	W. H. Juul & Partner.....	22/7/63	Dividend being paid.....	G. J. Christie, 617 Volkskas Building, Gardiner Street, Durban.
C. 505/61/ 5A	M. N. den Hollander (Identity No. 331/482993W) (born on 7th March, 1914), trading as Kip Poultry Farm,	24/7/63	Dividend being paid.....	G. E. Clothier, P.O. Box 3407, Johan- nesburg.
11156	J. E. van den Heever, general dealer and garage proprietor, of Viols- drift, Namaqualand	26/7/63	Dividend being paid.....	J. M. Naude, c/o Cape Trustees and Executors, Ltd., Netherlands Bank Building, 85 St. George's Street, Cape Town.
C.A. 429/ 61/A	Roodepoort Jeug Uitrusters (Pty.), Limited (in Liquidation)	25/7/63	Dividend being paid.....	B. Katzenellenbogen, 409/414 Alris Building, 3 Rissik Street, Johannes- burg.

AANSOEK OM REHABILITASIE.

Ingevolge artikel honderd vier-en-twintig van die Insolvensiewet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone in die Bylae genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is.

APPLICATION FOR REHABILITATION.

Pursuant to section one hundred and twenty-four of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned in the Schedule will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 6.—FORM NO. 6.

No. van boedel. No. of Estate.	Volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy per- soonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek. Full Name and Description of Insolvent (including his Identity Number and Date of Birth) and Place of Business or Residence.	Datum waarop boedel gesekwestreer is. Date when Estate Sequestrated.	Datum, tyd en afdeling van Hoog- geregshof waarby aansoek gedoen sal word. Date, Time and Division of Supreme Court to which Application will be made.	Rede van aansoek. Ground of Application.
C. 23669	David Brookstone, formerly a stock- broker, of 109 Bretton Woods, Killarney, Johannesburg	22/9/53	24/9/63, 10 a.m., Witwatersrand Local	In terms of Section 124 (2) (c) of the Insolvency Act.
C. 26174	Gilbert William Brown, secretary/ bookkeeper, of 154 Ninth Avenue, Highlands North, Johannesburg	5/2/59	1/10/63, 10 a.m., Witwatersrand Local	First and Final Liquidation and Dis- tribution Account confirmed on 21/4/60.

No. van boedel. No. of Estate.	Volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy persoonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek <i>Full Name and Description of Insolvent (including his Identity Number and Date of Birth) and Place of Business or Residence.</i>	Datum waarop boedel gesekwestreer is. <i>Date when Estate Sequestered.</i>	Datum, tyd en afdeling van Hooggeregshof waarby aansoek gedoen sal word. <i>Date, Time and Division of Supreme Court to which Application will be made.</i>	Rede van aansoek. <i>Ground of Application.</i>
C. 25360	Louis Loizides, bestuurder van algemene handelaarsbesigheid bekend as Diggers Bazaar, te Ventersdorp, woonagtig te Carmichaelstraat 59, Ventersdorp	20/8/57	1/10/63, 10 vm., Transvaalse Provinsiale	Eerste rekening bekragtig op 11/12/58 en meer as vier jaar het verloop sedert datum van sekwestrasie.
C. 22951	Edmund William Holder, presently residing at 48 Neeltje Street, Meiringspark, Klerksdorp	7/6/51	24/9/63, 10 a.m., Transvaal Provincial	Supplementary first account confirmed on 15/11/54.
C. 24795	George Tellidis, formerly trading as Ritz Milk Bar, at Johannesburg, residing at 12 Yvonne Court, cor. of Simmonds and Smit Streets, Braamfontein, Johannesburg	5/6/56	5/11/63, 10 a.m., Witwatersrand Local	Section 124 (2) (a).
C. 26213	Stephanus Jacobus Bornman, vooreen garage-eienaar, besigheid-drywende onder die naam Standard Garage, te Jamisonstraat 56, Koster, Distrik Rustenburg, en tans 'n bouer, van Buddstraat 18, Vanderbijlpark, Transvaal	12/2/59	24/9/63, 10 vm., Transvaalse Provinsiale	Kragtens artikel 124 (2) (a) van Wet No. 24 van 1936. Eerste Likwidasië- en Distribusiërekening bekragtig op 19/6/62.
C. 25146	Ernst Heinrich Christian Bremer Smit, klerk, te Pretoria	7/2/57	24/9/63, 10 vm., Transvaalse Provinsiale	Aansoek in terme van artikel 124 (2) (a).
X. 6728	Elliot Joel Kretzmer, insurance agent, formerly pharmacist, presently residing at 75 Frances Road, Norwood, Johannesburg	14/11/58	3/10/63, 10 a.m., Orange Free State Provincial	Section 124 (2) (a) of 1936, as amended. Account confirmed on 15/12/60.
C. 26793	Johannes Frederik Botha Smit, secretary, of 37 Sixth Avenue, Florida	14/1/60	1/10/63, Transvaal Provincial.....	First Liquidation and Distribution account confirmed on 25/8/61, and the Second and Final Liquidation and Distribution Account confirmed on 6/9/62.

KENNISGEWING VAN KURATORS.

Aangesien 'n tydperk van ses maande verloop het sedert die bekragtiging van die finale kuratorsrekenings in die boedels in die Bylae genoem, word hierby kennis gegee dat die kurators van genoemde boedels ingevolge artikel honderd vyf-en-vyf-tig van die Insolvensiewet, 1936, alle boeke en stukke in hulle besit wat betrekking op daardie boedels het (behalwe die wat by die Meesters ingedien moet word), ses weke na die datum hiervan sal vernietig.

NOTICE OF TRUSTEES.

Notice is hereby given that a period of six months having elapsed since the confirmation of the final trustees' accounts in the estates mentioned in the Schedule, the trustees of the said estates will, pursuant to section one hundred and fifty-five of the Insolvency Act, 1936, destroy all the books and documents in their possession relating to the said estates (except those which are required to be lodged with the Masters) after six weeks from the date of this notice.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 7.—FORM NO. 7.

No. van boedel. No. of Estate.	Naam en beskrywing van boedel (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). <i>Name and Description of Estate (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).</i>	Datum van sekwestrasie-bevel. <i>Date of Sequestration Order.</i>	Afdeling van Hooggeregshof waardeur bevel gegee is. <i>Division of the Supreme Court by which Order made.</i>	Datum van bekragtiging van finale rekening. <i>Date of Confirmation of Final Account.</i>	Naam en adres van kurator. <i>Trustee's Name and Address.</i>
C.A. 1242	Nongoma Mines (Proprietary), Limited	2/6/60	Natal Provincial.....	2/7/62	Cecil W. G. Cox, P.O. Box 5 Vryheid.
C.A. 1103	H. B. K. Wessels (Proprietary), Limited	22/1/59	Natal Provincial.....	6/12/60	Cecil W. G. Cox, P.O. Box 5 Vryheid.
C.A. 1252	Balgray Colliery (Proprietary), Limited	3/8/60	Natal Provincial.....	14/1/63	Cecil W. G. Cox, P.O. Box 5 Vryheid.
5157	Bartuel Ernst August Rabe, farmer, of the farm Mooi-hoek, District of Vryheid	15/12/59	Natal Provincial.....	24/1/62	Cecil W. G. Cox, P.O. Box 5 Vryheid.
4789	Paul Machiel Maritz, brick-layer, of Hlobane, District of Vryheid, Natal	25/3/58	Natal Provincial.....	5/8/61	Cecil W. G. Cox, P.O. Box 5 Vryheid.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE.

(Artikel vier-en-sestig, Wet No. 27 van 1943.)

Kennis geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse in bygaande Bylae vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddelek per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevoige die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES.

(Section sixty-four, Act No. 27 of 1943.)

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned in the subjoined Schedule has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the Regulations framed under the Act.

BYLAE.—SCHEDULE.

Polis-nommer. Policy No.	Datum van polis. Date of Policy.	Versekerde bedrag. Sum Insured.	Lewe verseker. Life Assured.	Eienaar. Owner.	Naam en adres van versekeraar. Name and Address of Insurer.
512147	29/4/54	R1,000	Jacobus Frederick Stoltz.....	Jacobus Frederick Stoltz.....	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
522603	7/2/55	R6,000	Andrew Georgiou.....	Andrew Georgiou.....	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
586649	13/2/61	R1,000	Elinor Steyn (born Ehlers).....	Elinor Liljestrom (formerly Steyn born Ehlers)	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
564908	1/11/56	R800	Michael Herbert Kunene.....	Michael Herbert Kunene.....	Atlantic and Continental Assurance Co. of South Africa, Ltd., P.O. Box 5813, Johannesburg.
1520557—8	10/10/59	R8,000	Joseph Bolus.....	Joseph Bolus.....	Manufacturers Life Insurance Co., Medical Arts Building (First Floor), cor. of Jeppe and Troye Streets, Johannesburg.
3611842	1/4/58	R3,000	Simon Chiplowitz.....	Beverley Bebe Chiplowitz and Simon Chiplowitz	Sun Life Assurance Co. of Canada, P.O. Box 2013, Johannesburg.
54403	1/4/53	R8,000	Ernest Lodewyk van Rooyen....	Ernest Lodewyk van Rooyen....	African Homes Trust and Insurance Co., Ltd., 38 Wale Street, Cape Town.
80736	1/7/59	R2,400	Annette Herbst.....	Annette Herbst.....	African Homes Trust and Insurance Co., Ltd., 38 Wale Street, Cape Town.
655354	30/5/50	R1,000	Maria Magdalena van Zyl (gebore Markram)	Maria Magdalena van Zyl (gebore Markram)	Koloniale Onderlinge Levensversekeringsgenootskap, Bpk., Posbus 73, Kaapstad.
5976461	7/6/60	R1,000	Jacoba Johanna Feiling.....	Jacoba Johanna Feiling.....	The Prudential Assurance Co., Ltd., P.O. Box 1097, Johannesburg.
1460166	21/3/60	£4,937	Phena Monica Snitcher (born Morris)	Phena Monica Snitcher (born Morris)	Norwich Union Life Insurance Society, P.O. Box 1226, Cape Town.
1437719	11/1/60	£2,000	Kyle Claude Hallier Rippon....	Kyle Claude Hallier Rippon....	Norwich Union Life Insurance Society, P.O. Box 1226, Cape Town.
687252	16/6/49	£500	William James Eben Dickson....	William James Eben Dickson....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
897174	24/10/52	£1,000	Frederik Petrus Stefanus Fleming	Daniel Frederik Hermanus Fleming	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1576617	12/4/60	£507	Magdalena Johanna Aletta Lotter	Magdalena Johanna Aletta Lotter	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1669819	6/6/61	R2,000	Anthony David Nelson.....	Anthony David Nelson.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1687733	31/8/61	R2,330	Johannes Stefanus Grové.....	Johannes Stefanus Grové.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1048233	1/10/54	£500	Cornelies Johannes Grundling du Preez	Cornelies Johannes Grundling du Preez	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1200857	30/5/56	£1,000	Frederick Christoffel van Schalkwyk	Frederick Christoffel van Schalkwyk	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1326795	31/7/57	£1,000	Jack Keith Kirby.....	Jack Keith Kirby.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1522589	25/8/59	£707	Joseph Gert Adriaan Kruger....	Elizabeth Magritha Kruger.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1619738	6/10/60	£1,200	Helena van der Merwe.....	Helena van der Merwe.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
283638	15/12/14	R500	Late Thomas Henry Yorke Worthington	Estate late Thomas Henry Yorke Worthington	The National Mutual Life Association of Australasia, Ltd., P.O. Box 666, Cape Town.
541284	1/3/37	R1,000	Samuel Anthonie Walters.....	Samuel Anthonie Walters.....	The National Mutual Life Association of Australasia, Ltd., P.O. Box 666, Cape Town.
451982	6/1/42	R1,000	Arthur Fawthrop.....	Arthur Fawthrop.....	The National Mutual Life Association of Australasia, Ltd., P.O. Box 666, Cape Town.
39110086	7/10/59	R800	Maria Magrietha Roos.....	Maria Magrietha Roos.....	Onderlinge Versekeringsgenootskap, AVBOB, Posbus 1661, Pretoria.
413917	1/2/50	R5,408	John Joseph Tustin.....	John Joseph Tustin.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
605261	1/6/55	R1,000	Ernst Lodewicus Groenewald....	Ernst Lodewicus Groenewald....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
710281	1/9/57	R2,800	Ockert Jacobus Lombard.....	Ockert Jacobus Lombard.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
824249	1/11/59	R4,000	Christian Friedrich Ferdinand Oosthuizen	Christian Friedrich Ferdinand Oosthuizen	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.

Polis-nommer. Policy No.	Datum van polis. Date of Policy.	Ver-sekerde bedrag. Sum Insured.	Lewe verseker. Life Assured.	Eienaar. Owner.	Naam en adres van versekeraar. Name and Address of Insurer.
928555 X2	1/12/61	R1,539	Hermanus Hendrik van Wyk....	Hermanus Hendrik van Wyk....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
99937	1/8/38	R1,100	Pieter Johannes van Niekerk....	Pieter Johannes van Niekerk....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
264392	1/6/43	R1,000	Willem Christoffel Nelson Esterhuizen (Snr.)	Willem Christoffel Nelson Esterhuizen (Jnr.)	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
265092	1/8/43	R1,000	Stephanis Cornelius Buys.....	Stephanis Cornelius Buys.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
597413	1/4/55	R1,000	Jan Reinier Idzerda.....	Jan Reinier Idzerda.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
741293	1/3/58	R500	Leon Strydom.....	Leon Strydom.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
351801	1/9/47	R5,152	Hermanus Johannes Kleynhans..	Hermanus Johannes Kleynhans..	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
436146	1/10/50	R400	Nicolaas Jacobus Janse van Rensburg	Nicolaas Jacobus Janse van Rensburg	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
660489	2/8/56	R9,382	Dvaid Johannes Malan.....	David Johannes Malan.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
809943	1/8/59	R2,000	Christoffel Smit Niemann.....	Christoffel Smit Niemann.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
809944	1/8/59	R2,000	Christoffel Smit Niemann.....	Christoffel Smit Niemann.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
827728	1/11/59	R12,000	Hendrik Mathys Wulfse.....	Hendrik Mathys Wulfse.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.

NATURALISASIEKENNISGEWINGS.

Kennis word hiermee gegee deur die ondervermelde persone dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel tien van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om Sertifikate van Naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers.

NATURALIZATION NOTICES.

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section ten of the South African Citizenship Act, 1949, for Certificates of Naturalization as South African citizens.

Naam. Name.	Beroep. Occupation.	Woonadres. Residential Address.
Saleh Mahomed Gani Kalla.....	Algemene handelaar/General Dealer.....	25 Markstraat/Market Street, Pietersburg, Transvaal.
Cassim Gani.....	Reisiger/Commercial Traveller.....	308 Sewentiende Straat/Seventeenth Street, Laudium Township, Pretoria, Transvaal.
Eugenia Pampallis.....	Huisvrou/Housewife.....	102 Noordweg/North Way, Durban-Noord/North, Natal.
Christa Emilie Vermaak.....	Huisvrou/Housewife.....	9 Philerni Court, hoek van/cor. of Lisemore en/and Californialaan/Avenue, Crosby, Johannesburg.
Lai Lum.....	Besigheidsbestuurder/Company Director..	31 Princess of Wales Terrace, Parktown, Johannesburg, Transvaal.
Valkenburgh, Gerard Antonie Jacob.....	Telekommunikasie-technikus / Telecommunication Technician	788 Vyf-en-twintigste Laan/Twenty-fifth Avenue, Rietfontein, Pretoria, Transvaal.
Marica Sakellaropoulos.....	Huisvrou/Housewife.....	8 Andriessstraat/Street, Pretoria, Transvaal.
Efthymeos Sakellaropoulos.....	Passer-en-draaier/Fitter and Turner.....	8 Andriessstraat/Street, Pretoria, Transvaal.
Fatima Ebrahim Carrim.....	Huisvrou/Housewife.....	156 Prinsloostraat/Street, Pretoria, Transvaal.
Allimahomed Abdool Carrim.....	Winkelier/General Dealer.....	60 Prinsloostraat/Street, Pretoria, Transvaal.
Gurovich, Bosiljka.....	Huisvrou/Housewife.....	28 Alexanderstraat/Street, Florida, Transvaal.
Johanna Elizabeth Gerritsen (gebore/born Jansink)	Huisvrou en weduwee/Housewife and Widow	40 Hamelbergstraat/Street, Sasolburg, Oranje-Vrystaat/Orange Free State.
Abdul Hamid Khan.....	Klerk/Clerk.....	Paul Krugerweg/Road, Groot Marico, Transvaal.
Muriel Irene Manship.....	Privaat Sekretaresse/Secretary, Shorthand Typist	Faylands Hotel, Clarendon Plek/Place, Johannesburg, Transvaal.
Anneliese Lange.....	Huisvrou/Housewife.....	J 163, Toitskraal, Marble Hall, Transvaal.
Violet Alexandra Nicolls.....	Huisvrou/Housewife.....	D7 Schoongezicht, Hoofweg/Main Road, Kenilworth, Kaap/Cape.
Aboobaker Ahmed Ghoor.....	Algemene handelaar/General Dealer.....	173 Markstraat/Market Street, Vryburg, Kaap/Cape.
Ebrahim Abdool Carrim.....	Handelaar/Merchant.....	60 Prinsloostraat/Street, Pretoria, Transvaal.
Basile Georges Yannoulis.....	Winkel-eienaar/Shopowner.....	Allen-gebou/Buildings, Piet Retiefweg/Road, Pongola, Transvaal.
Ahmed Dada Ghoor.....	Algemene handelaar/General Dealer.....	173 Markstraat/Market Street, Vryburg, Kaap/Cape.
Alcino Egidio Fernandes Dos Santos.....	Winkel-eienaar/Shopowner.....	201 Panorama-woonstelle/Flats, Jorissonstraat/Street, Pretoria, Transvaal.
Ahamed Mohamed Bhana.....	Klerk/Clerk.....	18A Vyftiende Straat/Fifteenth Street, Vrededorp, Johannesburg, Transvaal.
Mev./Mrs. Eleanor Clark.....	Tikster/Shorthand Typist.....	Deals Hotel, 5 Terminusstraat/Street, Oos-Londen/East London, Kaap/Cape.
Samuel Palmer Clark.....	Hotel-bestuurder/Hotel Manager.....	Deals Hotel, 5 Terminusstraat/Street, Oos-Londen/East London, Kaap/Cape.
Amalia Georgiou.....	Huisvrou/Housewife.....	56 Bouquetstraat/Street, Rosettenville, Johannesburg, Transvaal.
Sozos Georgiou.....	Winkelier/Grocer.....	56 Bouquetstraat/Street, Rosettenville, Johannesburg, Transvaal.
Ornello Franchino.....	Algemene kontrakteur se voorman/General Contractors' Foreman	„Coegakop“, Aloes, Distrik/District of Port Elizabeth, Kaap/Cape.
Aldo Gilardi.....	Skrynwerker/Carpenter.....	10 Nilestraat/Street, Kensington, Johannesburg, Transvaal.
Marjorie Winifred Penny.....	Verkoopsdame/Saleswoman.....	34 Wheatlands, 448 Commissionerstraat/Street, Fairview, Johannesburg, Transvaal.
Albert William Penny.....	Voorraad-auditeur/Stocks Auditor.....	34 Wheatlands, 448 Commissionerstraat/Street, Fairview, Johannesburg, Transvaal.
Elea Gilardi.....	Rokmaker/Dressmaker.....	10 Nilestraat/Street, Kensington, Johannesburg, Transvaal.
Denis Sydney Hayward.....	Instandhouding-voorman / Maintenance Foreman	20 Whitleystraat/Street, Airfield, Benoni, Transvaal.
Irene Elisabeth Anna-Luise Zimmermann..	Huisvrou en fotograaf/Housewife and Photographer	5 Bachstraat/Street, Windhoek, Suidwes-Afrika/South West Africa.

Naam. Name.	Beroep. Occupation.	Woonadres. Residential Address.
Kurt Walter Zimmermann.....	Werktuigkundige/ <i>Mechanic</i>	5 Bachstraat/ <i>Street</i> , Windhoek, Suidwes-Afrika/ <i>South West Africa</i> .
Kenneth Marshall.....	Elektriese ingenieur/ <i>Electrical Engineer</i>	Koninginstraat/ <i>Queen Street</i> , Calitzdorp, Kaap/ <i>Cape</i> .
Mev./Mrs. Ilona Anna Kocsis.....	Huisvrou/ <i>Housewife</i>	108 Botanic Gardens Road, Durban, Natal.
Janos Kocsis.....	Car. and Wag. Rep.....	108 Botanic Gardens Road, Durban, Natal.
Sandor Jozsef Kormendy.....	Loomturner.....	108 Botanic Gardens Road, Durban, Natal.
Americo da Silva Bandeira.....	Motorwerktuigkundige/ <i>Motor Mechanic</i> ..	24 Negende Straat/ <i>Ninth Street</i> , La Rochelle, Johannesburg, Transvaal.
Lagaay, Kees.....	Ekonomis/ <i>Economist</i>	45 Twaalfde Laan/ <i>Twelfth Avenue</i> , Parktown- Noord/ <i>North</i> , Johannesburg, Transvaal.
John Jameson Reyburn.....	Afgetrede suiker apteker/ <i>Retired Sugar Chemist</i>	42 Coweyweg/ <i>Road</i> , Durban, Natal.
Gisela Arnold.....	Dames-klerk/ <i>Lady Clerk</i>	8 Maxwellstraat/ <i>Street</i> , Windhoek, Suidwes- Afrika/ <i>South West Africa</i> .
Horst Willy Paul Arf.....	Voorman en boer/ <i>Foreman and Farmer</i>	Platbank, Vaalwater, Noord-/Northern Trans- vaal.
Leo Albert Meiswinkel.....	Bestuurder/ <i>Manager</i>	119 Agste Straat/ <i>Eighth Street</i> , Linden, Johannes- burg, Transvaal.
Elizabeth Rosalie Meiswinkel.....	Dames-haarkapster/ <i>Hairdresser</i>	119 Agste Straat/ <i>Eighth Street</i> , Linden, Johannes- burg, Transvaal.
George Pondikakis.....	Haarkapper/ <i>Barber</i>	1 Unie-hof/ <i>Union Court</i> , Uniestraat/ <i>Union Street</i> , Springs-uitbr./Ext., Transvaal.
George Coubias.....	Verkoopsagent/ <i>Salesman</i>	2 Voortrekkerstraat/ <i>Street</i> , New Redruth, Alber- ton, Transvaal.
William Edgar Morgan.....	Sendeling/ <i>Missionary</i>	Louwsburg, Natal.
Hermine Hillegonda Zietsman.....	Huisvrou/ <i>Housewife</i>	Johnsonspas/ <i>Post</i> , Mosselbaai/ <i>Bay</i> , Kaap/ <i>Cape</i> .
Klaus Iffland.....	Skolier/ <i>Scholar</i>	4 Adlerstraat/ <i>Street</i> , Windhoek, Suidwes-Afrika/ <i>South West Africa</i> .
John Richard Griffiths.....	Telefoon-werksman/ <i>Telephone Workman</i>	48b Dahlistraat/ <i>Street</i> , Wilgehof, Bloemfontein, Oranje-Vrystaat/ <i>Orange Free State</i> .
George Halakatevas.....	Motorwerktuigkundige/ <i>Motor Mechanic</i> ..	34 Towergeboue/ <i>Buildings</i> , Maitlandstraat/ <i>Street</i> , Bloemfontein, Oranje-Vrystaat/ <i>Orange Free State</i> .
Ingeborg Emma Mathilde Schröder.....	Huisvrou/ <i>Housewife</i>	12 Griffithsstraat/ <i>Street</i> , Queenstown, Kaap/ <i>Cape</i> .
Karl Heinz Schröder.....	Voorman/ <i>Foreman</i>	12 Griffithsstraat/ <i>Street</i> , Queenstown, Kaap/ <i>Cape</i> .
Katharina Anna Emilie Jansen.....	Nil.....	5 Bogartstraat/ <i>Street</i> , Vanderbijlpark, Transvaal.
Johannes Jansen.....	Assistent sekretaris/voorman / <i>Assistant Secretary/Foreman</i>	5 Bogartstraat/ <i>Street</i> , Vanderbijlpark, Transvaal.
William Samuel Biggs.....	Skraap-operateur/ <i>MotorGrader Operator</i> ..	100 Noordstraat/ <i>North Street</i> , Matatiele, Kaap/ <i>Cape</i> .
Christiaan Jakobus Putter.....	Arbeider/ <i>Labourer</i>	91 Henrystraat/ <i>Street</i> , Bloemfontein, Oranje- Vrystaat/ <i>Orange Free State</i> .
Petro Antundvich.....	Slagter/ <i>Butcher</i>	14 St. Gothardlaan/ <i>Avenue</i> , Mayfair-Wes/ <i>West</i> , Johannesburg, Transvaal.
Antun Antunovich.....	Slagter/ <i>Butcher</i>	14 St. Gothardlaan/ <i>Avenue</i> , Mayfair-Wes/ <i>West</i> , Johannesburg, Transvaal.
Anka Antunovich.....	Huisvrou/ <i>Housewife</i>	14 St. Gothardlaan/ <i>Avenue</i> , Mayfair-Wes/ <i>West</i> , Johannesburg, Transvaal.
Peter Frank Smith.....	Algemene assistent, graad 6, H.P.K./ <i>General Assistant, Grade 6, G.P.O.</i>	4 Orange Court, Vermeulenstraat/ <i>Street</i> , Pretoria, Transvaal.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET, 1942 (WET No. 29 VAN 1942), SOOS GEWYSIG.

KENNISGEWING DEUR GEREISTREERDE MAATSKAPPY/MAATSKAPPYE VAN INSTEMMING OM SEKERB
BYKOMENDE KOSTE TE BETAAL.

Ons, die geregistreerde maatskappye genoem in die Bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig die bepalings van subartikel (2) van artikel twaalf van bogenoemde Wet kennis van ons instemming om die betaling te doen wat in paragraaf (b) van subartikel (1) van artikel twaalf daarvan beoog word en, behoudens die voorbehoudbepaling daarvan van eise wat binne dertig dae na die publikasie van hierdie kennisgewing by ons ingedien word, van koste wat na bewering verskuldig is ten opsigte van die huisvesting in 'n hospitaal of verpleeg-nigting of van enige behandeling of diens gelewer of goedere verskaf aan die persone wie se name in die eerste kolom van genoemde Bylae voorkom, as gevolg van liggaamlike besering wat veroorsaak is deur of ontstaan het uit die bestuur, op die datum gemeld in die tweede kolom van 'n motorvoertuig wat ingevolge genoemde Wet verassureer is.

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT, 1942 (ACT No. 29 OF 1942), AS AMENDED.

NOTICE BY REGISTERED COMPANY/COMPANIES OF AGREEMENT TO PAY CERTAIN INCIDENTAL EXPENSES.

We, the registered companies named in the Schedule hereto, hereby give notice in terms of sub-section (2) of section twelve of the above-mentioned Act of our agreement to make payment contemplated in paragraph (b) of sub-section (1) of section twelve thereof and subject to its proviso, of claims lodged within thirty days of the publication of this notice with us respectively, in respect of costs alleged to be due in respect of the accommodation in a hospital or nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to the persons whose names appear in the first column of the said Schedule, as a result of bodily injury caused by or arising out of the driving on the date stated in the second column, of a motor vehicle insured under the said Act.

BYLAE.—SCHEDULE.

Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend. <i>Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated.</i>	Datum en plek van ongeluk. <i>Date and Place of Accident.</i>	Naam en adres van geregistreerde maatskappy. <i>Name and Address of Registered Company.</i>
Child Monica Dube (Baragwanath Hospital)	1/10/61, Orlando, Johannesburg.....	The Marine and Trade Insurance Co., Ltd., Swiss House, 86 Main Street, Johannesburg. (Claim No. M.V.A. 62/113.)

Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend. <i>Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated.</i>	Datum en plek van ongeluk. <i>Date and Place of Accident.</i>	Naam en adres van geregistreerde maatskappy. <i>Name and Address of Registered Company.</i>
Petrus Johannes Frederik de Klerk (Rustenburg Hospital)	27/10/61.....	The South African Fire and Accident Insurance Co., Ltd., S.A. Fire House, cor. of Fox and Rissik Streets, Johannesburg. (Claim No. 191/61.)
Yolande Wanda Warne (General Hospital, Johannesburg)	17/5/62, Oxford Road, Rosebank, Johannesburg	The S.A. Fire and Accident Insurance Co., Ltd., S.A. Fire House, cor. of Fox and Rissik Streets, Johannesburg. (Claim No. 43/62.)
J. G. Grove.....	29/1/63.....	A.A. Mutual Insurance Association, Ltd., P.O. Box 2228, Pretoria.
Alexander Hlongwana (Boksburg).....	22/10/60, on the Main Reef Road between Germiston and Boksburg	South British Insurance Co., Ltd., J.B.S. Building, Commissioner Street, Johannesburg. (Claim No. 10564.)
H. R. Rookhuysen.....	4/6/61, West Nicholson, Southern Rhodesia	South British Insurance Co., Ltd., J.B.S. Building, Commissioner Street, Johannesburg. (Claim No. 6342.)
Johanna Alida Smith (Pretoria General Hospital)	14/6/62, Church Street, Pretoria.....	Auto Protection Insurance Co., Ltd., P.O. Box 5416, Johannesburg.
Anne Davis (Germiston Hospital).....	16/8/61, Heidelberg Road, Johannesburg	Auto Protection Insurance Co., Ltd., Protection House, 52 Commissioner Street, Johannesburg.
Zwakele Shange (Non-European Hospital, Johannesburg)	24/1/62, High Street, Brixton.....	Auto Protection Insurance Co., Ltd., Protection House, 52 Commissioner Street, Johannesburg.
Maria Johanna Stols.....	10/7/61, Pretoria-North Rand Road, Boksburg	Auto Protection Insurance Co., Ltd., Protection House, 52 Commissioner Street, Johannesburg.
Nqenwase Mtiya, minor, assisted by Delani Mtiya, father and natural guardian	1/2/62, Victoria Embankment, Durban....	Parity Insurance Co., Ltd., c/o Goodricke & Son, Sixth Floor, Barclays Bank Building, cor. of Field and Smith Streets, Durban.
Gezephi Mtiya, assisted by her husband Delani Mtiya	1/2/62, Victoria Embankment, Durban....	Parity Insurance Co., Ltd., c/o Goodricke & Son, Sixth Floor, Barclays Bank Building, cor. of Field and Smith Streets, Durban.
Sarad Patel (minor son of Vanmari Vallabh) (Colin Gordon Nursing Home)	17/4/60, Central Road, Fordsburg, Johannesburg	Pearl Assurance Co., Ltd., Pearl Assurance House, 53 Fox Street, Johannesburg. (Claim No. T7/9007.)
Azael Rakhoho.....	8/6/62, Queen Wilhelmina Avenue, Pretoria	New Zealand Insurance Co., Ltd., Australia and New Zealand House, Loveday Street, Johannesburg.
Daniel Letube.....	17/4/63, on Potchefstroom-Johannesburg Road, Carletonville	Southern Insurance Association, Ltd., Southern Life Building, Main Street, Johannesburg.
Daniel Letube.....	17/4/63, on Potchefstroom-Johannesburg Road, Carletonville	Parity Insurance Co., Ltd., Parity Centre, cor. of Jeppe and Rissik Streets, Johannesburg.
J. M. Espag (Pretoria General Hospital)....	8/1/62, cor. of Potgieter and Church Streets, Pretoria	Parity Insurance Co., Ltd., City Trust House, 101 Fox Street, Johannesburg.
Miss I. Francis.....	19/7/62, Kimberley.....	Royal Exchange Assurance, P.O. Box 1228 Johannesburg. (Claim No. M.V.A. 46/63—J. A. van Zyl.)
Sina Skosana (Pretoria General Hospital)...	29/10/62, Mamelodi Township, Vlakfontein	National Employers' Mutual General Insurance Association, Ltd., P.O. Box 5671, Johannesburg
John Debeila (Boksburg-Benoni Hospital)...	29/3/61, in Harrison Street, Benoni, Transvaal	The South British Insurance Co., Ltd., J.B.S. Building, 105 Commissioner Street, Johannesburg. (Claim No. 6690.)
Gamat Samuels (Somerset Hospital, Cape Town)	24/12/61.....	Auto Protection Insurance Co., Ltd.
Johannes Jacobus Erasmus Myburgh (Edenvale Hospital, Colin Gordon Hospital and Brenthurst Clinic)	28/5/61, at the intersection of Edenvale Road and Lyndhurst Road, Johannesburg	Atlas Assurance Co., Ltd., Mobil House, Rissik Street, Johannesburg. (Claim No. M.V.A. 319/61.)
Cynthia Elaine Thomas (Germiston Hospital, Johannesburg Hospital and Florence Nightingale Hospital)	29/9/62, Heidelberg Road, Elektron Township	Auto Protection Insurance Co., Ltd., Protection House, 52 Commissioner Street, Johannesburg
Gwendoline Rogers (Klerksdorp Hospital)	16/4/62, Stilfontein-Orkney Road.....	Parity Insurance Co., Ltd., cor. of Rissik and Jeppe Streets, Johannesburg. (Claim No. A 62/5356—F. P. Joubert.)
Frank Webb Erasmus (Germiston Hospital)	22/2/62, Springs-Alberton Road.....	Parity Insurance Co., Ltd., cor. of Rissik and Jeppe Streets, Johannesburg. (Claim No. A 62/60535—S. Mbatha.)
Isaac Mtshali (Boksburg-Benoni Hospital)	8/3/60, in Cason Road, Boksburg District	The Auto Protection Insurance Co., Ltd., Protection House, Commissioner Street, Johannesburg. (Claim No. MA. 59/89/60—C. Britz.)
Lindsay Mackay (Blyvooruitzicht Hospital)	9/11/62, Annan Road, Carletonville.....	Parity Insurance Co., Ltd., cor. of Rissik and Jeppe Streets, Johannesburg. (Claim No. A 63/2653—J. B. D. Moodie.)
Mrs. Hendrina Josephine Morrison (Boksburg-Benoni Hospital)	2/11/60, Tom Jones Street, Benoni.....	A.A. Mutual Insurance Association, Ltd., Aut mutual House, 30 Wanderers Street, Johannesburg. (Claim No. 13/4/87580.)

Koop Nasionale Spaarsertifikate
Buy National Savings Certificates

POSTARIEWE

Van Suid-Afrika na ander lande, behalwe lande van die Posunie van Afrika.

See- of Landpos.

Briewe.....	5c vir die eerste ons, 3½c vir elke bykomende ons.
Poskaarte.....	3½c elk.
Nuusblaai.....	1½c per 2 onse.
Drukwerk.....	1½c per 2 onse.
Handelstukke.....	1½c per 2 onse, met 'n minimum van 5c.
Monsters.....	1½c per 2 onse, met 'n minimum van 2½c.

Lugpos.

Land van Bestemming.	Briewe per ½ ons.	Pos- kaarte elk.	Lug- briewe elk.	Tweede- klaspos- stukke per ½ ons.
AFRIKA.—(Behalwe lande van die Posunie van Afrika)	10	5	5	4
Mauritius, Reunion, Seychelle, Zanzibar	10	5	5	4
EUROPA.—				
(a) Verenigde Koninkryk, Noord-Ierland, Republiek Ierland, Ciprus en Malta	12½	7	5	5
(b) Alle ander lande, met inbegrip van die Unie van die Sosialis-tiese Sowjetrepublieke en ei-lande in die Middellandse See, behalwe Ciprus en Malta	15	7½	5	6
(c) Asore, Kanariese Eilande, Kaap-Verdiese Eilande, Ys-land, Madeira	15	7½	5	6
Nabye Ooste.—				
Bahreineilande, Debat, Iran, Irak, Israel, Jordanië (Hashemitiese Koninkryk), Koeweit, Libanon, Maskat, Saoedi-Arabië, Sjarja, Sirië, Turkye	12½	7	5	5
AMERIKA.—				
Kanada, Verenigde State van Amerika, Sentraal- en Suid-Amerika	22½	12	10	10
AUSTRALASIE.—				
Australië, Nieu-Seeland.....	25	12½	10	10
STILLE OSEAAN.—				
Eilande in die Noordelike en Suide-lyke Stille Oseaan nie elders genoem nie	25	12½	10	10
OOSTERSE LANDE.—				
(a) Afghanistan, Birma, Ceylon, Indië, Pakistan, Thailand, Tibet	17½	9	5	7½
(b) Broenei, Sjina, Kokoseilande, Formosa, Hongkong, Indo-nesië, Korea, Macao, Maleise Federasie, Mantsjoerije, Noord-Borneo, Filippyne, Serawak, Timor	22½	12	10	10
(c) Japan.....	25	12½	10	10

(Nadere besonderhede word vervat in die pamflet PB. 7 wat by alle poskantore verkrygbaar is.)

POSTAGE RATES

From South Africa to other Countries, exclud-ing Countries of the African Postal Union.

Surface Mail.

Letters.....	5c for the first oz., 3½c for each additional oz.
Postcards.....	3½c each.
Newspapers.....	1½c per 2 oz.
Printed Papers.....	1½c per 2 oz.
Commercial Papers.....	1½c per 2 oz. with a minimum of 5c.
Samples.....	1½c per 2 oz. with a minimum of 2½c.

Air Mail.

Country of Destination.	Letters per ½ ounce.	Post- cards each.	Aero- gram- mes each.	Second- class mail, per ½ oz.
AFRICA.—(Excluding countries of the African Postal Union)	10	5	5	4
Mauritius, Reunion, Seychelles, Zanzibar	10	5	5	4
EUROPE.—				
(a) United Kingdom, Northern Ireland, Republic of Ireland, Cyprus and Malta	12½	7	5	5
(b) All other countries, including the Union of Soviet Socialist Republics and islands in the Mediterranean Sea except Cyprus and Malta	15	7½	5	6
(c) Azores, Canary Islands, Cape Verde Islands, Iceland, Madeira	15	7½	5	6
NEAR EAST.—				
Bahrain Islands, Dubai, Iran, Iraq, Israel, Jordan (Hashemite King-dom of), Kuwait, Lebanon, Muscat, Saudi Arabia, Sharjah, Syria, Turkey	12½	7	5	5
AMERICA, Canada, United States of America, Central and South America	22½	12	10	10
AUSTRALASIA.—				
Australia, New Zealand.....	25	12½	10	10
PACIFIC.—				
Islands in the Northern and South-ern Pacific Ocean not mentioned elsewhere	25	12½	10	10
EASTERN COUNTRIES.—				
(a) Afghanistan, Burma, Ceylon, India, Pakistan, Thailand, Tibet	17½	9	5	7½
(b) Brunei, China, Cocos Islands, Formosa, Hong Kong, Indo-nesia, Korea, Macao, Malaya (Federation of), Manchuria, North Borneo, Philippines, Sarawak, Timor	22½	12	10	10
(c) Japan.....	25	12½	10	10

(A detailed list, pamphlet PB. 7, is obtainable free of charge from all post offices.)

Koop Nasionale Spaarsertifikate—Buy National Savings Certificates

MAANDBULLETIN VAN STATISTIEK

Uitgereik deur die Buro vir Statistiek, Pretoria

Behels 'n omvattende dekking van lopende statistiese inligting oor 'n groot verskeidenheid van ekonomiese en maatskaplike onderwerpe. Elke uitgawe bevat meer as 100 statistiese tabelle asook statistiese bylaes

Prys Republiek van Suid-Afrika 60c per eksemplaar (R6.00 per jaar)
Buiteland ----- 75c per eksemplaar (R7.50 per jaar)

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

MONTHLY BULLETIN OF STATISTICS

Issued by the Bureau of Statistics, Pretoria

Contains a comprehensive coverage of current statistical information on a great variety of economic and social subjects. Each issue contains more than 100 statistical tables as well as statistical annexures

Price Republic of South Africa - - 60c per copy (R6.00 per year)
Overseas ----- 75c per copy (R7.50 per year)

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

TELEGRAAFTARIEWE

BINNELANDSE TELEGRAMME.—(Suid-Afrika, Basoetoland, Swaziland en Suidwes-Afrika):—

Gewone:—
Vir eerste 14 woorde of minder..... 20c
Vir elke bykomende woord..... 2c

INTERTERRITORIALE TELEGRAMME:—

Gewone na:—
Federasie van Rhodesië en Njassaland.—
Vir eerste 12 woorde of minder..... 36c
Vir elke bykomende woord..... 3c
Mosambiek.—
Vir eerste 12 woorde of minder..... 30c
Vir elke bykomende woord..... 2½c

TELEGRAPH TARIFFS

INLAND TELEGRAMS — (South Africa, Basutoland, Swaziland and South West Africa):—

Ordinary:—
For first 14 words or less..... 20c
For each additional word..... 2c

INTERTERRITORIAL TELEGRAMS—

Ordinary to—
Federation of Rhodesia and Nyasaland:—
For first 12 words or less..... 36c
For each additional word..... 3c
Mozambique:—
For first 12 words or less..... 30c
For each additional word..... 2½c

Maak gebruik van die . . .

Posspaarbank!

wat

'n staatswaarborg, strenge geheimhouding
en ongeëwenaarde fasiliteite in verband
met inlaes en opvragings verskaf.

Die rentekoers op inlaes in gewone rekenings
is $2\frac{1}{2}\%$ per jaar.

Op bedrae wat in Spaarbanksertifikate belê
word, is die rente 4% per jaar.

R20,000 kan in Spaarbanksertifikate belê word.

OPEN VANDAG 'N REKENING!

Use the . . .

Post Office Savings Bank

which provides

state security; strict secrecy and unrivalled
facilities for deposits and withdrawals.

Deposits in ordinary accounts earn interest at
 $2\frac{1}{2}\%$ per annum.

Amounts invested in Savings Bank Certificates
earn interest at 4% per annum.

R20,000 may be invested in Savings Bank Cer-
tificates.

OPEN AN ACCOUNT TODAY!

Statistiese publikasies uitgereik deur die BURO VIR STATISTIEK is veral van baie groot belang vir Vervaardigers, Handelaars en Sakemanne

Hierdie publikasies sluit die volgende in:—

1. Die *Offisiele Jaarboek van die Republiek van Suid-Afrika* is 'n samevatting van inligting oor feitlik enige onderwerp van openbare belang.
2. 'n Statistiese Jaarboek sal vanaf 1964 verskyn.
3. Die *Maandbulletin van Statistiek* dek lopende statistiese inligting oor 'n groot verskeidenheid ekonomiese en maatskaplike onderwerpe. Elke uitgawe bevat meer as 100 statistiese tabelle asook statistiese bylaes. Die prys is 60c per eksemplaar of R6.00 jaarliks posvry. Buiteland 75c per eksemplaar. (R7.50 per jaar.)
4. *Blouboeke*. Hierdie amptelike verslae word van tyd tot tyd uitgegee en dek baie onderwerpe. Die statistieke wat in hierdie verslae voorkom is volledig en finaal.
5. *Spesiale Verslae* verskyn in afgerolde vorm en dek 'n groot verskeidenheid onderwerpe van ekonomiese en maatskaplike belang.
6. Verskeie ander verslae en memoranda is beskikbaar.

WORD NOU 'N INTEKENAAR OP DIE MAANDBULLETIN!

en bestel die Buro se publikasies.

Pryse en publikasies is verkrygbaar van die STAATSDRUKKER, Pretoria of Kaapstad.

Doen aansoek by die BURO VIR STATISTIEK, Pretoria, vir volle besonderhede en die jongste publikasielys.

Statistical publications issued by the BUREAU OF STATISTICS are of immense interest especially to Manufacturers, Merchants and Businessmen

These publications include the following:—

1. The *Official Year Book of the Republic of South Africa* is a compendium containing information on practically any subject which is of public interest.
2. A statistical Year Book will appear as from 1964.
3. The *Monthly Bulletin of Statistics* covers current statistical information on a great variety of economic and social subjects. Each issue contains more than 100 statistical tables as well as statistical annexures. The price is 60c per copy or R6.00 per annum post free. Overseas 75c per copy. (R7.50 per annum.)
4. *Blue Books*: These official reports are issued periodically in printed form and cover many subjects. The statistics published in these reports are complete and final.
5. *Special Reports* appear in roneoed form and cover a great variety of subjects of economic and social interest.
6. Several other reports and memoranda are available.

BECOME A SUBSCRIBER TO THE MONTHLY BULLETIN NOW!

and order the Bureau's publications.

Prices and publications are obtainable from the GOVERNMENT PRINTER, Pretoria and Cape Town.

Apply to the BUREAU OF STATISTICS, Pretoria, for full particulars and the latest list of publications.

Betaling vir Staatspublikasies

Met die uitsondering van bestellings vir 4 sent of minder ten opsigte waarvan 1 sent posseëls aanvaar sal word, sal pos- of inkomsteseëls onder geen omstandighede as betaling vir bestellings vir Staatspublikasies aanvaar word nie.

INHOUD.

Proklamasies en Goewermentskennisgewings in „Buitengewone Staatskoerante” gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die weeklikse inhoudsopgawe ingesluit.

No	BLADSY
PARLEMENT VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA.	
Volksraad.	
Vakature in die Kiesafdeling Karoo ...	1
PROKLAMASIE.	
210. Deproklamasie van Grond as 'n Alluviale Delwery ...	1
Departement van Lande.	
ALGEMENE KENNISGEWING.	
515. Opmeting van Ongeregistreerde Staatsgrond (Kaap) ...	10
Departement van Buitelandse Sake.	
GOEWERMENSKENNISGEWING	
1198. Erkennung as Vise-konsul van die Verenigde Koninkryk van Groot-Brittanje en Noord-Ierland in Kaapstad ...	2
Departement van Finansies.	
ALGEMENE KENNISGEWINGS.	
519. Verandering van Naam van Deposito-nemende Instelling ...	11
524. S.A. Reserwebank: Bates en Laste op 26 Julie 1963 ...	13
534. Maandelikse Opgawes van Handelsbanke: 30 Junie 1963 ...	17
Departement van Doeanes en Aksyns.	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.	
R.1148. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Eerste Bylae (No. 1/184) (B.S. No. 571).	
R.1149. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Eerste Bylae (No. 1/185) (B.S. No. 571).	
R.1150. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Tweede Bylae (No. 2/345) (B.S. No. 571).	
R.1151. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Tweede Bylae (No. 2/346) (B.S. No. 571).	
R.1152. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Tweede Bylae (No. 2/347) (B.S. No. 571).	
R.1153. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Tweede Bylae (No. 2/348) (B.S. No. 571).	
R.1154. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Tweede Bylae (No. 2/349) (B.S. No. 571).	
R.1155. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Tweede Bylae (No. 2/350) (B.S. No. 571).	
R.1156. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Tweede Bylae (No. 2/351) (B.S. No. 571).	
R.1157. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Tweede Bylae (No. 2/352) (B.S. No. 571).	
R.1158. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Tweede Bylae (No. 2/353) (B.S. No. 571).	
R.1159. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Tweede Bylae (No. 2/354) (B.S. No. 571).	

Payment for State Publications

Under no circumstances will postage or revenue stamps be accepted in payment for State Publications except in cases of orders for 4 cents or less, in respect of which 1 cent postage stamps will be acceptable.

CONTENTS.

For purposes of reference, Proclamations and Government Notices published in "Gazettes Extraordinary" are included in the weekly index.

No.	PAGE
PARLIAMENT OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA.	
House of Assembly.	
Vacancy in the Electoral Division of Karoo ...	1
PROCLAMATION.	
210. Deproclamation of Land as an Alluvial Digging ...	1
Department of Lands.	
GENERAL NOTICE.	
515. Survey of Unregistered State Land (Cape)	10
Department of Foreign Affairs.	
GOVERNMENT NOTICE.	
1198. Recognition as Vice-Consul of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland in Cape Town ...	2
Department of Finance.	
GENERAL NOTICES.	
519. Change of Name of Deposit-receiving Institution ...	11
524. Assets and Liabilities on 26th July, 1963	13
534. Monthly Returns of Commercial Banks: 30th June, 1963 ...	17
Department of Customs and Excise.	
GOVERNMENT NOTICES.	
R.1148. Customs Act, 1955: Amendment of the First Schedule (No. 1/184) (G.G.E. No. 571).	
R.1149. Customs Act, 1955: Amendment of the First Schedule (No. 1/185) (G.G.E. No. 571).	
R.1150. Customs Act, 1955: Amendment of the Second Schedule (No. 2/345) (G.G.E. No. 571).	
R.1151. Customs Act, 1955: Amendment of the Second Schedule (No. 2/346) (G.G.E. No. 571).	
R.1152. Customs Act, 1955: Amendment of the Second Schedule (No. 2/347) (G.G.E. No. 571).	
R.1153. Customs Act, 1955: Amendment of the Second Schedule (No. 2/348) (G.G.E. No. 571).	
R.1154. Customs Act, 1955: Amendment of the Second Schedule (No. 2/349) (G.G.E. No. 571).	
R.1155. Customs Act, 1955: Amendment of the Second Schedule (No. 2/350) (G.G.E. No. 571).	
R.1156. Customs Act, 1955: Amendment of the Second Schedule (No. 2/351) (G.G.E. No. 571).	
R.1157. Customs Act, 1955: Amendment of the Second Schedule (No. 2/352) (G.G.E. No. 571).	
R.1158. Customs Act, 1955: Amendment of the Second Schedule (No. 2/353) (G.G.E. No. 571).	
R.1159. Customs Act, 1955: Amendment of the Second Schedule (No. 2/354) (G.G.E. No. 571).	

No.	BLADSY
Departement van Doeane en Aksyns (vervolg).	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS (vervolg).	
R.1160. Doeane wet, 1955: Wysiging van die Derde Bylae (No. 3/104) (B.S. No. 571).	
R.1161. Doeane wet, 1955: Oplegging van Gewone Dumpingreg (Dump. 122) (B.S. No. 571).	
R.1162. Doeane wet, 1955: Oplegging van Gewone Dumpingreg (Dump. 123) (B.S. No. 571).	
R.1163. Doeane wet, 1955: Oplegging van Gewone Dumpingreg (Dump. 124) (B.S. No. 571).	
Kantoor tot Invordering van Staatsvoorskotte.	
ALGEMENE KENNISGEWING.	
536. Vergadering van Skuldeisers	17
Departement van Vervoer.	
GOEWERMENSKENNISGEWING.	
R.1165. Wysiging van die Regulasies Betreffende Gesigsvermoëtoetse en Mediese Onderzoek, 1961 (B.S. No. 571).	
ALGEMENE KENNISGEWING.	
538. Wet op Lugdienste, 1949: Lyste van Aan- soeke Ontvang	18
Departement van Spoorweë en Hawens.	
ALGEMENE KENNISGEWING.	
525. Kennisgewing van Onteiening	11
Departement van Binnelandse Sake.	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.	
1190. Naamsverandering: Slonimsky in Slon ...	2
1226. Aanstootlike Literatuur: Wysiging van Lyste Nos. 67 en 96	2
1227. Aanstootlike Literatuur: Lys No. 103 ...	3
1228. Aanstootlike Literatuur: Lys No. 104 ...	3
1229. Uitslag van Volksraadstussenverkiesing: Kiesafdeling Wynberg	2
1230. Statistiek van Volksraadstussenverkiesing: Kiesafdeling Wynberg	2
Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling.	
GOEWERMENSKENNISGEWING.	
1191. Verandering van die Naam van die Mehlwesizwestreksowerheid	4
Departement van Waterwese.	
ALGEMENE KENNISGEWINGS.	
526. Adviserende Komitee: Groot Letaba- staatswaterbeheergebied: Nominasie van Lede	14
527. Adviserende Komitee: Groot Letaba- staatswaterbeheergebied: Nominasie van Lede	14
528. Adviserende Komitee: Blyderivier-staats- waterbeheergebied: Nominasie van Lede	14
529. Adviserende Komitee: Albasini-staats- waterbeheergebied: Nominasie van Lede	14
530. Adviserende Komitee: Krokodilrivier- staatswaterbeheergebied: Nominasie van Lede	15
Departement van Handel en Nywerheid.	
ALGEMENE KENNISGEWINGS.	
522. S.A. Buro vir Standaarde: Verklaring van Standaardmerk	12
523. S.A. Buro vir Standaarde: Permitgelde ...	13
531. Verbetering van Kennisgewing No. 488 van 1963	15
537. Doeane tariefaansoeke: Lys No. 346	17
Departement van Mynwese.	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.	
1193. Verklaring tot Beheerde Myne	5
1195. Uithou van Grond vir Dorpsdoeleindes ...	6
1196. Grond vir die Afpennig van Kleims Oopverklaar	5
Departement van Landbou-ekonomie en -bemarking.	
GOEWERMENSKENNISGEWING.	
R.1183. Opgawes wat Verstrek moet word deur Sekere Persone in Verband met Melk en Room: Verbetering (B.S. No. 571).	

No.	PAGE
Department of Customs and Excise (continued).	
GOVERNMENT NOTICES (continued).	
R.1160. Customs Act, 1955: Amendment of the Third Schedule (No. 3/104) (G.G.E. No. 571).	
R.1161. Customs Act, 1955: Imposition of Ordinary Dumping Duty (Dump. 122) (G.G.E. No. 571).	
R.1162. Customs Act, 1955: Imposition of Ordinary Dumping Duty (Dump. 123) (G.G.E. No. 571).	
R.1163. Customs Act, 1955: Imposition of Ordinary Dumping Duty (Dump. 124) (G.G.E. No. 571).	
State Advances Recoveries Office.	
GENERAL NOTICE.	
536. Meeting of Creditors	17
Department of Transport.	
GOVERNMENT NOTICE.	
R.1165. Amendment to the Eyesight and Medical Examination Regulations, 1961 (G.G.E. No. 571).	
GENERAL NOTICE.	
538 Air Services Act, 1949: Schedules of Applications Received	18
Department of Railways and Harbours.	
GENERAL NOTICE.	
525. Notice of Expropriation	11
Department of Interior.	
GOVERNMENT NOTICES.	
1190. Change of Name: Slonimsky to Slon ...	2
1226. Objectionable Literature: Amendment of Lists Nos. 67 and 96	2
1227. Objectionable Literature: List No. 103 ...	3
1228. Objectionable Literature: List No. 104 ...	3
1229. Result of House of Assembly By-election: Electoral Division of Wynberg	2
1230. Statistics of House of Assembly By-election: Electoral Division of Wynberg	2
Department of Bantu Administration and Development.	
GOVERNMENT NOTICE.	
1191. Alteration of the Name of the Mehlwesi-ziwe Regional Authority	4
Department of Water Affairs.	
GENERAL NOTICES.	
526. Advisory Committee: Great Letaba Government Water Control Area: Nomination of Members	14
527. Advisory Committee: Great Letaba Government Water Control Area: Nomination of Members	14
528. Advisory Committee: Blyde River Government Water Control Area: Nomination of Members	14
529. Advisory Committee: Albasini Government Water Control Area: Nomination of Members	14
530. Advisory Committee: Crocodile River Government Water Control Area: Nomination of Members	15
Department of Commerce and Industries.	
GENERAL NOTICES.	
522. S.A. Bureau of Standards: Declaration of Standardization Mark	12
523. S.A. Bureau of Standards: Permit Fees ...	13
531. Correction to Notice No. 488 of 1963 ...	15
537. Customs Tariff Applications: List No. 346	17
Department of Mines.	
GOVERNMENT NOTICES.	
1193. Declaration as Controlled Mines	5
1195. Reservation of Land for Township Purposes	6
1196. Ground Declared Open for the Pegging of Claims	5
Department of Agricultural Economics and Marketing.	
GOVERNMENT NOTICE.	
R.1183. Returns to be Rendered by Certain Persons in Connection with Milk and Cream: Correction (G.G.E. No. 571).	

No.	BLADSY	No.	PAGE
Departement van Arbeid.		Department of Labour.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.		GOVERNMENT NOTICES.	
R.1169. Wysiging van Loonvasstelling No. 237: Die Nywerheid van Blikkiesmelk en Ander Melkprodukte, Sekere Gebiede (B.S. No. 571).		R.1169. Amendment to Wage Determination No. 237: Condensed Milk and Other Milk Products Industry, Certain Areas (G.G.E. No. 571).	
R.1170. Loonvasstelling No. 241: Brood- en Bakketbedryf, Oos-Londen: Verbeteringskennisgewing (B.S. No. 571).		R.1170. Wage Determination No. 241: Bread and Confectionery Trade, East London: Correction Notice (G.G.E. No. 571).	
1185. Bloemfonteinse Munisipale Onderneming: Departement van Nie-Blankeadministrasie: Ooreenkoms (B.S. No. 569).		1185. Bloemfontein Municipal Undertaking: Non-White Administration Department: Agreement (G.G.E. No. 569).	
1186. Wet op Oorlogsmaatreëls, 1940: Bloemfonteinse Munisipale Onderneming: Departement van Nie-Blankeadministrasie (B.S. No. 569).		1186. War Measures Act, 1940: Bloemfontein Municipal Undertaking: Non-White Administration Department (G.G.E. No. 569).	
R.1187. Loonvasstelling No. 244: Dameskousnywerheid, Sekere Gebiede (B.S. No. 570).		R.1187. Wage Determination No. 244: The Industry for the Manufacture of Ladies' Stockings, Certain Areas (G.G.E. No. 570).	
R.1188. Wet op Fabriek, Masjinerie en Bouwerk, 1941: Dameskousnywerheid, Sekere Gebiede (B.S. No. 570).		R.1188. Factories, Machinery and Building Work Act, 1941: The Industry for the Manufacture of Ladies' Stockings, Certain Areas (G.G.E. No. 570).	
R.1189. Wet op Oorlogsmaatreëls, 1940: Dameskousnywerheid, Sekere Gebiede (B.S. No. 570).		R.1189. War Measures Act, 1940: The Industry for the Manufacture of Ladies' Stockings, Certain Areas (G.G.E. No. 570).	
1192. Nywerheidsraad vir die Juweliersware- en Edelmetaalnywerheid, Transvaal: Verbetering van Ooreenkoms	6	1192. Industrial Council for the Jewellery and Precious Metal Industry, Transvaal: Correction to Agreement	6
1194. Yster-, Staal-, Ingenieurs- en Metallurgiese Nywerheid, Republiek van Suid-Afrika: Hoof-ooreenkoms: Verbeterings	6	1194. Iron, Steel, Engineering and Metallurgical Industry, Republic of South Africa: Main Agreement: Corrections	6
ALGEMENE KENNISGEWING.		GENERAL NOTICE.	
520. Intrekking van Registrasie van Vakvereniging	11	520. Cancellation of Registration of Trade Union	11
Departement van Gemeenskapshou.		Department of Community Development.	
ALGEMENE KENNISGEWINGS.		GENERAL NOTICES.	
501. Kennisgewing aan Eienaars en Verbandhouders	10	501. Notice to Owners and Mortgagees	10
535. Kennisgewing aan Eienaars en Verbandhouders	16	535. Notice to Owners and Mortgagees	16
Departement van Behuising.		Department of Housing.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.		GOVERNMENT NOTICES.	
1199. Uitsluiting van Gebied van die Bepalings van Artikel 72 van die Behuisingwet, 1957	9	1199. Exclusion of Area from the Provisions of Section 72 of the Housing Act, 1957	9
1200. Uitsluiting van Gebied van die Bepalings van Artikel 72 van die Behuisingwet, 1957	9	1200. Exclusion of Area from the Provisions of Section 72 of the Housing Act, 1957	9
Departement van Justisie.		Department of Justice.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.		GOVERNMENT NOTICES.	
R.1145. Persone Verbied om Byeenkomste by te Woon (B.S. No. 571).		R.1145. Persons Prohibited from Attending Meetings (G.G.E. No. 571).	
1197. Instelling van 'n Hof op Amanzimtoti, Distrik Durban	9	1197. Establishment of a Court at Amanzimtoti, District of Durban	9
ALGEMENE KENNISGEWINGS.		GENERAL NOTICES.	
521. Tussentydse Vergadering van Dranklisensieraad: Gebied No. 50	11	521. Interim Meeting of Liquor Licensing Board: Area No. 50	11
532. Tussentydse Vergadering van Dranklisensieraad: Gebied No. 31	15	532. Interim Meeting of Liquor Licensing Board: Area No. 31	15
533. Spesiale Vergadering van Dranklisensieraad: Gebied No. 31	16	533. Special Meeting of Liquor Licensing Board: Area No. 31	16
Tenders	20	Tenders	20
Offisiële Publikasies Gedurende Julie 1963 Uitgegee	30	Official Publications Issued During July, 1963	30
WETLIKE ADVERTENSIES.		LEGAL ADVERTISEMENTS.	
Besigheidskennisgewings	32	Business Notices	32
Maatskappykennisgewings	38	Company Notices	38
Verlore Dokumente	41	Lost Documents	41
Orders van Hof, ens.	44	Orders of the Court, etc.	44
Geregtelike Verkope	49	Sales in Execution	49
Naamsveranderings	58	Change of Name	58
Algemeen	60	General	60
Boedelkennisgewings	67	Estate Notices	67
Verlore Lewensversekeringspolisse	117	Lost Life Insurance Policies	117
Naturalisasiekennisgewings	118	Naturalization Notices	118
Derde Party Assuransie	119	Third Party Insurance	119

Koop Nasionale Spaarsertifikate—Buy National Savings Certificates

Staatskoerant

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA.

ALGEMENE VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS.

Publikasie op Vrydae—Sluitingstyd vir advertensies 3 nm. op Maandae, behalwe in geval van Openbare Feesdae, wanneer die sluitingsdatums vervroeg word. (Siens Staatskoerant.)

Slegs wetlike advertensies word vir publikasie in die Staatskoerant aangeneem en hulle is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker, wat kan weier om enige advertensie aan te neem of verder te publiseer.

Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om kopie te redigeer en te hersien en om oortollige besonderhede te skrap.

Geen aanspreeklikheid word vir vertraging in die publikasie van 'n advertensie of vir die publikasie daarvan op 'n ander datum as dié deur die adverteerder bepaal, aanvaar nie. Insgelyks word geen aanspreeklikheid vir verliese wat deur weglatings of tipografiese foute of foute weens dowwe of onduidelike kopie ontstaan, aanvaar nie.

Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir alle skadevergoeding en koste wat mag voortvloei uit enige aksie wat weens die publikasie van sy of haar advertensie teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

L.W.—Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om kennisgewings of advertensies onder 'n algemene opskrif sonder afsonderlike titels te publiseer en is nie vir die foutiewe klassifisering van sodanige kennisgewings of advertensies in die „Staatskoerant“ of vir enigiets wat daaruit mag voortvloei, aanspreeklik nie.

Die kopie van advertensies moet slegs op een kant van die papier geskryf word en nie as deel van die begeleidende brief nie. Alle eiename moet duidelik leesbaar wees, en ingeval 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, kan die advertensie alleen na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word.

Geen advertensie kan geplaas word nie tensy daarvoor vooruitbetaal is.

Alle tjeks, bankwissels, posorders of poswissels moet betaalbaar gemaak word aan die Staatsdrukker, Pretoria, en gekruis word „Suid-Afrikaanse Reserwebank“. Inkomsteseëls kan alleenlik vir kennisgewings in verband met bestorwe boedels aangeneem word, en in sulke gevalle moet die seëls op die vorms geplaak word. (Raadpleeg „Advertensietariewe“ hieronder.)

Eksemplare van die Staatskoerant of uitknipsels van advertensies wat as bewysstukke moet dien, word NIE gratis verskaf nie. Eksemplare van die Staatskoerant kan teen 5c per eksemplaar verkry word.

ADVERTENSJETARIEWE.

WETLIKE KENNISGEWINGS, Verlore Aktes, Sertifikate, ens., Kennisgewings van Gereghobdes, Bevele van die Hof, Boedel-oorgawes, Tenders en Verkoop, Maatskappykennisgewings, ens.

Die advertensietarief is R1.00 per duim, enkelkolom; herhalings, R0.80.

Ten einde die ruimte wat 'n advertensie sal beslaan, by benadering te bereken, moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die ruimte bereken teen 45 woorde per duim, enkelkolom.

In elke geval moet 'n ekstra halfduim bo- en onderkant die advertensie onderskeidelik vir die opskrif en die ondertekening toegelaat word. Gedeeltes van 'n halfduim moet as 'n halfduim gereken word.

AANSTELLINGS AS BEËDIGDE TAKSATEURS: R2.00 per plasing.

NAAMSVERANDERING (INDIERS): R2.00 per plasing.

BESTORWE BOEDEL: Kennisgewings moet op of in die regte vorm ingestuur word en ongeroëde inkomsteseëls ter waarde van R1.00 per boedel moet op die vorm geplaak word.

INSOLVENSIEWET: 'n Vaste bedrag van R1.50 per boedel word gevorder vir die publikasie, in lysvorm, van kennisgewings voorgeskryf by die regulasies wat kragtens die Insolvensiewet, 1916 en 1936, opgestel is, en sulke kennisgewings moet op of in die regte vorm soos in die Insolvensiewet voorgeskryf, ingestuur word.

Let wel.—In die geval van vorms 1, 2 en 6 moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die koste bereken teen R1.50 vir die eerste 36 woorde (of gedeelte daarvan) en R0.20 vir elke addisionele 12 woorde (of gedeelte daarvan).

NATURALISASIE: Aansoeke om naturalisasie word vir R1.30 geplaas en hierdie bedrag dek die koste van 'n eksemplaar van die Staatskoerant.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET (EISE): R1.50 per eis per plasing.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE: R1.50 per polis per plasing.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

Government Gazette

OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA.

GENERAL CONDITIONS FOR PUBLICATION OF LEGAL NOTICES.

Published on Fridays—Closing time for Advertisements 3 p.m. Mondays except in cases of Public Holidays when closing times advanced. (See Gazette.)

Only Legal Advertisements are accepted for publication in the Government Gazette, and they are subject to the approval of the Government Printer, who can refuse to accept or decline the further publication of any advertisement.

The Government Printer reserves the right to edit and revise copy and to eliminate therefrom any superfluous detail.

No responsibility is accepted for any delay in publishing an advertisement or for publishing it on any other date than that stipulated by the advertiser. Similarly, no responsibility is accepted for losses incurred as a result of omissions or typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

The advertiser will be held responsible for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer as a result of the publication of his or her advertisement.

N.B.—The Government Printer reserves the right to publish notices or advertisements under a general heading without separate titles and is not responsible for the erroneous classification of such notices or advertisements in the "Government Gazette" or for anything resulting therefrom.

The copy of advertisements should be written on one side of the paper only and not as part of the covering letter. All proper names must be clearly legible, and in the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can be republished only on payment of the cost of another insertion.

No advertisement can be inserted unless it is prepaid.

All cheques, bank drafts, postal orders or money orders must be made payable to the Government Printer, Pretoria, and crossed "South African Reserve Bank". Revenue stamps are not acceptable except for deceased estate notices in which case revenue stamps must be affixed to the forms. (Refer to "Advertisement Rates" below.)

Free voucher copies of the Gazette or cuttings of advertisements are NOT supplied. Copies of the Gazette may be obtained at 5c per copy.

ADVERTISEMENT RATES.

LEGAL NOTICES, Lost Deeds, Certificates, etc., Messengers' Notices, Orders of the Court, Surrenders, Tenders and Sales Company Notices, etc.

The advertisement rates are R1.00 per inch, single column repeats R0.80.

In order to determine the approximate space which an advertisement will occupy, advertisers should count the words in the advertisement, and calculate the space at 45 words per inch single column.

In each case an additional half-inch above and below the advertisement should be allowed for the heading and the signature respectively. Fractions of half an inch should be taken as half an inch.

APPOINTMENTS AS SWORN APPRAISERS: R2.00 per insertion.

CHANGE OF NAME (INDIANS): R2.00 per insertion.

DECEASED ESTATES: Notices must be sent on or in the correct form and uncanceled revenue stamps to the value of R1.00 per estate must be affixed to the form.

INSOLVENCY ACT: A fixed charge of R1.50 per estate is made for publishing notices in the schedule forms prescribed in the Regulations made under the Insolvency Act, 1916 and 1933, such notices to be sent on or in the correct form as prescribed by the Insolvency Act.

N.B.—In the case of forms 1, 2 and 6 advertisers should count the words in the advertisement and calculate the cost at R1.50 for the first 36 words (or portion thereof) and R0.20 for every additional 12 words (or portion thereof).

NATURALIZATION: Applications for naturalization are inserted for R1.30, and this charge includes the cost of a copy of the Gazette.

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT (CLAIMS): R1.50 per claim per insertion.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES: R1.50 per policy per insertion.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.